

د. محمد فريدة (زواوي)  
أستاذة محاضرة بمعهد الحقوق والعلوم  
الإدارية بن عكرون

## المدخل للعلوم القانونية

### نظريّة الحق

CEDOC

الإهداء

إلى ذاكرة الزميل والألغى  
الأستاذ محمد إبراهيمي  
رحمه الله

يشمل كتاب نظرية الحق المبادئ القانونية الأساسية للدراسة القانونية بوجه عام، والقانون المدني بوجه خاص باعتباره القانون الذي تفرعت عنه أغلب القوانين، فهو الشريعة العامة للعلاقات القانونية.

وأساس دراسة العلاقات القانونية يتم في نطاق نظرية الحق ونظرية الالتزام، فهما الأساس الذي يبين للشخص ما له من حقوق وما عليه من واجبات، ونظرية الحق تهم الشخص بصفة عامة مثله مثل طالب القانون، إذ تبين الشخص ما له من حقوق والأثار المترتبة عنها، وحدودها، وكيفية ممارستها وحمايتها.

ويعتبر تقرير الحقوق وفرض الواجبات المقابلة لها، هي وسيلة القانون في تنظيم علاقات الأفراد في الجماعة ويع垦 القول أن تقرير الحق هو غاية القانون إذ يبين ما يستمتع به الأفراد من حقوق ويفرض على الغير واجبا عاما باحترامها، لذلك تعتبر دراسة نظرية الحق دراسة شاملة للقانون، ومن الصعب على المؤلف تلخيصها نظرا لتشعبها، لذا كان من الضروري تجنب التلخيص الذي لا يفيد القارئ وبعد تقصيرا وصعب معه فهم الموضوع من جهة، ومن جهة أخرى يجحب كذلك تقادمي التوسيع الذي يؤدي إلى دراسة القانون ككل ضمن نظرية الحق.

وقد حرصت على إتباع أسلوب بسيط على أهل التسهييل والتيسير على الطالب استيعاب الموضع، وإن كنت توسيعت في بعضها، فذلك أمر حتمي يفرضه تكوين الطالب تكوننا دقيقا.

إلى جانب هذا فالكتاب هذا موجه كذلك لأساتذة ورجال القانون، فهو خاص بالقانون الجزائري، ولم أتعرض فيه للمقاييس والقضايا الجنائية إلا فيما اعتبرتهتطورا إيجابيا يمكن الأخذ به عندنا.

وقد قسمت هذا الكتاب إلى أربعة أبواب:

تناولت في الباب الأول أنواع الحقوق، وتوسعت في الحقوق العينية الأصلية لأن الطالب لن يتعرض لدراستها أثناء مرحلة التدرج ، بينما اختصرت في دراسة الماضيع التي يتعرض لها الطالب بتوسيع كما هي الحال بالنسبة للحقوق العينية التبعية.

أما الباب الثاني فتعرضت فيه لأركان الحق بحيث تناولت فيه أطراف الحق، ومحله، ومصدره.

وتناولت في الباب الثالث استعمال الحق، حمايته وإثباته.

أما الباب الرابع فخصصته لانتقال الحق وانقضاؤه.

وبعبارة موجزة تناولت فكرة الحق منذ نشوئه إلى حين انقضائه.

## مبحث ثالث

### مفهوم الحق

القانون عبارة عن مجموعة قواعد تنظم سلوك الأشخاص في المجتمع على وجه الالزام وتكون مقتربة بجزء، بقصد فرض احترام الناس لها.

والسلوك الذي يهتم القانون بتنظيمه يتمثل في العلاقات القانونية بين افراد المجتمع بعضهم البعض، او بينهم وبين الدولة.

وتنتفع هذه العلاقات القانونية حقوقا للبعض تقابلها واجبات تقع على البعض الآخر، ويتولى القانون تنظيم هذه الحقوق والواجبات، وفيما يلي أتعرض أولا لإنكار فكرة الحق ثم لتعريف الحق .

#### أولا : إنكار فكرة الحق

هناك من الفقهاء من انكر وجود الحق وابرزم الفقيه " دوجي DUGUIT " الذي رفض فكرة الحقوق التي ينشئها القانون، ويرى ان الحق ما هو الا سيطرة اراده شخص صاحب الحق على اراده الشخص الملزم به، ويعتبر هذا التصور تصورا غير واقعي اذ من الناحية الواقعية توجد ارادات متساوية.<sup>(1)</sup>

وفي رأيه، ان الشخص الذي يرتكب جريمة مثلا لا يعاقب على اساس مساسه بحق غيره، واما يعاقب لانه خالف قاعدة من قواعد قانون العقوبات، فيكون في مركز قانوني معين<sup>(2)</sup> ... مركز السارق، او مركز القاتل ...

فلا يمكن القول بأن القاعدة القانونية تنشيء حقا لشخص وتحمل آخر بالتزام، اذ

1- Marty et Raynaud : Droit Civil, Introduction générale à l'étude du droit, Tome 1, 2ème édition, Sirey 1972, P 223.

2- Marty et Raynaud : Op cit, P 253 - 254.

لقد حاولت عدة مذاهب تعريف الحق، وفيما يلي نعرض للمذهب الشخصي، ثم  
للمذهب الموضوعي وأخيراً للمذهب المختلط والنظرية الحديثة.

### أ- المذهب الشخصي : النظرية الإرادية

يتزعم هذا المذهب الفقيه سافيني "SAVIGNY" وينظر إلى الحق من منظور شخصي أي بالنظر إلى صاحب الحق، فيعرف الحق بأنه : « قدرة أو سلطة إرادية ثبتت للشخص يستمدّها من القانون » و يجعل هذا المذهب من الحق صفة تلحق صاحبه، لهذا سمى بالـ **المذهب الشخصي**.

وقد أنتقدت هذه النظرية بسبب أنها تربط الحق بالإرادة بينما قد يثبت الحق للشخص دون أن تكون له إرادة كالمجنون والصبي غير المميز والجنين، كما قد تثبت للشخص حقوق دون علمه بها كالغائب والوارث الذي تنشأ له حقوق دون تدخله في ثبوتها<sup>(1)</sup> وكذلك الموصى له تنشأ له حقوق عن الوصية دون علمه بها.

فالحق ينشأ ويثبت لصالحه دون تدخل إرادته، أما استعمال هذا الحق فلا يكون إلا بالإرادة، ولذا فالصبي غير المميز لا يستعمل حقوقه إلا عن طريق نائبه (الولي أو الوصي).

فالمذهب الشخصي بين كيفية استعمال الحق دون أن يعرفه، كما يتغافر على تعريفه للحق باعتباره قدرة إرادية يخولها القانون لشخص معين - مع المنطق - إذ من غير المنطق ومن غير المتصور أن يعرف أمر معين بما ينتج عن وجوده، فالقدرة تنشأ عن وجود الحق، فهي تعبّر عن مضمونه.

كما أن هذه النظرية إننقدت على أساس أن هناك بعض الحقوق التي تنشأ

1- د. فتحي الدرني : الحق ومدى سلطان الدولة في تقبيده، الطبعة الثانية، مؤسسة الرسالة بيروت 1974، ص 55.

وقد تعرضت فكرة دوجي لانتقادات شديدة، ذلك لأن فكرة الحق باعتبارها سلطة منحنة لشخص معين، فكرة موجودة فعلاً، ويرى "Ribéry RIPERT" ان الحق هو سلطة منحنة لشخص، وهذه السلطة موجودة ولا يمكن احداً انكارها، اذاً تجعل المدين في خدمة الدائن، بل كان في الماضي يجوز للدائن حبس المدين واعتباره اسيراً، وقتلته، كما تجعل العامل في خدمة رب العمل، وبخضوع كذلك الابن لأبيه، وتجعل المالك حرراً في الإستئثار بملكه وكان من الضروري تحديد سلطته في هذا المجال.<sup>(2)</sup>

ولكن وجود هذه الحقوق المسيطرة لا يعني تفوق إرادة شخص على إرادة شخص آخر، إذ الإرادات الفردية متساوية في جوهرها، ولكن حدوث وقائع قانونية معينة هو الذي يجعل شخصاً ملزماً إزاء شخص آخر، كعقد القرض مثلاً يجعل المقترض ملزماً في مواجهة المقرض، وكذلك الخطأ كواقعة مادية يجعل محدث الضرر ملزماً بالتعويض إزاء صاحب الحق وهو المضرور.

والحقيقة هي أن المركز القانوني ذاته الذي يتكلم عنه دوجي ما هو الا تصور جديد لفكرة الحق، فلو كان الحق هو القانون ذاته لما كانت بحاجة الى مراكز قانونية<sup>(3)</sup>، فإذا كان الأفراد متساوين أمام القانون إلا أن كلاً منهم يوجد في مركز خاص به يميّزه عن غيره، فقد يكون في مركز المستفيد من القاعدة القانونية، أي صاحب الحق أو في مركز الملتزم بها. ولعل انكار دوجي فكرة الحق ناتج عن تخوفه من سيطرة أصحاب الحقوق وانتصار المذهب الفردي. ولكن محاربة هذا التعدي يمكن أن تكون عن طريق مراقبة استعمال هذه الحقوق وتقييدها أحياناً، إذاً لا يمكن إنكار فكرة الحق مهما كان المبرر.

1- د. حسن كبيرة : المدخل إلى القانون، منشأة المعارف، الاسكندرية 1971، ص 426.

2- Marty et Raynaud : Op cit, P 255.

3- د. حسن كبيرة : المرجع السابق، ص 428 - 430.

حسب هدف كل واحد من الشيء، وإذا طبقنا هذه النظرية فالحماية تختلف وتتنوع باختلاف فائدة الأشخاص، مما يؤدي إلى إستعصار تنسيق القواعد القانونية توحيدها.<sup>(1)</sup>

وإذا كان هدف الحق هو المصلحة، فيجب تحديد إطارها، لأن القانون لا يحمي إلا المصالح ذات القيمة الاجتماعية الأصلية.

والحقيقة هي أن هذا المذهب لم يعرف الحق وإنما عرف هدفه وما يتربّط عليه من حماية قانونية.<sup>(2)</sup>

كما انتقدت هذه النظرية من جهة أخرى بأنها تعتبر الحماية القانونية عنصراً من عناصر الحق، إلا أنه لا يمكن اعتبارها كذلك في جميع الأحوال إذ الحماية تأتي بعد نشأة الحق.

### جـ - المذهب المختلط

يعرف أصحاب هذا المذهب الحق بأنه سلطة إرادية وهو في ذاته مصلحة يحميها القانون.

فيعرف الحق بالقدرة إلا رادية المعطاة لشخص في سبيل تحقيق مصلحة يحميها القانون.

وقد وجه لهذه النظرية النقد الموجه للنظريتين السابقتين معاً.

#### د - النظرية الحديثة في تعريف الحق

ونتيجة للإلتقادات الموجهة للنظرية السابقة، ظهرت نظرية أخرى وهي النظرية الحديثة في تعريف الحق، وحمل لواعها الفقيه الفرنسي دابان "DABIN" وتأثر بها أغلب الفقهاء، ويعرف أصحاب هذا المذهب الحق بأنه : « ميزة يمنحها القانون لشخص

لصاحبها دون أن يكون لإرادته دور في نشوئها كالحقوق التي يكون مصدرها المسؤولية التقصيرية فحة المرض، بشرط دون أن يكمن لإرادته دخال فيه<sup>(1)</sup>

## **بـ- المذهب الموضوعي : نظرية المصلحة**

رائد هذه النظرية هو الفقيه الألماني اهريج "IHERING" ويعرف الحق بأن مصلحة يحميها القانون "فوفقاً لهذا الرأي يتكون الحق من عنصرين، عنصراً موضوعياً وعنصراً آخر شكلياً".

ويقصد بالعنصر الموضوعي الغاية أو المصلحة التي تعود دائمًا على صاحب الحق، وقد تكون هذه المصلحة مادية إذا كان الحق ماليًا، وقد تكون معنوية إذا كان الحق غير مالي.

أما العنصر الشكلي فيتمثل في الحماية القانونية التي يعتبرها ركناً من أركان الحق، وهي ضرورية، وتتمثل في الدعوى القضائية التي يدافع بها صاحب الحق عن حقه.

ولقد انتقدت هذه النظرية أيضاً بأنها تعرف الحق بغايته، إلى جانب أنها تعتبر المصلحة معياراً لوجود الحق، بينما الأمر ليس كذلك دائماً، فإذا كان من المسلم به أن الحق يكون مصلحة، فالعكس ليس صحيحاً، فمثلاً فرض رسم جمركية على الواردات الأجنبية حماية للصناعات الوطنية، يحقق مصلحة لأصحاب هذه الصناعات، لأن هذه الرسوم تحد من منافسة البضائع الأجنبية لبضائعهم، ورغم ذلك فإن هذه المصلحة لا تعطى لهم الحق في فرض تلك الرسوم بأنفسهم.<sup>(2)</sup>

إلى جانب ذلك فالمصلحة أمر شخصي وذاتي يختلف من شخص إلى آخر فالمصلحة التي يحصل عليها شخص من نفس الشيء قد تختلف من شخص إلى آخر

<sup>2</sup>- د، فتحي الدريري : المرجع السابق، ص 57.

- Marty et Raynaud : Op cit, P 259.

<sup>2</sup>- د. حسن كيرة : المترجم السابق، ص 434.

بعمل، وقد يكون قيمة معنوية كالإنتاج الفكري أو قيمة ملتصقة بالشخصية كحق الإنسان في سلامه جسمه وحقه في شرفه.

4- يفترض الحق أن تكون لصاحبها سلطة الإستئثار والتسلط على حقه ويختلف ذلك باختلاف أنواع الحقوق إذ يتسع مجال الاستئثار والتسلط في نطاق الحقوق العينية إذ تكون للشخص حرية إستعمال واستغلال محل الحق فيما شاء بينما يضيق بالنسبة للحقوق الملتصقة بالشخص إذ حق الشخص في إطارها يقتصر على الزام الغير بعدم المساس بها واحترامها، ولا يملك الشخص التصرف في هذه الحقوق ولا التنازل عنها. والتسلط نتيجة حتمية للاستئثار ولكن الاستئثار لا يثبت إلا للمالك أي صاحب الحق أما التسلط أو مباشرة الحق فقد تثبت لشخص آخر كالوصي أو الولي مثلا.

ما وتحميها بطريقة قانونية ويكون له بمقتضاه الحق في التصرف متسلطا على مال معترف له بصفته مالكا أو مستحقا له ».

والعناصر الأساسية التي تستخلص من هذا التعريف هي :

1- الحق يعبر عن سلطة يقرها القانون : أي سلطة مطابقة للقواعد القانونية ويترتب على هذا ضرورة إحترام الغير لها، فلا بد من إحترام الغير لهذا الحق، وذلك بالإمتناع عن كل ما من شأنه الأضرار باستئثار الشخص بحقه والتسلط عليه، فالحقوق مرتبطة بوجود الإلتزامات في مواجهة الغير، وليس هناك أهمية لحق معين إذا لم يكن الغير ملزم باحترامه وكذلك الحال إذا لم يكن صاحبه دفع الاعتداء عليه.

وإذا كانت الحماية القانونية لازمة للحق إذ لا بد من تدخل السلطة العامة لحمايته إلا أنها ليست عنصرا من عناصر وجوده، فالحق لا يحمى قانونا إلا إذا كان موجودا حقيقة، فالدعوى - وهي من أهم وسائل الحماية - لا يمكن إقامتها إلا للدفاع عن حق موجود ومعترف به .

2- إن الحق يفترض وجود شخص معين، يكون صاحبا له : وقد يكون هذا الشخص، شخصا طبيعيا أو شخصا معنويا، ويتمتع الشخص الطبيعي بصلاحيته لاكتساب الحقوق والتحمل بالالتزامات، ويكتسب الشخصية القانونية بمجرد وجوده وهو محمي قانونا، وتكون له حقوق في مرحلته الأولى كالمجنون كما أن للمجنون حقوقا أيضا، وإن كانا لا يستطيعان ممارستها شخصيا إذ ليس للإرادة دور في ذلك، ويمكن للغير (الولي، النائب) ممارسة حقوق هؤلاء الأشخاص عن طريق نظام النيابة.

أما الشخص المعنوي فهو افتراض وجود قانوني لجمع من الأموال أو الأشخاص، فيتحمل الإلتزامات و يكسب الحقوق.

3- الحق يرد على قيمة معينة تكون محله له، وقد يكون هذا المحل شيئا ماديا سوا، كان عقارا أو منقولا، كما يمكن أن يكون عملا بالإمتناع عن عمل أو القيام

تنقسم الحقوق إلى حقوق مدنية وحقوق سياسية، والحقوق السياسية تكون لل وطنيين دون الأجانب، وتبني من العلاقة بين الدولة والمواطن، ومن هذه الحقوق حق الإنتخاب وحق الترشيح وحق تولي المناصب العامة، ويعتبر بعض هذه الحقوق واجبات أكثر منها حقوقا، ومنها الإنتخابات كواجب نصت عليه العديد من الدساتير وقوانين الإنتخابات.

وتتعلق هذه الحقوق بالقانون العام، لأن الدولة تكون دائما طرفا فيها بما تملكه من سلطة وسيادة.

وما يهمنا في هذا الإطار هو الحقوق المدنية التي تنشأ بين الأفراد في علاقة بعضهم البعض أو بين الأفراد والدولة أو إحدى مؤسساتها باعتبارها شخصا من أشخاص القانون الخاص، ويمكن تقسيم الحقوق المدنية إلى حقوق عامة وحقوق خاصة.<sup>(1)</sup>

## الباب الأول

### تقسيم الحقوق المدنية

1- لا أتناول تقسيم الحقوق إلى حقوق مالية وحقوق غير مالية لأن جميع الحقوق لها جانب مالي، وسبعين الجانب المالي للحقوق العامة، وحقوق الأسرة عند التعرض لها.

## الفصل الأول

### المفهوم العام أو المتصفة بالشخصية أو حقوق الشخصية

Les Droits de la personnalité

وهي الحقوق المتعلقة بالشخص، وتشتبه له بمجرد وجوده باعتباره إنساناً، ولقد أطلقت عليها تسمية حقوق الإنسان أو الحقوق الطبيعية. وفيما يلي أعرض لأنواع هذه الحقوق ولميزاتها.

### البحث الأول

#### أنواع حقوق الشخصية

من بين هذه الحقوق، حق الشخص في سلامته جسمه وسلامة كيانه الأدبي أو لمعنوي، حق الشخص في حرمة حياته الخاصة، كما تشمل الحقوق العامة أيضاً الحقوق المتعلقة بحرية نشاط الشخصية.

##### أولاً : حق الشخص في سلامته جسمه

لا يجوز للغير الإعتداء على جسم الشخص، فلا يجوز لأحد أن يتعدى على آخر القتل أو الجرح وما شبه ذلك وإلا عقوب جنائية و مدنية، فلا يجوز للطبيب مثلاً إجراء عملية جراحية تعرض حياة المريض للخطر إلا بموافقة هذا المريض أو ذويه إلا في الحالة التي يكون فيها المرض سريع الانتقال، فعندما لا يجد الطبيب وقتاً للحصول على موافقة أصحاب الشأن<sup>(1)</sup> وحق الشخص على جسمه يمتد إلى ما بعد الوفاة، فلا يجوز

- د. عبد الحفيظ حجازي : المرجع السابق، ص 36.

التصرف في جثته إلا إذا كان قد أوصى بها لكي تجري عليها أبحاث علمية معينة. وحق الشخص في جسمه ليس مطلقاً، بل ترد عليه قيود، إذ لا يجوز للشخص قتل نفسه، كما لا يجوز له أن ينتقص من كيانه الجسدي، فالقانون يحمي الشخص ذاته من ذلك، فلا يجوز له إستئصال عضو من أعضائه كالكلية مثلاً إلا إذا لم يكن في ذلك خطر على جسمه.<sup>(2)</sup>

إلى جانب ذلك فحق الشخص على جسمه مقيد بما يمس مصلحة المجتمع فتغيرير الشخص لجنسه يضر بمصلحة المجتمع<sup>(3)</sup> لذلك لا يسمح له القيام به. وتغيير الجنس حتى في الدول التي تبيح ذلك لا يعطي للشخص الحق في تغيير حالته المدنية ولا يسمح له بالزواج بشخص من نفس جنسه الأصلي.<sup>(4)</sup>

#### ثانياً : حق الشخص في احترام كيانه الأدبي أو المعنوي

ويكون اعتداءً على كيان الشخص الأدبي، الإعتداء على شرفه أو على سمعته، ويكون ذلك بالسب أو بالقذف، ويعتبر اعتداءً على كيان الشخص الأدبي كل ما يدعو إلى الحط من قيمة الإنسان وتعريضه لاحتقار الناس والمساس بسمعته<sup>(4)</sup> كأن يقال عنه أنه مجرم أو مدمن أو عديم الأخلاق ... ويتولى قانون العقوبات حماية هذا الحق بتقييم عقوبات على مرتكب جريمة المساس بالشرف، أو العرض، أو كرامة الشخص، كما يحكم على مرتكب هذه الجريمة بالتعويض وفقاً للمادة 47 من القانون المدني.

وتقتضي السلامة المعنوية أن يكون للشخص أيضاً الحق في إسم يميزه عن غيره، ويعاقب كل شخص اتحل اسم غيره<sup>(5)</sup> وللشخص حق كذلك على هيئته وصورته، ويسمح له هذا الحق بمنع غيره من رسمه وتصويره إذا لم يكن راغباً في ذلك، ولا يجوز

1- Atias : Les personnes, les Incapacités P U F , Paris, 1985, P 26.

2- د. علي سليمان : نظرات قانونية مختلفة، ديوان المطبوعات الجامعية، الجزائر 1994 ، ص 265.

3- Atias : Op cit, P 26.

4- د. عبد الحفيظ حجازي : المرجع السابق، ص 42.

5- سأ تعرض لدراسة الاسم بالتفصيل ضمن مميزات الشخص الطبيعي.

عرض أو نشر صورة شخص دون إذنه<sup>(1)</sup> ولكل من يقع عليه مثل هذا الاعتداء، الحق في المطالبة بالتعويض والمطالبة بالكف عن نشر صورته في المستقبل. وتشمل كذلك الحقوق الواردة على المقومات المعنوية، حق الشخص على ابتكاراته.<sup>(2)</sup>

### ثالثا : حق الشخص في حرمة حياته الخاصة

ويتمثل ذلك في اختيار الشخص لنمط الحياة التي يريدها، ويشمل كذلك حق الشخص في سرية مراسلاته وأسراره الخاصة، ويعاقب كل شخص يفشى بسوء نية أسرار الغير بدون إذن منه، ويケفل القانون حماية السرية بالعقاب جنائياً على أصحاب المهن كالمحامين والأطباء الذين يفشون ما إثمنوا عليه من أسرار.<sup>(3)</sup>

### رابعا: الحقوق المتعلقة بنشاط الشخصية

وتتعلق هذه الحقوق بالحرمات العامة، كحرية العمل، وحرية الزواج، وحرية التنقل والإقامة، وحرية الرأي إلى غير ذلك. وبصفة عامة هي عبارة عن حرية الشخص في التصرف وفقاً لما يشتهي في الحدود المسموح بها قانوناً.

## **المبحث الثاني**

### **ميزات حقوق الشخصية**

تتميز هذه الحقوق بأنها :

أولاً : حقوق عامة تثبت لكل شخص، كما تتميز أيضاً بأن ليس محل الحق فيها كيان خارجي مستقل عن صاحبه، لذا يرى البعض أنها ليست بحقوق أصلًا لأنها ثبت

1- د. حسن كبيرة : المرجع السابق، ص 453.

2- J. Duclos : L'opposabilité (Essai d'une théorie générale), L G D J 1984, P 207 à 210.

3- Mazeaud : Leçons de droit civil, tome 1, volume 1, introduction à l'étude du droit, 4ème édition, Montchrestien, paris 1970, P 192.

2- سأينه بالتفصيل اللازم عند دراسة الحقوق الذهنية.

3- J. Carbonnier : Op cit, P 355.

ولا التنازل عنها، كما أنها غير قابلة للحجز عليها.

ثالثاً : يترتب على إرتباط هذه الحقوق بالشخص، إنقضاؤها بوفاته فهي لا تنتقل إلى الورثة، ولا يستطيع الورثة مباشرة الدعاوى الخاصة بهذه الحقوق لأنها تتصل بشخص المتوفى<sup>(1)</sup> ولكن يجوز لهم المطالبة بالتعويض عن الضرر الذي أصابهم شخصياً، ويطالبون بالتعويض بصفتهم الشخصية باعتبارهم أصحاب حقوق خاصة، ولهم أيضاً المطالبة بحق المورث وهو الضرر الموروث وفي هذه الحالة يجوز للملزوم بالتعويض أن يتمسك في مواجهتهم بالدفوع التي كانت له في مواجهة المضرور .

واستثناء يخلف الورثة مورثهم في بعض سلطات حقه المعنوي مثل حق المؤلف.<sup>(2)</sup>

رابعاً : لا يرد على هذه الحقوق التقادم المسقط ولا التقادم المكتسب، فمهما استعمل الشخص اسم غيره مثلاً فلا يكسبه بالتقادم.

كما أن هذه الحقوق لا تسقط عن صاحبها مهما طالت مدة عدم استعماله لها.

## البحث الأول

### حقوق الأسرة

وهي الحقوق التي ثبتت للشخص باعتباره عضواً في أسرة معينة سواءً كان ذلك بسبب الزواج أو بسبب النسب، فللزوجين على بعضهما حق المعاشرة بالمعروف، كما أن للزوجة حق النفقة.

وللوالد حق الطاعة والاحترام والتأديب، وللولد حق الرعاية وحق إلحاق نسبة بأبيه وحق النفقة.

- د. رمضان أبو السعود : المدخل إلى القانون، الدار الجامعية، بيروت 1985، ص 397.

- د. حسن كيرة : المرجع السابق، ص 458.

ويلاحظ أن هذه الحقوق تعد في نفس الوقت واجبات قبل الأسرة، فحق الزوج في الطاعة يقابله واجبه في الإنفاق والإيواء ...  
تقوم بذاتها دون حاجة إلى وجود حق آخر تبعه فيقصد بها تمكين صاحب الحق من الحصول على المزايا المالية للأشياء المادية.

الحقوق العينية التبعية : Les Droits réels accessoires وهي حقوق لا تقوم مستقلة بذاتها، وإنما تستند في وجودها إلى حق شخص آخر تقوم لضمانه وتأمين الوفاء به، فهي ضمانات أي تأمينات عينية (Suretés réelles).

## المطلب الأول : الحقوق العينية الأصلية

تنقسم الحقوق العينية الأصلية إلى حق الملكية والحقوق المترتبة عن الملكية.

### الفرع الأول : حق الملكية : Droit de propriété

#### أولاً : خصائص حق الملكية

وهو أهم الحقوق، ويحول لصاحبها سلطة كاملة على الشيء، ويتميز بأنه حق جامع ومانع، دائم ولا يسقط بعدم الاستعمال.

أ. حق جامع - Total إذ يحول لصاحبها جميع المزايا التي يمكن الحصول عليها من الشيء، فللملك أن يستعمل الشيء ويستغله أو يتصرف فيه على النحو الذي يريد.

والسلطات التي يخولها حق الملكية هي حق الاستعمال، الاستغلال والتصرف.  
الاستعمال : وهو استخدام الشيء فيما هو يعد له باستثناء الشمار، كالسكن مثلاً أو ركوب الحيوان ...

الاستغلال : وهو القيام بالاعمال اللازمة للحصول على ثمار الشيء واستخدام دار للسكن هو استعمال لها أما تأجيرها فهو استغلال لها.

التصرف : فللملك الحق في التصرف المادي والقانوني في منافع الشيء وفي

حق الأب في التأديب يعتبر في الوقت ذاته واجبا عليه.

فهذه الحقوق في غالب الأحيان لا تثبت لأصحابها لتحقيق مصالح شخصية، ولكنها تسعى لتحقيق مصلحة الأسرة بصفة عامة، بل وأحيانا تكون مصلحة الشخص الخاضع للسلطة، فسلطة الأب على أبنائه وحقه في تأديبهم مثلاً مقرر لمصلحة الأبناء.

ويلاحظ أن هذه الحقوق قد تقترب بتكليف معينة كحق نفقة الزوجة على الزوج حق نفقة الأب على أبنائه الصغار، وبظل هدف هذه الحقوق وأساسها هو تكوين أسرة صالحة. فالغاية من هذه الحقوق ليست تحقيق ربح إذ لا يعتبر الزواج عملية تجارية أبداً.

ولا يجوز لأصحاب هذه الحقوق التعامل فيها بالتصرف فيها أو التنازل عنها، ولا تنتقل بالوفاة إلى الخلف، إلا أنه تنشأ عن الإنتماء إلى أسرة حقوق مالية، كحق الإرث وهذا الحق يعتبر من الحقوق المالية ويخضع لنظامها في التعامل والانتقال.

## المبحث الثاني الحقوق العينية

الحق العيني هو الحق الذي يرد على شيء مادي ويحول صاحبها سلطة مباشرة على هذا الشيء، فيكون لصاحب الحق استعماله مباشرة دون حاجة إلى تدخل شخص آخر ليتمكنه من استعمال حقه، فلا يوجد وسيط بين صاحب الحق والشيء موضوع الحق، وتطلق على هذه الحقوق تسمية "العينية" لأنها متعلقة بالعين أو الشيء المادي.

وتنقسم الحقوق العينية إلى قسمين :

- الحقوق العينية الأصلية : Les Droits réels principaux وهي حقوق عينية

دـ. حق الملكية لا يسقط بعدم الاستعمال : إذا كان حق الملكية لا يسقط بعدم الاستعمال، فإن حق الارتفاع وحق الانتفاع وحق السكن تنتهي بعدم الاستعمال.

ولكن إذا اقترب عدم استعمال حق الملكية بحيازة الشيء من طرف الغير، وتوافرت لهذا الغير شروط التقادم المكتسب، فإنه يكتسب هذا الشيء بالتقادم إذ حق الملكية لا يسقط بالتقادم ولكن يكتسب به.

### ثانياً : القيود الواردة على حق الملكية

ليست الملكية حقاً مطلقاً كما كانت عليه في السابق، إذ ترد عليها اليوم قيود، والملكية تؤدي وظيفة اجتماعية.

والقيود الواردة على حق الملكية نوعان، قيود قانونية وأخرى إتفاقية.

#### أـ. القيود القانونية :

فقد يفرض القانون قيوداً على حق الملكية بقصد تحقيق المصلحة العامة ، كما يقررها للمصلحة الخاصة.

وتنص المادة 690 مدني على ما يلى : « يجب على المالك أن يراعي في استعمال حقه ما تقضي به التشريعات الجاري بها العمل والمتعلقة بالمصلحة العامة، أو المصلحة به<sup>(1)</sup> الخاصة ... »

#### 1ـ. القيود القانونية المقررة للمصلحة العامة :

القيود التي تفرضها المصلحة العامة متعددة ولا داعي لمحاولة حصرها في هذا المقام، فمثلاً لا يمكن صاحب الأرض منع العمل الذي يجري للمصلحة العامة، كمرور

1ـ يلاحظ أن النص العربي للمادة 690 مدني مخطئ في ذكره كلمة (به) والصحيح هو ... أو بالصلة الخاصة.

أنظر النص الفرنسي : « ... Ayant pour objet l'utilité publique ou celle des particuliers

رقبته وهذا حق خاص بالمالك إذ أن صاحب حق الانتفاع يكون له فقط الحق في استعمال الشيء واستغلاله فقط دون رقبة الشيء، لأن ملكية الرقبة لا تكون إلا للملك.

بـ. حق مانع - Droit Exclusif : حق الملكية حق مقصور على صاحبه، ويمكنه من الاستئثار بمزايا ملكه، ويكون مقيداً في ذلك بما يكون للغير من حق في التمتع ببعض المزايا بموجب الإتفاق أو القانون، فقد يخول المالك شخصاً آخر حق الانتفاع بالشيء، أو يرتب له عليه حق ارتفاع، كما أن هناك حالات يجيز فيها القانون للغير استعمال الشيء ومنها مثلاً للملك المجاورين حق استعمال المصرف فيما تحتاجه أراضيهم لريها، وكذلك إذا كانت الأرض محبوسة عن الطريق العام أو لا يصلها به مر كاف، فلصاحبها حق المرور على الأراضي المجاورة بالقدر اللازم لاستغلال أرضه واستعمالها على الوجه المألوف.

ويجب على المالك الامتناع عن التدخل في ملكه، متى كان ذلك مضرًا بالغير ولا اعتبر متعرضاً في استعمال حقه، كالمالك الذي يقوم ببناء حائط يحجب به النور على الجار.

جـ. حق دائم : حق الملكية يدوم بدوام الشيء، أي يبقى دائماً بدوام الشيء في ملك صاحبه، بينما الحقوق الأخرى ليست لها صفة الدوام.

حق الملكية لا ينقضي ولكنه ينتقل بالميراث أو بالوصية وقد يحتم القانون التوقيت لبعض الحقوق، فحق الانتفاع ينتهي حتماً بموت المنتفع، أو ينقضي بانقضاض أجله قبل الوفاة، وحق الارتفاع قد يحدد مدة معينة، كما ينقضي أيضاً بأسباب معينة كعدم الاستعمال مثلاً.

وحق الاستعمال والسكن يسري عليه حكم حق الانتفاع أيضاً والواقع هو أن توقيت هذه الحقوق أمر لا مفر منه، إذ لو كانت دائمة لأصبحت قيوداً أبدية على الملكية، مما يؤدي إلى اهدار هذا الحق ( حق الملكية ) .

## 2. القيود القانونية المقررة للمصلحة الخاصة :

هذه القيود تقرر للمصلحة الخاصة للأشخاص، كالقيود المتعلقة بالري، والقيود التي تقرر لمصلحة الجيران، ويمكن تقسيم هذه القيود إلى أربع طوائف.

**الطائفة الأولى :** تشمل القيود التي تتعلق باستعمال حق الملكية، وهي تلك القيود التي تقتضيها التزامات الجوار التي تقتضي بآلا يؤدي استعمال الجار لحقه إلى الأضرار بجراه، وألا يغلو في استعمال حقه بما يضر ملك جاره، وستتضح أكثر هذه الفكرة عندما يتعرض للتعسف في استعمال الحق، وفي هذا الصدد تنص المادة 1/691 مدني على ما يلي : « يجب على المالك ألا يتعرّض في استعمال حقه إلى حد يضر بذلك الجار ».

**الطائفة الثانية :** وتشمل القيود التي تتعلق بالمياه، ويدخل في نطاق هذه

### الطائفة :

**حق الشرب :** وهو حق الشخص في أن يروي أرضه من مسقة خاصة مملوكة لشخص آخر.

**حق المجرى :** وهو حق المالك الأرض البعيدة عن مورد المياه في أن تر بأرض غيره المياه الضرورية لري الأرض.

**حق الصرف أو المسيل :** وهو حق المالك الأرض البعيدة في تصريف الماء الزائد عن حاجة أرضه.

**الطائفة الثالثة :** وهي حق المرور في حالة الاتحابس : فلمالك الأرض المحبوسة عن الطريق العام الحق في أن يحصل على مر فوق الأرض المجاورة للوصول إلى الطريق، وقد نصت المادة 693 مدني على ما يلي : « يجوز لمالك الأرض المحصورة التي ليس لها أي مر يصلها بالطريق العام أو كان لها مر ولكن غير كاف للمرور، أن يطلب حق المرور على الأماكن المجاورة مقابل تعويض يتناسب مع الأضرار التي يمكن أن

يتحملها مالكو العقارات كتقرير عدم البناء على غط معين وفي هذا الصدد نصت المادة 6 من القانون 90 - 29 المؤرخ في 12 / 01 / 1990 المتعلق بالتهيئة والتعهير على ما يلي : « لا يمكن أن يتجاوز علو البناءات في الأجزاء المعمرة من البلدية متوسط علو البناءات المجاورة، وذلك في إطار إحترام الأحكام المنصوص عليها في التشريع المعمول به وخاصة ما يتعلق بحماية المعالم التاريخية .

يجب أن يكون علو البناءات خارج الأجزاء المعمرة منسجماً مع المحيط ... »

كما لا يمكن للملك هدم الأبنية في حالات معينة إلا بعد حصوله على رخصة إدارية بالهدم، وهذا ما نصت عليه المادة 90 من قانون التهيئة والتعهير المشار إليه أعلاه.

وكذلك يطبق على الملكيات المجاورة للسكك الحديدية اتفاقاً بالابتعاد ومنع البناء في مساحات الملكيات الواقعة على جانبي السكك الحديدية.<sup>(1)</sup>

وتفرض بعض التشريعات الخاصة قيوداً على أصحاب الملكيات كالقيود التي تفرض على أصحاب المحلات التجارية أو الصناعية مثلاً.

وقد تصل المصلحة العامة إلى حد التعارض مع المصلحة الخاصة أي مع حق المالك، فتنزع ملكيته للمنفعة العامة، وقد نصت على ذلك المادة 677 مدني : « لا يجوز حرمان أي أحد من ملكيته إلا في الأحوال والشروط المنصوص عليها في القانون، غير أن للإدارة الحق في نزع جميع الملكية العقارية أو بعضها، أو نزع الحقوق العينية العقارية للمنفعة العامة مقابل تعويض منصف وعادل ... »

1- في اتفاقات السكك الحديدية راجع على وجه الخصوص المواد 130-131-132 من المرسوم التنفيذي 454 - 91 المؤرخ في 23-11-1991 المحدد لشروط إدارة الأماكن الخاصة وال العامة التابعة للدولة وتسييرها وبضبط كيفية ذلك.

تحدث من جراء ذلك. »

بيان البائع على المشتري عدم التصرف في المبيع حتى يتم الوفاء بالشمن كاملا.

## الفرع الثاني : الحقوق المتجزئة عن حق الملكية

إن المالك قد يستعمل ويستغفل حق الملكية بنفسه وقد يتصرف للغير في هذين المقين معاً ويسعى هذا بحق الانتفاع، كما قد يتصرف في حق الاستعمال فقط وقد يهد المالك من منفعة عقاره لمصلحة عقار آخر ويسعى هذا حق الارتفاع، ويبقى للمالك في جميع هذه الحالات حق التصرف في العين لهذا يسمى بملك الرقبة.

### أولاً : حق الانتفاع

تنص المادة 844 مدني على ما يلي : « يكتسب حق الانتفاع بالتعاقد وبالشفعه وبالتقادم أو بمقتضى القانون. <sup>(1)</sup> »

يجوز أن يوصى بحق الانتفاع لأشخاص المتعاقدين<sup>(2)</sup> إذا كانوا موجودين على قيد الحياة وقت الوصية، كما يجوز أن يوصى به للحمل المستكين. »

1- لقد ذكرت المادة 844 مدني بأنه يمكن أن يكتسب حق الانتفاع بمقتضى القانون، متزئراً في ذلك بالقانون المدني الفرنسي الذي يمنح للزوج الباقي على قيد الحياة حق انتفاع قانوني بأموال الزوج المتزوج في إطار ما قررته المادة 767 مدني وكذلك للأولىاء حق انتفاع قانوني بأموال أولادهم القصر ولعلهم الأهلية.  
انظر :

R. Vouin et P. Robino : Droit privé civil et commercial, tome 2, PUF 1960, P 453.

ويعنى الأستاذ بن ملحة (Droit Algérien de la famille, OPU, Alger 1994, P 366) أن للأولىاء طبقاً للنفادة 75 من قانون الأسرة الجزائري، حق انتفاع قانوني بأموال أولادهم، ولا أوقفه في الرأي إذ يستخلص من المادة 75 أسرة أن الأب ملزم بالنفقة على أبنائه ويعفى من ذلك إذا كانت لديهم أموال كافية، ولا يمكن أن يستخلص من هذه المادة أن للأب حق انتفاع قانوني بأموال أولاده القصر، لأن إدارة أموال الأبناء مقررة لصلاحتهم من أجل الإنفاق عليهم ورعايتهم، وهذا الحق غير قابل للتعامل فيه، فيختلف عن حق الانتفاع.

2- النص العربي للنفادة 2/844 خاطئ في ذكر كلمة (له) بدلاً من كلمة (بد) وصحته هي: «...الحانط الذي يوجد به المطل ...»

الطاقة الرابعة : القيود التي ترجع إلى التلاصق في الجوار.

يشير التلاصق في الجوار مشاكل عديدة بين الجيران، لهذا فرض المشرع قيود على الملكية، تختلف باختلاف التلاصق بين الملكيات المجاورة، فهي إما قيود تتعلق بوضع الحدود الفاصلة بين الملكيات المجاورة، وإما قيود تتعلق بالحيطان الفاصلة بينها وفي هذا الصدد تنص المادة 703 مدني على ما يلي : « لكل مالك أن يعبر جاره على وضع حدود لأملاكهما المتلاصقة، وتكون نفقات التحديد مشتركة بينهما. »

كما قد تتعلق هذه القيود بالمسافات التي يجب أن تراعي فيما بين الأماكن كعدم فتح مطلات إلا بمسافات معينة حتى لا يستطيع الجار الاطلال على العقار المجاور، وهذا ما نصت عليه المادة 1/709 مدني التي تقضي بأنه: « لا يجوز للجار أن يكون على جاره مطل مواجه على مسافة تقل عن مترتين، وتقاس المسافة من ظهر الحائط الذي يوجد له<sup>(1)</sup> المطل أو من الحافة الخارجية للشرفة أو من النتوء. »

### بـ- القيود الإرادية :

هذه القيود تقرر بارادة الأشخاص وبمشيئتهم، كشرط المنع من التصرف<sup>(2)</sup> في الملك ويجب أن يكون هذا الشرط محدداً بدقة معينة، وأن يكون مشروعًا، وقد يقتصر لصلاحة المالك أو المشترط كما يمكن أن يقتصر لصلاحة الغير، وأمثلة ذلك، أن يشترط الموصى على الموصى له عدم التصرف في المال الموصى به حتى بلوغ سن معينة، وكذلك

1- النص العربي للنفادة 1/790 خاطئ في ذكر كلمة (له) بدلاً من كلمة (بد) وصحته هي: «...الحانط الذي يوجد به المطل ...»

2- لم يرد شرط المنع من التصرف في القانون المدني الجزائري، وهذا نقص. ويلاحظ أن المرسوم 76-63 المتعلق بتأسيس السجل العقاري نص في المادة 104 منه على ما يلي : « يحق المحافظ على البطاقة غير مؤشر عليها بأي سبب يقيد حرية التصرف في الحق من قبل صاحبه الأخير. » فإذاً المرسوم نص صراحة على وجوب تأكيد المحافظ العقاري من أن العقار محل التصرف ليس من نوع التصرف فيه أي لم يقيد التصرف فيه.

و فوق ذلك يكون المنتفع ملزماً بالمحافظة على الشيء، المنتفع به ويرده إلى مالكه عند إنتهاء مدة الانتفاع، وإذا كان الشيء محل الانتفاع من الأشياء القابلة للاستهلاك وتم استهلاكها فعلاً من طرف المنتفع، وجب عليه أن يرد بدلها فقط للملك عند إنتهاء الانتفاع وهذا ما يسمى بشبه حق الانتفاع.<sup>(1)</sup>

ولا يجوز للملك أن يقوم بفعل ما من شأنه تعطيل حق الانتفاع أو الانتقام منه.

ولما كان حق الانتفاع، حقاً متوجزاً عن حق الملكية، فإنه يسمح لصاحب الاستعمال واستغلال الشيء فقط دون حق التصرف، إذ يظل الملك الشيء (وهو ما يسمى بالملك الرقبة) حق التصرف في الشيء باعتباره ملكاً له.

ويجوز للمنتفع التصرف في حقه (الانتفاع) وليس في ملكية الشيء محل الانتفاع، إلا أن تصرفه هذا محدود بمدة حياته، أو بمدة الانتفاع.<sup>(2)</sup>

وهذا التحديد ضروري بالنسبة لحق الانتفاع حتى لا يكون الانتفاع قيادياً أبداً على الملكية.

#### ثانياً : حق الاستعمال وحق السكن

تنص المادة 855 مدني على ما يلي : « نطاق حق الاستعمال وحق السكن يتحدد بقدر ما يحتاج إليه صاحب الحق وأسرته خاصة أنفسهم وذلك دون الإخلال بالأحكام التي يقررها السندي المنشئ للحق. »

حق الاستعمال يخول صاحبه استعمال الشيء لنفسه ولأسرته، لذلك سمي حق الاستعمال الشخصي، فهو حق انتفاع في نطاق محدود إذ ليس لصاحب الاستعمال والاستغلال كما هو الشأن في الانتفاع. وإنما لصاحب الحق في استعمال الشيء في

1- Marty et Raynaud : Op cit, P 111.

2- لم يحد المشرع مدة انتهاء، حق الانتفاع المقرر لصلاح الأشخاص المعتبرة مما يجعله حقاً مريداً في هذه الحالة، وتأيد حق الانتفاع يفقد ملكية الرقبة أهميتها (أنظر زواوي فريدة : نظرات في قانون الأوقاف، مقال بالمجلة الجزائرية للعلوم القانونية العدلة، 1995، ص 906).

حق الانتفاع، حق عيني يمكن المنتفع من ممارسة سلطنته على العين دون وساطة أي شخص.

ويشمل حق الانتفاع، الاستعمال والاستغلال وينتهي بموت المنتفع أو بانقضاء الأجل المعين له، (المادة 852)، كما ينتهي بملك الشيء (المادة 853) أو ينتهي كذلك بعد استعماله لمدة خمس عشرة سنة (المادة 854).

ويرد حق الانتفاع على الأموال العقارية والمنقولة كالمركبات والآلات والمواشي ... كما يرد على الأموال غير المادية كحق المؤلف، وحق المخترع.

حق الانتفاع يخول للمنتفع حق استعمال الشيء لاستمتاعه الذاتي أو لصالح الشخصي، ويكون المنتفع ملزماً بالمحافظة على الشيء ورده لصاحبته عند نهاية الانتفاع وهذا ما نصت عليه المادة 849 مدنية.

كما أن للمنتفع حق استغلال العقار، فتكون له ثماره المدنية والطبيعية وهذا ما نصت عليه المادة 846 مدنية بينما منتجات الشيء تكون ملك العقار وليس للمنتفع، لأن استخراج المنتجات ينقص من أصل الشيء.

فمثلاً في الانتفاع بقطيع من المواشي تكون للمنتفع الألبان، والصوف وناتج المواشي، هذا بعد ما يعرض ما نقص من الأصل بسبب حادث فجائي أو قوة قاهرة (المادة 851 مدنية في شطرها الأخير).

ويشمل استغلال المتجر حق المنتفع في بيع البضائع وشراؤغيرها لبيعها، وهو ملزם بالمحافظة على المتجر، وبصفة عامة يلتزم المنتفع بالانتفاع بالشيء بحسبما أعد له، وإدارته إدارة حسنة، وهذا ما نصت عليه المادة 1/847 مدنية.

كما يلتزم المنتفع بصيانة الشيء وتحمل المصاريف الواجب انفاقها بصفة عادلة على الشيء، (المادة 848 مدنية).

ويكتسب حق الارتفاق بمقتضى القانون وقد سبق أن تعرضت له عند الكلام عن  
القيود القانونية الواردة على حق الملكية.<sup>(1)</sup>

كما يكتسب بالعقد وبالوصية وبالميراث وبالتقادم إلا أنه لا تكتسب بالتقادم إلا  
الارتفاعات الظاهرة المستمرة وهذا ما نصت عليه المادة (868 مدني).

وقد يكون حق الارتفاق عملاً إيجابياً يقوم به مالك العقار المرتفق في العقار  
المرتفق به كما في الارتفاع بالمرور أو بالمطل أو بالجري.

وقد يكون عملاً سلبياً أي يتحتم على مالك العقار المرتفق به الامتناع عن  
القيام بأعمال معينة كان يحق له في الأصل القيام بها، كما في حالة الارتفاع بعدم  
تعلية البناء إلى ما يجاوز حداً معيناً.

وفي كلتا الحالتين سواء كان الارتفاع عملاً إيجابياً أو عملاً سلبياً فإنه يعتبر  
تكليفاً يحد من منفعة العقار المرتفق به لصلاحة عقار آخر، ويؤدي الارتفاع إلى  
الانتهاك من المزايا التي يخولها حق الملكية للمالك ولا يجوز التصرف في حق  
الارتفاع مستقلاً عن العقار المرتفق، ويحوز مالك العقارات إنشاء ما يشاؤن من  
حقوق الارتفاع بشرط عدم مخالفتها للنظام العام مراعين في ذلك الشروط الواجب  
توافرها في حق الارتفاع.

#### بـ - شروط حق الارتفاع

1- يجب أن تكون العلاقة بين عقارين ، عقار مرتفق وعقار مرتفق به، إذ أن  
مفهوم الارتفاع ذاته هو علاقة بين عقارين، فحق الارتفاع لا ينشأ إلا على العقارات.

2- يجب أن يكون العقاران مملوκين لشخصين مختلفين.

3- يجب أن يكون التكليف مفروضاً على العقار المرتفق به ذاته فلا يجوز أن

1- انظر القيد القانونية الواردة على الملكية ، المطلب الأول من البحث الثاني من الفصل الثاني من  
هذا الباب .

حدود ما يحتاجه هو وأسرته لخاصة أنفسهم ، فإذا كان استعمال الشيء يؤدي إلى  
الحصول على ثماره، كما هو الشأن في استعمال أرض زراعية مثلاً فان صاحب الحق  
يستحق من هذه الشمار مقدار ما يسد حاجته هو وأسرته فقط.

أما حق السكن هو عبارة عن حق الاستعمال الوارد على العقارات المبنية، فإذا  
كان لشخص حق استعمال منزل مملوك للغير، فإن حقه يقتصر على السكن فقط وليس  
له الحق في تأجيره للغير أو في التصرف فيه.

وهناك من ينكر الصفة العينية لحق الاستعمال وحق السكن نظراً لطابعهما  
الشخصي، إذ لا يجوز التنازل عنهما ولا التصرف فيها ولا يجب تصفيتها ضمن  
الحقوق العينية لأن الحقوق العينية قابلة للتreatment فيها<sup>(1)</sup> ويمكن الرد على هذا الرأي بأنه  
إذا كانت القابلية التعامل خاصية من خصائص الحقوق العينية إلا أنها ليست الميزة  
الأساسية للحق العيني، إذ الميزة الأساسية هي العلاقة المباشرة للشخص بالعين، دون  
حاجة إلى تدخل شخص آخر، وهذه الميزة متوفرة في حق الاستعمال وفي حق السكن،  
ولذا فإن كل من حق الاستعمال وحق السكن حق عيني فعلاً.

#### ثالثاً : حق الارتفاع *Le droit de servitude*

##### أ - مفهومه

تعرف المادة 867<sup>(2)</sup> مدني الارتفاع بأنه: « حق يجعل حداً لمنفعة عقار لفائدة  
عقار آخر لشخص آخر ... »

1- Weill : Droit civil, Introduction générale, 2ème édition Dalloz, 1970, P 90.  
- النص العربي للمادة 867 خاطئ وصحته : « الارتفاع حق يحد من منفعة عقار لفائدة عقار آخر  
... »

النص الفرنسي صحيح

« La servitude est droit qui limite la jouissance d'un fonds ... »  
نظر في هذا الموضوع د. علي سليمان، ضرورة إعادة النظر في القانون المدني الجزائري، ص 180 و  
241

4- ينقضى حق الارتفاع كذلك بعدم استعماله مدة عشر سنوات، أي أن حق الارتفاع يسقط بالتقادم بعدم استعماله مدة عشر سنوات ( المادة 879 مدنى ).

5- وكذلك ينقضى حق الارتفاع إذا فقد حق الارتفاع كل منفعة للعقار المرتفق، أو بقيت له فائدة محدودة لا تتناسب مع الأعباء الواقعية على العقار المرتفق به. (المادة 881 مدنى )

6- كما ينتهي حق الارتفاع بالطريقة التي بينت المادة 880 مدنى.

## **المطلب الثاني : الحقوق العينية التبعية**

### Droits réels accessoires

تترعرر هذه الحقوق ضمانا للوفاء بالالتزامات لذا سميت بالتأمينات العينية أو الضمانات . Surétes réelles

الأصل أنه يجب على المدين تنفيذ التزامه تنفيذا عينيا، أي أنه يجب عليه أن يقوم بعين ما التزم به، وفي هذا الصدد تنص المادة 160 على أن «المدين ملزم بتنفيذ ما تعهد به».

فإذا لم يقيم المدين بتنفيذ التزامه استطاع الدائن إجباره على ذلك، أي أن الدائن يحرك عنصر المسؤولية في الالتزام وذلك برفع دعوى لاجبار المدين على تنفيذه، وفي هذا الصدد تنص المادة 164 مدنى على أنه « يجبر المدين بعد إعذاره ... على تنفيذ التزامه تنفيذا عينيا متى كان ذلك ممكنا».

والتنفيذ على أموال المدين تحكمه قاعدة عامة وهي أن كل أموال المدين ضامنته للوفاء بديونه، وأن الدائنين متساوون في الضمان وهذا ما يعرف بالضمان العام، وهو ما نصت عليه المادة 188 مدنى بقولها: «أموال المدين جميعها ضامنة لوفاء ديونه.

وفي حالة عدم وجود حق أفضلية مكتسب طبقا للقانون فإن جميع الدائنين متساوون تجاه هذا الضمان.»

يكون حق الارتفاع التزاما شخصيا مفروضا على مالك العقار المرتفق به، فالالتزام مالك العقار المرتفق به بحرث أرض جاره لا يعد حق ارتفاع، لأن حق الارتفاع حق متفرع عن حق الملكية، فهو حق عيني يتمثل في السلطة المباشرة التي يمارسها صاحب العقار المرتفق على العقار المرتفق به دون حاجة إلى توسط مالك العقار المرتفق به.

وإذا كان صاحب العقار المرتفق به ملزم بالقيام ببعض أعمال تقتضيها المحافظة على حق الارتفاع ذاته، فإن هذه الالتزامات تعتبر التزامات ثانوية، وهي التزامات عينية وتعتبر من ملحقات حق الارتفاع.<sup>(1)</sup>

4- يجب أن يكون التكليف لمصلحة عقار وليس لفائدة شخص فحق الصيد مثلا، حق استعمال وليس حق ارتفاع لأنه يحقق مصلحة شخصية للصيد، وكذلك الزام شخص بحرث أرض جاره ليس حق ارتفاع، فما هو إلا حق شخصي ومحدود بوقت معين.<sup>(2)</sup>

ج- إنتها ، حق الارتفاع

ينتهي حق الارتفاع بالأسباب التالية :

1- بانقضاء الأجل المحدد له ( المادة 878 ) : فإذا تقرر حق ارتفاع على عقار مدة خمس سنوات، فإنه بانتهاء هذه المدة يتخلل العقار المرتفق به من حق الارتفاع ولا يصبح لصاحب العقار المرتفق حق الارتفاع.

2- بهلاك العقار المرتفق كليا : فإذا هلاك العقار المرتفق به ينقضى حق الارتفاع نهائيا (المادة 878) بسبب زوال العقار الذي كان واردا عليه .

3- باجتماع العقار المرتفق به والعقارات المرتفقة في يد مالك واحد (المادة 878 ) ، فإذا اجتمع العقاران في يد مالك واحد ينقضى حق الارتفاع، إذ من بين شروط الارتفاع أن يكون العقاران مملوκين لشخصين مختلفين.

1- د، زواوي فريدة : مبدأ نسبية العقد، رسالة دكتوراه معهد الحقوق بن عكشن، 1993، ص 151.  
2- Carbonnier : Op cit, Tome 3 les biens, 11ème édition, P 230.

الحقوق إذا كانت واردة على عقار.  
وسأعرض باختصار لختلف أنواع الحقوق العينية التبعية.

### الفرع الأول : الرهن الرسمي L'Hypothèque

عرفت المادة 882 الرهن بقولها : « الرهن الرسمي عقد يكسب به الدائن حقا عيناً، على عقار لوفاء دينه، يكون له بمقتضاه أن يتقدم على الدائنين التاليين له في المرتبة في استيفاء حقه من ثمن ذلك العقار في أي يد كان. »

وكان على المشرع أن يعرف الرهن باعتباره حقا، إذ الحق هو الغاية، والعقد هو وسيلة نشوء هذا الحق، ومعالجة المشرع للرهن الرسمي في الباب الأول من الكتاب الرابع المعنون بالحقوق العينية التبعية أو التأمينات العينية دليل على أن الرهن الرسمي يقصد به الحق، لذا فيستحسن تعريف الرهن الرسمي بأنه حق عيني تبعي ينشأ بمقتضى عقد رسمي ضماناً للوفاء بالتزام، ويمكن الدائن المرتهن من تتبع العقار في أي يد يكون لإستيفاء حقه من ثمنه بالأفضلية على الدائنين التاليين له.

وكقاعدة عامة لا يرد الرهن الرسمي إلا على العقارات وهذا ما نصت عليه المادة 1/885 بقولها : « لا يجوز أن ينعقد الرهن إلا على عقار ما لم يوجد نص يقضى بغير ذلك. »

واستثناءً يرد الرهن الرسمي على بعض المقولات التي يمكن شهراها كالسفينة، وقد يكون العقار المرهون مملوكاً للمدين نفسه أو مملوكاً للغیر إذ تنص المادة 1/884 على أنه : « يجوز أن يكون الراهن هو المدين نفسه أو شخصا آخر يقدم رهنا لصلحة المدين. »

ويعتبر حق الدائن المرتهن في إستيفاء حقه من ثمن العقار بالأفضلية هو جوهر الرهن الرسمي.

والقول أن جميع أموال المدين ضامنة للوفاء بديونه يعني أن مسؤولية المدين عن الوفاء بالتزامه مسؤولية شخصية غير محددة بمال معين بذاته. بحيث يكون من حق الدائن التنفيذ على أي مال من الأموال المملوكة لمدينه وقت التنفيذ أو عليها جميعا.

والقول أن جميع الدائنين متساوون في الضمان يعني أنه لا أفضلية لأحدهم على غيره أيا كان تاريخ نشوء حقه، فالدائن السابق حقه في النشوء لا يمكن أن يدعى الأفضلية على الدائن المتأخر حقه في النشوء.

فإذا لم تكن أموال المدين كافية للوفاء بكل حقوق الدائنين، فيقتسمونها قسمة غرماً، أي كل واحد منهم يستوفى حقه بنسبة قيمة دينه.

ولا يكتفي الدائن الحريص بالضمان العام وإلا عرض نفسه لخطر مزدوج، فمن ناحية فقد يعمل المدين إلى التصرف في أمواله فإذا جاء وقت التنفيذ لا يجد الدائن في ذمه مدينه ما ينفذ عليه، أو قد يسعى المدين إلى الزيادة في التزاماته من ناحية أخرى، فإذا جاء وقت التنفيذ ظهر دائنون آخرون إلى جانب الدائن يزاحمونه ويتقاسمون ما في ذمة المدين قسمة غرماً لأنه ليس لأي منهم أولوية على الآخر.

فالدائن الحريص على حقه يطلب من مدينه ضماناً خاصاً. ويتحقق ذلك بتخصيص مال مملوك للمدين أو لغيره ضماناً للوفاء بدين الدائن.

فإذا تقرر للدائن تأمين عيني على مال معين فإنه إذا جاء وقت التنفيذ ولم ينفذ المدين التزامه، فإن للدائن التنفيذ على هذا المال، بالأولوية على غيره من الدائنين، وكذلك أن يتبع المال المخصص له في أي يد كان والتنفيذ عليه.

والتأمينات العينية تجمعها فكرة تخصيص مال ضماناً للوفاء بدين.

وينشأ بعضها بمقتضى عقد رسمي أو عقد رضائي كما قد ينشأ بناً على حكم قضائي أو بنص في القانون ويتربى على بعضها نقل حيازة الشيء المرهون إلى المرتهن وفي البعض منها لا تنتقل الحيازة من الراهن إلى المرتهن. كما أنه يجب أن يتم شهر هذه

ويعود الرهن الحيازي إما على عقار Le Gage أو على منقول Le Nantissement وذلك نصت المادة 949 على أنه : « لا يكون محلاً للرهن الحيازي إلا ما يمكن بيعه استقلالاً بالزاد العلني من منقول أو عقار ».

ويتميز الرهن الحيازي أساساً بانتقال الحيازة من الراهن إلى المترهن أو إلى غيره المعاقدان، أي أن الرهن الحيازي يلزم الراهن بأن يسلم العقار أو المنقول المرهون إلى الدائن المترهن، وهذا ما نصت عليه المادة 951 : « ينبغي على الراهن تسليم الشيء المرهون إلى الدائن أو إلى الشخص الذي يعينه المعاقدان لتسليميه ». <sup>(1)</sup>

ويتحول الرهن الحيازي للدائن المترهن حبس الشيء المرهون إلى حين إستيفاء حقه، وفي هذا الصدد تنص المادة 962 مدنی على أنه : « يتحول الرهن الدائن المترهن الحق في حبس الشيء المرهون على <sup>(2)</sup> الناس كافة، ... »

ويبقى الدائن المترهن حابساً للشيء المرهون، فإذا وفي المدين الدين، وجب على الدائن المترهن رد الشيء المرهون إلى مالكه (المدين) وهذا ما نصت عليه المادة 959 مدنی بقولها : « يجب على الدائن أن يرد الشيء المرهون إلى الراهن بعد إستيفاء كامل حقه وما يتصل بالحق من ملحقات ومصاريف وتعويضات ».

ولما كانت حيازة الشيء المرهون تنتقل إلى المترهن ويبقى عنده إلى حين إستيفاء حقه، فإنه يجب عليه أن يحافظ عليه، ويقوم بصيانته بعناية ويكون مسؤولاً عن هلاك الشيء، إذا كان هذا الهلاك ناتجاً عن تقصير منه، وهذا ما قررته المادة 955 بقولها : « إذا تسلم الدائن المترهن الشيء المرهون فعليه أن يبذل في حفظه وصيانته من العناية ما يبذل الشخص المعتمد وهو مسؤول عن هلاك الشيء أو تلفه مالم يثبت أن ذلك يرجع لسبب لا يدخله فيه ».

1- النص العربي خاطئ في ذكر كلمة (تسليميه) بدلاً من (تسليمه).

2- النص العربي للمادة 962 خاطئ في ذكر كلمة (على) بدلاً من كلمة (عن) والصحيح هو « ... حبس الشيء، المرهون عن الناس ... ».

أنظر على سليمان : ضرورة إعادة النظر في القانون المدني الجزائري، ص 187.

ويقصد بالأفضلية حق الدائن المترهن في التقدم على غيره من الدائنين العاديين والدائنين المترهنين التاليين في المرتبة.

وتتحدد مرتبة الدائن المترهن بالقييد، أي أن الدائن الذي قيد حقه الأول يكون في المرتبة الأولى ومن يقيد بعده يكون في المرتبة الثانية وهكذا ...

وإذا تصرف الراهن في العقار المرهون وانتقلت ملكيته إلى المتصرف إليه، فالدائن المترهن يباشر حقه في مواجهة هذا الشخص، ويعتبر التنفيذ في مواجهة المتصرف إليه تتبعاً.

ويلاحظ أن حق الدائن يرد على القيمة النقدية للعقار المرهون سواء كان ثمناً في حالة بيعه بالزاد العلني ومقابل نقداً في حالات أخرى.

وفي الرهن الرسمي لا ينقل الراهن حيازة العقار المرهون إلى الدائن المترهن، بل تبقى الحيازة وكذلك الملكية للمالك وهو المدين الراهن ويكون بيد الدائن عقد رسمي يقرر له حق الرهن.

## الفرع الثاني : الرهن الحيازي

تعرف المادة 948 الرهن الحيازي كما يلي : « الرهن الحيازي عقد يلتزم به شخص، ضماناً لدين عليه أو على غيره، بأن يسلم إلى الدائن أو إلى أجنبي يعينه المعاقدان، شيئاً يرتب عليه للدائن حقاً عينياً يخوله حبس الشيء إلى أن يستوفى الدين وأن يتقدم الدائنين العاديين والدائنين التاليين له في المرتبة في أن يتقاضى حقه من ثمن هذا الشيء في أي يد يكون ».

فالرهن الحيازي حق عيني ينشأ بمقتضى عقد، ويتحول الدائن المترهن سلطة مباشرة على مال يحبسه في يده أو في يد الغير، ويستوفى منه حقه قبل الدائنين العاديين والدائنين التاليين له في المرتبة في أي يد يكون هذا المال.

للهذه المبالغ لا ينفعها إدخال المال في ذمة الدين، فيقرر اعتبار ذلك حق امتياز مساعدة مادته 940 على أن لا يجوز أخذ حق التخصيص إلا على عقار أو عقارات معينة مملوكة للمدين وقت قيده.

ويستنتج من هذا التعريف أن المشرع أبرز فيه جوهر حق الامتياز وهو الأفضلية التي يمنحها للدائن.

**الفرع الرابع : حقوق الامتياز** Les Priviléges  
عرفت المادة 1/982 حق الامتياز بأنه: « أولوية يقررها القانون لدين<sup>(1)</sup> معين مراعاة منه لصفته. »

كما أنه يبين أن هذه الأولوية يقررها القانون، أي أن مصدر حق الامتياز هو القانون على خلاف الحقوق العينية التبعية الأخرى.

وهذه الأولوية التي يقررها القانون تكون مراعاة لصفة معينة في الحق المضمن، وقرر المشرع لهذه الأولوية بالنظر لصفة في الحق تليها أحياناً المصلحة العامة مثل إعسار المبالغ المستحقة للخزينة العامة، وأحياناً أخرى لاعتبارات إجتماعية كما هو شأن بالنسبة للأمتياز المقرر للإجراء ضماناً لحقوقهم قبل رب العمل، كما قد يراعي المشرع مساعدة الدائن في إدخال المال في ذمة الدين، فيقرر اعتبار لذلك حق امتياز كامتياز بائع العقار، وبصفة عامة فلكل حق امتياز حكمة تبرره.

1- النص العربي خاطئ والصحيح هو « أولوية يقررها القانون لحق معين مراعاة منه لصفته. » انظر الفصل الفرنسي لهذه المادة :

« Privilège est un droit de préférence concédé par la loi au profit d'une créance déterminée en considération de sa qualité. »

فالدين لا يكون له امتياز وإنما الامتياز يكون للحق، أنظر على سليمان : ضرورة إعادة النظر في القانون المدني الجزائري ص 256 - 257.

وللمرت亨 كذلك إدارة الشيء المرهون واستثماره، ويكون الانتفاع بالشيء لحساب الراهن، وما يكسبه المرت亨 (الدائن) من صافي الريع ومن استثمار الشيء يخصم من المبلغ المضمون بالرهن (أي يخصم من مبلغ الدين) وما يبقى يعود للراهن باعتباره هو مالك الشيء. وهذا ما نصت عليه المادة 956.

وإذا كان إلى جانب الدائن المرت亨 رهنا حيازياً دائئن آخر، فإنه يستوفى حقوقه بالاقضية أي بالأولوية، وتتحدد الأولوية في الرهن العقاري بالقيد (المادة 966) وفي الرهن الوارد على المقول بثبوت تاريخ عقد الرهن (969).

### **الفرع الثالث : حق التخصيص** Le droit d'affectation

لم يضع المشرع تعريفاً لحق التخصيص، ويمكن تعريفه بأنه حق عيني تبعي، يتقرر للدائن على عقار أو أكثر من عقارات المدين، بمقتضى حكم واجب التنفيذ صادر بالزام المدين بالدين، ويتحول الدائن التقدم على الدائنين العاديدين والدائنين التالين له في المرتبة في استيفاء حقه من المقابل النقدي لذلك العقار في أي يد يكون.<sup>(2)</sup>

ويتقرر حق التخصيص بحكم من رئيس المحكمة التي يقع في دائرة اختصاصها العقار أو العقارات ببناء على عريضة يتقدم بها طالب التخصيص (المادة 941 مدني)، ويتحقق حق التخصيص لمصلحة الدائن ضماناً لاستيفاء حقه (المادة 937) وعلى رئيس المحكمة أن يراعي مقدار الدين وقيمة العقارات.

ويرد على العقارات المملوكة للمدين دون المنشآت إذ تنص المادة 940 على أنه: « لا يجوز أخذ حق التخصيص إلا على عقار أو عقارات معينة مملوكة للمدين وقت قيده هذا الحق، وجائز بيعها بالزاد العلني. »

وللدائن الذي حصل على حق تخصيص على عقارات مدينه حق التقدم على

1- بعض التشريعات تسميه حق الاختصاص.

2- د. ابراهيم نبيل سعد : التأمينات العينية والشخصية، منشأة المعارف الاسكندرية، ص 159.

وتتميز هذه الامتيازات الخاصة بانها حقوق عينية تمنح لصاحبها حق التقدم على ثمن المال التي تقررت عليه، ومرتبة التقدم يحددها القانون.

## البُهْتُ التَّالِتُ

### الحق الشخصي

Le droit personnel

هو سلطة يقررها القانون لشخص الدائن قبل شخص آخر يسمى المدين، تمكنه من الزامه بأداء عمل أو الامتناع عنه، تحقيقاً لمصلحة مشروعة للدائن.

ويسمى الحق الشخصي، حقاً إذا نظرنا إليه من ناحية الدائن، ويسمى التزاماً إذا نظرنا إليه من ناحية المدين.

ويتميز الحق الشخصي بأنه لا يمكن صاحبه الحصول على حقه إلا بتدخل المدين، فرب العمل مثلاً لا يستطيع أن يتضى حقه إلا بتدخل المدين (العامل) وعلى هذا يختلف الحق الشخصي عن الحق العيني الذي هو سلطة مباشرة على الشيء، ولا يستلزم وساطة بين صاحب الحق والشيء محل الحق، وسأتعرض لأركان الحق الشخصي ثم للمذاهب التي حاولت التقرير بين الحق الشخصي والحق العيني وأخيراً للمقارنة بين الحق الشخصي والحق العيني.

## المطلب الأول : أركان الحق الشخصي

أركان الحق الشخصي هي :

- طرفاً الحق، وهما الدائن صاحب الحق، والمدين وهو الملزم به.
- محل الحق وهو إما أن يكون اعطاء شيء، أو القيام بعمل أو الامتناع عن عمل.

وقد ترد حقوق الامتياز على جميع أموال المدين وتسمى بحقوق الامتياز العامة، وهذا ما نصت عليه المادة 984 : « ترد حقوق الامتياز العامة على جميع أموال المدين من منقول وعقار ... » كامتياز الأجرة المستحقة للخدم والنفقة المستحقة للأقارب عن 6 أشهر الأخيرة، وهذا ما نصت عليه المادة 993.

وحقوق الامتياز العامة تخول للدائن صاحب حق الامتياز استيفاء حقه بالأولوية من أموال المدين وقت التنفيذ عقارات كانت أو منقولات.

اما حقوق الامتياز الخاصة فانها ترد على عقار أو على منقول معين ، وتنص المادة 984 على ما يلي: « ... أما حقوق الامتياز الخاصة ف تكون مقصورة على منقول أو عقار معين. »

ومن الامتيازات الخاصة الواردة على المنقول امتياز صاحب الفندق على المنقولات المملوكة للنزيلاً وهذا ما نصت عليه المادة 986 : « المبالغ المستحقة لصاحب الفندق في ذمة النزيلاً عن أجراً الإقامة ... يكون لها الامتياز على الامتعة التي حضرها النزيلاً إلى الفندق أو ملحقاته. »

ومن حقوق الامتياز الخاصة الواردة على عقار، امتياز بائع العقار<sup>(1)</sup> على العقار لمبيع وهذا ما نصت عليه المادة 999 بقولها: « ما يستحق لبائع العقار من الشمن ملحقاته يكون له امتياز على العقار المبيع. »

وكذلك امتياز المقاولين والمهندسين المعماريين الذين قاموا بتشييد البناء وهذا ما صن عليه المادة 1000.

– يرى الاستاذ علي سليمان أن المادة 999 مدنى الخاصة بامتياز بائع العقار عما يستحق له من ثمن تعارضة مع المادة 324 مكرر 1 مدنى التي تقضى بوجوب دفع ثمن العقار بين يدي الموثق، إذ أن من العقار يكون قد دفع بين يدي الموثق، فكيف يكون للبائع امتياز على الشمن ما دام المشتري دفع هذا الشمن، راجع في هذا الموضوع ضرورة إعادة النظر للأستاذ علي سليمان ص 70 وما يليها ، الصفحة 260 و ما يليها.

## أولاً : المذهب الشخصي : من أنصاره Planiol - Savigny

ويذهب أنصار هذا المذهب إلى تقريب الحق العيني من الحق الشخصي بابراز الرابطة بين الأشخاص في الحق العيني كما في الحق الشخصي على أساس أنه في الحق العيني توجد كذلك علاقة بين صاحب الحق وكافة الناس الذين يكونون ملزمين باحترام هذا الحق.<sup>(1)</sup>

فإذا كان الحق الشخصي يتمثل في صاحب الحق، والمدين ومحل الحق، فالحق العيني كذلك يتمثل في صاحب الحق، ومحل الحق، والناس كافة إذ يتلزمون بالتزام سلبي وهو احترام هذا الحق والامتناع عن التعرض لصاحب ويرد على هذا الرأي بأن القول بانفراد الحق العيني بالعنصر السلبي المفروض على كافة الناس بعدم التعرض لصاحب الحق، قول غير صحيح لأن الحق الشخصي كذلك يستلزم احترام كافة الناس. مع ملاحظة أن الحق الشخصي يزيد عن الحق العيني بشيء جوهري يميشه عنه، وهو الجانب الخاص بالمدين إذ يستوفي الدائن حقه بواسطته، فيبقى التزام المدين في الحق الشخصي التزاماً محدوداً ولا يجوز للدائن الحصول على حقه إلا بتدخل المدين.

ويمكن الرد على بلانيول بأن الحق العيني نافذ بالنسبة للجميع حقيقة، ولكن نفاده يتم بصفة سلبية فقط أي بالالتزام الناس كافة بعدم التعرض لهذا الحق، بينما الحق الشخصي يلزم المدين إما بعمل إيجابي أو سلبي.

وكذلك فالحق العيني سلطة على الشيء يمكن صاحبه (صاحب الحق) من تبع الشيء واستيفاء حقه بالأفضلية.<sup>(2)</sup>

بينما في الحق الشخصي يتعلق حق الدائن بالضمان العام أي أن حقه يرد على كل أموال المدين، ويتقاسمها مع باقي الدائنين قسمة غرماء، فليس له حق أفضلية.

والالتزام بالقيام بعمل، التزام إيجابي، مثال ذلك التزام المقاول ببناء منزل، أو التزام الممثل بالعمل في مسرح معين.

أما الالتزام بالامتناع عن عمل، فهو التزام سلبي، كالالتزام التاجر بعدم منافسة من باع له المحل التجاري، وكذلك التزام الجار بعدم تعليمه البناء إلى حد معين ...

أما الالتزام باعطاء شيء، فهو الالتزام بالقيام بكل ما هو لازم لاعطاء الشيء محل الالتزام، كالقيام بكل ما هو لازم لنقل الملكية، فالالتزام المشتري بدفع الثمن هو التزام بنقل ملكية منقول وهو مبلغ من النقود، وقبل تنفيذ هذا الالتزام يكون للبائع حق شخصي قبل الملزم به وهو المشتري وبحرج ما ينفذ الملزم التزامه ينقضي الحق الشخصي الذي كان للبائع ويصبح مالكا للمبلغ المدفوع.

فإذا كان العمل الذي يطلب من المدين أداؤه يرمي إلى نقل أو إنشاء حق عيني لمصلحة الدائن، سمي هذا التزام باعطاء شيء.<sup>(1)</sup>

ويتعدد الحق الشخصي بتنوع مصدره، فقد يكون مصدره العقد، أو الإرادة المنفردة كالوعد بجائزه، أو الفعل الضار فيلتزم محدث الضرر بتعويض ما أحدثه من ضرر للغير أو الآثار بلا سبب كالالتزام المترى برد ما أثيري به بغير سبب، أو القانون كالالتزام بالنفقة، أو الفضالة فيرد رب العمل إلى الفضولي ما أنفقه.

## المطلب الثاني : محاولة التقريب بين الحق العيني والحق الشخصي

أتناول في هذا الموضوع نظريتين حاولتا التقريب بين الحق العيني والحق الشخصي، ومن خلال الانتقادات التي وجهت إلى هاتين النظريتين نوصل إلى جوهر التفرقة بين الحق العيني والشخصي.

1- Starck : Droit Civil, introduction, LITEC 1976, P 82.

2- Mazeaud : OP cit, P 188 - 189.

1- سأعرض لانتقاد هذا الالتزام في المبحث الخاص بمحل الحق الشخصي.

ووجود مدين معين وقت الالتزام هو الذي يقوم عليه الفرق الجوهرى بين الحق الشخصى والحق العيني فلا يمكن إغفال الرابطة الشخصية فى الالتزام وتظل التفرقة بين الحق الشخصى والحق العيني قائمة على هذا الأساس.

### **المطلب الثالث : المقارنة بين الحق الشخصي والحق**

#### **العيني**

على الرغم من محاولات التقرير بين الحق الشخصي والحق العيني يظل الفرق بينهما قائماً، ويبدو جلياً من خلال المقارنة بين الحق الشخصي والحق العيني.

1- إن محل الحق الشخصي هو القيام بعمل معين أو الإمتياز عنه، أما الحق العيني فيرد على شيء مادي منقولاً كان أو عقاراً.

2- الحق الشخصي هو استئثار غير مباشر، فلا يمكن صاحب الحق الحصول على حقه إلا بتدخل أو بواسطة المدين، وذلك حتى في حواله الحق إذ لا بد من إعلانه أو موافقته تكون نافذة في حقه وهذا ما نصت عليه المادة 241 مدنى يقولها: «لا يحتاج بالحالة قبل المدين، أو قبل الغير إلا إذا رضي بها المدين، أو أخبرها بعقد غير قضائي ...»<sup>(1)</sup>.

أما الحق العيني فهو استئثار مباشر بشيء، يمكن صاحب الحق من الحصول على المزايا التي ينحها له حقه دون وساطة، فإذا كان حق ملكية فلصاحب حق استعماله واستغلاله والتصرف فيه، وإذا كان حق انتفاع فله استغلال الشيء واستعماله ويتم استعمال واستغلال الشيء دون وساطة.

3- الحقوق الشخصية ليست محصورة، وللأفراد أن ينشئوا ما شاؤا منها بشرط عدم مخالفه النظام العام والأداب العامة، أما الحقوق العينية فهي واردة في القانون على سبيل الحصر.<sup>(2)</sup>

1- نص المادة 241 خاطئ؛ إذ ليس هناك عقد قضائي وعقد غير قضائي هو "ورقة عرقية"، أنظر علي سليمان : ضرورة إعادة النظر في القانون المدني، ص 148-149.

2- لم ينص المشرع الجزائري على حق الحكر إلا أنه تطبق بشأنه أنه أحكام الشريعة الإسلامية.

وفقاً لهذا المذهب، يعتبر المحل هو الأصل في الحق الشخصي، ومحل الحق الشخصي هو القيمة المالية وهي التي تعنى الدائن وبهمه الحصول عليها، أما المدين فلا يهمه إلا أنه هو الواسطة التي يستطيع عن طريقها دفع هذه القيمة المالية.

فالحق الشخصي كالحق العيني كلاهما عنصر من عناصر الذمة المالية، وكما يستطيع صاحب الحق العيني أن يتصرف فيه بأن يبيعه، أو يهدى أو يرهنه ... وأن يجري عليه كل التصرفات، فكذلك الحق الشخصي هو أيضاً عنصر مالي فيتجزأ القيمة المالية للحق الشخصي عن شخص الدائن وعن شخص المدين يقترب الحق الشخصي عن الحق العيني فالحق الشخصي هو علاقة غير مباشرة بشيء، بينما الحق العيني هو علاقة مباشرة.

وهذا الرأي كذلك منتقد لأن الفرق بين الحق الشخصي والحق العيني يظل قائماً، وصاحب الحق الشخصي تظل له مجرد سلطة غير مباشرة على الشيء موضوع الحق، ولا يمكنه استعمال هذه السلطة إلا بواسطة المدين، ويبقى للمدين في الحق الشخصي دور يؤديه للدائن، إذ تكون شخصية المدين محل اعتبار في بعض العقود، ولا يعني المدين قيام شخص آخر بدلًا من المدين بتنفيذ الالتزام، كمن يتعاقد مع رسام أو مهندس معين أو مطربي معين.

وتجدر ملاحظة أن المشرع تأثر بالمذهب المادى في حواله الحق وفي حواله الدين.

وليس ضروريًا وجود الدائن وقت نشوء الالتزام، كما وفي الوعد بجائزه مثلاً ولكن يجب أن يوجد أطراف الالتزام وقت تنفيذه.<sup>(1)</sup> على إنه لا يجوز في نفس الوقت إغفال دور المدين فلا يزال الالتزام رابطة بين شخصين، فلا بد من وجود طرفيه وقت التنفيذ.

1- د. عبد الرزاق السنهوري : الوسيط في شرح القانون المدني، الجزء الأول، مصادر الالتزام، دار النهضة العربية القاهرة 1964، ص 123.

الغير، ويجب على الجميع احترامه.

والأحظ أخيراً أن هناك حقاً شخصياً يقترب من الحق العيني، وهو حق الإيجار، للمستأجر إلى جانب حقه الشخصي، حق عيني، إذ يمكنه استغلال واستعمال العين المؤجرة مباشرةً ب مجرد أن يمكنه المؤجر من ذلك<sup>(1)</sup> لهذا لجأ المشرع الفرنسي إلى إنشاء حق عيني جديد وهو "Emphyteose" وهو خاص بالإيجارات طويلة المدة<sup>(2)</sup>. ويمكن التنازل عن هذا الحق، كما يمكن حجزه، وكذلك يجوز رهنـه، ولصاحبـه أن يرفع دعاوى الحماية.

ولا يعرف القانون الجزائري مثل هذا الحق، ويبقى الإيجار مهما طالت مدة حقه شخصياً، ولكنه يتاز بعض خصائص الحق العيني ومنها حماية المستأجر بدعوى المجازة وفقاً لل المادة 487 مدني.

كما أن المشرع أخضع الإيجارات التي تزيد مدتها عن اثنين عشر سنة للشهر، مع أن الشهر خاص بالحقوق العينية، ولقد نصت المادة 17 من الأمر 74-75 المؤرخ في 12/11/1975 المتضمن إعداد مسح الأراضي العام وتأسيس السجل العقاري على ما يلي : « إن الإيجارات لمدة 12 سنة لا يكون لها أي أثر بين الأطراف ولا يحتاج بها تجاه الغير في حالة عدم شهرها ... »

وللمستأجر حق تتبع العين المؤجرة، إذ الإيجار الثابت التاريخ يسري في مواجهة الخلف الخاص وهذا ما نصت عليه المادة 511 مدنی بقولها: «إذا انتقلت ملكية العين المؤجرة أو حيرا إلى شخص آخر فيكون الإيجار نافذا في حق هذا الشخص».

4- الحق الشخصي، حق مؤقت، فلا يمكن أن يبقى قائماً إلى الأبد أي لا يمكن أن يبقى الشخص مدينا به للدائن طوال حياته، بينما الحق العيني حق الملكية أبدى.

5- الحق الشخصي لا يكسب بالتقادم لأن موضوعه هو القيام بعمل أو الامتناع عن عمل، وهو غير قابل للحيازة، ولا يمكن بالتالي اكتسابه بالتقادم بينما الحق العيني يمكن اكتسابه بالتقادم.

٦- الحق الشخصي يسقط بالتقادم بينما الحق العيني لا يسقط بالتقادم.

7- الحق الشخصي يخول صاحبه الحق في الضمان العام لمدينه، وهو ضمان لا يخول للدائنين أي ميزة على بقية الدائنين بينما الحق العيني يعطي لصاحب الحق العيني التبعي حق الأفضلية والتتبع، وهذا يضمن له حقه أكثر.

8- هناك من يرى أن الحق العيني يتميز عن الحق الشخصي، بأنه نافذ في مواجهة الجميع، وهذا قول غير صحيح، وهو ناتج عن الخلط الذي وقعت فيه النظرية التقليدية في عدم التفرقة بين النفاذ والالزامية، إذ تنظر إلى الحق العيني من حيث نفاذته، ويكون نافذا بالنسبة للجميع، وتنظر إلى الحق الشخصي من حيث الزاميته، فهو ملزم لطرفه فقط.<sup>(1)</sup>

والحقيقة هو أن الحق سواء كان حقاً عينياً أو حقاً شخصياً نافذاً في مواجهة

ويبلغ إلى حق الحكر عندما يصعب على الجهة الموقوف عليها إستغلال الأرض مباشرة، وقد نص قانون الأوقاف، الصادر في 27 أبريل 1991 في المادة 42 على ما يلي: « تؤجر الأموال الرقافية وفقا للأخلاق التشريعية التنظيمية السارية المفعول، مع مراعاة أحكام الشريعة الإسلامية ». كما نصت المادة 45 من نفس القانون على ما يلي: « تبني الأموال الرقافية وتستمر وفقا للإرادة الراقة، وطبقا لمقاصد الشريعة الإسلامية في مجال الأوقاف حسب كيفيات تحدد عن طريق التنظيم ». ويفهم من هذا أنه في هذه المسائل يجب الرجوع إلى مبادئ الشريعة الإسلامية، فيكون وفقا لهذه المبادئ حق الحكر حقوقينا يرد على الأراضي الموقوفة.

يعرف حق المكر بأنه حق عيني يخول صاحبه حق الانتفاع بالعين الموقوفة ولا ينتهي بموت المكر، يعتبر حق المكر قيدا خطيرا على الملكية لأن يجعل الانتفاع بالعين مقررا ملدة طويلة (د. عبد النعم رج الصدة : الحقوق العينية الأصلية، دار النهضة العربية بيروت 1978، ص 1017).

1- Duclos / Op cit, P 175.

1- Weill : Op cit, P 91.

2- Marty et Raynaud : Op cit, les biens, P 155 et 192

## الفصل الثالث

### المقون الذهنية أو المعنوية

Les Droits Intellectuels

لا تدرج هذه الحقوق ضمن الحقوق الشخصية، ولا ضمن الحقوق العينية كذلك لأنها ترد على شيء غير مادي، فمحلها أشياء معنوية غير محسوسة من إنتاج فكري وإبداع.

وتنقسم هذه الحقوق إلى طائفتين، حقوق الملكية الصناعية، وحقوق الملكية الفنية والأدبية. ورغم أنها ليست حقوقاً عينية، إلا أنه جرت تسميتها بحق الملكية الصناعية أو حق الملكية الأدبية. وتعتبر هذه التسمية، تسمية غير دقيقة لأن الحق العيني لا يرد إلا على شيء مادي، وهذه الحقوق لا تعطي صاحبها السلطات التي يمنحها حق الملكية<sup>(1)</sup> ولكن سميت هكذا لأن لصاحبها الاستئثار بحقه، ولكن إلى جانب تمييز الحقوق الذهنية بجاتها غير المادي، فإن لصاحبها الحق في الاستئثار بناتجها الذهني بصفة عامة أيًا كان نوعه، فله الحق في استغلال حقه مالياً وهذا هو الجانب المادي أو المالي للحق الذهني، كما أن لصاحب الحق، الحق أن ينسب إليه ما أنتجه، وهذا هو الجانب المعنوي للحقوق الذهنية.

فللحقوق الذهنية طبيعة خاصة فهي تمزج بين الحق العيني والحق الشخصي.<sup>(2)</sup> وقد قرر لها المشرع حماية مدنية وجنائية.

وفيما يلي أ تعرض للملكية الصناعية ثم للملكية الأدبية والفنية.

1- جميل الشرقاوي : مبادئ القانون، دار النهضة العربية، القاهرة، ص 210.  
2- د. حسن كربة : المرجع السابق، ص 488 - 489.

## المبحث الأول

### حق الملكية الصناعية

ويشمل جانبه المالي حق الشخص في استغلال اختراعه، أما الجانب الأدبي فيتمثل في حقه في احتكار استغلال الاختراع، وبهدف هذا الحق عموماً إلى حماية رجال الصناعة والمخترعين، فإذا بيعت منتجات معينة، فتحمي براءة الاختراع، والرسم والمذود الصناعي والعلامة التجارية وعنوان التجاري<sup>(1)</sup> فترد الملكية الصناعية على منقول معنوي هو براءة الاختراع والرسوم والنماذج والعلامات التجارية والاسم التجاري، فمحل هذه الحقوق هو إما مبتكرات جديدة (Créations nouvelles) كالمخترعات والرسوم والنماذج وإما إشارات تستعمل لتمييز المنتجات (Signes distinctifs) كالعلامة التجارية.

وفيما يلي نشرح هذه الانواع.

#### 1- براءة الاختراع :<sup>(2)</sup>

هي شهادة رسمية تمنع للمخترع عن كل ابتكار جديد قابل للاستغلال الصناعي

1- Hubrecht et Agostini : Droit civil, 13ème édition Sirey, 1983, P 57.

2- لقد نظم أحکامها المشرع الجزائري بمقتضى الأمر 66 - 54 المؤرخ في 3 مارس 1966 المتعلق بشهدات المخترع وبراءات الاختراع. وتنص المادة الأولى منه على ما يلي: «يمكن للاختراعات الجديدة الناجمة عن نشاط اختراعي والقابلة للتطبيق الصناعي أن تكون محمية بشهادة المخترع أو بجازة الاختراع». وتنص المادة السابعة منه على أنه: «تنزع شهادة الاختراع من طرف السلطة المختصة ...» وتنص المادة السابعة منه على أنه: «تنزع شهادة الاختراع هي المعهد الجزائري للتوحيد الصناعي والسلطة المختصة أو الجهة المختصة بتسلیم شهادة الاختراع هي المعهد الجزائري للتوحيد الصناعي والملكية الصناعية (I.N.A.P.I) الذي أنشئ بمقتضى الأمر 73-62 المؤرخ في 21 نوفمبر 1973 إذ تنص المادة 1/8 من قانونه الأساسي على ما يلي: «يتولى المعهد الجزائري للتوحيد الصناعي والملكية الصناعية، فيما يتعلق بعادة الملكية الصناعية، الصلاحيات التالية على وجه الخصوص : إسلام وفحص طلبات شهادات المخترعين وبراءات الاختراع وتسجيلها وتسليم الشهادات والبراءات ونشرها ...»

سواء تمثل هذا الإبتكار في اختراع جديد أو في طريقة جديدة مستحدثة.<sup>(1)</sup>

فهذه الشهادة التي تمنح للمخترع تمكنه من استغلال اختراعه ماليا، ويستثمر به دون غيره ويحتاج به في مواجهة كافة الناس.

ويمكن صاحب براءة الاختراع أن يتصرف فيه سواء بعوض أو بدون عوض ، سواء كليا أو جزئيا .

## 2- الرسوم والنماذج الصناعية (Dessins et Modèles)

فالرسم هو كل ترتيب للخطوط بألوان خاصة أو بدونها فتكون خاصة بصاحبها وميزة لصناعته، أما النموذج فهو كل شكل مجسم يجعل الشيء مميزا وصالحا للاستعمال الصناعي، ولقد نصت المادة الأولى فقرة 1 من الأمر 66 - 86 المؤرخ في 28 أفريل 1966 المتعلق بالرسوم والنماذج على ما يلي: « يعتبر رسمًا كل تركيب خطوط أو ألوان يقصد به اعطاء مظهر خاص لشيء صناعي أو خاص بالصناعة التقليدية.

يعتبر نموذجا كل شكل قابل للتشكيل ومركب بألوان أو بدونها أو كل شيء صناعي أو خاص بالصناعة التقليدية يمكن استعماله كصورة أصلية لصنع وحدات أخرى ويفتاز عن النماذج المشابهة له بشكله الخارجي .»

ولصاحب الرسم أو النموذج الحق في استغلاله، ويقوم المعهد الجزائري للتوفيق الصناعي والملكية الصناعية بتسجيل الرسوم والنماذج ونشرها، وفقا لما نصت عليه المادة 3/8 من قانونه الأساسي: « استلام وفحص طلبات ايداع الرسوم والنماذج وتسجيلها ونشرها .»

ويحق لصاحب الرسم أو النموذج في أن يتصرف فيه.

## 3- العلامة التجارية والصناعية<sup>(1)</sup>

Marque de Commerce, Marque de Fabrique

وهي كل رمز أو إشارة يستخدمها الشخص لتمييز صناعته أو خدمته عن غيرها وقد يتم ذلك إما بالكلمات أو الأحرف أو بالأرقام أو بالرسوم ... ولقد نصت المادة 2 من الأمر 66-57 على ما يلي : « تعتبر علامات مصنع أو علامات تجارية أو علامات خدمة : الأسماء العائلية أو الأسماء المستعارة والتسميات الخاصة أو الإختيارية أو المبتكرة والشكل المميز للمنتجات أو شكلها الظاهر والبطاقات والأغشية والرموز وتركيبات أو ترتيبات الألوان والرسوم والصور أو النقوش والحرف والأرقام والشعارات وبصفة عامة التسميات المادية التي تصلح لتمييز المنتجات أو الأشياء أو الخدمات ... »

ويجوز لصاحب العلامة أن يتصرف فيها أو يتخلى عنها إذ تنص المادة 21 من الأمر 66-57 على ما يلي : « يجوز لصاحب العلامة أن يتخلى عنها بالنسبة لكل المنتجات التي تنطبق عليها ... »

كما تنص المادة 24 على أن الحقوق المتصلة بالعلامة قابلة للتحويل كليا أو جزئيا .

## 4- الاسم التجاري Nom Commercial

هو الاسم الذي يتخده التاجر للدلالة على منشأته التجارية أو الصناعية لتمييزها عن غيرها من المنشآت، وهو وجوبى لأن القانون يلزم كل تاجر بأن يكون له إسم يميز محله عن غيره من المحلات.

وهذا الحق قابل للتصرف فيه باعتباره حقا من حقوق الملكية الصناعية.

1- لقد نظم المشروع أحكامها في الأمر 66 - 57 المؤرخ في 19/3/1966 المعدل والمتمم بالأمر 223-67 المؤرخ في 19/10/1967 المتضمن علامات المصنع والعلامات التجارية.

1- Vouin et Robino : Op cit, P 471.

أتناول الطبيعة القانونية لحق المؤلف وهو قد يقترب من الحق العيني أحياناً و من الحقوق الملازمة للشخصية في أحياناً أخرى وفقاً لطبيعته القانونية.

## المطلب الأول : أركان حق الملكية الأدبية والفنية

وأعرض باختصار للمؤلف كطرف الحق ول محل الحق وهو المصنف.

### أولاً - المؤلف : L'auteur :

هو كل شخص ينتج إنتاجاً ذهنياً أو فكرياً أياً كان نوعه، وأياً كانت وسيلة التعبير عنه ما دام هذا الإنتاج يتضمن قدرًا معيناً من الابتكار، فيعتبر الكاتب والرسام، والملحن مؤلفين.<sup>(1)</sup>

وقد عرفت المؤلف المادة السابعة من الأمر 14-73 المؤرخ في 3 أبريل 1973 المتعلقة بحق المؤلف كما يلي: «يعتبر مؤلف الإنتاج، الشخص الذي يرد اسمه أو اسمه المستعار على الإنتاج حسب الطريق المعهودة طالما لم يدع مجالاً للشك في هويته ولم يثبت عكس ذلك.»

كما نصت المادة 6 من نفس الأمر على ما يلي: «يعتبر صاحب حق على إنتاج فكري معين، صاحب الإنتاج ذاته ...»

فوفقاً للنصرين السابقين، فإن المؤلف كما سبق القول هو مبتكر الإنتاج.

### ثانياً - المؤلف أو المصنف : L'œuvre :

تعرفه المادة الأولى من الأمر 14-73 السابق ذكره بأنه «كل إنتاج فكري مهما كان نوعه وفظه وصورة تعبيره ومهما كانت قيمته ومقصده، يخول لصاحبه حقاً يسمى حق المؤلف ...»

1- Vouin et Robino : Op cit, P 473.

والاسم التجاري هو عنصر من عناصر المحل التجاري وبختلف تكوين الاسم باختلاف طبيعة صاحبه.

فإذا كان التاجر فرداً فإنه قد يتخذ اسمه الشخصي أو لقبه ويمكن أن يضيف تسمية بيتكراها.

أما إذا كان شركة أو مؤسسة مثلاً فتكون اسمها يخضع لشكلها.

إذا كانت شركة ذات مسؤولية محدودة فإن اسمها يكون مستمد من اسم أحد الشركاء أو أكثر أو من غرضها.

## 5- العنوان التجاري

وهو ذلك الذي يوضع على لافتة المحل التجاري، وقد يستعمل الإسم التجاري كعنوان تجاري.

وتكون ملكية العنوان التجاري للأسبق في استعماله استعمالاً ظاهراً.

والعنوان التجاري عنصر من عناصر المحل التجاري فلا يجوز التصرف فيه مستقلاً عن المحل التجاري.

## المبحث الثاني

### الملكية الأدبية والفنية <sup>(1)</sup>

Propriété littéraire et artistique

هي الحق الذي يكسبه المؤلف على المصنف أو على إنتاجه الفكري سواءً كان فنياً أو أدبياً وسأ تعرض في هذا الموضوع لأركان الحق، للتعرف بالمؤلف والمصنف ثم

1- لقد أنشأ المكتب الوطني لحق المؤلف ONDA بمقتضى الأمر 14-73 المؤرخ في 25/7/1973 و من إختصاصتها الأساسية حماية التراث الثقافي الجزائري كما تولى حماية حقوق المؤلف الأدبية والمادية.

يدخل المصنف في التراث الوطني، وهذا ما نصت عليه المادة 60 من الأمر 14-73 يقولها: « تجري حماية الحقوق المالية للمؤلف طوال حياته ولفائدة ورثته 25 سنة من بداية السنة المدنية التي تعقب وفاته، وبعد انقضاء هذا الأجل يصبح التأليف ملكا للجمهور. »

### ثانيا : الحق الأدبي

وهذا الحق متصل بشخصية صاحبه فله الحق في حماية جانب من جوانب شخصيته إذ أن الانتاج هو ابتكار فكر صاحبه، فله تقدير نشره من عدمه، أو تعديله، أو سحبه من التداول إن شاء، وهذا الحق الأدبي لا ينقضي بانقضاء مدة معينة بل يظل قائما وثابتا للمؤلف وينتقل إلى الورثة، ولا يكون لهم إلا المحافظة على سمعة مورثهم (1) ورقابة استمرار استغلال المصنف بالطريقة التي اختارها مورثهم.

ولقد نصت المادة 22 من الأمر 14-73 السابق ذكره على ما يلي : « يتمتع المؤلف بحق احترام اسمه وصفته وانتاجه، أن الحق المسمى بالحق المعنوي يكون حقا مرتبطا بشخصيته دائما، وغير قابل للتحويل، وللتقادم، وهو حق منتقل إلى ورثته أو مخول للغير في إطار القوانين الجاري بها العمل .. »

فهذا الحق يتميز بأنه حق ملازم للشخصية فلا يجوز التصرف فيه أو الحجز عليه، كما أنه لا يجوز التنازل عنه ولا يسقط عن صاحبه بالتقادم.

ويستخلص من المادة الأولى والثانية من نفس الأمر أن طريقة التعبير عن المصنف قد تكون بالكتابة أو بالصوت أو بالرسم أو بالتصوير ...

كما أن المشرع لم يشترط أن تكون للابتكار قيمة معينة، إذ بمجرد ما يكون للمؤلف طابعه الخاص المتميز بالأصالة وبشخصية صاحبه يعتبر مؤلفا محميا بغض النظر عن قيمته.

وما ورد في المادة الثانية من مصنفات ذكر على سبيل المثال وليس على سبيل الحصر.

### المطلب الثاني : طبيعة حق المؤلف

لحق المؤلف طبيعة مزدوجة، له جانب أدبي وجانب مالي وفيما يلي نعرض للحق المالي ثم للحق الأدبي .

### أولا : الحق المالي

ويتمثل هذا الحق في استفادة صاحبه ماديا من المصنف عن طريق استغلاله، فله الحق في الإستفادة ماديا من نشر مؤلفه، ومن ترجمته، إذا سمح لغيره بنقل مصنفه إلى لغة أخرى، كما أن له الحق في إظهار مصنفه في شكل جديد، والإستفادة ماديا منه كتعديل، أو كأن يكون قصة أدبية فيجعل منها مسرحية أو عرضا سينمائيا .

ولقد بينت المادة 23 من الأمر 13-74 محتوى حق المؤلف إذ نصت على ما يلي: « يتمتع المؤلف بحق استغلال إنتاجه دون غيره ب مختلف الأشكال وأن يستفيد منه استفادة مالية، ومارس الحق المسمى بالحق المالي في حدود الإحتكارات التي توسيسها الدولة ... »

ولهذا الحق خصائص، فهو قابل للتصريف فيه، وينتقل هذا الحق إلى الورثة فيستئثرون به لمدة معينة وهي 25 سنة من وفاة مورثهم (المؤلف) وبعد انقضاء هذه المدة

1- Marty et Raynaud : op cit, P 269:

إن الحق يفترض وجود شخص معين يكون صاحبا له، وقد يكون شخصا طبيعيا أو معنويا، ولصاحب الحق ميزات قد تثبت له مباشرة بمجرد ميلاده كإسم، وأهليه الوجوب، والذمة المالية، وموطن إلزامي وحالة معينة، وقد تثبت له في وقت لاحق وبشروط معينة كأهلية الأداء، كما تكون للشخص الاعتباري ميزاته الخاصة ، أتعرض لهذا في الفصل الأول، الخاص بأطراف الحق، أما الفصل الثاني الخاص فأتعرض فيه لمحل الحق ويختلف محل الحق العيني عن الحق الشخصي وأتعرض في الفصل الثالث لصدر الحق ولا يمكن تصور الحق بدون هذه الأركان.

## الباب الثاني أركان الحق

الفصل الأول  
اطراف المعر

ثبت الشخصية القانونية للشخص الطبيعي بولادته حيا فتكون له أهلية وحجب ناقصة اسم وذمة مالية.

وقد تُنْعَى الشَّخْصِيَّةُ الْقَانُونِيَّةُ لِجَمِيعِ الْأَشْخَاصِ أَوِ الْأَمْوَالِ، وَتُسَمَّى الشَّخْصُ الْمَعْنَوِيُّ، وَيُشَرِّطُ الْقَانُونُ تَوَافُرَ شُرُوطٍ لِمَنْعَ الشَّخْصِيَّةِ الْمَعْنَوِيَّةِ.

وسأ تعرض لذلك بالتفصيل الآتي، فأخصوص المبحث الأول لدراسة الشخص الطبيعي، والمبحث الثاني لدراسة الشخص المعنوي.

## البحث الأول

### الشخص الطبيعي

أتناول في هذا البحث، بداية الشخصية الطبيعية وانتهائاتها ثم أتعرض لمميزاتها من اسم وحالة، وموطن، وأهله، وذمة مالية.

## **المطلب الأول : بداية الشخصية ونهايتها**

## الفرع الأول : بداية الشخصية

تبدأ شخصية الإنسان بتمام ولادته حيا، وهذا ما نصت عليه المادة 1/25 مدنيا  
بقولها: « تبدأ شخصية الإنسان بتمام ولادته حيا ... »

ويقصد بالميلاد خروج المولود وانفصاله عن أمّه إنفصالاً تاماً، ويشترط لهذا الشخصية القانونية ولادة الشخص حياً ولو للحظة قليلة، ويمكن التعرف على حياة

وتشتب واقعة الميلاد بالسجلات المعدة لذلك بشهادة الميلاد أو بكافة الطرق الأخرى. المولود ببعض المظاهر كالصرخ والحركة والتنفس.

أما الجنين الذي يموت في بطن أمه أو ينفصل عنها بالإجهاض، أو يموت أثناء الولادة، فلا تثبت له الشخصية القانونية.

فإذن ثبت للشخص الطبيعي الشخصية القانونية حتى لو مات بعض لحظات من ميلاده، أو تكون له أهلية وجوب فيكتسب الحقوق ويتحمل بالالتزامات.

فالشخصية القانونية ترتبط باليriad إذ الأصل أنه لا تثبت للجنين الشخصية القانونية وبما أن له وجوداً منذ تكوينه فلهذا تثبت له الشخصية القانونية منذ وجوده، ولقد نصت المادة 2/25 على ما يلي: «على أن الجنين يتمتع بالحقوق المدنية بشرط أن يولد حيا». <sup>(1)</sup>

ويثبت للحمل الحق في الميراث ( المادة 128 أسرة ) ، فإذا كان الحمل هو الوارث وحده توقف له كل التركة أما إذا كان وارث مع غيره فيتوقف له نصيب أيهما أكثر أي الذكر أم الأنثى ، وفي هذا الصدد نصت المادة 173 أسرة على ما يلي : « يوقف من التركة للحمل الأكثر من حظ ابن واحد أو بنت واحدة إذا كان الحمل يشارك الورثة أو يحجبهم حجب نقصان ، فإن كان يحجبهم حجب حرمان يوقف الكل ولا تقسم التركة إلى أن تضع الحامل حملها . »

٤- د. علي سليمان : ضرورة إعادة النظر في القانون المدني الجزائري ، ديوان المطبوعات الجامعية ، الجزائر 1992 ، ص 80-82 . يرى أن المادة 2/25 نصت على أن الجدين يتمتع بالحقوق المدنية ، والحقوق المدنية تشمل الحقوق العامة والحقوق الخاصة . وهذه الأخيرة تتضمن الحقوق العينية والحقوق الشخصية ، ومن بين الحقوق الشخصية ما يتطلب الأهلية الكاملة فلا يمكن أن ثبت للجدين .

يبدأ من تاريخ الوفاة، وبعد انقضائها تستطيع أن تتزوج غيره. وتنقضي الشخصية القانونية بالوفاة، فتنتقل حقوق المتوفى، المالية إلى ورثته وذلك بعد سداد ما عليه من ديون وفقاً لقاعدة " لا تركة إلا بعد سداد الديون ". هناك من يرى أن الشخصية القانونية للمتوفى تستمر بعد وفاته بصفة إفتراضية وذلك إلى حين سداد ديونه، وافتراض ذلك أمر غير مقبول ومخالف للطبيعة، وهذه حيلة اصطناعها الذين حاولوا إبقاء أموال المتوفى على ذمته حتى يتم سداد الديون، ولا أوفق هذا القول، فالتركة تنتقل إلى الورثة ولكن لا تخلص لهم إلى حين سداد الديون، فالشخصية القانونية لا يمكن أن تستمر بعد الوفاة.

ويلاحظ أن انتهاء الشخصية القانونية بالوفاة ينبع عنه أنه لا يمكن الشخص التعبير عن إرادته، إذ لا تبقى الإرادة قائمة، ولا تستمر بعد الوفاة، لكن استثناءً تظل الشروط التي اشترطها المتوفى أحياناً قائمة ويعمل بها، كما في حالة تقرير الواقع لبعض الشروط المنظمة للوقف، فيعمل بها حتى بعد وفاته، ولقد نصت المادة 16 من قانون الأوقاف على ما يلي : « يجوز للقاضي أن يلغى أي شرط من الشروط التي يشترطها الواقع في وقفه إذا كان منافياً لمقتضى حكم الوقف، أو بمصلحة الموقف عليه ».

وكذلك الحال بالنسبة للواهب والموصي فإن إرادته تستمر بعد وفاته إذا اشترط على الموهوب له أو الموصي له عدم التصرف في الأموال التي انتقلت إليه فيلتزم الخلف بالتقيد بارادة السلف ولا ينتهي هذا التقيد بوفاة المشترط.<sup>(1)</sup>

ولكن تفادياً لعدم الضرار بالخلف فإن شرط المنع من التصرف يجب أن يحقق مصلحة للمشتري أو المتصرف إليه أو الغير، ويجب تحديد شرط المنع من التصرف بدقة معينة، مما يجعل الإرادة تستمر بعد الوفاة لمدة محددة معينة ويزول أثرها التقييدي بانقضاء هذه المدة.

1- Atias : Op cit, P 33.

وتثبت كذلك للحمل الملزمة للشخصية، كحقه في الحياة وفي عدم التعرض له، لذلك يعاقب القانون من يمارس الإجهاض أو يساعد عليه<sup>(1)</sup>، إلا أنه يكون مباحاً إذا فرضه الضرورة القصوى كالخطر الذي يهدد حياة الأم.

كما يثبت للحمل الحق في الهبة، إذ نصت المادة 209 أسرة على ما يلي : « تصح الهبة للحمل بشرط أن يولد حيا ».

كما أن له الحق في الوصية أيضاً، وهذا ما تضمنته المادة 187 أسرة التي تنص على ما يلي : « تصح الوصية للحمل بشرط أن يولد حيا، وإذا ولد توأم يستحقونها بالتساوي ولو اختلف الجنس ».

إلا أنه يلاحظ أن اكتساب الشخصية القانونية واكتساب الحقوق متوقف على ولادة الجنين حيا، أما إذا ولد ميتاً فيعتبر كأن لم يكن بالنسبة للتركة وبباقي الحقوق كالهبة والوصية وتعود الأعيان إلى أصحابها أو إلى ورثتهم.

#### الفرع الثاني : انتهاء الشخصية

تنتهي الشخصية القانونية بالوفاة الطبيعية أو بالوفاة الحكمية.

#### أولاً : الوفاة الطبيعية

تثبت واقعة الوفاة بالسجلات المعدة لذلك كما يمكن إثباتها بكلفة الطرق الأخرى وهذا ما تضمنته المادة 26 مدني التي تنص على أن : « تثبت الولادة والوفاة بالسجلات المعدة لذلك ».

وإذا لم يوجد هذا الدليل، أو تبين عدم صحة ما ادرج في السجلات، يجوز الإثبات بأية طريقة حسب الإجراءات التي ينص عليها قانون الحالة المدنية ».

ويترتب على الوفاة أن تعتد الزوجة عدة الوفاة، وهي أربعة أشهر وعشرون أيام

1- Atias : Op cit, P 19.

الأقارب أو غيرهم لتنبيه أموال المفقود ويستلم ما استحقه من ميراث وتبوع ...»

فلا يعتبر المفقود ميتا إلا من تاريخ الحكم بالوفاة وليس من تاريخ الحكم بالفقدان فالمفقود يرث من مات قبل الحكم بوفاته.

بالنسبة لزوجته : تبقى الزوجة على ذمة زوجها لأنها تعتبر حياً إلا أنه يكون لها أن تطلب التطبيق وفقاً لل المادة 53 أسرة التي تجيز لها طلب التطبيق في حالة هجر في المضجع لأكثر من أربعة أشهر إذ نصت على ما يلي: «يجوز للزوجة أن تطلب التطبيق للأسباب التالية ...

### الهجر في المضجع فوق أربعة أشهر

الغيبة بعد مضي سنة بدون عذر ولا نفقة ...»

#### ب - الحكم بالوفاة

##### 1- حالات الحكم بالوفاة

تحتختلف المدة التي يجب أن يصدر بعدها الحكم بالوفاة بحسب الحالة التي فقد فيها الشخص.

بحكم القاضي بوفاة المفقود بناءً على طلب أحد الورثة ، أو من له مصلحة أو النيابة العامة (المادة 114 أسرة) «ونفرق في ذلك بين حالتين :

الحالة الأولى : الحالة التي يغلب فيها ال�لاك : كحالة الحرب والحالات الاستثنائية، كزلزال أو حريق أو كمن يخرج من بيته لقضاء حاجته ولم يعد.

فالقاضي يحكم بالموت بعد مرور 4 سنوات من غياب الشخص.

الحالة الثانية : الحالة التي لا يغلب فيها ال�لاك : كالمسافر أو كالذي يذهب للدراسة في الخارج ولم ترد عنه أخبار، فهي حالات لا يغلب فيها احتمال هلاك

تنهي الشخصية القانونية بالموت الحكمي، وهو ليس موتاً فعلياً ولكنه موت تقرره المحكمة في أحوال معينة. ويسبق الحكم بالفقدان أولاً ثم يليه الحكم بالوفاة، لهذا سأعرض لهما معاً مبينة الآثار المرتبة على كل منهما.

#### أ - الحكم بالفقدان

##### 1 - التفرقة بين الغائب والمفقود

يجب أولاً أن نفرق بين الغائب والمفقود، إذ يصدر بقصد كل منهما الحكم بالفقدان.

فالغائب هو شخص غير حاضر في محل إقامته، وليس له موطن معلوم، فإذا صدر حكم بفقدانه أخذ حكم المفقود وفقاً لما نصت عليه المادة 110 أسرة ، ولا يصدر الحكم إلا بعد مرور سنة من الغياب.

أما المفقود، فتعرفه المادة 109 أسرة بأنه الشخص الذي لا يعرف مكانه ولا تعرف حياته من مماته. ولا يعتبر الشخص مفقوداً إلا بعد صدور حكم بالفقدان بشأنه.

#### 2 - الآثار التي تترتب على الحكم بالفقدان

إذا صدر حكم بفقدان الشخص، فإنه يعتبر مازال حياً سواء بالنسبة لأمواله أو زوجته طالما لم يصدر حكم بوفاته.

بالنسبة لأمواله : لا تقسم أمواله بين الورثة، ويرى جمهور المالكية أن المفقود يرث من غيره وإن لم يورث لأن حياته هي الأصل الثابت قبل الحكم بموته، فيتوقف للمفقود من تركة مورثة نصيبيه<sup>(1)</sup> وهذا تضمنه المادة 111 أسرة إذ تنص على ما يلي: «على القاضي عندما يحكم بالفقد أن يحصر أموال المفقود وأن يعين في حكمه مقدماً من

1- د. وهبة الزحيلي : الفقه الإسلامي وأدلته، دار الفكر 1985، الجزء الخامس، ص 783.

فوقاً للفقه المالكي، تُسقط عصمة الزوج الأول بدخول الثاني بها<sup>(1)</sup>  
ويرى بعض أصحاب الشافعى أنه إذا عاد زوجها الأول بعد دخول الثاني بها،  
فيختار الأول بين أمراته والصديق؛ فإن اختيار الصديق فالصديق على زوجها الثاني  
ويثبت عنده، وإن اختيار امرأته فتعود إليه<sup>(2)</sup>  
والأرجح في هذا رأي الفقه المالكي، ويدهب القانون المصري إلى التفرقة بين  
حسن نية الزوج الثاني وسوء نيته، فإذا كان الزوج الثاني سيء النية يعلم بحياة الزوج  
الأول فالزوجة تعود لزوجها الأول بعد ظهوره<sup>(3)</sup> وأرى بأنه في هذه الحالة الزوج الثاني  
غير صحيح، لأن الزوج يعتبر زانى إذا كان عالماً بحياة زوجها الأول ويكون زواجه غير  
صحيح.

## المطلب الثاني : مميزات الشخصية الطبيعية

يكتب الشخص الطبيعي الشخصية القانونية بمجرد ميلاده، وتثبت له مميزاتها  
من اسم يميزه عن غيره. وهذا ما أتعرض له في فرع أول، كما تكون له حالة عائلية،  
ولكن قد لا تبت للقيط هذه الحالة إستثناءً، ولكن تكون له بالزواج حالة تربطه بأقارب  
زوجته وهذا أتعرض له في فرع ثان، كما أتناول الذمة المالية والموطن والأهلية  
باعتبارها من مميزات الشخصية القانونية.

### الفرع الأول : الإسم

الإسم هو الوسيلة التي يتميز بها الشخص عن غيره. وللإسم معنيان، معنى  
ضيق ويقصد به الإسم الشخصي Prénom والمعنى الثاني يقصد به اللقب أو إسم  
الأسرة Nom de famille ou patronymique.

1- الإمام مالك : المدونة الكبرى : مجلد 2، ص 92 - 91.

2- ابن قدامى : المعنى ويليه الشرح الكبير ، الجزء 9، ص 136 - 138.

3- حسن كيرنة: المرجع السابق، ص 535.

الشخص، لذلك تكون للقاضي السلطة التقديرية لتحديد المدة المطلوبة التي يتم بعدها  
الحكم بالموت ويجب في جميع الأحوال ألا تقل المدة عن 4 سنوات، وهذا ما تضمنته  
المادة 113 بقولها : « يجوز الحكم بموت المفقود في الحروب والحالات الاستثنائية بعض  
أربع سنوات بعد التحرى، وفي الحالات التي تغلب فيها السلاممة يفوض الأمر إلى  
القاضي في تقدير المدة المناسبة بعد مضي أربع سنوات. »

### 2- الآثار المترتبة على الحكم بالوفاة

- بالنسبة لأمواله : يعتبر المفقود بعد الحكم بوفاته ميتاً، فتتوزع أمواله بين  
الورثة من تاريخ الحكم بالوفاة، فمن مات من الورثة قبل صدور الحكم لا يرث منه لأن  
يشترط لاستحقاق الإرث أن يكون الوارث حيا وقت موت المورث وهذا ما نصت عليه  
المادة 128 أسرة.

- بالنسبة للزوجة : فإنها تعتد عدة الوفاة ويجوز لها بعدها أن تتزوج بغيره،  
وعدة الوفاة هي أربعة أشهر وعشرة أيام تحسب من يوم صدور الحكم بالوفاة.

### 3- ظهر المفقود حيا بعد صدور الحكم بوفاته

لقد يحدث أن يظهر المفقود حيا بعد الحكم بموته، وإذا حدث ذلك فعلاً فان له أن  
يسترجع ما تبقى من أمواله علينا أو يسترجع قيمة مابيع منها، وهذا ما نصت عليه  
المادة 115 بقولها: « لا يورث المفقود ولا تقسم أمواله إلا بعد صدور الحكم بموته، وفي  
حالة ظهوره حيا يسترجع ما بقي علينا من أمواله أو قيمة ما بيع منها. »

أما بالنسبة للزوجة، فلم يضع المشرع حكماً لها، إلا أن فقهاء المسلمين أجمعوا  
على أنه إذا ظهر المفقود قبل دخول الزوج الثاني بالزوجة، فهي لزوجها الأول لأن  
الزواج الثاني صحيح في الظاهر لا في الباطن، فإذا ظهر المفقود كان الزواج باطلًا،  
ولكن اختلف الفقهاء حول مسألة عودة المفقود بعد أن تكون زوجته أعدت عدة الوفاة  
وتزوجت بغيره ودخل بها.

وتنص المادة 1/28 مدنی على أنه : « يجب أن يكون لكل شخص لقب واسم فأكثر، ولقب الشخص يلحق أولاده. »

وهناك أنواع أخرى للإسم يحميها القانون إذا استعملت بصفة مستمرة، وحمايتها تكون بقدر حماية الإسم المدنی، من ذلك إسم الشهرة والإسم التجاري

إسم الشهرة *Le Surnom* وهو اشتهر الشخص باسم آخر بين الناس، وإن شهرة هو من صنع الناس أي الغير هو الذي يطلق على الشخص هذا الإسم، وإن شهرة جدير بحماية القانون.

الإسم المستعار *Pseudonyme* ويطلقه الشخص على نفسه بقصد تحقيق عرض معين كاختفاء شخصيته في مناسبة معينة، وقد يكون الغرض سياسياً كتسمية رجال المقاومة باسماء مستعارة لإخفاء أسمائهم الحقيقة. والشخص حر في اختيار هذا الإسم، وكذلك هذا الإسم يحميه القانون إذا استعمله صاحبه بصفة مستمرة.<sup>(1)</sup>

الإسم التجاري : وهو استخدام التاجر اسمًا يمارس تحته تجارتة ويكون مميزاً ل محله التجاري، وعنصرًا من عناصره وهو حق مالي قابل للتصرف فيه وفقاً للمادة 78 تجاري، وأُتعرض فيما يلي للإسم المدنی، فأبين طريقة إكتسابه، ومميزاته حمايته وفي الأخير طبيعته القانونية.

#### أولاً : الإسم المدنی

##### أ- كيفية اكتساب الاسم العائلي

1- النسب : وهو الطريق الطبيعي لاكتساب الإسم، فينسب الولد لأبيه إذا كان الزواج شرعياً، أما بعد وفاة الزوج أو الطلاق فينسب الولد إلى أبيه إذا ولد خلال عشرة أشهر .

1- Carbonnier : Op cit, tome 1 , P 286.

وكذلك يثبت النسب بالاقرار، أي باقرار البنوة لمجهول النسب<sup>(1)</sup> ولو تم ذلك الاقرار في مرض الموت.

2 - بالقانون : يختار ضابط الحالة المدنية إسم للقيط وللشخص المولود من أبوين مجهولين أو للذين ليس لهم إسم شخصي ويتم ذلك بمنحه عدة أسماء على أن يعتبر آخرها إسمه العائلي، وهذا ما تضمنته المادة 4/64 من الأمر 70 - 20 المؤرخ في 19/02/1970 المتضمن الحالة المدنية.

3 - الزوجية : جرت العادة الغربية على أن تحمل الزوجة لقب زوجها طبقاً لقاعدة عرفية، ولا تفقد لقبها العائلي، فيكون لها أسمان، ولها الاختيار بينهما، إذ حمل الزوجة لقب زوجها لا يعد من الواجبات الزوجية. ولقد جرى العرف على أن تفقد الزوجة لقب زوجها بالطلاق.<sup>(2)</sup> وأن تظل المرأة الأرمل محظوظة باسم زوجها إذا لم تتزوج بعد وفاته.

ويلاحظ أن موقف القضاة الفرنسي<sup>(3)</sup> من منح الزوجة حق الاحتفاظ باسم زوجها بعد الطلاق موقف جدير بالإعتبار.

#### ب- كيفية اكتساب الاسم الشخصي Prénom

تقضي المادة 1/64-3 من الأمر المتضمن الحالة المدنية السابق ذكره بأنه يختار للشخص، اسم شخصي من طرف الأب أو الأم، أو من طرف من يبلغ عن ولادته.

ويجب أن تكون الأسماء جزائرية باستثناء الأولاد المولودين من أبوين غير

1- Benmelha : Op cit, P 262.

2- Carbonnier : OP cit, tome 1, P 296.

3- يذهب القضاة الفرنسي إلى إعطاء الزوجة الحق في الإبقاء على إسم زوجها العائلي بعد الطلاق، وهذا إذا تم الإنفاق على ذلك بين الزوجين، وصار ملزمًا للزوجة، ولا يجوز للزوج التراجع عنه إلا بحكم من القضاة بتقديم سبب جدي، كما يجوز للزوجة المطالبة بالاحتفاظ باسم زوجها العائلي بعد الطلاق، ولقضاء الموضع سلطة تقدير المصالح التي تدعى بها الزوجة، وهذه المصالح قد تكون مادية أو أديبية. ( Carbonnier : Op cit, Tome 1, P 296 - 297 )

وتنص المادة 1/28 مدني على أنه : « يجب أن يكون لكل شخص لقب واسم فأكثر، ولقب الشخص يلحق أولاده. »

وهناك أنواع أخرى للإسم يحميها القانون إذا استعملت بصفة مستمرة، وحمايتها تكون بقدر حماية الإسم المدني، من ذلك إسم الشهرة والإسم المستعار والإسم التجاري

إسم الشهرة *Le Surnom* وهو اشتهر الشخص باسم آخر بين الناس، وإن الشهرة هو من صنع الناس أي الغير هو الذي يطلق على الشخص هذا الإسم، وإن الشهرة جدير بحماية القانون.

الإسم المستعار *Pseudonyme* ويطلقه الشخص على نفسه بقصد تحقيق عرض معين كاختفاء شخصيته في مناسبة معينة، وقد يكون الغرض سياسياً كتسمية رجال المقاومة باسماء مستعارة لإخفاء أسمائهم الحقيقة. والشخص حر في اختيار هذا الإسم، وكذلك هذا الإسم يحميه القانون إذا استعمله صاحبه بصفة مستمرة.<sup>(1)</sup>

الإسم التجاري : وهو استخدام التاجر اسمًا يمارس تحته تجارتة ويكون مميزاً ل محله التجاري، وعنصرًا من عناصره وهو حق مالي قابل للتصرف فيه وفقاً للمادة 78 تجاري، وأن تعرض فيما يلي للإسم المدني، فأين طريقة إكتسابه، ومميزاته حمايته وفي الأخير طبيعته القانونية.

### أولاً : الإسم المدني

#### أ- كيفية اكتساب الاسم العائلي

1- النسب : وهو الطريق الطبيعي لاكتساب الاسم، فينسب الولد لأبيه إذا كان الزواج شرعياً، أما بعد وفاة الزوج أو الطلاق فينسب الولد إلى أبيه إذا ولد خلال عشرة أشهر .

1- Carbonnier : Op cit, tome 1 , P 286.

وكذلك يثبت النسب بالاقرار، أي باقرار البنوة لمجهول النسب<sup>(1)</sup> ولو تم ذلك في الأقرار في مرض الموت.

2 - بالقانون : يختار ضابط الحالة المدنية إسم للقيط وللشخص المولود من أبوين مجهولين أو للذين ليس لهم إسم شخصي ويتم ذلك بنحو عدة أسماء على أن يعتبر آخرها إسمه العائلي، وهذا ما تضمنته المادة 4/64 من الأمر 70 - 20 المؤرخ في 19/02/1970 المتضمن الحالة المدنية.

3 - الزوجية : جرت العادة الغربية على أن تحمل الزوجة لقب زوجها طبقاً لقاعدة عرفية، ولا تفقد لقبها العائلي، فيكون لها أسمان، ولها الاختيار بينهما، إذ حمل الزوجة لقب زوجها لا يعد من الواجبات الزوجية. ولقد جرى العرف على أن تفقد الزوجة لقب زوجها بالطلاق.<sup>(2)</sup> وأن تظل المرأة الأرمل محتفظة باسم زوجها إذا لم تتزوج بعد وفاته.

ويلاحظ أن موقف القضاء الفرنسي<sup>(3)</sup> من منع الزوجة حق الاحتفاظ باسم زوجها بعد الطلاق موقف جدير بالإعتبار.

#### بـ. كيفية اكتساب الاسم الشخصي *Prénom*

تقضي المادة 1/64-3 من الأمر المتضمن الحالة المدنية السابق ذكره بأنه يختار للشخص، اسم شخصي من طرف الأب أو الأم، أو من طرف من يبلغ عن ولادته.

ويجب أن تكون الأسماء جزائرية باستثناء الأولاد المولودين من أبوين غير

1- Benmelha : Op cit, P 262.

2- Carbonnier : OP cit, tome 1, P 296.

3- يذهب القضاء الفرنسي إلى إعطاء الزوجة الحق في الإبقاء على إسم زوجها العائلي بعد الطلاق، وهذا إذا تم الإنفاق على ذلك بين الزوجين، وصار ملزماً للزوجة، ولا يجوز للزوج التراجع عنه إلا بحكم من القضاء بتقديم سبب جدي، كما يجوز للزوجة المطالبة بالاحتفاظ باسم زوجها العائلي بعد الطلاق، ولقضاء المرض سلطة تقدير المصالح التي تدعىها الزوجة، وهذه المصالح قد تكون مادية أو أديبية. ( Carbonnier : Op cit, Tome 1, P 296 - 297 )

مسلمين إذ يجوز لهم إتخاذ أسماء غير جزائرية، [\[المادة 11 بحسب ما تبيّن في المقدمة\]](#)

انتدال الاسم دون حق، أي أن يتسمى الغير باسم شخص معين ويستعمل هذا الاسم دون أن يكون له في الأصل.

المنازعة غير المبررة في استعمال الغير للاسم: يتخذ الاعتداء على الحق في الأسم شكل المنازعة، ويتمثل ذلك في أمرین وهما: إما الإعتراض على التسمی بهذا الإسم، فيدعی شخص انتفاء حق شخص آخر في التسمی والشروع باسم معین وإما إشاعة عدم أحقيته في الإسم بين الناس.

وتتمثل حماية الإسم في حق الشخص في المطالبة بوقف الاعتداء والمطالبة بالتعويض عما لحقه من ضرر وتنص المادة 48 من القانون المدني على ما يلي: «لكل من نازعه الغير في استعمال حقه، دون مبرر، و من انتدال الغير اسمه أن يطلب وقف هذا الاعتداء، والتعويض عما يكون قد لحقه من ضرر».

إلى جانب هذا تنص المادة 1/249 من قانون العقوبات على أن: « كل من انتدال اسم الغير في ظروف أدت إلى قيد حكم في صحيفة السوابق القضائية لهذا الغير أو كان من الجائز أن تؤدي إلى ذلك، يعاقب بالحبس من ستة أشهر إلى خمس سنوات دون الإخلال باتخاذ الإجراءات ضد بثأر جنابه تزوير إذا اقتضى الحال ذلك».

#### رابعاً : الطبيعة القانونية للإسم

اختلفت الآراء في تحديد الطبيعة القانونية للإسم، فهناك من يرى أنه واجب إذ ليس للأفراد الحرية في تغيير أسمائهم<sup>(1)</sup>.

وذهب رأي إلى أن اتخاذ الشخص لاسم معين ما هو إلا مجرد نظام إداري، نظام للبلويس المدني *Une institution de police civile* فالاسم نظام إداري اقتضته مصلحة الدولة، وذلك لعدم الخلط بين الأفراد، فليس للشخص حق على اسمه، بل هو التزام أو واجب يقع عليه.

1- د. حسن فرج وبحي مطر : الأصول العامة للقانون، الدار الجامعية، 1988 ، ص 269.

ولقد تدخلت الدولة بوضع قائمة بأسماء معينة، ولابد أن يكون الإسم المختار للمولود من بين الأسماء الواردة في هذه القائمة ولا امتنع ضابط الحالة المدنية عن اعطاء المولود إسماً آخر، [\[المادة 12 بحسب ما تبيّن في المقدمة\]](#) ويحوز للشخص تغيير إسمه ولقبه وفقاً لإجراءات معينة<sup>(1)</sup> ولا بد أن تكون له مصلحة مشروعة تقتضي طلب التغيير، من ذلك الإخراج من حمل اسم معين مثلاً.

#### ثانياً : ميزات الإسم

يتميز الإسم بـ ميزتين أساسيتين وهما:

- عدم القابلية للتصرف فيه أو النزول عنه، فهو حق من الحقوق الملازمة للشخصية.

- عدم خضوعه لنظام التقاضي، فلا يترتب على عدم استعمال الشخص اسمه مدة زمنية معينة، أن يسقط اسمه بالتقاضي، أي لا يسقط حقه في التسمي به. كما أن انتدال الشخص اسم غيره لا يكسبه الحق فيه بالتقاضي.<sup>(2)</sup>

#### ثالثاً : حماية الإسم

يحظى الإسم بحماية قانونية قررها المشرع، وتطبق على مختلف أنواعه دون تمييز سواء كان الإسم مدني، أو إسماً مستعاراً أو إسم شهره.

والاعتداء على الإسم يتم إما بانتدال الغير باسم شخص دون حق وإنما بمنازعة من الغير في استعمال الإسم.

1- هذا ما تضمنته المواد 55 إلى 57 من الأمر المنظم الحالة المدنية.

2- لقد أصبح القضاة الفرنسي اليوم يقبلون اكتساب الشخص الإسم بالإستعمال المستمر، ولم تحدد المدة المطلوبة لذلك، على أنها مدة طويلة جداً تقارب المائة سنة، وبذلك يكتسب الشخص، وبهذا تتحقق رغباته.

أنظر في هذا الموضوع : Atias : Op cit, P 87

فارتباط الشخص بالدولة يحدد حالته السياسية، وارتباطه بعقيدته يحدد حالته الدينية، وانتفاء الشخص إلى أسرة معينة يحدد حالته العائلية وفيما يلي ندرس الحالة السياسية أو العامة ، ثم الحالة الدينية وبعدها الحالة العائلية، على أن نبين في نهاية هذا الموضوع بعض الآثار التي يرتبها القانون على الحالة باعتبارها من مميزات الشخصية.

### أولاً : الحالة السياسية

وتعني ارتباط الشخص بالدولة وإنتماء لها، ويكون ذلك عن طريق حمل الشخص، جنسية الدولة، وفتح الجنسية على أساسين، أولهما متصل بحق الدم والثاني متصل بالإقليم.

فحق الدم هو الرابطة التي تربط الشخص بأصوله فتتحدد جنسية الشخص بجنسية والديه أو بأحدهما إذ تنص المادة 6 من قانون الجنسية<sup>(1)</sup> على ما يلي: «يعتبر من الجنسية الجزائرية بالنسبة :

- 1- الولد المولود من أب جزائري
- 2- الولد المولود من أم جزائرية والأب مجهول
- 3- الولد المولود من أم جزائرية والأب عديم الجنسية. »

أما حق الإقليم فهو رابطة تربط الشخص باقليم معين فتتمنى الجنسية لهذا الاعتبار وهذا ما تضمنته المادة 7 من قانون الجنسية التي تنص على ما يلي: «يعتبر من الجنسية الجزائرية بالولادة في الجزائر :

- 1- الولد المولود في الجزائر من أبوين مجهولين ...
- 2- الولد المولود في الجزائر من أم جزائرية ومن أب أجنبي هو نفسه مولود في الجزائر. »

1- قانون الجنسية صدر بالأمر رقم 70 - 86 المؤرخ في 15/12/1970.

ولكن الحقيقة هي أن الإسم ليس مجرد التزام، فهو حق يحميه القانون.

وذهب رأي آخر إلى القول بأن الإسم حق، فهو حق ملكية على شيء معنوي، ولقد اتخذ القضاة الفرنسي هذا الموقف، ولكن يعيب على هذا الرأي أن الإسم يفتقر إلى أهم سمات حق الملكية، فهو لا يكتسب بالتقادم، وهو غير قابل للتصرف فيه، فهو خارج عن دائرة التعامل.<sup>(2)</sup>

وهناك من يرى أن الإسم حق وواجب في نفس الوقت، فهو ذو طبيعة مزدوجة، إذ من واجب كل شخص أن يكون له اسم يميزه عن غيره، وبعد أن يكتسبه لا يستطيع تغييره إلا باتباع إجراءات خاصة.<sup>(2)</sup>

وذهب رأي آخر إلى أن الإسم حق من حقوق الأسرة، وانتقد هذا الرأي على أساس أن اللقيط ومجهول الأبوين يتمتعان بالإسم رغم أنهم لا ينتمون إلى أسرة.<sup>(3)</sup>

وأرى أن هذا الرأي الأخير جدير بالإعتبار، إذ منح اللقيط ومجهول الأبوين اسمًا رغم عدم انتمائهم إلى أسرة ما هو إلا استثناء ، إذ الغالب أن اسم الشخص ينتبع عن انتمائه إلى أسرة معينة، وهو إلى جانب هذا حق من حقوق الشخصية، فالاسم مرتبط بالشخص ولا يمكن أن يكون إلا حقا من الحقوق الملازمة للشخصية.<sup>(4)</sup>

وإذا كان للإسم آثار ذات طبيعة عامة كتمييز الدولة الأفراد عن بعضهم البعض بفرض أسماء عليهم، فهذا لا يغير من الطبيعة القانونية الأصلية للإسم.<sup>(5)</sup>

### الفرع الثاني : الحالة

تعتبر الحالة من مميزات الشخصية القانونية، فتكون للشخص حالة سياسية وعائلية وحالة دينية.

1- د. حسن كبيرة : المرجع السابق، ص 549.

2- د. حسن كبيرة : نفس المرجع، ص 554 - 555.

3- محمد حسام محمود لطفي : موجز النظرية العامة للحق، القاهرة 1991، ص 109.

4- Carbonnier : OP cit, Tome 1, P 282.

5- د. عبد الحفيظ حجازي : المرجع السابق، ص 30.

وتحسّن قرابة النسب، وقد تكون ناشئة عن علاقة الزوجية وتسمى قرابة المصاهرة.

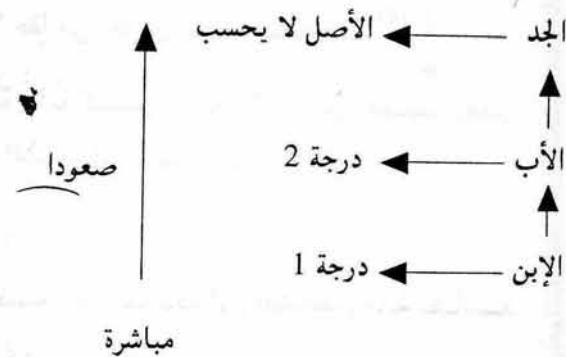
وفيما يلي أتعرض لأنواع القرابة، وأهميتها :

أ - أنواع القرابة : القرابة نوعان، قرابة نسب وقرابة مصاهرة.

1. قرابة النسب : تنص المادة 32 مدنی على ما يلي : « تتكون أسرة الشخص من ذوي قرياه، ويعتبر من ذوي القرى كل من يجمعهم أصل واحد ». قرابة النسب تكون إما قرابة مباشرة وإما قرابة حواشي.

القرابة المباشرة : وهي التي تربط الأصول بالفروع، ولقد نصت المادة 33/1 مدنی على ما يلي : « القرابة المباشرة هي الصلة ما بين الأصول والفروع ». وهي العلاقة التي تربط الجد أو الجدة بأولادهم أو أحفادهم مثلا.

فالقرابة المباشرة تحسب باعتبار كل فرع درجة صعودا فحساب درجة الحفيد بجده يكون كالتالي :



قرابة الحواشي : وهي القرابة التي تربط بين الأشخاص الذين يجمعهم أصل واحد دون أن يكون أحدهم فرعا للأخر مثلا قرابة ابن الأخ الشقيق بالعم ... وتنص المادة 33/2 مدنی على ما يلي » « قرابة الحواشي هي الرابطة بين أشخاص يجمعهم أصل واحد دون أن يكون أحدهم فرعا للأخر ».

إذا ثبتت الجنسية منذ الميلاد، فتكون جنسية الشخص جنسية أصلية، أما إذا اكتسبها بعد الميلاد فتكون مكتسبة، وإذا كانت للشخص عدة جنسيات، ففي حالة النزاع يطبق القاضي الجنسي الفعلية<sup>(1)</sup> وفقا للمادة 1/22 من القانون المدني التي تنص على أنه :

« في حالة تعدد الجنسيات يطبق القاضي الجنسي الحقيقة. »

وإذا كانت للشخص في وقت واحد الجنسية الجزائرية وجنسية دولة أخرى أو عدة دول أخرى، فيطبق القاضي الجزائري الجنسيّة الجزائرية وحدها.

وقد لا تكون للشخص أية جنسية، كما في حالة اسقاط جنسيته الأصلية وعدم تكتبه من اكتساب جنسية أخرى، فيكون عديم الجنسية (Apatride).

وتخلو الجنسية صاحبها الحق في تولي كل الوظائف، وملك العقارات دون قيد، والترشح والانتخابات ... كما تلزمه من آداء واجبات معينة كدفع الضرائب وآداء الخدمة الوطنية ...

### ثانيا : الحالة الدينية

الاسلام دين الدولة في الجزائر، ولا وجود في الاسلام لمثل بعض الامتيازات المنوحة لطوائف معينة في ديانات معينة وبلدان معينة.

ويترتب على كون الشخص مسلما أنه لا توارث من أهل متين فلا يرث المسلم غير المسلم، وكذلك لا تتزوج المسلمة بغير المسلم.

### ثالثا : الحالة العائلية

وهي العلاقة التي تربط الشخص بالعائلة وقد تكون هذه الرابطة ناشئة عن نسبة

1- د. علي سليمان : ضرورة إعادة النظر في القانون المدني الجزائري، المرجع السابق، ص 78.  
أنظر النقد الذي وجده للمادة 22.

بـ. أهمية القرابة : نظراً لأهمية القرابة، فإن القانون رتب عليها آثاراً معينة توجز أهمها فيما يلي:

1- من حيث الإرث : يتربّط على القرابة، أن الأقارب يتوارثون فيما بينهم، سواء كانت القرابة مباشرة أو قرابة حواشي، أما قرابة المصاهرة فلا يتربّط عليها الحق في الميراث.

2- من حيث التعويضات المدنية : يستطيع الأقارب مطالبة المسؤول بالتعويض عن الضرر الموروث الذي ألحقه بموريتهم، كما أن لهم الحق في المطالبة بالتعويض عن الضرر الشخصي الذي أصابهم نتيجة وفاة موريتهم، ويسمى هذا التعويض عن الضرر المرتد.

3- من حيث النفقة : يكون الأصول ملزمين بالنفقة على الفروع كما أن الزوج ملزم بالنفقة على زوجته، ويلزم الفروع كذلك بالنفقة على الأصول إذا لم يكن لهؤلاء مورد.

4- من حيث الولاية : يتولى الأصل ولایة الفرع إذا كان هذا الأخير عديم الأهل أو ناقصها.

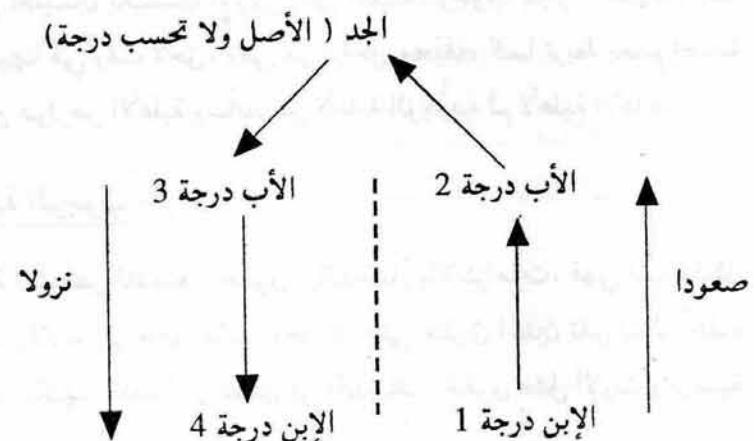
5- من حيث الزواج : يستند القانون على درجة القرابة في تحديد مواطن الزواج، وقد تكون أبداً كزواج الشخص بأصوله أو فروعه وفروع والديه وأصولهم وأعمام والآخالات وأصول زوجته، وفروع زوجته المدخول بها وزوجة أصله وزوجة فرعه.

أما المحرمات المؤقتة، فيقصد بها النساء التي يمنع الجمع بينهن، كالجمع بين الأخرين أو بين الزوجة وخالتها، ويزول هذا المانع بطلاق الزوجة طلاقاً بائناً أو بوفاتها.

6- من حيث الشفاعة : الأصل أن الشفاعة هي رخصة تمكن الشخص من الحصول محل المشتري، ولا تجوز الشفاعة إذا وقع البيع بين الأصول والفروع وبين الأقارب حتى الدرجة الرابعة وهذا ما تضمنته المادة 2/798 مدني إذ نصت على أنه: « لا شفاعة ...

ولقد بيّنت المادة 34 مدنبي كيفية حساب درجة القرابة ، إذ نصت على أنه: «يراعى في ترتيب درجة القرابة المباشرة، اعتبار كل فرع درجة عند الصعود للأصل ما عدا هذا الأصل، وعند ترتيب درجة الحواشي تعد الدرجات صعوداً من الفرع للأصل المشترك ثم نزولاً منه إلى الفرع الآخر، وكل فرع فيما عادا الأصل المشترك يعتبر درجة». »

أما حساب درجة قرابة الحواشي فيكون كالتالي، لأخذ قرابة ابن العم بابن عمده.



قرابة ابن العم بابن عمده هي قرابة حواشي من الدرجة الرابعة.

2- قرابة المصاهرة : وهي قرابة تنشأ نتيجة الزواج، ويحتفظ فيها كل قريب بدرجة قرابته للزوج الآخر، فأخذ الزوجة من الدرجة الثانية مصاهرة بالنسبة للزوج.

وهذا ما نصت عليه المادة 35 مدنبي بقولها: « يعتبر أقارب أحد الزوجين في نفس القرابة والدرجة بالنسبة إلى الزوج الآخر».

الدرجة الرابعة إلا بناء على شكوى يقدمها المضرور، وإذا تنازل هذا الأخير عن شکواه يوضع حد لهذه الإجراءات، إذ نصت المادة 369/1 من قانون العقوبات على ما يلي: «لا يجوز اتخاذ الإجراءات الجزائية بالنسبة للسرقات التي تقع بين الأقارب والحواشي والأصهار لغاية الدرجة الرابعة إلا بناء على شكوى الشخص المضرور والتنازل عن الشكوى يضع حدا لهذه الإجراءات.»

### الفرع الثالث : الأهلية

إن للشخص أهليتين يكتسب الأولى وهي أهلية الوجوب بمجرد ميلاده، أما أهلية الأداء فيكتسبها في وقت لاحق، وهي تمرأ حل معينة، كما تربط بعدم إصابة الشخص بعارض من عوارض الأهلية وسأتعرض لأهلية الوجوب ثم لأهلية الأداء.

#### أولاً : أهلية الوجوب

هي صلاحية الشخص للتعمّ بالحقوق والتحمّل بالالتزامات، فهي تثبت لكل شخص طبيعي منذ ولادته إلى حين وفاته. وحافظا على حقوق الجنين تقررت له أهلية وجوب قبل ولادته، ولكنها ناقصة، وتحتمل في اكتساب الحقوق مثل الإرث والوصية والهبة، ويقبلها عنه وليه.

وإذا كانت القاعدة تقضي بأنه لا يجوز أن يتحمل الجنين بأبي التزام، إلا أن من المفروض أن تجحب عليه الالتزامات التي تقتضيها إدارة أمواله.<sup>(1)</sup>

وبالولادة تثبت للشخص أهلية وجوب كاملة، فهي مرتبطة بالشخصية القانونية، وحرمان الأشخاص من أهلية الوجوب يعني حرمانهم من الشخصية القانونية، غير أن المشرع قيد أهلية بعض الأشخاص في حالات معينة، ف تكون لهم أهلية وجوب ناقصة في اكتساب بعض الأموال مثال ذلك ما نصت عليه المادة 402 مدني التي منع القضاة والمحامين وكتاب الضبط والمؤثثين من شراء الحقوق المتنازع فيها إذا كان النزاع

1- عباس الصراف وجورج حزيون : المدخل إلى علم القانون، عمان، 1985 ، ص 154.

إذا وقع البيع بين الأصول والفرز أو بين الزوجين أو بين الأقارب لغاية الدرجة الرابعة، وبين الأصهار لغاية الدرجة الثانية.»

7- من حيث رد القاضي<sup>(1)</sup>، تقضي المادة 201/2 إجراءات مدنية بجواز رد القاضي إذا وجدت بينه أو بين زوجه وبين أحد الخصوم أو أحد المحامين أو وكلاه الخصوم قرابة حتى الدرجة الرابعة، إذ نصت هذه المادة على ما يلي: «يجوز رد القاضي في الأحوال الآتية ...

- إذا وجدت قرابة أو مصاهرة بينه وبين زوجه وبين أحد الخصوم أو أحد المحامين أو وكلاه الخصوم حتى الدرجة الرابعة.»

8- من حيث رد الخبراء : يجوز رد الخبراء إذا كانت تربطه بالخصم درجة قرابة، وهذا ما نصت عليه المادة 52 إجراءات مدنية بقولها: «على الخصم الذي يرغب في رد الخبراء الذي عينته المحكمة من تلقاء نفسها أن يقدم طلب الرد خلال ثمانية أيام من تاريخ تبليغه هذا التعين ... ويتضمن أسباب الرد ويفصل في طلب الرد دون تأخير. ولا يقبل الرد إلا إذا كان مبنيا على سبب قرابة قريبة أو على أي سبب جدي.»

9- من حيث سماع شهادة أحد الأقارب : لا يجوز سماع شهادة أقارب أحد الخصوم أو أصهاره على عمود النسب أو أصهاره أو زوج أحد الخصوم ولو بعد الطلاق، إذ نصت المادة 64 الفقرة 1 و 2 إجراءات مدنية على ما يلي: «لا يجوز سماع شهادة أقارب أحد الخصوم أو أصهاره على عمود النسب أو زوج أحد الخصوم ولو بعد الطلاق. ولا يجوز كذلك قبول شهادة إخوة وأخوات وأبناء عمومه الخصوم.»

10- من حيث عدم اتخاذ الإجراءات الجزائية بالنسبة للسرقة : لا يجوز اتخاذ الإجراءات الجزائية بالنسبة للسرقات التي تقع بين الأقارب والحواشي والأصهار لغاية

1- يقصد برد القاضي : إعتراض أحد الخصوم على القاضي للفصل في الدعوى المرفوعة لوجود مانع يحول دون ذلك ولا يعني ذلك منع القاضي من القضاء بصفة كلية.

فكل العقود التي يبرمها تكون باطلة بطلاناً مطلقاً ولا تصححها الإجازة، فهو لا يستطيع مثلاً، قبول الهبة لأنّه فاقد التمييز، ومن ثم فليس لإرادته أثر.

مع ملاحظة أن المادّة 210 نصت على أنه تصح الهبة للحمل بشرط أن يولد حياً ويقبلها عنه وليه، لأن القبول شرط من شروط الهبة.

بـ. نقص الأهلية : يعتبر ناقص الأهلية كل من بلغ سن التمييز (16 سنة) ولم يبلغ سن الرشد (19 سنة) وفي هذا الصدد نصت المادّة 43 مدني على ما يلي : « كل من بلغ سن التمييز ولم يبلغ سن الرشد ... يكون ناقص الأهلية وفقاً لما يقرره القانون. »

ويستطيع ناقص الأهلية مباشرة التصرفات النافعة له نفعاً محضاً كقبول الهبة والوصية.

ويمتنع عليه مباشرة التصرفات الضارة به ضرراً محضاً، كهبة أمواله، أو إبراء مدين له من الدين، أو الاقرار وتقع هذه التصرفات باطلة حتى لو أجازها الوالي. مع ملاحظة أن التصرفات التي من شأنها أن تضر الشخص يجب فيها أن تكون للشخص أهلية التبرع وهي لا تثبت له إلا إذا كان كامل الأهلية.

أما التصرفات الدائرة بين النفع والضرر، كالبيع والمقايضة، فتكون قابلة للابطال لصلحة ناقص الأهلية.

وتقضي المادّة 100 مدني بأن حق الإبطال يزول بالإجازة الصريحة أو الضمنية كما تقضي المادّة 101 بأن الحق في طلب الإبطال يسقط بالتقادم إذا لم يتمسك به صاحبه خلال عشر سنوات من يوم زوال سبب نقص الأهلية بينما نصت المادّة 83 مدنّي على اعتبار تصرفات ناقص الأهلية موقوفة على إجازة الوالي أو الوصي إذا كانت متعددة بين النفع والضرر.

يدخل في اختصاص المحكمة التي يباشرون في دائرتها عملهم وإذا تم البيع في مثل هذه الحالة، كان باطلًا بطلاناً مطلقاً فأهلية وجوب الأشخاص المذكورين في هذه المادّة، أهلية ناقصة، بالنسبة للتصرفات المنصوص عليها في المادّة فقط، أما بالنسبة للتصرفات القانونية الأخرى فلهم أهلية وجوب كاملة.

ويعتبر الحد أو التقييد من أهلية وجوب بعض الأشخاص في حالات معينة، أمراً استثنائياً، لا ينال من المبدأ العام الذي يقرر إرتباط أهلية الوجوب بالشخصية القانونية.<sup>(1)</sup>

## ثانياً : أهلية الأداء

هي صلاحية الشخص لممارسة حقوقه بنفسه والالتزام بالالتزامات المالية بنفسه، فهي صلاحية الشخص لاعمال إرادته إعمالاً من شأنه ترتيب الأثر القانوني الذي يريده.

وقدر أهلية الأداء بعدة مراحل، كما أنها ترتبط وتتأثر بحالة الشخص الصحية، ففترض في الشخص السليم الإرادة، كما ترتبط وتتأثر بمرض الشخص، فقد يسلبه أياها، فارادة الشخص إما أن تكون منعدمة أو ناقصة، أو كاملة.

وتدرج الأهلية من إنعدام التمييز إلى نقص الأهلية ثم إلى كمالها.

أـ. إنعدام الأهلية : تبدأ هذه المرحلة من الميلاد وتنتهي ببلوغ سن التمييز، فبميلاد الطفل تثبت له أهلية الوجوب أو الشخصية القانونية، ولكن لا تثبت له أهلية الأداء لإنعدام الادراك والتمييز لديه ، فالصغير دون السادسة عشر لا يعد أهلاً ل مباشرة أي تصرف حتى لو كان نافعاً له نفعاً محضاً، وهذا ما نصت عليه المادّة 42 مدنّي بقولها : « لا يكون أهلاً ل مباشرة حقوقه المدنية من كان فاقداً التمييز لصغر السن ...

يعتبر غير مميز من لم يبلغ السادسة عشر سنة. »

1- حسام محمد لطفي : المرجع السابق، ص 132.

لهم إنا نسألك عوادن الأهلية تلهم متوانعها ما ظلمة، ويشدأ لمعة نسمة  
بذلكما يلقيه تناول عوارض الأهلية تلهم متوانعها ما ظلمة، ويشدأ لمعة نسمة

### ثالثاً : عوارض الأهلية

ومعنى ذلك أنه إذا شعر الولي بأن الصغير غير ممتع بقواه العقلية عند بلوغه سن الرشد، فعليه أن يعرض الأمر إلى المحكمة مطالبًا باستمرار الولاية على الصغير إلى ما بعد بلوغه سن الرشد، ومتى تأكّدت المحكمة من ذلك، فانهلا - تقضي باستمرار الولاية أو الوصاية عليه قبل بلوغه سن الرشد، وتظل الولاية قائمة إلى أن يزول سبب استمرارها يحكم من المحكمة.

## أ- الجنون والعته

## 1. مفهوم الجنون والعته

يعرف رجال القانون، الجنون بأنه المرض الذي يصيب العقل فيفقده ويعدم التمييز، أما العته فهو الخلل الذي يصيب العقل دون أن يبلغ مبلغ الجنون، فيجعل صاحبه مختلط الكلام قليل الفهم.

ويفرق فقهاء الشريعة الإسلامية بين الجنون والعته، فالجنون يصاحب اضطراب وهيجان، أما العته فيلازم مه الهدوء، كما يفرقون بين الجنون المطبق أو المستمر والجنون المتقطع وهو الجنون الذي تخلله فترات إنقطاع، فيكون للمجنون حالة صحوته أهلية أداء<sup>(1)</sup>

<sup>1</sup>- حسام محمد لطفي : المراجع السابق، ص 150.

وفي هذا تعارض بين القانون المدني وقانون الأسرة، وإذا كان يجب الأخذ في هذا المجال بالقانون المدني، لأنّه هو الأصل بالنسبة للتصرفات القانونية إلا أن فكرة العقد الموقوف جديرة بالاعتبار إذ تجعل التصرف لا أثر له قبل إجازة الولي له ويعتبر هذا عملاً وقائياً فلا تظل التصرفات قابلة للإبطال مدة معينة.

ويلاحظ أن القاصر قد يرشد للقيام ببعض التصرفات، فتكون تصرفاته هذه صحيحة، وتنص المادة 2/38 على ما يلي: « ... ومع ذلك يكون للقاصر الذي بلغ ثمانية عشر سنة و من هو في حكمه موطن خاص بالنسبة للتصرفات التي يعتبره القانون أهلاً لمباشرتها ». »

بينما تنص المادة 84 أسرة على أن للقاضي أن يأذن لمن بلغ سن التمييز، التصرف جزئياً أو كلياً في أمواله، وسن التمييز هي 16 سنة، فكذلك هذا تعارض بين نص القانون المدني ونص قانون الأسرة ويفضل الأخذ بالقانون المدني، لأن الأخذ بقانون الأسرة يؤدي إلى اعتبار الشخص الذي كان بالأمس عديم الأهلية (16 سنة إلا يوم راشد بمور يوم واحد على ذلك<sup>(1)</sup>) 16 سنة ويوم واحد.

ويجوز للقاصر القيام بالتصرفات الضرورية للمحافظة على أمواله والتي لا يمكن أن تلحق به أي ضرر ولا بد أن تكون ضرورية للمحافظة على ذمته المالية أو أحد عناصرها<sup>(2)</sup> تجديد قيد الرهن، وهذه مسألة اتفقت عليها جميع التشريعات.

وتدخل ضمن أعمال الإدارة، أعمال التصرف التي تستلزمها إدارة الأموال المأذون للقاصر بادارتها كبيع المحصولات وشراء ما يلزم من البذور.

جـ- كمال الأهلية : يعتبر الشخص الذي بلغ 19 سنة كاملة، كاملاً أهلياً لإدارة موالاه والتصرف فيها كما شاء، هذا إذا لم يكن قد أصيب بعارض من عوارض لأهلية، أو ينبع من موانعها.

<sup>1</sup>- د. علي سليمان : ضرورة إعادة النظر في القانون المدني الجزائري، المرجع السابق، ص 265 إلى 267.

2- Benmelha : Op cit, P 323.

وحسنا فعلى المشرع، إذ لم يفرق بين الجنون المطبق والجنون المتقطع، ذلك لأنه من الصعب اثبات ذلك.

السفيه : هو الشخص الذي ينفق ماله على غير مقتضى العقل والشرع، فيعمل على تبذير أمواله، وتكون تصرفاته خارجة عن المألف.

أما ذو الغفلة : فهو شخص كامل العقل، ولكنه طيب القلب إلى حد الغفلة، فهو كامل الأهلية، ويستدل عليه في إقباله على التصرفات دون الإهتمام إلى الراي منها أو قبول الغبن الفاحش دون إدراك.<sup>(1)</sup>

## 2- حكم تصرفات السفيفه وذوي الغفلة

تنص المادة 43 مدني على ما يلي: « كل من بلغ سن التمييز ولم يبلغ سن الرشد وكل من بلغ سن الرشد وكان سفيها، يكون ناقصاً للأهلية وفقاً لما يقرره القانون ». <sup>(2)</sup>

ـ قبل توقيع الحجر : فتصرفات ذي الغفلة، والسفيفه قابلة للإبطال لأن السفة أو الغفلة لا يذهبان بالإدراك والتمييز.

ولكن يلاحظ أن المشرع سوى بين تصرفات المعتوه والمجنون والسفيفه في المادة 107 <sup>(3)</sup> أسرة مع أنه لا يمكن التسوية بينهم، كما أنه أغفل النص على ذي الغفلة، والمفروض أن تكون تصرفات السفيفه وذوي الغفلة صحيحة قبل توقيع الحجر إلا إذا أمكن إبطالها نتيجة استغلال أو غش.<sup>(4)</sup>

ويتحقق هذا إذا كان المتعاقد مع السفيفه أو ذي الغفلة يعلم بحالته ويتعذر الاغتناء مغتنماً حالة السفيفه أو ذي الغفلة، فيحصل على مزايا لا تتعادل مع التزاماته.<sup>(5)</sup>

1- أنور سلطان : مصادر الالتزام، دار النهضة العربية، 1983، ص 49.

2- النص العربي ذكر كلمة (معتهوه) خطأً وصحتها (أو ذا غفلة)

3- تنص المادة 107 أسرة على ما يلي: « تعتبر تصرفات المحجور عليه بعد الحكم باطلة، وقبل الحكم إذا كانت أسباب الحجر ظاهرة وفاسدة وقت صدورها: »

4- د. علي سليمان : ضرورة إعادة النظر في القانون المدني الجزائري، المراجع السابق، ص 269 إلى 271.

5- عبد الفتاح عبد الباقى : نظرية العقد والإرادة المنفردة ، 1984، ص 283.

## 2- حكم تصرفات المجنون والمعتهوه

تفرق المادة 107 أسرة بين تصرفاته الصادرة قبل الحكم بالحجر عليه وبين تلك الصادرة بعد صدور الحكم بالحجر إذ نصت على ما يلي: « تعتبر تصرفات المحجور عليه بعد الحكم باطلة، وقبل الحكم إذا كانت أسباب الحجر ظاهرة وفاسدة وقت صدورها ». <sup>(1)</sup>

ـ حكم التصرفات الصادرة قبل الحجر :

إذا كانت حالة الجنون أو العته غير شائعة وقت التعاقد، يعني أن غالبية الناس لا تعلم بهذه الحالة، فتصرفاته تعتبر صحيحة ويعتبر كامل الأهلية.

أما إذا كانت حالة الجنون أو العته شائعة وقت التعاقد، أو كان التعاقد مع الجنون أو مع المعتوه على بيته من هذه الحالة، فإن تصرفات المجنون والمعتهوه تكون باطلة بطلاً مطلقاً رغم صدورها قبل تسجيل طلب أو قرار الحجر.

ـ حكم التصرفات الصادرة بعد الحجر :

يكون الحجر بناءً على طلب أحد الأقارب، أو من له مصلحة، أو من النيابة العامة، وبعد توقيع الحجر تكون كل تصرفات المجنون أو المعتوه باطلة. ويمكن رفع الحجر بناءً على طلب المحجور عليه، إذا زالت أسبابه.

## ب- السفة والغفلة

### 1- مفهوم السفة والغفلة

هذه العوارض لا تصبِّ الإنسان في عقله من الناحية الطبية، ولكنها تصيبه في نفسه، فتضيق بعض ملكاتها، ويظل السفيفه وذو الغفلة كاملي الأهلية.

مباشرة التصرفات القانونية، وهذه الموانع هي الغيبة كمانع مادي<sup>(1)</sup>، والحكم بعقوبة جنائية، وشهر الإفلاس كمانع قانوني، وكذلك اجتماع عاهتين في الشخص وهي مانع طبيعي.

#### أ- الحكم بعقوبة جنائية

يمتنع على المحكوم عليه بعقوبة جنائية (الاعدام، السجن المؤبد، أو الموقت من 5 إلى 20 سنة)، مباشرة حقوقه المالية، وفقاً للمادة 7 عقوبات.

وهذه العقوبة التبعية تطبق بقوة القانون، وهي متربطة على العقوبة الأصلية وفقاً للمادة 3/4 عقوبات، وتسري خلال فترة وجود المحكوم عليه بالسجن وتزول بزوال المانع، ويعين مقدم لإدارة أموال المحكوم عليه.<sup>(2)</sup>

#### ب- الحكم بشهر الإفلاس

إن الحكم بشهر الإفلاس الناتج عن توقيف التاجر عن دفع ديونه وعدم قدرته على ذلك يؤدي إلى التعين الاجباري لوكيل الفلسفة، ويتولى وكيل الفلسفة إدارة أموال الفلس وقد نصت المادة 1/244 تجاري على ما يلي : « يتربت بحكم القانون على الحكم باشهار الإفلاس، و من تاريخه، تخلي الفلس عن إدارة أمواله أو التصرف فيها، بما فيها الأموال التي قد يكتسبها بأي سبب كان، وما دام في حالة إفلاس. و يمارس وكيل الفلسفة جميع حقوقه ودعواتي الفلس المتعلقة بذمته طيلة مدة الفلسفة ».

#### ج- اجتماع عاهتين

إذا اجتمع في الشخص عاهتين على الأقل، من الصم والبكم والعمي وتعذر عليه بسبب هاتين العاهتين التعبير عن ارادته، كانت تصرفاته التي تعينها المحكمة موقوفة على حضور مساعد القاضي إذ نصت المادة 1/80 مدني على ما يلي : « إذا

لم تفترض للغائب والمفقود في المبحث الأول من هذا الفصل وذلك بقصد المرت الحكmi.

2- Benmelha : OP cit, P 382.

حكم تصرفات السفيه وذى الغفلة بعد شوبق الحجر : تأخذ تصرفاتهما حكم تصرفات ناقص الأهلية بسبب صغر السن، فإذا كانت ضارة بهما ضرراً محضاً تكون باطلة، وإذا كانت نافعة نفعاً محضاً فكانت صحيحة، أما إذا كانت تدور بين النفع والضرر فتكون قابلة للإبطال ذلك لأن السفة والغفلة ليستا أمراضاً تصيب العقل بصفة علنية، ولا تذهب بالإدراك كالجنون والعته لذا لا يمكن التسوية بينها وألا ينفعها إلا إذا كانت مرضية.

والأخطى التعارض بين قانون الأسرة والقانون المدني في حكم تصرفات ناقص الأهلية، الدائرة بين النفع والضرر، إذ يعتبرها قانون الأسرة غير صحيحة ومحظوظة على إجازة الوالي، وتكون كذلك تصرفات السفيه وذى الغفلة باعتبارهما ناقصي الأهلية باطلة وفقاً لقانون الأسرة الذي لا يعرف التصرفات القابلة للإبطال لصغر السن أو لعارض من عوارض الأهلية.

ولا شك أنه يستحسن الأخذ بفكرة العقد الموقوف بدلاً من العقد القابل للإبطال، فلا يترتب على التصرف الموقوف أي أثر قبل إجازة الوالي له أو إجازة القاصر بعد بلوغه الرشد والضرر الذي يلحق غير المميز من تصرفاته ما هو إلا ضرر محتمل ويستحسن في هذه الحالة الأخذ بفكرة العقد الموقوف.<sup>(1)</sup>

على أنه وفقاً لمبادئ الشريعة الإسلامية يجوز للصبي بعد بلوغه سن الرشد إجازة العقد.<sup>(2)</sup>

ولابد من تعديل القانون المدني على هذا الأساس، ولا يمكن إن يتم ذلك بقانون الأسرة، لأن القانون المدني قانون خاص بالنسبة للتصرفات المالية، ولا يتم تعديله أو إلغاؤه إلا بقانون لاحق وخاص بالتصرفات المالية، وقانون الأسرة ليس كذلك.

#### رابعاً : موانع الأهلية

على الرغم من اكتمال الشخص أهليته إلا أنه قد يوجد في ظروف تمنعه من

1- د. عبد الرزاق السنوري : مصادر الحق في الفقه الإسلامي، المجلد الثاني، ص 277.

2- د. وهبة الزحيلي : الفقه الإسلامي وأدلته، الجزء الرابع، ص 379.

والزواج وقد تكون ولادة على المال تتعلق بالمحافظة على مال القاصر وإدارته.

### أ . الولاية

ثبت الولاية الأصلية للأب، وللأم بعد وفاته وذلك وفقاً للمادة 87 أسرة التي تنص على ما يلي: « يكون الأب ولها على أولاده القصر وبعد وفاته تحل الأم محله قانوناً ». ولا يجوز للأبين التنازل أو التناحي عنها، وإلا تعرضاً للعقوبة إذ تنص المادة 330 عقوبات على أنه: « يعاقب بالحبس من شهرين إلى سنة وبغرامة من 500 إلى 5000 دج أحد الوالدين الذي يترك مقر أسرته لمدة تتجاوز شهرين ويخلّى عن كافة التزاماته الأدبية أو المادية المترتبة على السلطة الأبوية أو الوصاية القانونية وذلك بغير سبب ... »

والولاية شخصية، لا تنتقل إلى الورثة، وتستلزم انفاق الوالدين على أولادهم إذا لم يكن لهم مال، ويكون ذلك بالنسبة للذكور إلى حين بلوغهم سن الرشد والإثاث إلى حين دخولهم ، أما إذا كانت للأولاد أموال، فالوالدين ينفقون عليهم في حدود تلك الأموال<sup>(1)</sup> وفي هذا الصدد تنص المادة 75 أسرة

على ما يلي: « تجب نفقة الولد على الأب ما لم يكن له مال، فبالنسبة للذكور إلى سن الرشد والإثاث إلى الدخول وتستمر في حالة ما إذا كان الولد عاجز لآفة عقلية أو بدنية أو مزاولاً للدراسة وتسقط بالاستغناء عنها بالكسب. »

وتكون الولاية شاملة لجميع أموال القاصر ماعدا ما كان قد وهب للقاصر أو أوصى له به مع اشتراط استبعاد ولادة الأب ( المادة 2 من قانون 1957 ) ولابد من تعين وصي خاص يتولى إدارتها.

1- الأستاذ بن ملحة : المرجع السابق، ص 366.  
وقد تعرضت لهذا الموضوع بصدر حق الانتفاع، بحيث لا يمكن القول أن للأولىاء حق الانتفاع القانوني على أموال القاصر، إذ لهم الحق فقط في الإنفاق على أنفسهم من هذه الأموال بينما حق الانتفاع يتضمن عناصر أخرى قد سبق تناولها بالتفصيل.

كان الشخص أصم أو بكم، أو أعمى أو بكم، وتعذر عليه بسبب هاتين العاهتين التعبير عن إرادته، حاجز للمحكمة أن تعين له مساعد قضايا يعاونه في التصرفات التي تقتضيها مصلحته. »

فاجتماع العاهتين يجعل من الصعب تحكم الشخص في الأمور وفي التعبير عن إرادته، لذا يجوز للمحكمة أن تعين له (مساعد قضايا) يساعد في تصرفاته ولا يجوز للمساعد القضائي أن ينفرد بالقيام بهذه التصرفات بمفرده إلا إذا كانت المحكمة قد أدانت له بذلك، لأن المساعد القضائي ليس نائباً يقوم مقام الأصيل، فهو مساعد ولابد له أن يشارك الأصيل في ذلك.

وتكون التصرفات الصادرة من ذي العاهتين قبل أن يعين له مساعد قضائي صحيحة .

أما بعد تسجيل قرار تعين المساعد القضائي فيجوز لذي العاهتين القيام بهذه التصرفات دون مساعدته المعين من قبل المحكمة، وإذا قام بها كانت قابلة للإبطال لمصلحته وهذا ما نصت عليه المادة 2/80 مدني بقولها: « ويكون قابلاً للإبطال كل تصرف عين من أجله وصي قضائي إذا صدر من الموصى عليه بدون حضور الوصي بعد تقييد قرار الوصاية. »

### خامساً : النيابة الشرعية أو القانونية

تنص المادة 81 أسرة على ما يلي: « من كان فاقد الأهلية أو ناقصها لصغر السن أو جنون أو عته أو سفه، ينوب عنه قانوناً ولبي أو وصي أو مقدم طبقاً لأحكام هذا القانون. »

والولاية إما أن تكون أصلية وهي التي ثبت للأب أو الأم بعد وفاة الأب، وإنما غير أصلية كولاية الوصي كما في حالة الوصي الذي يختاره الأب، وقد يعين القاضي نائباً، كما في حالة المقدم ، والولاية تكون ولادة عن النفس، وترتبط بالتربيه والحضانة

أو الرفض، إلا أنه إذا قيل لها حال حياة الوصي أي الأب أو الحد فليس له التخلّي عنها بعد وفاة أحدهما، ويشترط في الوصي أن يكون مسلماً، عاقلاً، بالغاً وأميناً، وحسن التصرف، وللقاضي عزّله إذا لم تتوفر فيه هذه الشروط المنصوص عليها في المادة 93 أسرة وهي الإسلام، العقل، البلوغ، القدرة، الأمانة وحسن التصرف.

و تكون للوسي نفس سلطات الوالي في إدارة أموال القاصر والتصرف فيها.

وتنتهي مهمة الوصي في الأحوال المنصوص عليها في المادة 96 أسرة وهي : موت القاصر أو زوال أهليه الوصي ، أو موته، أو بلوغ القاصر سن الرشد، أو بانتهاء المهام التي أقيمت الوصي من أجلها، أو بقبول عذر الوصي في التخلّي عن الوصاية، أو عزل الوصي.

ويكون الوصي ملزماً بتقديم حساباً بالمستندات إلى من يخلفه في مدة لا تتجاوز شهرين من تاريخ انتهاء مهمته، ويكون مسؤولاً عما يلحق القاصر من ضرر بسبب تقصره.

جـ . المقدمة

إذا لم يكن لفائد الأهلية أو ناقصها ولبي أو وصي، تقوم المحكمة بتعيين مقدم له بناء على طلب أحد الأقارب أو ممن له مصلحة في ذلك أو من النيابة العامة، وذلك وفقاً لل المادة 99 أسرة التي تنص على ما يلي: «المقدم هو من تعينه المحكمة في حالة عدم وجود ولبي أو وصي على من كان فائدة الأهلية أو ناقصها ببناء على طلب أحد أقاربه، أو ممن له مصلحة أو من النيابة العامة».

ويطلق فقهاء الشريعة الإسلامية على المقدم إصطلاح القيم.

وتطبق على المقدم نفس الأحكام التي تطبق على الوصي، وهذا ما نصت عليه المادة 100 أسرة بقولها: «يقوم المقدم مقام الوصي وي الخاضع لنفس الأحكام».»

DOI 10.1007/s00162-011-0048-6

وللولي عموما إدارة أموال القاصر والتصرف فيها ويكون مسؤولاً عن ذلك مسئولية الرجل الحريص على أمواله وفقاً للمادة 88 أسرة التي تنص على ما يلي: «على الولي أن يتصرف في أموال القاصر تصرف الرجل الحريص ويكون مسؤولاً طبقاً لمقتضيات القانون العام.

**وعليه أن يستأذن القاضي في التصرفات التالية :**

- بيع العقار وقسمته، ورهنه، وإجراء المصالحة.
  - بيع المنشآت ذات الأهمية الخاصة.
  - استئجار أموال القاصر بالإقراض، أو الاقتراض أو المساهمة في شركه.
  - إيجار عقار القاصر لمدة تزيد على ثلاثة سنوات أو تمتد لأكثر من سنة بعد بلوغه سن الرشد. »

وتنتهي ولادة الأب والأم ببلوغ القاصر سن الرشد أو بترشيده أو بعجز الوالى أو موته أو الحجر عليه أو غيابه أو باسقاط سلطة الأبوة عنه (المواد من 9 إلى 13 قانون .(57 - 778

### **بـ- الوصاية**

يجوز للأب أو الجد تعين وصي للولد القاصر إذا لم تكن له أم، أو كانت له أم ثبت بالطرق القانونية عدم أهليتها للقيام بالوصاية. وإذا تعدد الأوصياء يختار القاضي الأصلح منهم، ولقد نصت المادة 92 أسرة على ما يلي: « يجوز للأب أو الجد تعين وصي للولد القاصر إذا لم تكن له أم تتولى أموره أو ثبت عدم أهليتها لذلك بالطرق القانونية وإذا تعدد الأوصياء فللقاضي اختيار الأصلح منهم مع مراعاة أحكام المادة 86 من هذا القانون. » ويسمى الوصي في هذه الحالة الوصي المختار.

والوصاية يقترحها الأب أو الجد على الوصي، وللوصي مطلق الحرية في القبول

## أولاً : أهمية الموطن

للموطن أهمية معينة تظهر في المسائل التالية خاصة :

### أ- في المرافعات

فالأوراق القضائية بصفة عامة، كالإذار والتبليغ يتم اعلانها بتسلیمها إلى المعلن إليه، أو في موطنه وذلك عن طريق محضر، وإذا سلمت في موطن الشخص المعلن إليه، يعتبر أنه قد تسلّمها حتى لو كان غائباً، لأن موطن الشخص هو المكان الذي يفترض تواجده فيه عادة.

### ب- الوفاء بالالتزامات

طبقاً للقاعدة التي تقضي بأن " الدائن يسعى إلى المدين " ، فالوفاء بالالتزامات يكون في موطن المدين ما لم يكن محلها شيئاً معيناً بالذات، فإذا كان محلها من الثبات كالنقود، يكون الوفاء بها في المكان الذي يوجد فيه موطن المدين وقت الوفاء، وفي هذا الصدد تنص المادة 2/282 مدني على ما يلي: « أما في الالتزامات الأخرى فيكون الوفاء في المكان الذي يوجد فيه موطن المدين وقت الوفاء، أو في المكان الذي يوجد فيه مركز مؤسسته إذا كان الالتزام متعلقاً بهذه المؤسسة. »

### ج- الاختصاص المحلي للقضاء

يتحدد غالباً الاختصاص في النظر في الدعوى بالمحكمة التي يوجد في دائرة اختصاصها موطن المدعى عليه، كما في الدعاوى المتعلقة بالحقوق الشخصية كالنفقة ودعوى الطلاق ... وللإختصاص في النظر في الدعوى أهمية قصوى، إذ قد يرفض القاضي النظر في الدعوى إذا لم تكن من اختصاص المحكمة التي رفعت أمامها.

### د- شهر الإفلاس

ترفع دعوى طلب الحكم بالإفلاس على المدين التاجر إلى المحكمة التي يوجد فيها موطن المدين التاجر.

ويستحسن تعين مشرف يراقب أعمال الوصي والمقدم حفاظاً على مصلحة فاقد الأهلية أو ناقتها. وقد كان مجلس الأسرة<sup>(1)</sup> يقوم بهذا الدور ويتألف هذا المجلس من أربعة أشخاص من أقارب القاصر أو أصهاره أو من أصدقاء الأسرة، ويرأسه القاضي، وللهذا المجلس سلطات الإشراف على سير الوصاية والأذن بعض التصرفات وتؤخذ الأصوات بالأغلبية، وزيادة على إذن مجلس الأسرة قد تخضع بعض تصرفات المقدم والوصي إلى إجازة المحكمة.

## الفرع الرابع : الموطن

هو المكان الذي يعتمد به القانون بالنسبة لعلاقات الشخص ونشاطه القانوني، أي المكان الذي يعتبر الشخص موجوداً فيه من الناحية القانونية.

وكان الفقه الفرنسي القديم يعتبر الموطن من الحقوق الملزمة للشخصية، وقد كان ينظر إلى الموطن نظرة مجردة وليس شيئاً مادياً لعدم تعلقه بالإقامة، وهذا ما ذهب إليه بلانيول، وقد عدل الفقه الحديث عن هذا الرأي.<sup>(2)</sup>

فالموطن ليس حقاً من الحقوق الملزمة للشخصية، بل هو ارتباط الشخص بمكان معين لمارسة حقوقه المدنية فيه ولعدم التهرب من التزاماته.<sup>(3)</sup>

ويعتبر الموطن من مميزات الشخصية ذلك لأن لكل شخص موطنًا خاصًا به.

وفيما يلي سأ تعرض لأهمية الموطن، ثم لكيفية تحديده وفي الأخير لمختلف أنواعه.

1- نص على مجلس الأسرة القانون 57-778 الصادر في 11 جويلية 1957 المتضمن أحکام الغياب والولاية في التشريع الجزائري.

2- Carbonnier : OP cit, Tome 1 introduction, P 312.

3- Atias : Op cit, P 104.

## ثانياً : كيفية تحديد الموطن

نظراً لصعوبة تحديد المركز الرئيسي، لذا أخذ القضاء الفرنسي بفكرة الموطن الظاهر "Le domicile apparent" ، فإذا رفع شخص دعوى أمام المحكمة التي تقع فيها إقامة المدعى عليه ظنا منه أنها المحكمة المختصة، فإن دعواه تقبل عملاً بفكرة الموطن الظاهر.<sup>(1)</sup> ويعتبر فقط بالموطن المعلوم للشخص<sup>(2)</sup>، بل أصبح القانون الفرنسي يأخذ بالإقامة الفعلية في القانون الدولي الخاص وقانون الضرائب ويحل تواجد الشخص "l'habitation" بالنسبة لقانون العقوبات.<sup>(3)</sup>

### ب . التصور الواقعي للموطن

يتحدد الموطن بالمكان الذي يقيم فيه الشخص عادة، فهناك ربط بين فكرة الموطن وفكرة الإقامة "Résidence" ، وترتبط على هذا :

1- أنه يمكن أن لا يكون لبعض الأشخاص موطن كالبدو والرجل الذين لا يستقرُون في مكان معين.

2- أنه يمكن أن يكون الشخص مقيم في أكثر من مكان، فيكون له أكثر من موطن واحد كمُوطن الزوج في حالة تعدد الزوجات مثلاً.

وقد أخذ المشرع الجزائري بالتصور الواقعي أي بالإقامة الفعلية إذ تنص المادة 36 مدني على ما يلي : « موطن كل جزائري هو المحل الذي يوجد فيه سكنه الرئيسي وعند عدم وجود سكنٍ يحل محلها مكان الإقامة العادي ».

وبهذا يكون المشرع الجزائري قد خالف القانون الفرنسي وأيد موقف فقهاء الشريعة، إلا أن مشرعينا ما زال يستعمل مصطلح "موطن" متأثراً في ذلك بالقانون الفرنسي، ويستحسن إبداله باصطلاح "إقامة" كما يلاحظ أن المشرع يستعمل أحياناً الإصطلاحين معاً مما جعل موقفه مبهماً، غامضاً بحيث لا يعرف إن كان يأخذ بفكرة

1- و من شروط الوضع الظاهر، حسن نية الغير ووقعه في غلط شائع.

2- Carbonnier : Op cit, Tome 1 introduction, P 314.

3- Atias : Op cit, P 104.

اختلاف الفقه حول طريقة تحديد الموطن، وإنقسم في ذلك إلى فرقين، أولهما مذهب التصور الحكمي للموطن، وثانيهما مذهب التصور الواقعي للموطن، ويلاحظ أن تشريعات بعض الدول أخذت بفكرة التصور الحكمي للموطن ودول أخرى تبنت فكرة التصور الواقعي<sup>(4)</sup>.

### أ- التصور الحكمي للموطن

يعتبر الموطن هو المكان الذي يوجد فيه المقر الرئيسي لأعمال الشخص ومصالحة "Principal établissement" وهذا ما أخذ به القانون الفرنسي في المادة 102 مدنی ويتحدد المركز الرئيسي بالمركز المادي للإقامة، وبالمكان الذي توجد فيه أهم أموال الشخص العقارية المهمة، وبالمكان الذي يمارس فيه مهنته<sup>(5)</sup>.

وليس في هذا صعوبة في تحديد الموطن إذا كان المكان مكاناً واحداً بالنسبة للعناصر المذكورة، ولكن تشار صعوبة تحديد الموطن إذا تعددت واختلفت الأماكن التي يتواجد فيها الشخص إذ قد يقيم في مكان معين، وتكون أمواله العقارية في مكان آخر، ويزوال مهنته في مكان ثالث، لذا يتضليل الفقهاء حول إمكانية ثبات الموطن ووحدته في حالة تشابك المعاملات وتعددها وعدم الاستقرار في مكان معين بحيث أصبح تحديد المركز الرئيسي للأعمال أمراً بالغ التعقيد<sup>(6)</sup>.

وإذا كانت تتجمّع عن التصور الحكمي ميزة، وهي أن للشخص موطنه واحداً، مما يعطي ثقة في الإجراءات التي يزيد التعامل مع الشخص أو الإتصال به في موطنه؛ إذ لا يستطيع الاحتجاج عليه بتواجده في مكان آخر في لحظة لحظة، كما يترتب على الأخذ بهذا التصور أن يكون لكل شخص موطن معين، غير أن هذه الفكرة ما هي إلا فكرة نظرية، أما من الناحية العملية فإنه يصعب تطبيقها

لأنه يصعب تحديد الموطن في حالة إيجاده في مكانين أو أكثر، وفيما يلي Atias : Op cit, P 103.

والغائب هو موطن من ينوب عن هؤلاء قانوناً. »

فيتحدد موطن القاصر بموطن ولد أو وصيه، فيكون محل إقامة القاصر هو محل إقامة من ينوب عنه قانوناً، وهو موطن حكمي، ذلك أن القانون لا يعتد بمحل إقامة القاصر الفعلية، فقد يكون محل إقامته غير محل إقامة ولد أو وصيه، وكذلك محل إقامة المفقود يكون حتماً غير محل إقامة المقدم، ومراجعة لعدم إمكانية القاصر والمحجور عليه والغائب والمفقود من مباشرة نشاطهم القانوني بأنفسهم، وإنما يكون ذلك بواسطة النائب، فان القانون اعتد موطن النائب الذي يعمل لحسابهم.<sup>(1)</sup>

## 2- الموطن العام الإرادي

الموطن العام الإرادي هو المكان الذي يختاره الشخص ليقيم فيه وسمي موطننا عاماً لأن الشخص يباشر فيه جميع تصرفاته المدنية وكل حقوقه.

ويحدد في قانوننا على أساس الإقامة الفعلية التي تتحدد بالمكان الذي يوجد فيه سكن الشخص، وعند عدم وجود سكن، يحل محله مكان الإقامة العادي، ويشترط في الإقامة أن تكون إقامة مستقرة ولا يقصد بذلك أن تكون مستمرة بدون انقطاع، وإنما يشترط تحقق الإعتياد ولو تخللتها فترات غيبة متفاوتة، ولا يعتبر إقامة فعلية مجرد تواجد شخص في مكان معين لفترة محدودة كالنزلول في الفندق مثلاً.

## بـ . الموطن الخاص

قد يوجد للشخص إلى جانب موطنه العام، موطن خاص ببعض أعماله وعلاقاته القانونية، وللموطن الخاص ثلاثة أنواع وهي :

### 1- الموطن التجاري أو الحرفي أو موطن الأعمال

يكون للشخص الذي يحترف تجارة أو صناعة معينة، موطنان، موطن عام

1- حسن كبيرة : المرجع السابق، ص 567.

الموطن الرئيسي والإقامة معاً، أو أن استعماله للفكرتين كان خطأ ، فالمادة 1/8 قانون إجراءات مدنية تنص على ما يلي : « يكون الاختصاص للجهة القضائية التي يقع في دائتها موطن المدعى عليه بالنسبة للدعوى الخاصة بالأموال المقوله ودعوى الحقوق الشخصية العقارية وكذلك في جميع الدعوى التي لم ينص فيها على اختصاص محلي، فإن لم يكن للمدعى عليه موطن معروف، يعود الاختصاص للجهة القضائية التي يقع في دائتها محل إقامته، وإن لم يكن له محل إقامة معروف، فيكون الاختصاص للجهة القضائية الواقع بدائرةتها آخر موطن له ». »

فيتضح من المادة أن المشرع يأخذ بفكرة الموطن والإقامة معاً. كما تنص المادة 7/ إجراءات على أن الدعوى المتعلقة بالنفقة ترفع أمام المحكمة التي يقع في دائرة اختصاصها موطن أو مسكن الدائن بقيمة النفقة.

وكذلك المادة 1/9 إجراءات مدنية التي تنص على أنه يجوز رفع الدعوى أمام المحكمة التي يقع في دائرة اختصاصها، موطن المدعى عليه أو مسكنه.

## ثالثاً : أنواع الموطن

ينقسم الموطن إلى موطن عام وموطن خاص، فالموطن العام هو الموطن الذي يعتمد به القانون بالنسبة لنشاط الشخص وأعماله، وعلاقاته بوجه عام، أما الموطن الخاص فهو يتعلق بنشاط معين أو علاقة معينة للشخص وفيما يلي يتعرض للموطن العام ثم للموطن الخاص.

### أـ . الموطن العام

الأصل أن الشخص يختار موطنه بنفسه وفقاً للشروط التي يحددها القانون، إلا أنه في بعض الأحيان قد يلزم القانون بعض الأشخاص باتخاذ موطن معين.

### 1- الموطن القانوني أو اللازمي

تنص المادة 1/38 مدني على ما يلي : « موطن القاصر والمحجور عليه والمفقود

## جـ. الموطن المختار

يجوز للشخص أن يختار مكاناً معيناً كموطن له لتنفيذ عمل قانوني معين، وهذا ما نصت عليه المادة 1/39 مدني بقولها : «يجوز إختيار موطن خاص لتنفيذ عمل قانوني معين.»

ويتم إختيار هذا الموطن إما بمقتضى العقد أو بالإرادة المنفردة كالمشتري الذي يختار موطننا قريباً من الأرض التي اشتراها مثلاً.

وقد يقصد باختيار الموطن اتخاذ موطن طوال المدة التي يستغرقها تنفيذ العمل القانوني، دون أن يتأثر بتغير محل الإقامة.

كما قد يسعى الدائن إلى تجنب مشاق وتكليف إجراءات التنفيذ في مواجهة مدينه الذي يقيم في مدينة بعيدة كما أنه قد يسعى الشخص إلى تكليف محام أو وكيل معين بإجراءات التنفيذ، فيختار مكتب هذا المحامي كموطن له بالنسبة لهذه الأعمال. ويشتبه إختيار الموطن بالكتابية (المادة 2/39) وبعد ذلك موطننا للشخص بالنسبة للتصرف معين أو تصرفات معينة محددة فقط.

ويحتفظ الشخص بالموطن العام بالنسبة للتصرفات الأخرى.

والأصل أن يكون الموطن المختار إختيارياً للشخص إذ تنص المادة 39 مدني على أنه: «يجوز ... إلا أنه في بعض الحالات يلزم الشخص قانوناً باختيار موطن معين بقصد عمل قانوني معين، و من بين هذه الحالات الحالة المخصوص عليها في المادة 2/941 مدني: «اسم الدائن ولقبه ومهنته وموطنه الأصلي والموطن المختار الذي يعينه في البلدة التي يقع فيها مقر المحكمة.»

فوفقاً لهذا النص الموطن المختار يجب أن يكون في نطاق دائرة اختصاص المحكمة.

وموطن خاص بأعمال تجارتة أو صناعته، ويكون موطنه هذا المكان الذي يمارس فيه تجارتة أو حرفة وسكون خاص بالمعاملات المتعلقة بالتجارة أو المهنة وهذا ما تضمنته المادة 37 مدني بقولها : «يعتبر المكان الذي يمارس فيه الشخص تجارة أو حرفة موطن خاص بالنسبة إلى المعاملات المتعلقة بهذه التجارة أو المهنة.»

ولا وجود للموطن الخاص إلا في حالة احتراف الشخص تجارة أو صناعة أو حرفة، فلا يكون للطالب مثلاً موطن خاص بالحي الجامعي الذي يقيم فيه خلال السنة الدراسية.

ويحتفظ التاجر أو الحرفي بموطنه العام بالنسبة للأعمال القانونية الأخرى التي لا تتعلق بتجارتة أو صناعته أو حرفته.

## 2- موطن القاصر المأذون له بالتجارة و من في حكمه

الأصل أن القاصر لا يباشر أعماله بنفسه وإنما يباشرها بواسطة من ينوب عنه قانوناً، إلا أن المشرع أجاز للقاصر الذي بلغ ثمانى عشر سنة<sup>(1)</sup>، مباشرة بعض الأعمال بنفسه وهي الأعمال المتعلقة بادارة أمواله وببعض التصرفات، ويكون للقاصر بالنسبة لهذه الأعمال موطن خاص وفي هذا الصدد تنص المادة 2/38 مدني على ما يلي: « ومع ذلك يكون للقاصر الذي بلغ ثمانى عشرة سنة ومن هو في حكمه له موطن خاص بالنسبة للتصرفات التي يعتبره القانون أهلاً ل المباشرتها.»<sup>(2)</sup>

وفيما عدا هذه الأعمال التي سمح لها القانون بباشرتها بنفسه يظل القاصر ناقص الأهلية، ويكون موطنه العام هو موطن من ينوب عنه قانوناً وهو موطنه القانوني أو اللازمي كما سبق ذكره.

1- لقد أشرت في الموضوع الخاص بالأهلية إلى أن المشرع قد نص في قانون الأسرة في المادة 84 منه على أن سن الترشيد هي ست عشرة سنة.

2- وردت كلمة (له) زائدة في نص المادة 2/38 والصحنح هو «... و من هو في حكمه موطن خاص...»

وفيما يلي أتعرض أولاً لأهمية الذمة المالية ثم لطبيعتها القانونية.

### أولاً : أهمية الذمة المالية

تمثل أهمية الذمة المالية في عنصرين أساسين، هما حق الضمان العام (Droit de gage général) ومبدأ لا تركرة إلا بعد سداد الديون، وهذا ما نتولاه بالشرح فيما يلي:

#### أ - حق الضمان العام

مفادة أن أموال المدين جميعها ضامنة للوفاء بديونه كما نصت المادة 188 مدنى جزائري على ذلك بقولها: « أموال المدين جميعها ضامنة لوفاء دينه ».

وفي حالة عدم وجود حق أفضلية مكتسب طبقاً للقانون فإن جميع الدائنين متساوون تجاه هذا الضمان. »

ويشمل الضمان العام أموال المدين<sup>(1)</sup> الحاضرة والأموال الموجودة في ذمته وقت حلول ميعاد الوفاء، وإذا لم تكف أموال المدين للوفاء بديونه فتقسم أمواله قسمة غرماً بين الدائنين العاديين.

بينما الدائnenون الذين لهم حق أفضلية بمقتضى رهن أو حق تخصيص أو حق امتياز فانهم يستوفون حقوقهم قبل الدائنين العاديين، وبهذا يكون لهم ضمان خاص زيادة على حقوقهم في الضمان العام.

ويلاحظ أن حق الضمان العام لا يمنع المدين من التصرف في أمواله كيما شاء في الفترة ما بين نشوء الدين وحلول أجل الوفاء به ويكون للدائن اللجوء إلى إحدى

1- يشمل الضمان العام الأموال المستقبلة، وذلك ليس على أساس فكرة الحلول العيني لهذه الأموال محل الأموال التي تصرف فيها المدين، فلو أخذنا بفكرة الحلول العيني لا استبعداً الأموال التي انتقلت في وقت لاحق إلى المدين بالميراث ولكن أساس الضمان العام هو أن حق الدائن يرد على جميع أموال المدين دون تحديد مال معين ، انظر : Mazeaud : Op cit. P 323.

وكذلك ما نصت عليه المادة 1/38 و 2/93 من المرسوم 76 - 63 المتضمن تأسيس السجل العقاري الصادر في 25/03/1976.

ويلاحظ أنه إذا غير الشخص موطنه بقصد التهرب من التزاماته فلا يتحجج بهذا التغيير على الغير، بل يذهب القضاء الفرنسي إلى عدم الاحتجاج بتغيير المواطن حتى لو كان الشخص حسن النية، هذا إذا تم تغيير المواطن أثناء سير دعوى، وكان الشخص الذي غير موطنه طرفاً فيها إذ يقع على عاتق هذا الأخير واجب إعلان الغير بتغيير المواطن.<sup>(1)</sup>

### الفرع الخامس : الذمة المالية

الذمة المالية هي مجموع حقوق الشخص والتزاماته فهي مجموع قانوني<sup>(2)</sup>، يشمل حقوق الشخص والتزاماته الحاضرة والمستقبلة.<sup>(3)</sup>

والذمة المالية وعا، افتراضي زود به القانون كل شخص ليتلقي حقوقه والتزاماته، وتثل الحقوق الجانب الإيجابي من الذمة وتشمل الحقوق المالية فقط، فهي تتضمن الحقوق العينية والشخصية والجانب المالي من الحقوق الذهنية، وكذلك الحق في التعريض الناشئ عن كل فعل ضار.

أما الالتزامات فهي تثل الجانب السلبي للذمة المالية وتشمل كل الالتزامات التي تشقل كاهل الشخص أياً كان مصدرها، ولا يدخل ضمن الجانب السلبي للذمة، الواجب العام الملقي عاتق الكافة باحترام حقوق الآخرين.

1- Carbonnier : OP cit, Tome 1 introduction, P 315.

2- يجب التفرقة بين المجموع القانوني " Universalité de Droit " والمجموع الفعلي " Universalité de fait " ، فالمجموع القانوني يشمل الجانب الإيجابي أي الحقوق أو الأموال ويشمل كذلك الجانب السلبي أي الالتزامات.

Weill : Op cit, P 245

Mazeaud : Op cit, P 317

الجانب الإيجابي مخصص للوفاء بالجانب السلبي

أما المجموع الفعلي فيتشكل من العناصر الإيجابية فقط.

3- Marty : Op cit, Introduction, P 465.

الدعاوى التالية لحماية حقه، وهي إما الدعوى غير المباشرة، أو دعوى الصورية أو الدعوى البولصية.

- الدعوى غير المباشرة Action indirecte : إذا قصر المدين في المطالبة بحقوقه المالية في مواجهة الغير يستطيع الدائن الحلول محله باعتباره ثانياً عنه ويدخل ما ينتج عن استعمال هذه الدعوى في أموال المدين، ويكون ضماناً لجميع الدائنين وهذا ما نصت عليه المادة 188 و 189 مدني.

- دعوى الصورية Action en simulation : وهذه الدعوى يرفعها الدائن في حالة قيام المدين بتصرف صوري، وللدائنين إثبات الصورية، وله أن يتمسك بالعقد الصوري، إذا كان بعده يخفي هبة مستترة مثلاً، وهذا ما نصت عليه المادة 198 مدني.

- الدعوى البولصية Action Paulienne : هي دعوى عدم نفاذ تصرف قام به المدين وترتب عليه عسر المدين أو الزيادة في عسره، فيكون هذا التصرف غير نافذ في مواجهة الدائن، إذا كان المدين قد قام به غشاً منه أو إضراراً بحقوق الدائن، فلا ينفذ التصرف في مواجهة المدين ويعتبر الحق كأنه لم يخرج من ذمة المدين ، وهذا ما تضمنته المادتان 191 - 192 مدني.

#### بـ . قاعدة لا تركة إلا بعد سداد الديون

الجانب الإيجابي لذمة المورث ضامن لجانبها السلبي، فلا تخلص ملكية الورثة على العناصر الإيجابية من التركة إلا بعد خصم الديون منها، وهذا حتى لو انتقلت إليهم التركة بعد وفاة مورثهم فهي لا تخلص لهم إلا بعد سداد الديون. (1)

#### ثانياً : الطبيعة القانونية للذمة المالية

في سبيل تحديد الطبيعة القانونية للذمة المالية أتعرض للنظرية التقليدية أو

1- زاوي فريدة : المجلة الجزائرية ، مقال، مدى تعارض التركة المدين إلى الوراثة مع قاعدة " لا تركة إلا بعد سداد الديون " المجلة الجزائرية للعلوم القانونية، الاقتصادية، والسياسية، العدد 2 لسنة 1995 ، ص 336.

الشخصية، ثم للنظرية الحديثة أو نظرية التخصيص، مع النقد الموجه لكل منها ثم أبين موقف المشرع الجزائري منها.

#### أـ . النظرية التقليدية أو النظرية الشخصية

تنسب هذه النظرية إلى الفقيهين أوبيري و رو " Aubry et Rau " ويربط أصحاب هذه النظرية ربطاً وثيقاً بين الذمة المالية والشخصية القانونية، إذ الذمة المالية فيرأيهما هي الجانب المالي للشخصية القانونية. (1)

وتترتب على هذا التكثيف النتائج التالية :

1- ثبت الذمة المالية لكل شخص بمجرد ميلاده لأنها مرتبطة بالشخصية القانونية، فتكون للمفلس وللوليد ذمة مالية رغم عدم وجود حقوق للأول، والتزامات بالنسبة للثاني، لأن الذمة المالية تشمل كل الحقوق والالتزامات التي تثبت للشخص حاضراً ومستقبلاً.

2- عدم قابلية الذمة المالية للتجزئة : لا يملك الشخص القول بتعذر ذمته المالية نتيجة قيامه بفصل بعض عناصرها وإخضاعها لنظام خاص، بل تبقى الذمة المالية كلاً لا يتجزأ.

3- عدم قابلية الذمة المالية للتصرف فيها أو النزول عنها : فهي وعاء إفتراضي يشمل الحقوق والالتزامات معاً، فيمكن التصرف في عناصرها فرادياً دون أن يؤثر ذلك في كيان هذا المجموع وذلك بانقاص عناصر من الذمة أو إضافة عناصر لها دون أن ينال هذا من وجود الذمة كمجموع قانوني، ويحل ما أضيف حلولاً عينياً محل ما خصم منها.

ويشرح أصحاب هذه النظرية فكرة إنتقال التركة إلى الوراثة في ظل القانون الفرنسي الذي يعد فيه الوارث استمراً لشخصية مورثه إذا قبل التركة على حالها،

1- Mazeaud : Op cit, introduction, P 316.

بأن ذمة المورث في حالة الوفاة تختلط مباشرة بذمة الوارث وتشكل ذمة واحدة، فليس هناك انتقال لذمة المورث.<sup>(1)</sup>

## جـ . تقدير النظريتين و موقف المشرع الجزائري منهما

### 1- تقدير النظريتين

لقد انتقدت النظرية التقليدية بشدة، وذلك لربطها بين الذمة المالية والشخصية القانونية إلى حد يصعب الفصل فيه بينهما، وترتبط على الذمة المالية الآثار المترتبة على الشخصية بينما الواقع مخالف لذلك، إذ يمكن تجزئة الذمة وأن يخصص مال معين للتزامات معينة، ف تكون للشخص أكثر من ذمة<sup>(1)</sup> كالشريك في شركة المساهمة مثلا، فتمثل حصته في الشركة ذمة مستقلة عن ذمته الخاصة. كما يمكن التصرف في هذه الذمة بصفة مستقلة كما تنتقل الذمة المالية بالوفاة إلى الورثة في القانون الفرنسي وكذلك في القانون المصري، إذ تنتقل ذمة المورث إلى الورثة، ولا يكون الوارث مسؤولا عن ديون التركة، بل تظل الذمة المالية للمورث بعناصرها الإيجابية والسلبية باعتبارها لا تنتهي بالوفاة ، لأنها ليست هي ذاتها الشخصية القانونية.<sup>(2)</sup>

أما نظرية التخصيص فانها انتقدت على أساس أنه لا يمكن أن توجد ذمة دون شخص طبيعي أو معنوي.<sup>(3)</sup>

وتبقى نظرية التخصيص نظرية مطابقة للواقع وتؤدي إلى تحقيق نتائج مرغوب فيها، وتحفز التطور الاقتصادي، إذ يخصص رجال الصناعة والتجارة أموالا معينة لأغراض معينة، وتكون أيضا مخصصة للالتزامات معينة وتبقى للشخص ذمة أخرى لا تنقلها هذه الالتزامات.<sup>(4)</sup>

### 2- موقف المشرع الجزائري

يأخذ المشرع الجزائري أصلا بالنظرية الشخصية، فلا يمكن أن توجد ذمة مالية

### بـ . النظرية الحديثة أو نظرية التخصيص

تنسب هذه النظرية إلى الفقهاء الألمان الذين يفصلون بين الذمة المالية والشخصية القانونية، ويررون أن الذمة المالية هي تخصيص أموال معينة للوفاء بالتزامات معينة أي تخصيصها لغرض معين، ويررون أن فكرة الشخصية المعنية ما هي إلا حيلة مصطنعة مخالفة للواقع للإعتراف لمجموع من الأشخاص والأموال بذمة مستقلة.<sup>(2)</sup>

وترتبط على الأخذ بهذه النظرية النتائج التالية :

1- أنه يمكن أن توجد ذمة بدون شخص، كما في حالة وجود مجموعة من المال لتحقيق غرض معين، كما قد يوجد أشخاص بدون ذمة إذا لم تكن لهم عناصر إيجابية وسلبية.<sup>(3)</sup>

2- قابلية الذمة المالية للتجزئة : فقد تتعدد الذمم المالية للشخص الواحد، بتخصيص كل واحد من عناصرها لغرض معين، عنصر للاستغلال التجاري وعنصر آخر للنشاط الصناعي ...

3- قابلية الذمة المالية للتصرف فيها والنزول عنها : ويستند أصحاب هذه النظرية في قولهم بجواز التصرف في الذمة المالية إلى فكرة المحل التجاري باعتباره مجموعا قانونيا، فهو ذمة مالية متخصصة، يخصصها التاجر لغرض تجاري معين، ويجوز التصرف فيها، فالمحل التجاري يعد ذمة مالية متخصصة.<sup>(4)</sup>

1- Marty et Raynaud : OP cit, P 467.

2- حسن كبيرة : المرجع السابق، ص 503.

3- Weill : Op cit, introduction, P 251.

4- محمد حسين : الوجيه في نظرية الحق بوجه عام، المؤسسة الوطنية للكتاب، الجزائر 1985، ص 144.

1- Marty et raynaud : Op cit, introduction, P 467.

2- حسن كبيرة : المرجع السابق، ص 511.

3- Marty et raynaud : Op cit, introduction, P 469.

4- Mazeaud : OP cit, Introduction, P 326.

المساهمة، بقدر حصته في الشركة، فلا يجوز لدائني الشركة التنفيذ على أموال الشرك الخاصة، إذ له ذمتان.

3- يحق لصاحب السفينة تركها هي وحملتها للدائنين الذي نشأت حقوقه بسبب السفينة، (الماد من 92 إلى 116 من القانون البحري الجزائري.).

4- بالنسبة لحائز العقار المرهون، والحاائز هو من انتقلت إليه ملكية العقار المرهون، فإنه لا يكون مستولاً عن الديون التي تشقق العقار إلا في حدود قيمة العقار، فله ذمتان، ذمة خاصة بالعقار المرهون تقتصر على تسديد الديون التي كانت تشقق العقار المرهون قبل انتقال الملكية إليه، وذمة خاصة به تشمل جميع حقوقه والتزاماته.<sup>(1)</sup>

5- مسؤولية القاصر لا تتجاوز حدود المال الذي يكسبه من مهنته أو صناعته، بينما يظل قاصراً بالنسبة للأموال غير المأذون له بالتصريف فيها فله ذمتان منفصلتان تكون الأولى خاصة بالأموال المأذون له بالتصريف فيها والثانية خاصة بالأموال التي لا يجوز له التصرف فيها.

## المبحث الثاني

### الشخص الإعتبري أو المعنوي

إن الشخصية القانونية تفترض شخصاً طبيعياً أو معتبرياً كطرف للحق، ولكن الأمر يختلف بين الشخص الطبيعي والشخص المعنوي، فالشخص الطبيعي يكتسب الشخصية القانونية بمجرد ميلاده، بل وقد ثبتت له بعض مميزات هذه الشخصية قبل الميلاد كما سبق تبيانه، أما الشخص المعنوي أو الإعتبري، وهو مجموعة من الأموال أو جماعة من الأشخاص يتحدون للقيام بنشاطات مشتركة ولأغراض مختلفة، ويسمى بالشخص المعنوي لأنه ليس له كيان مادي، وإنما هو وجود معتبري فقط، وقد اعترف له القانون بالقدرة على اكتساب الحقوق والتحمل بالالتزامات.

1- محمد حسين : المرجع السابق، ص 144.

بدون شخص معين سواء أكان طبيعياً أم معتبرياً، وكذلك تعتبر جميع أموال الدين، ضامنة لكل دينه وفقاً لما سبق شرحه.

ولا يمكن القول بأن المحل التجاري تطبق لنظرية التخصيص - كما ذهب إليه الدكتور حسين<sup>(1)</sup> باعتباره مجموعاً قانونياً لأنّه في الحقيقة لا يعتبر كذلك إذ في حالة التصرف فيه، تنتقل إلى المتصرف إليه العناصر الإيجابية فقط<sup>(2)</sup> ذلك لأنّ المحل التجاري وإن كان يشكل مجموعاً من العناصر الإيجابية إلا أنّ التاجر ليس ملزماً في حدود الأموال المخصصة للمحل التجاري فقط بل في حالة إفلاس الدين التاجر فإنه يكون ملزماً في ماله الخاص كذلك، إذ تدخل جميع أمواله القابلة للحجز عليها ضمن التفليسية وكذلك جميع الديون سواء تلك الخاصة بالمحل التجاري أو غيرها. ويجوز للدائنين التنفيذ بحقهم على المحل التجاري حتى في حالة عدم شهر إفلاس الدين التاجر.

فالمحل التجاري مجموع أموال خصصت لغرض معين ولكنها تمثل مجموعاً فعلياً، ذلك لأنّ جميع أموال الدين تظل ضامنة للوفاء بديونه.<sup>(3)</sup>

وقد أخذ المشرع الجزائري بنظرية التخصيص في الأحوال التالية :

1- إذا فسرنا قاعدة " لا تركرة إلا بعد سداد الديون " بأن كل ذمة المتوفى تنتقل إلى ذمة الورثة مع التزامهم في حدود الجانب الإيجابي فقط لذمة مورثهم، فتكون للوارث إلى حين تسديد<sup>(4)</sup> الديون ذمتان، ذمة خاصة بديونه هو، وذمة خاصة بديون المورث التي يضمن جانبها الإيجابي، جانبها السلبي.

2- تتحدد مسؤولية الشرك في الشركة ذات المسئولية المحدودة وفي شركة

1- محمد حسين : المرجع السابق، ص 144.

2- عبد الحي حجازي : المرجع السابق، نظرية الحق، ص 78.

3- Jean Dupoux & Joseph Hellal : Le fonds de commerce, Que sais je? Tome 1936, 1981, P 33.

4- زواوي فريدة : مبدأ نسبية العقد، المرجع السابق، ص 24.

الأشخاص المعنية المرفقية أو المصلحية أو المؤسسات. "Les établissements publics"

فإذا كان اختصاص الشخص المعنى العام الإقليمي مقيداً بحدود إقليمية، فإن اختصاص الشخص المعنى المصلحي أو المرفقى مقيد بالغرض الذي أنشأه من أجله، وليس كل المؤسسات العامة قومية، فبعضها إقليمي يتبع الولايات كالملاجئ، أو بعض المؤسسات الولائية، وإذا اعترف لهذه المراقب بالشخصية المعنية فإنها تصبح مؤسسات عامة يشرف عليها الشخص الإقليمي الذي أنشأها.

وكانت المؤسسات العامة مقصورة في أول الأمر على المراقب العام الإدارية التي تتمتع بالشخصية المعنية، ثم تطورت فكرة المرقى العام، ووُجدت مراقب عام إقتصادية وصناعية وتجارية وكلما منحت الدولة هذه المراقب العامة الشخصية المعنية صارت مؤسسات عامة.

ويلاحظ أن القانون 04-88 المؤرخ في 12 جانفي 1988 المعدل والمتمم للقانون التجاري والمجدد للقواعد الخاصة المطبقة على المؤسسات العمومية الإقتصادية نص في المادة الثانية منه على أن : «المؤسسات العمومية الإقتصادية أشخاص معنوية تخضع لقواعد القانون التجاري.»

ويفهم من هذا النص أن المؤسسات العمومية الإقتصادية تتمتع بالشخصية المعنية وتخضع للقانون الخاص.

ويمتاز الشخص المعنى العام بأنه يظل تحت إشراف الدولة مع تمعنها بالإستقلال بأمواله، أي أن له ذمة مالية مستقلة به، وله حق التقاضي بواسطة ممثله دون حاجة إلى تدخل الدولة في ذلك.

كما يستقل الشخص المعنى العام بمسئوليته سواء كانت مسئولية عقدية أو تقصيرية. فالعمل ينبع إلى الشخص المعنى الذي صدر منه حتى لو كانت السلطة المركزية أذنت له مسبقاً كما يتحمل أشخاص القانون العام مسئولية الأفعال التي يقوم

وبناءً الشخص المعنى لتحقيق غرض معين، وهذا الغرض هو الذي يحدد غالباً ميزاته، وخصائصه، فلا تكون له أهلية ولا ذمة مالية إلا في حدود هذا الغرض، ولا تمنح له الشخصية القانونية إلا لتحقيق هذا الهدف.

وسأتعرض لأنواع الشخص الإعتبري، ثم لعناصر تكوين الشخص المعنى الخاص، وبعدها أبين ميزات الشخص الإعتبري، لأنعرض في الأخير لمسئولية الشخص الإعتبري.

## **المطلب الأول : أنواع الشخص المعنى**

الشخص المعنى نوعان، شخص معنوي عام وشخص معنوي خاص.

### **أولاً : الشخص المعنوي العام**

يتميز الشخص المعنوي العام بما له من السيادة وحقوق السلطة العامة، ويندرج القانون الشخصية المعنية وفقاً للمادة 49 مدني.

للدولة شخصية معنوية، وتنشأ بمجرد توافر عناصرها من شعب وإقليم وحكومة ذات سيادة.

وكذلك تتمتع الولاية بالشخصية المعنية إذ نصت المادة الأولى من قانون الولاية على أن الولاية جماعة عمومية إقليمية ذات شخصية معنوية واستقلال مالي، يديرها والي.

كما اعترف القانون أيضاً للبلدية بشخصية مستقلة فهي ليست فرعاً من الحكومة المركزية ولا من الولاية، ويمثلها رئيس البلدية، وتشتبه الشخصية المعنية العامة للبلدية بمقتضى القانون.

إلى جانب الدولة والولاية والبلدية، يشمل الشخص المعنى العام كذلك

شركة التضامن، وشركة المساهمة والشركة ذات المسئولية المحدودة.  
في شركة التضامن يلعب الإعتبار الشخصي دورا أساسيا، وتكون للشريك صفة التاجر، ويكون مسؤولا عن جميع ديون الشركة مسئولية تضامنية، وهذا ما نصت عليه المادة 1/551 تجاري بقولها: «للشركاء بالتضامن صفة التاجر وهم مسؤولون من غير تحديد وبالتضامن عن ديون الشركة».  
وتنقضي الشركة بوفاة أحد الشركاء أو بانسحابه أو فقد أهليته.

أما شركة المساهمة، فالعنصر الغالب فيها هو المال، فتكون للشركاء أسهم قابلة للتداول، ولا يكونون مسؤولين عن ديون الشركة إلا بقدر ما يملكونه كل منهم من أسهمه، ولا تؤدي وفاة الشريك أو إفلاسه إلى حل الشركة.  
أما الشركة ذات المسئولية المحدودة، فإنها تجمع بين الطابع الشخصي إذا حدد المشرع عدد الشركاء فيها والذي يجب أن لا يتجاوز 20 شريكا (المادة 590 تجاري)، ولا تكون حصة الشركاء قابلة للتداول، وتكون مسئولية الشريك في حدود حصته دون تضامن مع باقي الشركاء، وهذا ما نصت عليه المادة 1/564 تجاري.

وتنتهي الشركة عموما بانقضاء الميعاد المعين لها، أو بانتهاء العمل الذي قامت من أجله، كما تنتهي بهلاك جميع مالها، أو بافلاتها أو باتفاق الشركاء.

## 2- الجمعيات

تنشأ الجمعية باتفاق الأعضاء على تحقيق هدف غير مادي، وقد يكون هدفها خيريا أو ثقافيا أو علميا أو رياضيا، ولا تكون موارد الجمعية مصدرا لاغتناء أعضائها، بل الغرض منها هو تحقيق هدفها، وموارد الجمعية تتكون في الغالب من تبرعات المواطنين، ويحدد غرض الجمعية بمقتضى سند إنشائها، وكذلك إختصاصاتها، ولا يجوز للجمعية تجاوز الحد الضروري لتحقيق الغرض الذي أنشئت من أجله.<sup>(1)</sup>

1- عبد الحفيظ حجازي: نظرية الحق ، المرجع السابق، ص 171.

بها موظفوهم أثناء عملهم أو بسببه، وتكون مسئولية الشخص المعنوي العام في هذه الحالة مسئولية المتبوع عن أعمال تابعه، وهذه نتيجة لاستقلال موظفي الأشخاص العامة عن موظفي الدولة.

## ثانيا : الأشخاص المعنوية الخاصة

هي تلك التي يكونها الأفراد، سواء لتحقيق غرض خاص بهم أو لغرض يعود بالنفع العام، وهي على نوعين، مجموعات الأشخاص ومجموعات الأموال.

### أ- مجموعات الأشخاص ذات الشخصية المعنوية

تقوم على إجتماع عدد من الأشخاص الطبيعية والمعنوية، وتنقسم بحسب الغرض منها إلى شركات وهي ما تسعى إلى تحقيق ربح مادي، وإلى جمعيات وهي تسعى إلى تحقيق أغراض أخرى غير الربح المادي، كالقيام بأعمال البر أو الثقافة ...

#### 1- الشركات

الشركة هي عقد يلتزم بمقتضاه شخصان أو أكثر بالاسهام في مشروع اقتصادي، وذلك بتقديم حصة من المال أو العمل ويقتسمون ما قد ينشأ عن هذا المشروع من ربح أو خسارة.

فتكون الشركة مدنية إذا كان موضوعها مدنية، كالاستغلال الزراعي أو تربية الحيوانات، ويحدد غرض الشركة في عقد تكوينها، ولكن إذا اتخذت الشركة المدنية شكل شركة تجارية، اعتبرت تجارية بحسب الشكل وت تخضع للقانون التجاري.

وتتحدد مسئولية الشريك في الشركة المدنية، بنسبة نصبيه في الخسارة حتى لو جاوز هذا النصيب قدر الحصة التي قدمها في رأس المال الشركة، ولا يكون الشركاء في الشركة المدنية متضامنين فيما بينهم، وهذا ما نصت عليه المادتان 434 و 435 مدني.

وهناك شركات اعتبرها المشرع الجزائري شركات تجارية بحسب الشكل،

- مجموعة من الأموال، فتتمتع هذه الأموال بالشخصية المعنوية.

## 2- الوقف

هو نظام مأمور من الشريعة الإسلامية، وهو حبس العين عن التملك، وقد عرفه الشرع في المادة 4 من قانون الأوقاف<sup>(1)</sup> بأنه: « عقد التزام تبرع صادر عن إرادة منفردة. »

والحقيقة هي أن الوقف، تصرف بالإرادة المنفردة، إذ لا يتشرط المشرع قبول الموقوف عليه في الوقف العام.

وقد يكون الوقف، وقفا عاماً وذلك بوقف العين ابتداءً على جهة من جهات الخير، وقد يكون وقفاً خاصاً وذلك بوقف العين لمصلحة عقب الواقف من الذكور أو الإناث.

ويشول الوقف بعد انقطاع الموقوف عليهم إلى جهة من جهات الخير التي عينها الواقف، وهذا ما تضمنته المادة 6 من قانون الأوقاف.

ويلاحظ أن المادة الثالثة من نفس القانون عرفت الوقف بأنه: « حبس العين عن التملك على وجه التأييد والتصدق بالمنفعة على الفقراء أو على وجه من وجوه البر والخير. »

وهذا يعني أن الوقف لا بد أن يكون على وجه التأييد، إلا أن المشرع نص أيضاً على أن الوقف يرد على حق الانتفاع، ولا يمكن أن يترتب على وقف حق الانتفاع زوال الملكية عن الواقف، بل يظل مالكا للرقبة، فتطبق المادة 1/17 على وقف العين سواء كانت عقاراً أو منقولاً دون وقف المنفعة الذي يفرض أن يكون مؤقتاً.<sup>(2)</sup>

1- قانون رقم 91 - 10 المؤرخ في 27 أفريل 1991 ، يتعلق بالأوقاف.

2- زواوي فريدة : نظرات في قانون الأوقاف، مقال بالمجلة الجزائرية للعلوم القانونية، الاقتصادية، والسياسية، العدد 4، 1996، ص 906 وما بعدها.

و لا يكون لانسحاب العضو أو لوفاته أثر على بقاء الجمعية.

وتنتهي الجمعية بالخل الإختياري أو بالخل القضائي أو الإجباري، وتحل الجمعية إذا كانت قد بالإختيارات السياسية أو الاقتصادية أو الثقافية للوطن أو كانت قد بحرمة التراب الوطني.

## ب- مجموعات الأموال ذات الشخصية المعنوية

وهي تخصيص مجموعة من الأموال لتحقيق مشروع ذي نفع عام أو عمل من أعمال البر والإحسان، ويكون ذلك إما في شكل مؤسسة خاصة، أو في شكل وقف.

ويعد كل منهما تبرعاً بمجموع من المال، لذلك يأخذ حكم التبرعات، ويمكن دائني المتبرع الطعن في التصرف بالدعوى البوليسية، كما يأخذ التصرف حكم الوصية إذا كان مضاناً إلى ما بعد الموت، ويجوز للورثة الطعن فيه إذا جاوز مقدار الثلث المقرر شرعاً للوصية.

## 1- المؤسسات الخاصة Les Fondations

تنشأ هذه المؤسسات بتخصيص أحد الأشخاص لمجموعة من الأموال على وجه التأييد أو ملده غير معينة لتحقيق عمل ذي نفع عام أو عمل من أعمال البر أو على وجه العموم لتحقيق غرض غير الربح المالي.

وهذا العمل هو تبرع بالنسبة للمؤسس، ولكي ينشأ الشخص المعنوي لابد أن يقصد المتبرع بالأموال إعطائهما شكل كائن معنوي مستقل بذاته ومستقل عن السلطة العامة.<sup>(1)</sup>

وتشتمل مجموعات الأموال بأن العنصر المالي، هو العنصر الأساسي فيها، فلا يلزم لقيامها إجتماع عدد من الأشخاص، إذ الشخص الواحد يستطيع تخصيص

1- Starck : Op cit, P 72.

القانوني من فكرة العقد<sup>(1)</sup> إلا أن تأسيس الشركة لا يتم إلا بعد إتفاق المؤسسين على جميع شروطها وتحديد شروط عقد الشركة، فلإرادة إذن دور فعال وأساسي في تكوين الشركة، وهذا ما يتضح من نص المادة 416 السالف ذكرها.

وكذلك الحال بالنسبة للجمعية إذ لا تنشأ إلا بمقتضى إتفاق وقد نصت المادة 6 من قانون الجمعيات الصادر بالقانون رقم 90 - 31 المؤرخ في 4 ديسمبر 1990 على أن الجمعية هي الإتفاق الذي يقدم بمقتضاه عدة أشخاص بصفة دائمة وعلى وجه المشاركة مصارفهم ونشاطهم ووسائلهم المادية للعمل من أجل غاية محددة لا تدر عليهم ربحا.

وفي الوقف أيضا يجب كذلك أن تتجه إرادة الواقف إلى وقف العين أو المال، ويشترط في الواقف أن يكون أهلا للتبرع ويجب أن تكون إرادته صريحة وكذلك بالنسبة للمؤسسة، يجب أن تكون إرادة المؤسس صريحة، ويجب أن يقصد بتبرعه إنشاء مؤسسة وليس إضافة الأموال المتبرع بها إلى شخص معنوي موجود من قبل كمستشفى مثلا.<sup>(2)</sup>

#### ثانيا : العنصر المادي

يجب توافر مجموعة من الأشخاص أو مجموع من المال وفقا لنوع الشخص المعنوي، ففي مجموع الأموال كالوقف والمؤسسة لابد من توافر المال، ولابد من أن يكون كافيا لتحقيق الغرض المقصود من المؤسسة.

وهذا العنصر، عنصر أساسي في مجموعات الأموال، أما العنصر الشخصي فقد يكفي لتوافره تبرع شخص واحد بالمال.

أما في جمعيات الأشخاص فيلزم بطبيعة الحال إلى جانب الأشخاص توافر مال كاف كما في الشركة إذ يحدد المشرع حدا أدنى لرأسمالها.

1- أحمد محرز : القانون التجاري الجزائري، الجزء الثاني، الشركات التجارية ، الطبعة الثانية 1980، ص 9 - 10.

2- Carbonnier : OP cit, Tome 1, P 385.

وتنجح للوقف الشخصية المعنية، وهذا ما نصت عليه المادة 5 من القانون بقولها: « الوقف ليس ملكا للأشخاص الطبيعيين ولا اعتباريين، ويتمتع بالشخصية القانونية وتسرير الدولة على احترام إرادة الواقف وتنفيذها. »

## المطلب الثاني : عناصر تكوين الشخص المعنوي

### الخاص

لتكون الشخص المعنوي الخاص، يجب توافر عناصر معينة، فمثلا العنصر الموضوعي والعنصر المادي والعنصر المعنوي، وهذه العناصر يشترط توافرها في كافة الأشخاص المعنية أما العنصر الشكلي، فاشتراطه يختلف من شخص معنوي إلى آخر.

#### أولا : العنصر الموضوعي

وهو إتجاه إرادة الأفراد إلى إنشاء الشخص المعنوي.

فلإرادة دور فعال في تكوين الشخص المعنوي الخاص إذ لا تنشأ الشركات إلا بعقد، وقد عرفت المادة 416 مدني الشركة بما يلي: « الشركة عقد بمقتضاه يلتزم شخصان طبيعيان أو اعتباريان أو أكثر المساهمة في نشاط مشترك بتقديم حصة من عمل أو مال أو نقد، بهدف اقتسام الربح الذي ينتج أو تحقيق إقتصاد أو بلوغ هدف إقتصادي ذي منفعة مشتركة.

كما يتحملون الخسائر التي قد تنجو عن ذلك. »

ويلاحظ أن المشرع تدخل إلى حد بعيد، بعدة نصوص آمرة في الشركات وخاصة بالنسبة لشركة المساهمة إذ نظم كل ما يتعلق بتأسيسها وإدارتها، ومراقبتها، وتعديل رأس المالها ومراقبتها، وتحويلها وحلها.

وهذا التدخل المتزايد يرمي إلى القول بأن الشركة أقرب إلى فكرة التنظيم

### ثالثا : العنصر المعنوي

يجب أن يكون هدف الشخص المعنوي هو تحقيق غرض جماعي معين أي أن يهدف الشخص المعنوي إلى تحقيق مصلحة المجموعة سواء كان الهدف عاما يحقق المصلحة العامة أو يحقق مصلحة خاصة بجماعة معينة، كمصلحة الشركاء في الشركة، ولابد من تحديد الغرض، سواء كان ماليا أو غير مالي، ويشترط أن يكون الغرض ممكنا ومشروعأ أي لا يكون مخالفا للنظام العام والأداب العامة، ويجب كذلك أن يكون مستمرا وليس أمرا عرضيا.

### رابعا : العنصر الشكلي

قد يتطلب القانون الرسمية، كما قد يستلزم الشهر، وقد يتطلب أيضا حصول مجموعة الأموال أو جماعة الأشخاص على ترخيص خاص لاكتساب الشخصية المعنوية.

#### 1- الرسمية

لقد اشترط المشرع أن يكون عقد الشركة مكتوبا في شكل رسمي وإلا كانت باطلة، إذ تنص المادة 418 مدني على ما يلي: « يجب أن يكون عقد الشركة مكتوبا وإلا كان باطلا ... »

كما تنص المادة 1/545 تجاري على ما يلي: « تثبت الشركة بعقد رسمي وإلا كانت باطلة. <sup>(1)</sup> »

كما نصت المادة 41 من قانون الوقف على ما يلي: « يجب على الواقف أن يقييد الوقف بعقد لدى الموثق وأن يسجله لدى المصالح المكلفة بالسجل العقاري ... »

### 2- الشهر

قد لا تتمتع مجموعة الأشخاص أو الأموال بالشخصية المعنوية إلا من تاريخ شهرها، كما قد تتمتع بها من يوم إنشائها. ويشرط الشهر للاحتجاج بها على الغير، ولقد اشترط المشرع شهر الشركات التجارية لتمتعها بالشخصية المعنوية، إذ تنص المادة 1/549 تجاري على ما يلي: « لا تتمتع الشركة بالشخصية المعنوية إلا من تاريخ قيدها في السجل التجاري ... »

أما الشركات المدنية، فشهرها ضروري للاحتجاج به على الغير، إذ تنص المادة 1/417 مدني على ما يلي: « تعتبر الشركة بمجرد تكوينها شخصا معنوا ، غير أن هذه الشخصية لا تكون حجة على الغير إلا بعد استيفاء إجراءات الشهر التي ينص عليها القانون. »

وقد نصت المادة 41 من قانون الأوقاف على ضرورة الشهر الواقع للوقف لدى مصلحة السجل العقاري إذ نصت على ما يلي: « يجب على الواقف أن يقييد الوقف بعقد لدى الموثق وأن يسجله لدى المصالح المكلفة بالسجل العقاري ... »

ولم يبين المشرع في هذا النص ما إذا كان الشهر ضروري لاكتساب الوقف الشخصية المعنوية أم هو شرط للاحتجاج بالوقف في مواجهة الغير فقط. ويمكن الاستخلاص من المادة 5 من نفس القانون التي تمنع الوقف الشخصية المعنوية أن اكتساب الوقف للشخصية المعنوية لا يتوقف على الشهر فيكون الشهر وسيلة للاحتجاج بالوقف في مواجهة الغير فقط وهي الوظيفة الأصلية للشهر.

### 3- إعتراف الدولة بالشخص المعنوي

واعتراف الدولة بالشخص المعنوي إما أن يكون اعترافا عاما أو اعترافا خاصا.

ويكون الاعتراف عاما إذا وضع المشرع شروطا عامة، متى توافرت في مجموعة من الأشخاص أو في مجموعة من الأموال اكتسبت الشخصية المعنوية دون حاجة إلى

1- Art 545/1 Commercial : « La société est à peine de nullité constatée, par acte authentique ».

## المطلب الثالث : مميزات الشخص الاعتباري

للشخص المعنوي أهلية وجوب وأهلية أداء، وله ذمة مالية، وإسم، وموطن، وجنسية، وتبين هذه المميزات بصفة خاصة بقارنتها مع مميزات الشخص الطبيعي، وفيما يلي ندرس هذه المميزات على النحو التالي: الأهلية، الإسم، الموطن، الحال، الذمة ، وفي الأخير نشير إلى فكرة مستوى الشخص الاعتباري.

### أولاً . أهلية الشخص الاعتباري

نعرض لأهلية الوجوب ثم لأهلية الأداء

#### أ - أهلية الوجوب

طالما أن الشخص الاعتباري يتمتع بالشخصية القانونية كالشخص الطبيعي فإنه لابد أن يتمتع كذلك بأهلية وجوب أي صلاحيته لاكتساب الحقوق والتحمل بالالتزامات، ونظراً لاختلاف الشخصية الطبيعية عن الشخصية المعنوية فتكون حقوق الشخص المعنوي والالتزاماته مختلفة عن الحقوق والالتزامات الخاصة بالشخص الطبيعي، فلا تثبت للشخص المعنوي الحقوق والالتزامات الملزمة لطبيعة الإنسان، فلا تكون له حقوق الأسرة، كما لا تثبت له حقوق الشخصية التي تهدف إلى حماية الكيان المادي للشخص كالحق في سلامة الجسم، كما أنه لا يرث، باستثناء الدولة إذ تؤول إليها أموال من لا وارث له أو التي تخلي عنها الوراثة وهذا ما نصت عليه المادة 180 من قانون الأسرة بقولها: « ... فإذا لم يوجد أصحاب فروض أو عصبة آلت التركة إلى ذوي الأرحام، فإن لم يوجدوا، آلت إلى الخزينة العامة. »

ولكن يجوز أن يوصي بوصية للشخص الاعتباري أما الحقوق الشخصية المتعلقة بالكيان الأدبي، فإنها تثبت للشخص المعنوي، فيكون له الحق في سمعته، وإسمه وحمايته وتثبت له كذلك أهلية التقاضي.

إذن أو ترخيص خاص، وقد نصت المادة 417 مدنى السالف ذكرها على أن الشركاء المدنية تكتسب الشخصية المعنوية بمجرد تكوينها.

أما الاعتراف الخاص فهو الترخيص الخاص المطلوب الحصول عليه لاكتساب الشخصية المعنوية، وقد نصت المادة 49 مدنى على ما يلي: « ... وكل مجموعة التي<sup>(1)</sup> يمنحها القانون الشخصية الاعتبارية. »

فتمنح الدولة الشخصية المعنوية لجماعات معينة بناءً على ترخيص خاص، وبالنسبة للجمعيات نصت المادة 1/16 من القانون 90 - 31 المؤرخ في 04 ديسمبر 1990 المتعلّق بالجمعيات على أن : « تكتسب الجمعية الشخصية المعنوية والأهلية المدنية بمجرد تأسيسها طبقاً للمادة 7 من هذا القانون ... »

وتشترط المادة 7 من هذا القانون إيداع تصريح التأسيس لدى السلطات العمومية المختصة، فلابد إذن من ترخيص الوالي بالنسبة للجمعيات التي يكون مجالها الإقليمي بهم بلدية واحدة أو عدة بلديات في الولاية الواحدة.

وقد يتطلب الأمر ترخيص وزير الداخلية بالنسبة للجمعيات ذات الصبغة الوطنية والجمعيات المشتركة بين الولايات.

وكذلك بالنسبة للجمعيات الأجنبية - وهي الجمعيات التي يكون مقرها في الخارج، أو يكون مقرها في الجزائر ولكن تسير من طرف أجانب سواء كلياً أو جزئياً - فإنها تخضع لترخيص وزير الداخلية وهذا ما تضمنته المادة 40 من قانون الجمعيات المذكور أعلاه.

1- يلاحظ أن كلمة ( التي ) زائدة في نص المادة 49 مدنى والأصح هو « ... وكل مجموعة يمنحها القانون الشخصية الاعتبارية. »

### ثانياً : الإسم

للشخص المعنوي إسم يميزه عن غيره، فقد يكون إسم الشركاء أو أحدهم أو إسم مبتداً من غرض الشخص المعنوي ، وإذا كان الشخص الإعتبراري يمارس التجارة، فيمكن أن يتخد إسماً تجارياً، وبعد حقه في هذا الجانب مالياً، ويجوز له التصرف فيه، ولكن ليس بصفة مستقلة عن المحل التجاري ذاته. وحق الشركة على إسمها حق مالي، أما حق الجمعية أو المؤسسة الخاصة على إسمها طالما لا تهدف إلى تحقيق الربح فيعد حقاً أديباً من حقوق الشخصية.

### ثالثاً : الموطن

يتمتع الشخص المعنوي بموطن مستقل عن موطن أعضائه، وهذا الموطن هو المكان الذي يوجد فيه مركز إدارته، ويقصد بمركز الإدارة المركز الرئيسي وليس حتماً أن يكون مركز الاستغلال ولقد نصت المادة 1/547 تجاري على ما يلي: « يكون موطناً الشركة في مركز الشركة ».

إذا كان للشخص المعنوي فروع في أماكن مختلفة فإنه يمكن أن يتعدد الموطن بقدر عدد هذه الفروع، فمركز إدارة الفرع يعد موطناً لهذا الفرع، فتعدد الموطن بالنسبة للشخص المعنوي أكثر شيوعاً من الشخص الطبيعي.

ولقد نصت المادة 9/9 إجراءات مدنية على أنه : « في الدعاوى المرفوعة ضد شركة أمام الجهة القضائية التي تقع في دائرة اختصاصها إحدى مؤسساتها ».

### رابعاً : الحالة

يقصد بالحالة، الحالة السياسية إذا لا يمكن أن تكون للشخص المعنوي حالة عائلية.

والسائل هو أن جنسية الشخص المعنوي تتحدد بالدولة التي يوجد فيها مركز

ويصفه عامة فإن أهلية وجوب الشخص الاعتباري يحكمها مبدأ التخصيص "Principe de la spécialité" ، فالشخص الطبيعي صالح لاكتساب الحقوق والتحمل بالالتزامات دون تحديد أو تقيد بشرط عدم مخالفته النظام العام والأدب العامة بينما الشخص المعنوي باعتباره أنه وجد لتحقيق غرض معين، فإن نشاطه ينحصر في الحدود التي يقتضيها الهدف أو الغرض الذي وجد من أجله، فلا يكون صالحاً لاكتساب الحقوق والتحمل بالالتزامات إلا بالقدر اللازم لتحقيق هذا الغرض أو الهدف.<sup>(1)</sup>

### بـ . أهلية الأداء

وهي صلاحية الشخص لمباشرة الأعمال والتصرفات القانونية بنفسه، والشخص الاعتباري ليس له تمييز بحكم طبيعته إذ ليست له بذاته إرادة ، لهذا ذهب رأي في الفقه إلى القول بأن الشخص المعنوي ليس منعدم الأهلية ، بل له أهلية ولكن لا يستطيع العمل إلا بواسطة ممثله، كما هو الأمر بالنسبة للشخص الطبيعي عديم التمييز .

لكن يجب ألا يفهم من عدم إمكانية الشخص المعنوي القيام بعمله إلا بواسطة ممثله، إنعدام الأهلية لديه، إذ القانون يعتبر الإرادة التي يعبر عنها ممثل الشخص المعنوي، والأعمال التي يقوم بها، بمنابة إرادة وعمل الشخص المعنوي.<sup>(2)</sup>

وقد يتولى تمثيل نشاط الشخص المعنوي، فرد أو شخص، رئيس الدولة مثلاً، أو الوالي ... كما قد تتولا هيئة كالمجالس المحلية والجمعيات العمومية.

وبعد الشخص المعنوي مسؤولية شخصية عن أعمال هذا النائب، ويلاحظ أنه وفقاً لمبدأ التخصيص فإن أهلية أداء الشخص المعنوي تنحصر في حدود الغرض المخصص له أو الذي أنشأ من أجله.

1- Starck : Op cit, P 73.

2- Carbonnier : OP cit, Tome 1,introduction, P 403.

للشريك والمال المملوك للشركة إذ يسأل الشركاء فيها عن ديون الشركة في أمواله الخاصة، أما فيما عدا هذا الاستثناء، فإن أصول الشخص المعنوي هو الضمان الوحيد (1) لتصومه.

#### سادسا : مسئولية الشخص الإعتباري

إن طبيعة الشخص المعنوي الخاصة والتي جعلته لا يستطيع القيام بالتصرفات القانونية بنفسه بل بواسطة نائبه أو ممثله، تشير أيضا تحديد مسئولية الشخص المعنوي عندما يترتب على هذه التصرفات أو عن أعمال ممثله أو نائبه ضررا يلحق الغير.

فبخصوص المسئولية المدنية، فالشخص الإعتباري يكون مسؤولا عن عمل ممثله ما دام هذا الأخير يكون قد سبب ضررا للغير بسبب النشاط الذي يقوم به لحساب الشخص الإعتباري<sup>(2)</sup> ويكون مسؤولا مسئولية المتوجة عن أعمال تابعه.

أما فيما يتعلق بالمسئولية الجنائية، فإنه إذا كان من المستحيل تطبيق العقوبات الجنائية على الشخص المعنوي فإنه من الممكن أن تطبق عليه العقوبات التي تتلازم مع طبيعته، كالمصادرة والغرامة المالية والحل ...

إدارته الفعلى. فمتي اتخد الشخص المعنوي بله معيينا مركزا لإدارته ثبت له جنسية هذا البلد، وبخضع نظامه القانوني، لقوانين الدولة التي يوجد فيها مركز إدارته الرئيسي الفعلى، ولقد اعتبر بعض الفقهاء أن الجنسية بالنسبة للشركة أهم من الجنسية بالنسبة للشخص الطبيعي ذلك لأنه إذا كان من الممكن وجود شخص عديم الجنسية، فمن غير المتصور وجود شركة بدون جنسية، فمن الضروري أن تكون لها جنسية.<sup>(1)</sup>

ولم يتعرض المشرع الجزائري لجنسية الشخص المعنوي، ولكن يمكن أن يستخلص من المادة 4/50 مدنى أنه تخضع كل شركة تمارس نشاط في الجزائر إلى القانون الداخلى، أي تكون لهذه الشركة الجنسية الجزائرية بمجرد ممارستها لنشاط في الجزائر، ويطبق عليها القانون الجزائري، إذ نصت المادة 4/50 على ما يلى: « الشركات التي يكون مركزها في الخارج ولها نشاط في الجزائر يعتبر مركزها في نظر القانون الداخلى في الجزائر ».

#### خامسا : الذمة المالية

للشخص المعنوي شخصية قانونية مستقلة عن شخصية أعضائه أو مؤسسيه، فذمتها المالية مستقلة عن ذمة أعضائه ومؤسسيه، وديون الشخص الإعتباري ضمنها حقوقه، ولا يجوز لدائني الأعضاء أو دائني المؤسسين التنفيذ بحقوقهم على أموال الشخص المعنوي، ولا يجوز لدائني الشخص المعنوي التنفيذ على الأموال الخاصة للأعضاء والمؤسسين لأن أموالهم لا تدخل في ذمة الشخص المعنوي، فلا تعد ضمانا عاما.

وإعلان إفلاس الشركة مستقل أيضا عن إعلان إفلاس الشركاء أو المؤسسين، وتخضع أرباح الشركة لضرائب مستقلة عن الضرائب التي يخضع لها الشركاء، وباستثناء شركة التضامن إذ لا يوجد فيها فرق بين المال الخاص

1- Carbonnier : OP cit, Tome 1,introduction, P 401.

2- أنور سلطان : مصادر الالتزام، المرجع السابق، ص 317.

1- إلياس ناصف : الكامل في قانون التجارة، الجزء الثاني، الشركات التجارية، منشورات بطرس وعويدات، بيروت 1982 ، ص 52.

## الفصل الثاني

### محل الحق

يختلف محل الحق باختلاف أنواع الحق، لهذا سأعرض محل الحق الشخصي ثم محل الحق العيني.<sup>(1)</sup>

### المبحث الأول

#### محل الحق الشخصي

يقسم فقهاء القانون محل الحق الشخصي إلى الالتزام باعطاء شيء، والالتزام بالقيام بعمل والالتزام بالامتناع عن عمل، ولا أوفق على وجود التزام باعطاء شيء ذلك لأن هذا الالتزام يتمثل في نقل ملكية الشيء أو ترتيب أي حق عيني آخر عليه أي إنشاء حق عيني على الشيء، وهذا إما أن يتم بمجرد العقد أو بعد قيام الملتزم بأجراهات تعتبر إلتزاما بالقيام بعمل، ففي عقد البيع مثلا يلتزم البائع بنقل ملكية الشيء، المبought إلى المشتري.

فإذا كان الشيء معينا بذاته انتقلت الملكية بمجرد البيع دون أن يكون البائع ملزما بشيء (المادة 165 مدني) أما في بيع المعين بالنوع، وهو البيع الذي يتطلب الإفراز، كبيع كمية من القمح، فالمملكة لا تنتقل إلا بعد إفرازه (المادة 166 مدني)، ولا يلتزم البائع بنقل الملكية أي باعطاء شيء، كما يرى البعض في هذه الحالة<sup>(2)</sup> بل

-1- أما محل الحق الذهني فقد سبق التعرض له ضمن أنواع الحقوق في القسم الخاص بالحقوق الذهنية، كما سبق أن بينت أن محل الحقوق العامة يصعب تمييزه عن صاحب الحق ويبقى مع ذلك متصل بالشخص ولكنه متمنيا عنه، فقد يتعلق الأمر بالسلامة الجسدية، أو المعنوية على النحو الذي ينتهي ضمن الحقوق العامة ...

2- Flour et Aubert : Droit civil - les obligations, volume 1, l'acte juridique, Armand colin, Paris 1975, P 30.

1- عبد الباقي عبد الفتاح : نظرية الحق، المرجع السابق، ص 12.

لوحة فنية رغم أنه ليس فنانا، فالامر مستحيل بالنسبة للمدين لجهله أصول فن الرسم.

وهذه الاستحالة لا تمنع قيام الالتزام صحيحاً مستوفياً لشرط الامكان، مع التزام المدين بتعويض دائنه عن عدم تنفيذ الالتزام.

كما يشترط في المحل أن يكون معيناً أو قابلاً للتعيين، فيجب أن يكون معيناً بذاته تعييناً نافياً للجهالة أو على الأقل أن يكون قابلاً للتعيين، وإذا كان الشيء مثلياً وجوب أن يكون معيناً بنوعه ومقداره.

وأخيراً يشترط أن يكون مشروعًا، أي غير مخالف للنظام العام والأداب العامة، كالالتزام بارتكاب جريمة، فهو باطلًا لمخالفته للنظام العام، وكذلك الالتزام بتوريد المخدرات فهو باطلًا أيضًا.

## المبحث الثاني محل المطلب العيني

تحبب التفرقة بين الشيء والمال، إذ كثيراً ما يقع الخلط بينهما.

فالمال "Le Bien" هو كل حق مالي سواءً كان حقاً شخصياً أو عيناً أو ذهنياً، وبالتالي فهو هناك أموال لا تعتبر أشياءً. أما الشيء فهو الكائن في حيز ما من الطبيعة، وإذا دخل في دائرة التعامل فإنه يصبح محلًا للعلاقات القانونية ويتخذ وصف المال.<sup>(1)</sup> ولهذا فهو هناك أشياء لا يمكن اعتبارها أموالاً كالأشياء غير القابلة للتعامل فيها بطبيعتها كالهوا، والضوء وما البحر<sup>(2)</sup> وأشياء أخرى تخرج عن دائرة التعامل بحكم القانون، وفي هذا الصدد تنص المادة 682/2 مدني على ما يلي: «والأشياء التي

1- الصراف وحزبون : المرجع السابق، ص 185.

عبد الرؤوف يحيى : مبادئ القانون، دار النهضة العربية 1986، ص 316.

2- Carbonnier : Droit civil, les biens, Tome 3, PUF, Paris 1983, P 69 - 70.

إن معظم العقود تتناول الالتزام بالامتناع عن عمل، كعقد البيع مثلاً فإنه يفرض التزام البائع بعدم التعرض للمشتري في المبيع، وعقد الإيجار يتضمن التزام المؤجر بعدم التعرض للمستأجر في العين المؤجرة، وبائع المحل التجاري يتلزم بعدم فتح محل تجاري يمارس فيه نفس التجارة في نفس المنطقة التي يقع فيها المحل الذي باعه للمشتري، حتى لا يضر بالمشتري، أي أن البائع ملزم بعدم المنافسة كما أنه يمتنع على العامل إفشاء الأسرار التي يطلع عليها مناسبة العمل.

ويمكن أن يكون الالتزام بالامتناع عن عمل، هو الالتزام الرئيسي في العقد، ويرى بعض الشرح أن عقد الصلح هو أحسن مثال على ذلك<sup>(1)</sup> إذ أن محل الالتزام الرئيسي فيه هو النزول عن الحق في الدعوى، أي أن التزام كل من الطرفين بعدم الالتجاء إلى القضاء أمر ضروري لاعتبار الوضع المتنازع عليه قد زال.

ويجب أن تتوافر في الأعمال محل الحق الشخصي، سواءً كانت أعمال إيجابية أو سلبية، الشروط التالية وهي: شرط الامكان، وشرط التعيين، وشرط المشروعية.

ويقصد بالامكان أن يكون المحل ليس مستحيلة، والاستحالة على نوعين، استحالة مطلقة، واستحالة نسبية.

فلاستحالة المطلقة أو الموضوعية هي تلك الاستحالة المادية أو القانونية التي تجعل من أداء الالتزام ضريراً من ضروب الخيال بالنسبة للكافة، كالالتزام المحامي بالاستئناف رغم فوات الميعاد، أو الالتزام ببيع شيء تهدم أو هلك، وهذه الاستحالة تجعل التصرف باطلاً.

أما الاستحالة النسبية أو الشخصية هي تلك الاستحالة التي تجعل أداء الالتزام المتلقى عليه ضريراً من ضروب الخيال بالنسبة للمدين فقط، مثل التزام شخص بأعداد

1- عبد الحفيظ حجازي : النظرية العامة للالتزام، الجزء الأول، مصادر الالتزام، المجلد الأول، مطبوعات جامعة الكويت 1982، ص 532.

صراحة إذ نصت على ما يلي: «غير ان المنقول الذي يضمه صاحبه في عقار يملكه، رصدا على خدمة هذا العقار أو استغلاله يعتبر عقارا بالتحصيص.»

2- يجب أن يكون المنقول مخصصا لخدمة العقار واستغلاله : ولا يتشرط أن يكون تحصيص المنقول لخدمة العقار ضروريا، بل يكفي أن يكون التخصيص لفائدة العقار، كما لا يتشرط أن يكون التخصيص بصفة دائمة، إذ يصح أن يكون مؤقتا لفترة من الزمن.

ويهدف المشرع من اعتبار بعض المنقولات، عقارات بالتحصيص إلى ضمان استغلال العقارات استغلالا جيدا، فلا يجوز الحجز على هذه المنقولات بصفة مستقلة عن العقار، ويلحق العقار بالتحصيص، العقار الطبيعي من حيث التصرف فيه ورهنه.

وتجدر ملاحظة أن اعتبار المنقول عقارا بالتحصيص، حكم لا يتعلّق بالنظام العام، إذ هو مقرر لمصلحة مالك العقار، ويجوز له التنازل عن الحماية التي قررها له القانون، كما يجوز له أن يترك لدائنيه إجراء الحجز على المنقولات منفصلة عن العقارات التي كانت ملحقة بها، كما يستطيع المالك بارادته إزالة صفة العقار بالتحصيص عن المنقول وذلك بانهاء هذا التخصيص.

### بـ المنقولات

المنقول هو كل ما يمكن نقله من مكان إلى آخر دون تلف، وقد تكون المنقولات بطبعتها، مادية أو معنوية كالأسم التجاري، وأفكار المؤلفين، كما أن هناك منقولات بحسب المال وهي عقارات في الأصل متصلة بالأرض، لكن القانون ينظر إليها باعتبار ما تستثول إليه، إذ أنها ستتصبح منقولات في وقت قريب مثل المباني المقرر هدمها، أو الأشجار التي يراد قطعها، وكذلك الشمار والمحاصولات قبل نضجها، ولابد أن تتجه إرادة المتعاملين في العقار إلى فصله عن أصله فيصبح منقولا وتسري عليه أحكام المنقولات.

رج عن التعامل بطبعتها هي التي لا يستطيع أحد أن يستأثر بحياتها وأما رجة بحكم القانون فهي التي لا يجوز<sup>(1)</sup> القانون أن تكون محل للحقوق المالية.»  
ويمكن تقسيم الأشياء محل الحق العيني من حيث طبيعتها، ومن حيث قابليتها شامل فيها، ومن حيث طريقة إستعمالها، وفيما يليتناول هذه التقسيمات .

### أولا : تقسيم الأشياء من حيث طبيعتها

تقسم الأشياء من حيث طبيعتها إلى أشياء ثابتة (العقارات) وإلى أشياء بولة، ولقد نصت المادة 683 مدنى على ما يلي: « كل شيء مستقر بحيزه وثبت فييه يمكن نقله منه دون تلف فهو عقار، وكل ما عدا ذلك من شيء فهو منقول.»

### أـ العقارات

وتنقسم العقارات إلى عقارات بطبعتها وعقارات بالتحصيص.  
ويعتبر عقارا بطبعته كل شيء مستقر بحيزه وثبت فييه لا يمكن نقله من دون كالأراضي والمباني.

أما العقارات بالتحصيص، فهي منقولات في الأصل ولكنها خصصت لخدمة نار أو لاستغلاله، كالمواشي والآلات، والمفروشات، من المنقولات التي تخصص لخدمة نار.

### شروط اعتبار المنقول عقارا بالتحصيص

يشترط لاعتبار المنقول، عقارا بالتحصيص ما يلي :

1- يجب أن يكون المنقول والعقار مملوكي لشخص واحد : وعلى ذلك لا تعتبر عقارات بالتحصيص الآلات الزراعية المملوكة للمستأجر، ولقد اشترطت المادة 2/683

- لقد أسطط النص العربي للمادة 2/682 كلمة ( لا ) وال الصحيح هو « ... التي لا يجوز القانون ... »  
نص الفرنسي جاء صحيحا : « ...ne peuvent faire l'objet de droit patrimoniaux ... »

تكمـن أهمـيـة هـذا التـقـسـيم فـي :

- 8- الطعن بالغبن يكون بصفة خاصة في التصرفات الواردة على العقارات.
- 9- وبصفة عامة، فإن المشرع يقيـد ويـحـمـي التـصـرـفـاتـ الـوارـدـةـ عـلـىـ العـقـارـاتـ أكثر من تلك الواردة على المنقولات.

ويلاحظ أن تقسيم الأشياء إلى عقارات ومنقولات ليس خاصاً بها فقط إذ أن الحقوق كذلك تقسم إلى عقارية وأموال منقولة وفي هذا الصدد تنص المادة 684<sup>(1)</sup> مدنـيـ على ما يـليـ : « يـعـتـبـرـ مـاـ لـاـ عـقـارـيـاـ كـلـ حـقـ عـيـنـيـ يـقـعـ عـلـىـ عـقـارـ،ـ بـاـ فـيـ ذـلـكـ حـقـ الـمـلـكـيـةـ...»

وعلى هذا تعتبر أموالاً عقارية كل الحقوق العينية التي تقع على عقار سواء كانت حقوقاً أصلية أو جزئية أو تبعية وما يـعـدـهاـ تـعـتـبـرـ أـمـوـالـ مـنـقـولـةـ.ـ وـتـشـمـلـ جـمـيعـ الحقوقـ العـيـنـيـةـ الـوارـدـةـ عـلـىـ المـنـقـولـ،ـ كـمـ تـعـتـبـرـ الـحـقـوقـ الـأـدـبـيـةـ وـالـشـخـصـيـةـ أـمـوـالـ مـنـقـولـةـ،ـ لـاـ لـتـوـافـرـ خـصـائـصـ المـنـقـولـ فـيـهـاـ وـلـكـنـ لـأـنـ المـشـرـعـ عـرـفـ الـأـمـوـالـ الـعـقـارـيـةـ،ـ وـاعـتـبـرـ مـاـ عـدـاهـ مـنـقـولـاـ،ـ لـذـكـ وـجـبـ اـعـتـبـارـ الأـشـيـاءـ غـيرـ الـمـادـيـةـ مـنـقـولـاتـ مـثـلـ المـنـقـولـاتـ الـعـنـوـيـةـ،ـ وـالـأـفـكـارـ،ـ وـالـإـخـرـاعـاتـ،ـ وـالـعـلـامـاتـ الـتـجـارـيـةـ.ـ(2)

إن إعطاء وصف المنقول للسندات لحامـلـهاـ ولـلـحـقـوقـ الـشـخـصـيـةـ،ـ الـحـقـوقـ الـأـدـبـيـةـ،ـ ولـلـحـقـوقـ الـأـدـبـيـةـ الـوارـدـةـ عـلـىـ الـمـحـلـاتـ الـتـجـارـيـةـ،ـ يـؤـدـيـ إـلـىـ تـشـكـيلـ خـصـائـصـ الـحـقـوقـ الـعـيـنـيـةـ الـمنـقـولـةـ ثـرـوـةـ حـقـيقـيـةـ لـاـ تـقـلـ أـهـمـيـةـ عـنـ الـعـقـارـاتـ،ـ مـاـ يـحـتـمـ إـعادـةـ الـنـظرـ فـيـ التـصـنـيفـ وـإـعطـاءـ الـمـنـقـولـ حـمـاـيـةـ مـثـلـ حـمـاـيـةـ الـعـقـارـ.ـ(3)

### ثانياً : تقسيم الأشياء من حيث قابلية التعامل فيها

تنص المادة 682 مدنـيـ على ما يـليـ : « كـلـ شـيـءـ غـيرـ خـارـجـ عـنـ التـعـاملـ

1- سقطـتـ الفـقـرـةـ الثـانـيـةـ مـنـ النـصـ الـعـرـبـيـ لـلـمـادـةـ 684ـ،ـ رـاجـعـ النـصـ الـفـرـسـيـ،ـ ذـكـرـتـ فـيـهـ هـذـهـ الفـقـرـةـ "Tous les autres droits patrimoniaux sont des biens meubles"

2- رمضان أبو السعود : المرجع السابق، ص 390.

3- Mazeaud P 238.

1- إن بعض الحقوق العينية لا تـرـدـ إـلـاـ عـلـىـ الـعـقـارـاتـ،ـ كـالـرهـنـ الرـسـميـ،ـ وـحقـ الإـختـصـاصـ،ـ وـحقـ الـارـتفـاقـ وـحقـ السـكـنـ.

2- تـنـتـقـلـ مـلـكـيـةـ الـمـنـقـولـ الـمـعـيـنـ بـذـاتهـ بـالـعـقـدـ وـمـلـكـيـةـ الـمـعـيـنـ بـنـوـعـهـ بـعـدـ الـإـفـرـازـ،ـ مـاـ مـلـكـيـةـ الـعـقـارـ فـلاـ تـنـتـقـلـ إـلـاـ بـالـشـهـرـ فـيـ الـمـحـافظـةـ الـعـقـارـيـةـ.

3- كلـ التـصـرـفـاتـ الـوارـدـةـ عـلـىـ الـعـقـارـ يـجـبـ أـنـ تـحـرـرـ فـيـ شـكـلـ رـسـميـ أـيـ يـجـبـ نـحـرـرـهـ مـنـ طـرـفـ ضـابـطـ عـمـومـيـ مـخـتصـ (ـالمـادـةـ 324ـ مـكـرـرـ 1ـ مـدـنـيـ)ـ أـيـ أـنـهـ عـقـودـ شـكـلـيـةـ.

أـمـاـ التـصـرـفـاتـ الـوارـدـةـ عـلـىـ الـمـنـقـولـاتـ فـهـيـ فـيـ الـأـصـلـ تـصـرـفـاتـ رـضـائـيـةـ.

4- الشـفـعـةـ تـرـدـ عـلـىـ الـعـقـارـ دـوـنـ الـمـنـقـولـ،ـ وـهـيـ رـخـصـةـ تـجـيزـ لـلـشـرـيكـ أوـ الـمـسـتـأـجـرـ (ـ1ـ)ـ مـنـ شـخـصـ مـعـنـوـيـ الـخـلـولـ مـحـلـ مـشـتـرـيـ الـعـقـارـ.

5- دـعـاوـىـ الـحـيـازـةـ خـاصـةـ بـالـعـقـارـاتـ دـوـنـ الـمـنـقـولـاتـ.

6- قـاعـدـةـ الـحـيـازـةـ فـيـ الـمـنـقـولـ سـنـدـ الـمـلـكـيـةـ،ـ قـاعـدـةـ خـاصـةـ بـاـكـتسـابـ الـمـنـقـولـاتـ أـمـاـ الـعـقـارـاتـ فـتـكـتـسـبـ بـالـتـقـادـمـ الـقصـيرـ أوـ الـطـرـيلـ.

7- يـكـونـ النـظـرـ فـيـ الدـعـاوـىـ الـعـقـارـيـةـ مـنـ إـختـصـاصـ الـمـحـكـمـةـ الـتـيـ يـقـعـ فـيـ دـائـرـةـ إـختـصـاصـهاـ الـعـقـارـ،ـ بـيـنـماـ فـيـ الـمـنـقـولـ يـكـونـ إـختـصـاصـ لـلـمـحـكـمـةـ الـوـاقـعـ فـيـ دـائـرـتهاـ موـطـنـ المـدـعـىـ عـلـىـهـ لـأـنـهـ مـنـ الصـعـبـ تـحـدـيدـ مـوـقـعـ ثـابـتـ لـلـمـنـقـولـ.

1- لـلـمـسـتـأـجـرـ مـنـ الـشـخـصـ الـمـعـنـوـيـ حـقـ الشـفـعـةـ،ـ إـذـ أـرـادـ الـشـخـصـ الـمـعـنـوـيـ بـيـعـ الـعـقـارـ لـغـيرـ الـمـسـتـأـجـرـ،ـ وـلـقـدـ نـصـتـ المـادـةـ 23ـ مـنـ الـمـرـسـمـ التـشـرـيعـيـ 93ـ 03ـ الـمـرـزـخـ فـيـ 01ـ مـارـسـ 1993ـ الـمـتـعـلـقـ بـالـنشـاطـ الـعـقـارـيـ،ـ عـلـىـ ماـ يـليـ :ـ إـذـ قـرـرـ شـخـصـ مـعـنـوـيـ مـؤـجـرـ بـيـعـ الـبـناـيـةـ الـتـيـ يـلـكـهاـ،ـ أـجزـاءـ،ـ يـسـتـفـيدـ الشـاغـلـ الـقـانـونـيـ لـلـجـزـءـ الـمـرـضـعـ لـلـبـيعـ مـنـ حـقـ الشـفـعـةـ لـشـرـانـهـ ...ـ»ـ

والأشياء التي تخرج عن التعامل بطبعتها هي التي لا يستطيع أحد أن يستأثر بحيازتها، وأما المارحة بحكم القانون فهي التي لا يغير القانون أن تكون ممراً للحقوق المالية.<sup>(1)</sup>

تكون الأشياء غير قابلة للتعامل فيها بحكم طبيعتها، كالأشياء التي لا يستطيع أحد أن يستأثر بحيازتها كالهواء والشمس، وإذا كانت هذه الأشياء لا تصلح للاستثمار بها في مجدها، فإن من المتصور والممكن الاستيلاء على مقدار محدود منها، وتصبح أن تكون ممراً للحق في حدود هذا الاستثمار<sup>(2)</sup> مثل ذلك الاستيلاء على كمية من الهواء المضغوط لأغراض صناعية كما المطر لتحويله إلى ماء صالح للشرب، وما البحر لتحويله إلى ملح.

أما الأشياء التي تخرج عن دائرة التعامل بحكم القانون فقد يرجع سبب إخراجها من دائرة التعامل إلى تخصيصها لمنفعة العامة، والتعامل فيها يتنافى مع هذا التخصيص، كالأشياء العامة، فلا يجوز التصرف فيها أو الحجز عليها أو تملكها بالتقادم، وهذا ما نصت عليه المادة 689 مدني جزيري بقولها: «لا يجوز التصرف في أموال الدولة أو حجزها، أو تملكها بالتقادم ...»

ويشترط أن يكون الشيء ملوكاً للدولة أو لأحد الأشخاص الاعتبارية العامة، وأن يكون قد خصص لمنفعة العامة وهذا ما نصت عليه المادة 688 مدنـي: «تعتبر أموالـاً للـدولـة العـقـاراتـ وـالـمـنـقـولـاتـ التيـ تـخـصـصـ بـالـفـعـلـ أوـ بـقـضـىـ نـصـ قـانـونـيـ لـمـلـحـةـ عـامـةـ أوـ إـدـارـةـ، أوـ لـمـؤـسـسـةـ عمـومـيـةـ أوـ لـهـيـةـ لهاـ طـابـعـ إـدارـيـ، أوـ لـمـؤـسـسـةـ إـشـرـاكـيـةـ، أوـ لـوـحـدةـ مـسـيرـةـ ذاتـياـ أوـ لـتعاونـيـةـ دـاخـلـةـ فـيـ نـطـاقـ الشـوـرـةـ الزـرـاعـيـةـ.»

1- سبق إبراز النقص الوارد في النص .

2- Marty et Raynaud : Op cit, P 476 - 477.

رمضان أبوالسعود : المرجع السابق، ص 376

التي قد يكون المخروج عن دائرة التعامل راجعاً لاعتبارات تتعلق بالنظام العام، ولقد نصت المادة 96 مدنـي على ما يلي: «إذا كان محل الالتزام مخالفـاً للـنـظـامـ الـعـامـ أوـ الـآـدـابـ الـعـامـةـ كـانـ العـقـدـ باـطـلاـ.» فالـتـعـاـلـمـ فـيـ المـوـادـ المـخـدـرـةـ غـيـرـ جـائزـ لـمـخـالـفـةـ الـنـظـامـ الـعـامـ.»

ثالثاً : تقسيم الأشياء من حيث طريقة استعمالها

تقسم الأشياء بالنظر إلى طريقة استعمالها إلى :

- 1- أشياء قابلة للاستهلاك وأشياء غير قابلة للاستهلاك.
- 2- الأشياء المثلية والأشياء القيمية.
- 3- الشمار والمنتجات.

وفيما يلي نتناول هذه التصنيفات المختلفة.

#### أ. الأشياء القابلة للاستهلاك والأشياء غير القابلة للاستهلاك

تنص المادة 685 مدنـي على ما يلي: «الأشياء القابلة للاستهلاك هي التي ينحصر استعمالها بحسب ما أعدت له في استهلاكها أو اتفاقها.

ويعتبر قابلاً للاستهلاك كل شيء يكون جزءاً من المحل التجاري وهو معد للبيع.»

فالأشياء القابلة للاستهلاك هي التي ينحصر استعمالها بحسب ما أعدت له في استهلاكها واتفاقها.

واستهلاكها قد يكون مادياً أو قانونياً.

ويؤدي الإستهلاك المادي، في حالة الانتفاع بالشيء إلى هلاك أو نفاذ مادته، كمن يأكل شيئاً أو يشرب شيئاً . أما الاستهلاك القانوني فهو يتحقق بخروج الشيء من يد صاحبه دون أن يؤدي ذلك إلى هلاكه مادياً كاتفاق النقود مثلاً.

تنص المادة 686 مدني على ما يلي: « الأشياء المثلية هي التي يقوم بعضها مقام بعض عند الوفاء والتي تقدر عادة في التعامل بين الناس بالعدد، أو المقياس، أو الكيل، أو الوزن. »

فالأشياء المثلية أو المعنية بالنوع هي التي تقوم مقام بعضها البعض، ويقال أن الأشياء المثلية هي عادة تلك التي لا يمكن أن تعين إلا بتعيين نوعها في قال مثلًا قنطرة من القمح متوسط الجودة.

أما الأشياء المعينة بالذات أو القيمية، فهي التي لا يقوم بعضها مقام البعض، إذ لا يمكن أن تتحدد في الصفات كالسيارات مثلاً والعقارات.

ولا يتوقف اعتبار الأشياء من المثليات أو القيمييات على طبيعتها فقط، وإنما لإرادة الأطراف دوراً تلعبه في ذلك أيضًا قبیع شيء مثلی بیعا جزاها يعتبر بیعا لشيء معین بالذات<sup>(1)</sup>، كما أن النقود رغم أنها من المثليات فانها قد تعتبر من الأشياء القيمية في حالة استعارتها لعرضها في معرض مدة معينة ترد بعدها<sup>(2)</sup>.

كما أن صانع السيارات إذا باع سيارة من الطراز المتوفر في السنة الجارية، فيكون ملزماً بتقديم أية سيارة من هذا الطراز، ويعتبر بيع الشيء مثلی رغم أن السيارة في الأصل تعتبر شيئاً قيمياً.<sup>(3)</sup>

وتجدر الإشارة إلى أنه رغم تدخل إرادة الأطراف في تحديد طبيعة بعض الأشياء في حالات معينة إلا أن هناك أشياء تعتبر دائمًا من المثليات، وهي الأشياء التي تباع بالكيل، أو العدد، أو الوزن، فمن يتعاقد مثلاً على شراء ألف طن من القمح الممتاز لا

1- Mazeaud : Op cit, P 263.

2- Carbonnier ; Op cit, tome 3, les biens, P 84.

عبد الرؤوف يحيى : المرجع السابق، ص 322.

3- Mazeaud : Op cit, P 264.

أما الأشياء غير القابلة للاستهلاك فهي التي يتكرر استعمالها دون أن تستهلك وتندفع، مثالها المنازل، الكتب. وتقسيم الأشياء إلى أشياء تستهلك وأشياء لا تستهلك يرجع إلى طبيعة الأشياء ذاتها، فمنها ما يتحمل تكرار الاستعمال، ومنها ما لا يتحمل ذلك، غير أن إرادة الإنسان تستطيع التعديل من هذا التقسيم بجعل الشيء القابل للاستعمال المتكرر شيئاً قابلاً للاستهلاك وذلك عن طريق تخصيصه، فكثراً من السلع قبل الاستعمال المتكرر إلا أن عرضها للبيع يحولها إلى أشياء غير قابلة للاستعمال المتكرر، إذ تستهلك هذه الأشياء إستهلاكاً قانونياً.

ومن جهة أخرى فالفاكه والنقود أشياء قابلة للاستهلاك بطبيعتها لكنها تصبح غير قابلة للاستهلاك إذا أعدت للعرض في معرض.

وتكمّن أهمية هذا التقسيم في أن بعض العقود لا ترد إلا على الأشياء القابلة للاستهلاك، وبعض العقود الأخرى لا ترد إلا على الأشياء غير القابلة للاستهلاك.

1- هناك عقود لا يمكن أن يكون محلها إلا أشياء غير قابلة للاستهلاك، مثل لانتفاع بشيء ملده معينة، وكذلك الإيجار والعارية، فالمستأجر المستعير يستعمل كل سنهما شيئاً ملوكاً للغير، على أن يرده لصاحبه بعد مدة معينة، وكذلك حق الانتفاع، الذي المتتفق ينتفع بالشيء مدة معينة على أن يرده المالك، إلا أنه إذا كانت الأموال لمنتفع بها قابلة للاستهلاك فيتحول حق الانتفاع إلى شبه حق الانتفاع.<sup>(1)</sup>

2- كما أن هناك بعض عقود لا يتصور أن ترد إلا على الأشياء القابلة للاستهلاك، ففي عارية الاستهلاك يأخذ الشخص من الآخر شيئاً لينفع به عن طريق استهلاكه، فمن يستعير كمية من السكر، فهو لا يلتزم برد عين الشيء الذي استعاره إلا انتهت الفائدة من هذه الإعارة، وفي عقد القرض الاستهلاكي، يستعمل المقترض لنقود المقترضة على أن يرد نفس المقدار، فهو يرد إذن نفس المقدار وليس النقود التي قدرها ذاتها.

1- Carbonnier : Op cit, tome 3, les biens, P 82.

ولكنه يكون غير قابل للاستهلاك، كالآدوات الصناعية مثلاً والآلات وجميع الأشياء المصنوعة بالسلسلة "Les Choses fabriquées en série".

كما أنه قد يحدث أن يكون الشيء قابلاً للاستهلاك رغم أنه معين بذاته، كالشمار التي لا يوجد مثلها "Exceptionnel" مثال ذلك مشروب أصبح نادراً وفريداً من نوعه.<sup>(1)</sup>

ويلاحظ أن هذه مسألة راجعة إلى تدخل إرادة الإنسان في تحويل الأشياء.

#### جـ. الأشياء المشمرة والأشياء غير المشمرة

تكون الأشياء مشمرة إذا كانت تنتج عنها ثمار، والشمار هي كل ما يستخرج من الشيء بصفة دورية ومتعددة، ولا يؤدي فصلها عن الشيء إلى الإنقاص من قيمته. والشمار إما أن تكون طبيعية تتولد عن الشيء تلقائياً دون تدخل الإنسان، ويكون ذلك بفضل الطبيعة، كالأعشاب، وإما أن تكون صناعية أو مستحدثة بتدخل الإنسان لاستخراجها من الشيء، كالمحاصولات الزراعية.

كما قد تكون الشمار مدنية وهي المبالغ النقدية المستحقة مقابل الاستغلال أو الانتفاع بالشيء، مثل الأجور وفوائد رؤوس الأموال.<sup>(2)</sup>

إلى جانب الشمار توجد المنتجات وهي كل ما يستخرج من الشيء بصفة دورية وغير متعددة، ويؤدي فصلها إلى الإنقاص من أصل الشيء، كالمعادن، والأشجار، فاستخراج المعادن أو قطع الأشجار ينقص من قيمة الأرض، إذن فالأشياء غير المشمرة هي تلك التي لا تتولد عنها ثمار.

1- Marty et Raynaud : Op cit, introduction, P 481.

2- زواوي فريدة : الحيازة والتقادم المكتسب ، ديوان المطبوعات الجامعية 1996 ، ص 156.

كنه الرفض إذا قدمت له هذه الكمية من النوع المتفق عليه بحجة أنه ليس هذا هو بيع المتفق عليه.

وتتجلى أهمية هذا التقسيم في :

1- من حيث إنتقال الملكية : فإذا كان الشيء مثلياً أي معيناً بال النوع فإن ملكيته لا تنتقل إلا بعد الإفرار، أما إذا كان معيناً بالذات فإن ملكيته تنتقل بمجرد عقد العقد، دون حاجة لأي إجراء.

2- من حيث استحالة التنفيذ : إذا كان الشيء معيناً بالذات وهلк بسبب جنبي لайд للمدين فيه، برئ ذمته من الالتزام.

أما إذا كان المبيع معيناً بال النوع وهلك، فلا يتحلل البائع من التزامه، لأن ثليلات لا تهلك، فهي تقوم مقام بعضها فيجب على البائع تنفيذ التزامه بشيء من س الشيء المبيع الهالك.

3- من حيث الوفاء : إذا كان محل الالتزام شيئاً قيمياً، فالوفاء بالالتزام يتم عطاً نفس الشيء المتفق عليه في العقد ولا يعبر الدائن على قبول غيره.

أما إذا كان محل الالتزام مثلياً، فإن المدين يبرأ من التزامه إذا هو أدى أو قدم بيتنا من نفس النوع وبالقدر وبالصفة المتفق عليها في العقد.

من حيث إجراء المقاصلة : فلا تتحقق المقاصلة القانونية بين التزامين إلا إذا كان جلهما شيئاً مثلياً متحداً في النوع والجودة، فمثلاً إذا كان شخصان الأول مدين شانياً بتسلیم سيارة معينة والثاني مدين للأول بتسلیم عقار بنفس قيمة السيارة، فإن مقاصلة لا تتم بين التزامين.

ويلاحظ أنه غالباً ما تعتبر الأشياء المثلية قابلة للاستهلاك أما الأشياء المعينة لذات فتعتبر غير قابلة للاستهلاك، إلا أنه قد يحدث أن يكون الشيء معيناً بنوعه

ونيرز أهمية التفرقة فيما يلي :

1- إذا تقرر حق انتفاع على العين، فإن الشمار تكون من حق المتفع، أما المنتجات فهي ملك للملك فقط،<sup>(1)</sup> لأنها تعتبر جزءاً من العين ويؤدي إنفصالها إلى «انتفاص من أصل الشيء»، لذا فهي تعود إلى المالك لا إلى المتفع.

2- يكتسب الحائز حسن النية الشمار دون المنتجات، ويرجع سبب كسب الحائز سن النية للشمار لاعتبارات عادلة، وهي أن الحائز حسن النية يعتقد أن الشمار ملكاً، وهو غالباً ما يستهلكها يومياً، أما سبب احتفاظه بما قبضه من الشمار التي لم يستهلكها بعد، فيرجع إلى أن الحائز حسن النية أولى بالرعاية من المالك المهمل، لأن هذا الحائز بذل جهداً في سبيل الحصول على هذه الشمار بينما المالك وقف موقفاً سلبياً، يعتبر مقصراً لأنه ترك العين في حيازة الغير (الحائز) مدة معينة من الزمن، هذا إلى جانب أن الشمار دورية ومتعددة، ولا يضر المالك فقدها في الفترة التي كانت فيها لعين في يد حائز حسن النية.<sup>(2)</sup>

وتعتبر إدارة أموال القاصر في ثمار الشيء عملاً من أعمال الإدارة، بينما يعتبر التصرف في المنتجات عملاً من أعمال التصرف أي تصرفًا قانونياً<sup>(3)</sup> لأن التصرف فيها يؤدي إلى الإنفاص من قيمة الشيء.

## الفصل الثالث

### مصدر الحق

الحق ينشأ إما عن واقعة قانونية وإما عن تصرف قانوني، وفيما يلي تتعرض للواقعة القانونية كمصدر للحق، ثم للتصرف القانوني.

#### البحث الأول

##### الواقعة القانونية

هي أمر يحدث، فيترتب عليه القانون أثراً معيناً، وقد يكون هذا الأمر هو نشوء حق، أو انقضائه، أو نقله، فالواقعة القانونية ليست فقط مصدراً للحق وإنما قد تكون سبباً لانقضائه أو نقله والواقعة القانونية تحدث إما بفعل الطبيعة إما بفعل الإنسان، لذلك تنقسم إلى وقائع طبيعية، ووقائع من فعل الإنسان أو الأعمال المادية.

##### أولاً : الواقعه الطبيعية

هي الواقعه التي تحدث بفعل الطبيعة دون أن يكون للإنسان دخل في حدوثها، كالظواهر الطبيعية التي يترتب عليها حلول أجل الدين، كما قد يترتب عليها إعفاء المدين من التزامه لاستحالة الوفاء، كما في حالة الحوادث الفجائية مثلاً.

ويعتبر من الواقعه الطبيعية كل ما هو من فعل الجماد أو النبات أو الحيوان، فن戕اج الماشي ينشئ حقوقاً مالكها، وكذلك الفيضان قد يحدث طيباً يضيف جزءاً، فيتملكه صاحب الأرض التي أضيف لها هذا الجزء الجديد نتيجة التصاقه بأرضه.

ويلحظ الواقعه الطبيعية، الواقعه التي تتصل بالإنسان كواقعه الميلاد، إذ بها تبدأ الشخصية القانونية، وبها يثبت النسب، وكذلك واقعة الوفاة، إذ بتحققتها يثبت

1- Mazeaud : Op cit, P 260.

2- زواوي فريدة : الحيازة والتقادم المكسب ، المرجع السابق، ص 157  
3- Carbonnier : Op cit, Tome 3, les biens, P 95.

وكذلك يعتبر مالك البناء مسؤولاً عن تعويض الضرر إذا تهدم البناء وألحق ضرراً بالغير.

فهذه كلها أعمال مادية يرتب عليها القانون آثاراً قانونية منها مسؤولية الشخص المدنية، ويرتب القانون هذه الآثار معتمداً بالعمل المادي وحده، وقد يصدر هذا العمل من الشخص نفسه، كما في حالة المسؤولية عن العمل الشخصي، كما قد يصدر عن الغير أو عن الشيء<sup>1</sup>.

وقد تكون الأعمال المادية أعمالاً نافعة كإثراء بلا سبب والفضالة ودفع غير المستحق.

- فالإثراء بلا سبب: هو إثراء شخص على حساب شخص آخر دون أن يكون هناك سبب لإثراء الشري، وذلك كقيام المستأجر بصلاحات في العين المؤجرة، فإذا اختار المؤجر استبقاءها، وجب عليه تعويض المستأجر عما انفقه لأنه إذا أحتفظ بها المؤجر دون تعويض اعتبر هذا إثراء بلا سبب ، وقد عالج المشرع أحكام الإثراء في المادتين 141 و 142 مدني.

ويرتب القانون على هذا العمل المادي، - إثراء الشري على حساب المفتقر - آثاراً قانونية وهي وجوب أن يعوض المشرى المفتقر بقدر ما استفاد من العمل أو الشيء<sup>(1)</sup>.

- الفضالة: هي أن يتولى شخص القيام بشأن عاجل لحساب شخص آخر دون أن يكون ملزماً بذلك، وهذا ما تضمنته المادة 150 مدني<sup>(2)</sup>.

1- يرى الأستاذ علي علي سليمان أنه لو أخذنا بحكم القانون الجزائري لأدى هذا إلى إثراء المفتقر على حساب المشرى إذا كان ما أثرى به المشرى تزيد قيمته عن قيمة ما افتقر به المفتقر، لهذا يجب أن يلزم المشرى برد أقل القيمتين، قيمة الإثراء أو قيمة الافتقار ( النظرية العامة للالتزام، مصادر الالتزام، ديوان المطبوعات الجامعية الجزائر 1990، ص 239 - 240 .  
2- يلاحظ أن نص المادة 150 مدني لم يذكر شرط "الاستعجال".

مق الورثة في الميراث وليس للإنسان دخل في الحقوق الناشئة عن هذه الواقعة، لذا يقال ن القانون هو مصدر هذه الحقوق «الالتزامات التي تنشأ مباشرة عن القانون وحده سري عليها النصوص التي أنشأتها» كالميراث، فإنه يترتب على واقعة الوفاة فيمكن القول بأن القانون هو مصدر هذا الحق.

### ثانياً : الواقع التي هي من فعل الإنسان أو الأعمال المادية

هي الأعمال التي تصدر من الشخص، فيرتب عليها القانون آثاره، و من هذه لأعمال ما يقع من الشخص دون أن يقصد ذلك، كال فعل الضار، فاتلاف الشخص مالاً لملوكاً للغير أو صدم غيره بسيارته، واقعة مادية غير مقصودة عادة يرتب عليها لقانون آثراً معيناً وهو التعويض.

وقد تكون مقصودة أحياناً، أي تكون الأعمال المادية أعمالاً إرادية ولكن لا توفر فيها جميع عناصر التصرف القانوني، فالعمل غير المشروع قد يكون عملاً غير لمدعي نتيجة إهمال الشخص، وقد يكون الخطأ، خطأ عمدياً قصده صاحبه، ولكن لقانون يرتب الآثار بالنظر إلى الخطأ وما ترتب عليه من ضرر، إذ يقع على عاتق شخص التزام سلبي، وهو عدم الاضرار بالغير، وإذا انحرف الشخص عن هذا السلوك مان مخطئاً فتقوم مسؤوليته التقصيرية وهذا ما تضمنته المادة 124 مدني.

ويلزم الشخص بالتعويض عن الضرر الذي الحقه بالغير، فالمكلف بالرقابة سئول عن تعويض الضرر الذي يحدثه الشخص الموضوع تحت رقبته ( المادة 134 مدني ).

كما أن المتبوع يكون مسؤولاً عن الضرر الذي يحدثه تابعه متى وقع منه أثناء أدية وظيفته أو بسببيها ، وهذا ما نصت عليه المادة 136 مدني .

وكذلك يعتبر حارس الأشياء مسؤولاً عن الضرر التي تحدثه الأشياء التي تكون مت حراسته.

..دفع غير المستحق : إذا قام شخص بالوفاء لشخص آخر ظانا أنه مدين له، وتبين غير ذلك ، أي أنه ليس منقبض ما دفع له الحق فيه، فإنه يجب عليه رد ما ليس مستحقا له، وهذا ما تضمنته المادة 1/143 مدنى، التي تنص على ما يلى: « كل من تسلم على سبيل الوفاء ما ليس مستحقا له وجب عليه رده ..»

- الحيازة : هي وضع يد على عقار أو منقول، ويترتب القانون على هذا العمل المادي آثار تمثل في حماية حيازة العقار بدعوى الحيازة، وحماية حيازة المنقول بحسن نية إذ يتربت عليها كسب ملكية المنقول، وكذلك إسقاط التكاليف عنه كما يتربت على الحيازة أيضا كسب الحائز حسن النية الشمار.

أما اكتساب ملكية العقار فلا تترتب على حيازته وحدها بل لابد أن تقترن حيازة العقار بمدة معينة وهي مدة التقادم المطلبة لكسب ملكية العقار، فإذا كان الحائز حسن النية وكان له سند صحيح اكتسب ملكية العقار بالتقادم القصير ( 10 سنوات ) أما إذا كان الحائز سيء النية أو لم يكن بيده سند صحيح فلا يكتسب الملكية إلا بعد مرور 15 سنة ( تقادم طويل ) .

مع ملاحظة أن نظام الشهر العيني يحد من اكتساب ملكية العقارات بالتقادم، إذ الحق الشهري يكون نافذا في مواجهة الكافة.

## البحث الثاني التصرف القانوني

هو أن تتجه الإرادة إلى احداث أثر قانوني معين ولا بد أن تتوافق النية، فالنية هي استهداف غاية، إذ أن الشخص يعمل على تحقيق آثار قانونية، أو على الأقل على تحقيق آثار التصرف في صورتها المألوفة عنده بحسب ممارسته اليومية.<sup>(1)</sup> وهذا هو

1- عبد الحفيظ حجازي : النظرية العامة للالتزام، المرجع السابق، ص 242، إذ يرى أنه قد يكون الشخص جاهلا للآثار التي يرتتها القانون على التصرف ولكنه يستهدف آثار قانونية يتمثلها في صورتها العملية أو الاقتصادية المألوفة بالنسبة له في أعماله.

إذن يشترط في الفضولي أن يقوم بعمل عاجل لحساب الغير ولم ينص المشرع على أن يكون العمل عاجلا، ويستوي أن يكون عمل الفضولي عملا ماديا كاصلاح مدار آيل للسقوط أو جنى ثمار من أرض زراعية، أو أن يكون تصرفًا قانونيا كبيع حاصيل على وشك التلف.

وقد يقوم الفضولي بعمل لنفسه، ويتولى في نفس الوقت شأن غيره لما يوجد من ارتباط بينهما، إلا أن الأمر يظل فضالة ما دام الفضولي قد قصد مصلحة الغير، تنص المادة 151 مدنى على ما يلى: « تتحقق الفضالة ولو كان الفضولي أثناء توليه شأنه لنفسه، قد تولى شأن غيره لما بين الأمرين من ارتباط لا يمكن معه القيام بأحد هما منفصل عن الآخر ».

ويشترط أيضاً أن يكون الفضولي ملزما بالعمل، بل يقوم به متطوعا، لأنه لو كان ملزما بالقيام بالعمل بناءً على طلب رب العمل نفسه فيكون وكيلا وليس فضولي.

وتعتبر الفضالة تطبيقا خاصا للإثارة بلا سبب، لأن الفضولي يقوم بعمل لحساب الغير، ولكن يبقى الفرق بينهما جوهريا، إذ الفضولي يقوم بعمل لحساب الغير وهو قادر بذلك، بينما لا يلزم في الإثارة بلا سبب أن يقصد المفترض تحقيق عمل لحساب الغير.<sup>(1)</sup>

وإذا تحققت شروط الفضالة يكون رب العمل ملزما بجميع التعهادات التي قام بها الفضولي كما يكون ملزما بتعويض الفضولي عنها، كما يجب أن يرد للفضولي كل ما أنفقه من نفقات ضرورية ونافعة ، وتعويضه عن الضرر الذي لحقه وهذا ما تضمنته مادة 157 مدنى.

وتتحقق هذه الآثار بالنظر إلى العمل ذاته الذي يقوم به الفضولي، فلا يكون نبيه أثر في ترتيب هذه الآثار.

1- زاوي فريدة : مبدأ نسبية العقد، المرجع السابق، ص 252 - 253.

والتصرف المنشئ هو التصرف الذي ينشئ الحق ابتداءً أي ينشئ حقاً جديداً، فعقد الزواج ينشئ حقوقاً بين الزوجين لم تكن موجودة من قبل.

وقد يكون التصرف القانوني ناقلاً للحق، فالحق يكون موجوداً عند شخص سمي السلف وينقله التصرف القانوني إلى شخص آخر يدعى الخلف، و من التصرفات الناقلة للحق، عقد البيع وعقد المقايدة وعقد الهبة ... وهذه التصرفات تنقل الحق العيني.

كما أنه يمكن أن ينقل الحق الشخصي كذلك عن طريق حواالة الحق.

وقد يكون التصرف القانوني كاشفاً أو مقرراً للحق كالقسمة مثلاً والصلح، فالتصرف الكاشف لا ينشئ حقاً ولكنه يقرره فقط، مثل الصلح، فهو لا يكسب الحق ولكنه يقرر حقاً كان موجوداً من قبل، ويجب ألا يفهم من هذا أن التصرف الكاشف لا يعتبر من التصرفات القانونية، فالتصرف القانوني هو إتجاه الإرادة إلى إحداث أثر قانوني، والتصرف الكاشف ما هو إلا تعديل للعلاقات القانونية القائمة عن طريق إقرار حق كان موجوداً من قبل.

- التصرفات بين الأحياء ، والتصرفات المضافة إلى ما بعد الوفاة

وقد يكون التصرف القانوني من التصرفات التي تنفذ بين الأحياء كالبيع والإيجار كما أن هناك تصرفات لا يمكن تنفيذها بين الأحياء، وإنما لا تنفذ إلا بعد وفاة المتصرف، فهي تصرفات مضافة إلى ما بعد الوفاة كالوصية والتأمين على الحياة لحساب الغير.

- التصرفات بمعارضة والتصرفات التبرعية

كما قد تكون التصرفات القانونية تصرفات بمعارضة أو عن طريق التبرع.

فالتصرفات بمعارضة يتلقى فيها كل من الطرفين عوضاً عما أداه، فالبائع مثلاً

جوهر التفرقة بين الواقعية القانونية والتصرف القانوني إذ أنه قد تتوفر النية في الواقعية إلا أن القانون يرتب الآثار دون الاعتداد بها، بينما التصرف القانوني هو إتجاه الإرادة إلى ترتيب آثار قانونية يقصد بها الأشخاص أي توافر النية ويعتبر القانون بها.

ويلاحظ أن جل المؤلفين العرب يعتبرون الاستيلاء - وهو وضع اليد بنية التملك - واقعة مادية<sup>(1)</sup> والحقيقة هي أن الاستيلاء على منقول ليس له مالك يكسبه الملكية متى كانت للشخص نية التملك، فالحيازة المادية لا تكفي لكسب الملكية ، ولن يكون لن استولى على هذا الشيء دون أن تكون لديه نية التملك أي سبب معقول يرد به محاولة من يريد انتزاعه منه، بل أن مجرد منع هذه المحاولة تعبّر عن نيته الواضحة في تملك هذا الشيء ، ولهذا فإنه يصدق وصف التصرف القانوني على الاستيلاء.

### أولاً : أنواع التصرفات القانونية

تعدد التصرفات القانونية بتتنوع موضوعها، وسأذكر بعضها فقط.

- التصرف الصادر من جانبين والتصرف الصادر من جانب واحد.

قد يكون التصرف القانوني تصرفًا صادرًا عن جانبين لابد فيه من تطابق إرادتي طرقه كالبيع ، والإيجار، كما قد يكون تصرفًا صادرًا من جانب واحد كالوصية ، إذ تتم بارادة الموصى وحدها، وكذلك الابراء ...

- التصرف المنشئ للحق والتصرف الناقل للحق، والتصرف الكاشف للحق

وقد يكون التصرف القانوني منشئ للحق، كعقد الزواج أو كحق الانتفاع أو حق الارتفاق.

1- د عبد الرزاق السنهروري : الوسيط في شرح القانون المدني، الجزء 9 ، أسباب كسب الملكية، دار النهضة العربية، 1968، ص 6 - 7.

جميل الشرقاوي : المرجع السابق، ص 353.

كما أن الدولة تدخلت في بعض العقود وفرضتها بصفة إلزامية، كالإرامة عقد التأمين على السيارات مما يجعل دور الإرادة محدوداً جداً إن لم نقل منعدماً في هذا المجال.

هذا ويلاحظ أن تدخل الدولة بقواعد آمرة لتنظيم مجالات معينة في تزايد مستمر، مما يؤدي إلى التضييق من نطاق مبدأ سلطان الإرادة.

### ثانياً : شروط التصرف القانوني

لكي يوجد التصرف القانوني، وينتج آثاره يجب أن تتوافق فيه شروط معينة، منها ما هو موضوعي ومنها ما هو شكلي، وفيما يلي نتعرض للشروط الموضوعية ثم للشروط الشكلية.

#### أ- الشروط الموضوعية

تلعب الإرادة دوراً فعالاً في وجود التصرف القانوني، لذا يجب أن يعبر المتعاقدين عن إرادته، وإن يظهر نيته في ترتيب الأثر القانوني المراد، ويتم التعبير عن الإرادة صراحة بالكتابية أو باللفظ أو بالإشارة وقد يكون التعبير ضمنياً، كما يجب أن تكون إرادة الشخص إرادة سلمية، صادرة من ذي أهلية، وبالنسبة للأهلية فالامر يختلف باختلاف التصرف، ففي التبرعات مثلاً يشترط في المتبوع أن يكون أهلاً للتبرع أي أن تكون له أهلية التبرع، وهي أن يكون الشخص كامل الأهلية، وغير مصاب بعارض من عوارض الأهلية، ذلك لأن التبرعات، تصرفات ضارة ضرراً محضاً بالمتبرع، مثالها الهبة.

أما إذا كان التصرف يدور بين النفع والضرر كعقد البيع مثلاً، فالتصرف يكون قابلاً للإبطال لصالحة ناقص الأهلية، ويكون باطلاً إذا كان صادراً من عدم الأهلية.<sup>(1)</sup>

1- سبق أن تعرّضت لهذه المسألة بالتفصيل اللازم في موضوع الأهلية كميزة من مميزات الشخص الطبيعي.

يتلقى الشمن عوضاً عن الملكية، والمشتري يتلقى الملكية عوضاً عن الشمن الذي دفعه.

أما التصرفات التي تم تبرعاً، فلا يتلقى فيها المتصرف عوضاً مقابل ما أداه، كعقد الهبة بدون عوضٍ، والوصية، ونظراً لخطورة التصرفات التبرعية فإنه يشترط في المتبوع أهلية التبرع، ويسود نظرية التصرف القانوني، مبدأ سلطان الإرادة، وأساسه أن الإرادة وحدها كافية لإنشاء التصرف القانوني تحديد أثاره. فالشخص يتلزم لأنه أراد الالتزام ، كما أنه يتلزم بالقدر الذي يرده فقط.

ومبدأ سلطان الإرادة يرتكز على أساسين وهما الشكل والموضوع. فمن حيث الشكل فإن مبدأ الرضائية هو الذي يحكم مبدأ سلطان الإرادة أي أن التعبير عن الإرادة يتم بأية صورة كانت دون التقيد بشكليات معينة.

ومن حيث الموضوع فإن مبدأ سلطان الإرادة يتركز على مبدأ حرية التعاقد، أي أن الشخص حر في أن يتعاقد أو أن يمتنع عن التعاقد، وإن تعاقد فهو حر في تحديد مضمون العقد، إلا أن هناك قيوداً أصبحت ترد على هذا المبدأ أو تحد من نطاقه، كالشكليّة في تكوين بعض التصرفات، إذ يشترط المشرع الرسمي في كافة التصرفات الواردة على العقار.

وكذلك الترخيص أو الإذن بإنشاء بعض الشركات كشركة المساهمة، فالترخيص يعد كذلك قيداً على مبدأ سلطان الإرادة.

ويعتبر كذلك قيداً على مبدأ سلطان الإرادة، تدخل الدولة لتنظيم بعض العقود، وكذلك تدخلها لتحديد الأسعار.

وبصفة عامة، فإن مبدأ سلطان الإرادة يقتيد باعتبارات تتعلق بالصالح العام، ذلك أن حرية الإرادة، في تنظيم آثار التصرف القانوني محدودة بدائرة النظام العام والأداب العامة.

كما أنه يجب أن يكون التصرف يهدف إلى غاية مشروعية فيجب أن يكون سبب التصرف مشروعًا، غير مخالف للنظام العام والأداب العامة.<sup>(3)</sup>

### بـ الشروط الشكلية

هناك بعض تصرفات لا تكون صحيحة ولا يعتد بها إلا إذا تمت في شكل معين فرضه المشرع أي اشترط تحريرها في الشكل الذي ورد بالقانون.

وإذا كان الأصل أنه يكفي رضا الطرفين لقيام التصرف، إلا أنه حماية للمتعاقدين، اشترط المشرع افراغ بعض العقود في شكل رسمي، وتختلف هذا الشكل يؤدي إلى بطلان التصرف بطلاناً مطلقاً.

وفي هذا الصدد تنص المادة 324 مكرر 1 مدني على ما يلي : «زيادة عن العقود التي يأمر القانون باخضاعها إلى شكل رسمي يجب، تحت طائلة البطلان، تحرير العقود التي تتضمن نقل الملكية عقار أو حقوق عقارية أو محلات تجارية أو عقود تسير محلات تجارية أو مؤسسات صناعية في شكل رسمي، ويجب دفع الثمن لدى الضابط العمومي الذي حرر العقد.

كما يجب، تحت طائلة البطلان، إثبات العقود المؤسسة أو المعدلة للشركة بعقد رسمي وتوجيه الأموال الناتجة عن هذه العمليات لدى الضابط العمومي المحرر للعقد».

### ثالثاً : آثار التصرفات القانونية

يحكم آثار التصرفات القانونية مبدأ، وهو مبدأ أن العقد شريعة المتعاقدين، ومبدأ نسبية العقد، وفيما يلي تتعرض لهما بایجااز.

#### أـ مبدأ أن العقد شريعة المتعاقدين

الأصل أن إرادة المتعاقدين هي التي تحدد آثار التصرف القانوني، فمما تم

1- تدرس هذه المسألة بالتفصيل اللازم ضمن نظرية الالتزام.

ولا يكفي أن تكون الإرادة موجودة وصادرة من ذي أهلية وإنما يجب كذلك أن تكون خالية من العيوب، وعيوب الإرادة<sup>(1)</sup> هي :

- الغلط وهو توهم يصور للعائد أمراً على خلاف الواقع فيحمله بذلك على التعاقد، أو بعبارة أخرى هو وهم يتولد في ذهن التعاقد يجعله يعتقد الأمر على غير حقيقته. كأن يشتري شخص خاتماً معتقداً أنه من ذهب ثم يتضح أنه من مادة أخرى. وإذا وقع أحد المتعاقدين في غلط جوهري جاز له أن يطلب إبطال العقد.

ويعتبر الغلط جوهرياً إذا بلغ حداً من الجسامа بحيث لولاه ما أتم الغلط العقد.

- التدليس وهو تضليل المتعاقد باستعمال طرق إحتيالية تدفعه إلى التعاقد بحيث لو لا ها لما قابل بالتعاقد ، أو هو إستعمال طرق إحتيالية تدفع المتعاقد الآخر لإبرام العقد.

ويجوز للمتعاقد المدلس عليه طلب إبطال العقد إذا كانت الحيلة التي لجأ إليها أحد المتعاقدين بقدر معين من الجساما لولاهما لما أبرم العقد

- الإكراه وهو ضغط يقع على المتعاقد فيبعث في نفسه رهبة تدفعه إلى التعاقد، أي أن المتعاقد المكره يبرم العقد تحت سلطان رهبة بينه وبينها في نفسه المتعاقد الآخر دون حق، ويجوز للمتعاقد المكره أن يطلب إبطال العقد.

- الإستغلال وهو فقدان التوازن بين ما يعطيه المتعاقد وقيمة ما يأخذه مما يترتب عليه عدم التوازن الاقتصادي للعقد، وذلك نتيجة إستغلال أحد المتعاقدين لطيش بين أوهوي جامح لدى المتعاقد الآخر.

ويجوز للمتعاقد المغبون أن يطلب إبطال العقد.

ويشترط زيادة على هذا أن يكون محل التصرف ممكناً ومعيناً أو قابلاً للتعيين ومشروعًا.<sup>(2)</sup>

1-2- تدرس هذه المسائل بالتفصيل اللازم ضمن نظرية الالتزام.

انتقل إليه وكانت من مستلزماته، ويشترط أن يكون الخلف الخاص عالماً بها.<sup>(1)</sup> وبقى مبدأ نسبية العقد يحمي الغير الأجنبي عن العقد، فلا يمكن العقد أن يلزم الغير وإن كان من الممكن أن يكتسبه حقاً كما في حالة الاشتراط لمصلحة الغير.

الاتفاق، وتوافرت الشروط الشكلية والشروط الموضوعية المطلوبة في التصرف فإنه لا يجوز لأي من الطرفين العدول عنه إلا بموافقة الطرف الآخر، ولقد نصت المادة 106 مدني على ما يلي : « العقد شريعة المتعاقدين، فلا يجوز نقضه، ولا تعديله إلا باتفاق الطرفين، أو للأسباب التي يقررها القانون ». »

ويرجع في تفسير العقد وتحديد الآثار الناشئة عنه إلى إرادة المتعاقدين، فهي التي تحدد نطاق التصرف القانوني عموماً.

ويلاحظ أن هناك استثناء يقرره القانون، إذ يمنح للقاضي سلطة تعديل العقد، كما هو الحال في الشرط الجزائي ونظرية الميسرة، أو عقود الازعان ونظرية الظروف الطارئة وتهدف هذه الاستثناءات إلى تحقيق نوع من العدالة.

#### ب - مبدأ نسبية العقد

يقضي هذا المبدأ بأنه لا يمكن الغير أن يكتسب حقاً أو أن يحتمل بالتزام من عقد لم يبرمه، فمن البديهي أن آثار العقد تنصرف إلى أطرافه سواء أبرموا العقد بأنفسهم أو تم بالنيابة عنهم، وتنتقل آثار هذا العقد إلى خلفهم العام إن لم يمنع ذلك الاتفاق أو القانون أو طبيعة العقد دون ذلك.

والخلف العام هو الوارث أو الموصى له بجزء شائع من التركة، أي الموصى له بالثلث أو الربع أو الخامس مثلاً دون تحديد. وتنتقل للخلف العام الحقوق دون الالتزامات التي تتحملها التركة دون الورثة تطبيقاً لبدأ : لا ترثة إلا بعد سداد الدين.

أما الخلف الخاص وهو كل من يخلف الشخص في مال معين كالمشتري أو الموصى له بعين معينة، فتنتقل إليه الحقوق الشخصية الناتجة عن عقد أبرمه سلفه، متى كانت من مستلزمات الحق الذي انتقل إليه أي مكملة له، أما الالتزامات الشخصية التي التزم بها السلف، فلا تلزم الخلف إلا إذا كانت متصلة بالحق الذي

1- لمزيد من التفصيل في هذا الموضوع راجع الرسالة السابق ذكرها بعنوان مبدأ نسبية العقد لصاحبها زواوي فريدة 45 إلى 48 إذ ترى : أن الالتزام الشخصي لا يمكنه أن يحد من حق عيني وقد يتضرر المتعاقد مع السلف من ذلك خاصة إذا لم يكن في استطاعة السلف تنفيذ الالتزام عيناً لاتصاله بالعين المتصرف فيها.

لكي يحمي القانون الحق، يجب أن يستعمل صاحب الحق حقه في الحدود المقررة  
قانونا دون تجاوز ودون إلحاق ضرر بالغير، ويطلب القانون لحماية صاحب الحق أن يقوم  
هذا الأخير بإثبات ذلك في غالب الأحيان، كما أن القانون يقيم أحيانا أخرى قرائن  
تعفي الشخص من الإثبات نهائيا أو تلقي عبه الإثبات على المدعى وسأعرض في  
هذا الباب لاستعمال الحق في فصل أول ثم لحماية الحق وإثباته في فصل ثانٍ.

### الباب الثالث

## استعمال الحق، حمايته وإثباته

# الفصل الأول

## استعمال الحق

إن إستعمال الحق مقيد بوظيفة الحق ذاتها، فللحق وظيفة إجتماعية، ولا يحميه القانون إلا إذا استعمل في هذا الإطار ، فاستعماله مقيد بعدم الاضرار بالغير، فالقانون لا يحمي الشخص إذا كان متعمضاً في إستعمال حقه.

وسأعرض في هذا الفصل لتطور نظرية التعسف في استعمال الحق، ثم إلى معايير التعسف وجزائه، وفي الأخير إلى أساس التعسف لتحديد نطاقه، فهو مقصور على المسئولية التقصيرية أم يتعد ذلك.

### البحث الأول.

#### تطور نظرية التعسف

#### في استعمال الحق

لقد لقيت نظرية التعسف في استعمال الحق رفضاً من طرف أصحاب المذهب الفردي الذين كانوا لا يقبلون أن يرد على حق المالك في استعماله ملكه أي قيد إلا في حالة واحدة، وهي وجوب عدم مجاوزة المالك حدود حقه.

وقد كان هذا المذهب مسيطر على الفكر القانوني، وكان يرى أن استعمال الشخص لحقه يجب أن يكون مطلقاً دون قيد، فالقاعدة عند أصحاب هذا المذهب هي أنه لا يمكن أن ينسب للشخص وهو يستعمل حقه أي خطأ.

والحقيقة هي أن الصورة التي تقبلها هذا المذهب، وهي عدم مجاوزة حدود الحق، لا تعتبر تعسفاً في استعمال الحق، وإذا استعملها الشخص يدخل في نطاق يمنع عليه

دخوله أصلاً<sup>(1)</sup> فهنا يعتبر العمل خطأ يلزم التعويض، فليس للشخص أن يتتجاوز حدود ملكه أو أن يدخل ملكية جاره أو أن يبني عليها أو أن يغرس فيها.

وقد تأثر الفقه الفرنسي بهذا المذهب، ففي بداية القرن 19 كان يعتبر الحق مطلقة و من يعمل في حدود حقه لا يسأل مهما كان الضرر الذي يصيب الغير نتيجة ذلك. فللشخص استعمال حقه كييفما شاء ولا يكون مستولاً عن الضرر الذي يلحق الغير.<sup>(2)</sup>

وكان الفقيه بلاطيسول يعارض نظرية التعسف في استعمال الحق بشدة ويرى أنها تتناقض مع مضمون الحق إذ متى كان لشخص حق فلا يتصور أن يتغافل فيه وقد رد جوسران على بلاطيسول بقوله : إنك تخلط بين الكلمة حق التي تعني Droit subjectif وكلمة Droit التي تعني القانون إذ من المتصور أن يكون للشخص حق موافقاً لحق من الحقوق Droit subjectif ومخالفاً للقانون في مجموعه، فالتعسف في استعمال الحق يستلزم وجود فعل يدخل في حدود مضمون الحق، فهو مشروع في ذاته وينقلب إلى فعل غير مشروع لأنحرافه في غرضه أو لأن نتيجته لا تتفق مع الغاية من الحق.

وتطورت فيما بعد نظرية التعسف في استعمال الحق ولقيت تأييداً لدى الفقه والقضاء الفرنسيين عموماً، وبعد أن كان القضاء الفرنسي يشترط توافر الخطأ العمدي من طرف المتعسف أي أن يكون قد قصد الاضرار بالغير، فتطور وأصبح يعتبر الفعل تعسفياً كلما ترتب عليه ضرر أصحاب الغير ولم تتوفر لصاحب الحق مصلحة من استعماله.<sup>(3)</sup>

أما الفقهاء المسلمين فقد كانوا لا يؤيدون فكرة التعسف في استعمال الحق، إذ لا يمكن أن يكون الفعل غير مشروع إذا كان نتيجة ممارسة الشخص لحقه وفقاً للمقوله :

1- توفيق حسن فرج ويحيى مطر : الأصول العامة للقانون، المرجع السابق، ص 334.

2- Marty et Raynaud : Op cit, Introduction; P 302.

3- Mazeaud : Op cit, Tome 2, les obligations, P 454.

كما يعتبر الضرر الفاحش الذي يلحق بالجار معياراً موضوعياً.

#### أ. المعيار الشخصي : قصد الاضرار بالغير

يكون الشخص متعرضاً إذا قصد الاضرار بالغير، كمن يبني حائطاً في ملكه يقصد حجب النور عن جاره دون أن تتحقق له من ذلك أية فائدة، فهذا العمل يعد داخلاً في إطار ملكه واستعمالاً لحقه، ولكن إذا تم إثبات توافق قصد الاضرار بالغير اعتباراً متعرضاً في استعمال حقه وقصد الاضرار بالغير من أظهر صور التعسف في استعمال الحق، فالقانون لا يحمي شخصاً قد من فعله مجرد الاضرار بالغير، ولتحقيق هذه الصورة يجب ألا يتحقق العمل أية منفعة لصاحبها أو يتحقق له منفعة تافهة وفي كلتا الحالتين نستخلص نية الاضرار.

#### بـ. المعيار الموضوعي

1. إذا كان استعمال الحق يرمي إلى الحصول على فائدة قليلة بالنسبة إلى الضرر الناشئ للغير.

ففي هذه الحالة يعتبر الشخص متعرضاً حتى لو كانت له مصلحة في استعمال حقه على وجه معين، وذلك بالنظر إلى أن هذه المصلحة لا تتناسب مع الضرر الذي يصيب الغير، إذ تكون الفائدة قليلة بالنسبة للضرر. كمن يغرس أشجاراً عالية لتوفير نوع من الرطوبة، ويحجب بذلك النور عن جاره أو يمنعه من استعمال شرفته استعمالاً مألوفاً، فيكون متعرضاً في استعمال حقه لأن المصلحة التي يسعى إليها وهي الحصول على الرطوبة - قليلة الأهمية بالنسبة للضرر الذي يصيب الغير - وهو عدم استعمال الشرفة. وفي نفس السياق تنص المادة 2/708 على ما يلي: «غير أنه ليس مالك الحائط أن يهدمه مختاراً دون عذر قانوني<sup>(1)</sup> إن كان هذا يضر الجار الذي يستر ملكه بالحائط.»

1- النص العربي خاطئ في الكلمة (قانوني) وصحتها (قوى) كما ورد في النص الفرنسي.

«الجواز الشرعي ينافي الضمان»<sup>(1)</sup> ولكن ما لم ليثبت الحال أن تطورت وتوسعت نظرية التعسف في استعمال الحق، وأعطتها فقهاء المسلمين منذ القرن السادس الهجري أوسع تصويراً، وكانوا هم الرائدين في هذا المضمار وسبقوا في ذلك الشرائع الغربية إذ لم يقتصروا على صورة تعمد الاضرار بالغير، بل اعتبروا الفعل تعسفاً كلما تختلف المصلحة لدى صاحب الحق، وتجاوز الحدود المألوفة المتعارف عليها، وأهم تطبيقات ذلك مضار الجوار، فلا يتحمل الجار ما جاوز الحد المألوف من مضار الجوار.<sup>(2)</sup>

### **البحث الثاني**

#### **معايير التعسف في استعمال الحق وجزاؤه**

##### أولاً : معايير التعسف في استعمال الحق

يعتبر الشخص متعرضاً في استعمال حقه إذا تحققت إحدى الصور التي نصت عليها المادة 41 مدنی بما يلي: «يعتبر استعمال الحق تعسفاً في الأحوال التالية :

- إذا وقع بقصد الاضرار بالغير.
- إذا كان يرمي إلى الحصول على فائدة قليلة بالنسبة إلى الضرر الناشئ للغير.
- إذا كان الغرض منه الحصول على فائدة غير مشروعة.»

ويستخلص من هذا النص أن معيار التعسف في استعمال الحق، إما أن يكون معياراً شخصياً وهذا ما تضمنته الفقرة الأولى من المادة 41 مدنی. وإما أن يكون معياراً موضوعياً وهذا ما تضمنته الفقرتان الثانية والثالثة من نفس المادة.

1- Chafik Chehata : Théorie générale de l'obligation en droit Musulman Hanéfite, les sujets de l'obligation , Sirey, Paris 1969, P 162.

2- د. علي سليمان : النظرية العامة للالتزام، المرجع السابق، ص 212.

وتطبيقات الضرر الفاحش متعددة فيما يخص مضار الجوار إذ يعتد بالضرر الفاحش ولا ينظر إلى مصلحة صاحب الحق حتى لو كانت جدية، فيجب الحد منها إذا لحق الغير ضررا فاحشا، وفي هذا الصدد تنص المادة 705 مدني على ما يلي : «للمالك إذا كانت له مصلحة جدية في تعليمة الحائط المشترك أن يعليه بشرط ألا يلحق بشربكه ضررا بليغا ...»

### ثانيا : جزء التعسف في استعمال الحق

إن جزء التعسف في استعمال الحق قد يكون جزءا وقائي وذلك إذا ظهر التعسف في استعمال الحق بصفة واضحة قبل قيامه، فيتمكن منع صاحب الحق من الاستعمال التعسفي لحقه.

أما في حالة حدوث التعسف فعلا فانه يحكم على المتعسف بالتعويض لصالح المضرور كما قد يلزم كذلك بازالة الضرر ذاته كلما كان ذلك ممكنا.

### البحث الثالث

## أسس التعسف في استعمال الحق

يجب تحديد ما إذا كان التعسف في استعمال الحق صورة من صور الخطأ التقصيري إذ يذهب الفقه والقضاء الفرنسيان الحديثان وأغلب المؤلفين العرب إلى إدخال نظرية التعسف في استعمال الحق في نظام المسئولية التقصيرية ويعتبر المتعسف قد ارتكب خطأ في استعمال حقه ويتحقق ذلك متى انحرف عن سلوك الرجل العادي وذلك سواء أكان الخطأ عمدي جسيما أم يسيرا غير أنه يمكن الرد على هذا بأن التعسف قد يتحقق دون أن تتوافر مقومات الخطأ وذلك إذا ابتعد الشخص عن غاية الحق دون أن يكون مخططا ولو بذلك في استعمال حقه الحيطة والتبصر التي يبذلها الرجل العادي.<sup>(1)</sup>

1- حسن كبيرة : المرجع السابق، ص 763.

فهذه الصورة تقوم على أساس عدم التوازن بين المصالح المتضاربة لصاحب الحق والغير، فكلما كانتفائدة صاحب الحق أقل من الضرر الذي يصيب الغير، يعتبر متعمسا في استعمال حقه ولو لم يكن عدم التوازن نتيجة قصد الاضرار بالغير.

2- عدم مشروعية المصلحة : وذلك كاستعمال مالك المنزل لمنزله لغرض مخالف للنظام العام أو الآداب العامة.

وقد تكون المصلحة غير مشروعة بصفة غير مباشرة مثال ذلك رب العمل الذي يستعمل حقه في فصل عامل نتيجة انحرافه في نقابة من نقابات العمال، أو المؤجر الذي يطالب المستأجر باخلاء العين المؤجرة بحججة حاجته للسكن فيها بعد اخفاقه في طلب زيادة الأجرة عما يسمح به القانون.

وهناك من يرى أن هذا المعيار، معيار شخصي لأن في هذه الصورة المصلحة غير المشروعة يتتوفر فيها قصد الاضرار بالغير، إلا أنني أرى أن القانون أقام التعسف في هذه الحالة على معيار موضوعي وهو عدم مشروعية المصلحة دون الاعتداد بنية المتعسف.

3- الضرر الفاحش : ويمكن إضافة الضرر الفاحش إلى المعايير السابقة، ولقد نص عليه المشرع في النصوص المتعلقة بمضار الجوار غير المألوفة، ويمكن اعتباره تطبيقا لأحكام الشريعة الإسلامية التي تقضي بأن يعتبر استعمال الحق تعسفا إذا لحق بالغير ضررا فاحشا.

ومن تطبيقات الضرر الفاحش ما نصت عليه المادة 691 مدني بقولها : « يجب على المالك لا يتعسف في استعمال حقه إلى حد يضر بملك الجار.

وليس للجار أن يرجع علي جاره في مضار الجوار المألوفة غير أنه يجوز له أن يطلب إزالة هذه المضار إذا تجاوزت الحد المألوف وعلى القاضي أن يراعي في ذلك العرف، وطبيعة العقارات وموقع كل منها بالنسبة إلى الآخرين<sup>(1)</sup> والغرض الذي خصصت له.»

1- النص العربي خاطئ في كلمة ( الآخرين ) وصحته ( الأخرى ) أي العقارات الأخرى.

## الفصل الثاني

### حماية الحق وإثباته

لا يكفي إقرار القانون للحق، بل لابد أن تكون للشخص طرق تمكنه من حماية حقه، كما يجب على صاحب الحق، إثبات حقه حتى يقضى له به، وفيما يلي سأعرض لحماية الحق في مبحث أول أما المبحث الثاني فأخصصه لإثبات الحق.

#### المبحث الأول

##### حماية الحق

لا تعتبر الحماية عنصرا من عناصر الحق، وقد سبق تبيان ذلك عند تعريف الحق، فالقانون لا يحمي شيئا لم يوجد بعد، فيكتفي لنشوء الحق اعتراف القانون به، أي أن يقر بوجوده<sup>(1)</sup> ولا زال النقاش قائما حول مدى اعتبار الحماية القانونية عنصرا من عناصر الحق، إذ يرى البعض أن وجود الحق لا يكتفى إلا إذا كان لصاحب سلطة الالتجاء، إلى المحاكم للدفاع عنه، فلا يتصور وجود حق بدون دعوى تحميته، فالدعوى جزء لا يتجزأ من الحق، ولا يتصور وجودها إذا لم تستند إلى الحق كما لا يوجد حق دون أن تحميته دعوى.<sup>(2)</sup>

وكثيرا ما وقع المؤلفون العرب في الخلط بين إقرار الحق وحمايته، فإذا كان إقرار القانون لازما لنشوء الحق لأن الشخص لا يستطيع ممارسة سلطاته والاستئثار بحقه إلا إذا أقره القانون، إلا أن الممكن أن يوجد حق دون حماية مقررة له ومثال ذلك الالتزامات الطبيعية<sup>(3)</sup> التي يقرها القانون دون وضع وسائل لحمايتها، فإذا وفاتها

1- عباس الصراف وجورج حزيزن : المرجع السابق، ص 199.

2- أحمد أبو الرواف : أصول المحاكمات المدنية، الدار الجامعية ، بيروت 1983 ، ص 142.

3- الالتزام الطبيعي هو التزام لا يحميه القانون، بمعنى أنه لا يمكن الدائن إجبار المدين على تنفيذه.

ويذهب البعض الآخر من الفقهاء إلى إبعاد التعسف عن مجال الخطأ التقصيرري، إذ أن نطاق التعسف أوسع من ذلك لأنه إذا كان من الممكن إقامة الصورة الأولى الواردة في المادة 41 - التي يعتبر فيها الشخص متغسفا في استعمال حقه إذا قصد الأضرار بالغير - على أساس الخطأ فإن الصورتين الثانية والثالثة الواردتين في نفس المادة لا اعتبار للخطأ فيما بل يمكن إقامة التعسف فيهما على أساس موضوعي فقط،<sup>(1)</sup> ويمكن كذلك تطبيق نفس الفكرة على مضار الجوار غير المألوفة.

ويلاحظ أن الفقه الفرنسي نفسه قد انتهى إلى أن التعسف لا يقوم على أساس الخطأ، بل يسأل الشخص عن الضرر الذي يلحقه بالجار ولو لم يكن خطأ.<sup>(2)</sup>

ويرى الأستاذ علي سليمان أن : « التعسف في استعمال الحق قد استمدته قوانيننا العربية من الشريعة الإسلامية أصلا، وهذه الشريعة لا تقيم المسئولية في حالة التعدي على أساس الخطأ بل تنظر إليها نظرة موضوعية ... فيعتبر التعسف في استعمال الحق مستقلًا عن نظام المسئولية التقصيرية ...»<sup>(3)</sup>

وعلى هذا الأساس أرى أن نطاق نظرية التعسف في استعمال الحق أوسع من نطاق المسئولية التقصيرية ومن الأفضل اعتبارها تطبيقا لقواعد العدالة، فالمبالغة في الشيء، حتى لو كانت في إطار القانون، تؤدي إلى الفوضى وإلى مخالفة القانون لذا يجب تقييدها<sup>(4)</sup> ومساءلة الشخص عنها إذا ترتب على هذه المبالغة في استعمال الحق ضررا للغير.

1- Terki : Op cit, P 58 - 59

2- Mazeaud : op cit, les obligations, P 455.

3- د. علي سليمان : النظرية العامة للالتزام، المرجع السابق، ص 225.

4- Carbonnier : Op cit, tome 4, les obligations, P 407.

1- قد يسقط بالتقادم الحق في رفع الدعوى بينما يبقى الحق قائماً، فقد يتصور وجود حق دون دعوى كالالتزام الطبيعي فهو حق يقره القانون ليس لصاحب دعوى للطالبة به.

2- تنشأ الدعوى نتيجة نزاع بين الخصوم حول حق، بينما مصدر الحق هو إما الواقع القانونية وإما التصرف القانوني.

3- قد تكون الدعوى ملکاً لغير صاحب الحق، كالولي أو الوصي الذي يباشر الدعوى لمصلحة من هو تحت رعايته.

4- قد توجد دعوى دون حق كدعوى الحيازة التي تحمي واسع اليد على العقار دون النظر إلى ما إذا كان هذا الشخص صاحب حق أولاً.<sup>(1)</sup>

## **ثانياً : شروط قبول الدعوى**

يمكن إجمال شروط قبول الدعوى فيما يلي:

١- يجب أن يكون رافع الدعوى أهلاً للتقاضي، وتتحدد أهلية التقاضي بالأهلية الالزمة لابرام التصرفات.

- يجب أن تكون لرافع الدعوى مصلحة في رفعها، فلا دعوى بدون مصلحة، ويراد بالمصلحة المصلحة القانونية التي يقرها القانون، أي التي تستند إلى حق يقره القانون، ويجب أن تكون مصلحة رافع الدعوى، مصلحة شخصية و مباشرة، أي يجب أن يكون رافع الدعوى هو صاحب الحق أو من يقوم مقامه كالوكيل أو الوالي، فليس للشخص أن يطالب إلا بحقه ما لم يكن وكيلاً أو مثلاً لغيره، فمصلحة الدائن الشخصية عندما يرفع دعوى غير مباشرة على مدین مدینة، تكمن في الزيادة في أصل، ذمة مدینة.<sup>(2)</sup>

<sup>1</sup>- أحمد أبي الوفاء : المرجع السابق، ص 141.

2- Mazeaud : Op cit, P 359.

المدين كان وفاؤه بها وفائنا قانونياً صحيحاً، بحيث لا يستطيع استرداد ما دفعه، ولقد نصت المادة 162 مدنی على ما يلي : « لا يسترد المدين ما أداه باختياره، بقصد تنفيذ النزام الطبيعي . »

والوضع الغالب والمألف بطبيعة الحال هو توفير الحماية للحقوق التي يقرها القانون، وقد تتوفر هذه الحماية في بعض الحالات دون دعوى، إذ قد تكون لصاحب الحق وسائل يلجأ إليها لحماية دون اللجوء إلى المحكمة، ومن هذه الوسائل الدفاع الشرعي المنصوص عليه في المادة 128 مدني، والدفع بعدم التنفيذ، وحق الحبس، إذ يجوز لصاحب الحق الامتناع عن تسليم الشيء إلا أن يوفي المدين بالتزامه وفقاً لما نصت عليه المادة 200 مدني.

ويلاحظ أنه لا يمكن حصر هذه الوسائل، إلا أنه كثيراً ما تكون الدعوى هي الوسيلة لحماية الحق، إذ لا يمكن الشخص اقتضاء حقه بنفسه.

وسأ تعرض أولاً للتفرقة بين الحق والدعوى ثم أتعرض لشروط الدعوى وبعدها لأنواع الحماية القانونية وفي الأخير أبين تقسيمات الدعوى.

## أولاً : التفرقة بين الحق والدعاوى

هناك من المؤلفين من لا يفرق بين الدعوى والحق، فالدعوى هي الحق متحركاً إلى القضاء، وهذا المفهوم نتاج عن الخلط الذي كان سائداً في القانون الروماني بين الدعوى

ولقد تطور مفهوم الدعوى وأصبح مستقلاً عن الحق، ويترتب على هذا التمييز أنهما يختلفان في الأمور التالية :

بَلْ يَكُونُ هَذَا الْأَخِيرُ حَرَّاً فِي الرِّفَاءِ، أَوْ عَدَمِ الرِّفَاءِ بِهِ، فَإِذَا سَقَطَ الْالِتَّزَامُ بِالتَّقَادُمِ مثلاً فَلَا يَكُنُ لِلْدَّائِنِ إِجْمَارَ الْمَدِينِ عَلَى تَنْفِيذِهِ وَلَكِنْ لِيُسَ هَذَا مَا يَعْنِي الْمَدِينُ مِنْ تَنْفِيذِ طَوعًا.

1-للمزيد من التفصيل في المرضع،راجع : Mazeaud : Op cit. introduction. P 357 et suivantes.

ويحرك الدعوى العمومية من طرف النيابة العامة تأميناً لسلامة وأمن المجتمع، وتحريك الدعوى العمومية من طرف النيابة العامة لا يمنع المضرور من المطالبة بحقه في التعويض، برفع دعوى مدنية، وإذا رفعها أمام الجهة الجنائية فهو بذلك يحرك الدعوى العمومية في نفس الوقت. وقد يحدث ألا يشكل الضرر الذي يلحق الشخص ضرراً بالمجتمع في نفس الوقت، ففي هذه الحالة يكون لصاحب الحق رفع الدعوى المدنية فقط، مثال ذلك إخلال أحد المتعاقدين بالتزامه التعاقدى، فللمتعاقد الآخر رفع الدعوى المدنية فقط.

وقد تكون الحماية القانونية المنوحة لصاحب الحق في صورة دفع يدفع به صاحب الحق طلب رافع الدعوى.

والخلاصة هي أن الحماية قد تكون مدنية، وقد تكون جنائية، كما تكون هذه الحماية في صورة دعوى أو دفع.

#### رابعاً : تقسيم الدعوى المدنية من حيث طبيعة الحق

تنقسم الدعوى المدنية من حيث طبيعة الحق إلى دعوى عينية ودعوى شخصية ودعوى مختلطة.

وتكون الدعوى عينية إذا كانت مستندة إلى حق عيني، والدعوى العينية واردة على سبيل المحرر، وهي دعوى الاستحقاق لحماية حق الملكية، والدعوى الخاصة بحماية حق الارتفاق، أو حق الانتفاع ، أو حق الاستعمال والسكن، ودعوى الرهن وهي تحمي أصحاب الحقوق العينية التبعية، كما أن هناك دعاوى الحياة التي تحمي حياة حق عيني عقاري.

وتكون الدعوى شخصية إذا كانت ترمي إلى حماية حق شخصي، وهذه الدعاوى تتعدد بتنوع الحقوق الشخصية.

أما الدعاوى المختلطة، فهي تلك الدعاوى التي تستند إلى حق عيني وحق

ولا يجوز للشخص أن يرفع دعوى نيابة عن المجتمع، لأن رفع الدعوى نيابة عن المجتمع، حق للنيابة العامة فقط ويجب أن تكون المصلحة قائمة وحالة أي يجب أن يكون قد تم الإعتداء فعلاً على حق رافع الدعوى، أو أن يكون الغير قد نازعه فيه فعلاً.

أما إذا كان الضرر محتملاً، فالالأصل أنه لا تقبل الدعوى إلا أنه جرى العمل استثناءً على قبولها رغم أن مصلحة رافعها محتملة، مثال ذلك دعوى وقف الأعمال الجديدة التي ترفع ضد كل من شرع في عمل معين، لو تم إنحازه لأصبح تعرضاً للحياة، لذا يجوز منع الإستمرار في هذا العمل بحكم من القضاء بناءً على طلب المهدد بهذه الأعمال.

3- يجب ألا يكون قد سبق صدور حكم في موضوع الدعوى ذاتها، وهذا تطبيقاً لمبدأ حجية الشيء المقتضى به، فلا يجوز للمحكمة أن تفصل في نزاع سبق أن صدر فيه حكم سابق من هذه المحكمة أو من محكمة أخرى لها نفس الدرجة.

4- يجب أن ترفع الدعوى في الميعاد الذي يحدده المشرع، وإذا رفعت بعد الميعاد فلا تقبل.

5- يجب ألا يكون قد تم الصلح بين الخصوم بقصد الدعوى المُرفوعة، إذ مجرد قيام الصلح لا يعترد بما كان للخصوم من حقوق، وبالتالي لا تكون لهم دعوى لحمايتها لأنهم تصالحوا بشأنها.<sup>(1)</sup>

#### ثالثاً : أنواع الحماية القانونية للحق

قد تكون الحماية المقررة للحق، حماية مدنية وجنائية في آن واحد، فالاعتداء على بعض الحقوق لا يعد اعتداءً على صاحب الحق وحده بل يعد اعتداءً على المجتمع ككل، فالاعتداء على هذه الحقوق جريمة يعاقب عليها قانون العقوبات كالسرقة والقتل.

1- عباس الصراف وجورج حربون : المراجع السابق، ص 212.

الشخص عموماً ميال بطبعه إلى الاستحواذ على حقوق غيره وإلى عدم تنفيذ التزاماته، ومهما بلغت أخلاقيات المجتمع من رقي فإنه يوجد دائماً أشخاص يتنازعون حول حقوق معينة، وتشير أهمية الإثبات في هذا المجال، إذ متى استطاع الشخص إثبات حق، قضي له به، ولابد من يدعى حقاً معيناً أن يثبت إدعاً بدليل كاف، والإثبات هو إستعمال مختلف الطرق التي يمكن أن تثير القاضي بالحقيقة، ولا يكفي أن يكون الشخص صاحب حق، فإذا أدعى الغير خلاف ذلك وجب على صاحب الحق إثبات حقه، وسأ تعرض في هذا المبحث لمذاهب الإثبات، ثم إلى عبء الإثبات، كما اتناول محل الإثبات ثم طرقه.

### أولاً : المذاهب المختلفة في الإثبات

الإثبات هو اقامة الدليل أمام القضاة، وقد يلتزم القاضي بهذا الدليل كما يمكن إلا يلتزم به، وقد يفرض القانون على المتضادين تقديم دليل معين، كما قد تترك الحرية للقاضي في التحرير<sup>(1)</sup> وذلك وفقاً لاعتماد مذهب من المذاهب المختلفة في الإثبات، وفيما يلي أ تعرض لها بالتفصيل الآتي.

#### أ - مذهب الإثبات المطلق

وتكون للقاضي وفقاً لهذا المذهب سلطة واسعة في التحرير عن الواقع التي تعرض عليه، فيكون له دور فعال في تسخير الدعوى واستجمام الأدلة، فهو الذي يبحث عنها.

ويعبّر على هذا المذهب أنه يعطي سلطة واسعة وكبيرة للقاضي، مما قد يؤدي إلى الإضرار بالمتضادين، إذ يحتمل أن يتعرضوا لمفاجآت نتيجة اختلاف التقدير من قاض إلى آخر، ويقلل من الثقة في نظام الإثبات.<sup>(2)</sup>

1- يحيى بكروش : أدلة الإثبات في القانون المدني الجزائري والفقه الإسلامي، المؤسسة الوطنية للنشر والتوزيع ، الجزائر 1981 ، ص 14.

2- سليمان مرقس : أصول الإثبات وإجراءاته في المواد المدنية، الجزء الأول، الأدلة المطلقة، عالم الكتاب، القاهرة 1981 ، ص 17.

شخصي في نفس الوقت إذ يكون للحكم في ثبوت الحق الشخصي أثر في الفصل في النزاع القائم حول الحق العيني<sup>(1)</sup> كدعوى إبطال تصرفات خاصة بحقوق عينية عقارية، إذ الفصل في دعوى الابطال يرتكز على حق شخصي، ومن نتائجها، إعادة الحق العيني إلى صاحبه.

وقد تكون الدعوى العينية ، دعوى عينية عقارية وهي المطالبة بحق عيني عقاري كما قد تكون دعوى شخصية عقارية وهي المطالبة بحق شخصي على العقار.

كما قد تكون الدعوى العينية منقوله، كادعاء صاحب مال منقول ملكية هذا المال في مواجهة حائزه أو سارقه، إلا أن هذه الدعوى قد تحد من فعاليتها قاعدة الحيازة في المنقول سند الحائز، لهذا تكون أغلب الدعاوى المنقوله دعوى شخصية.

وتشير أهمية تقسيم الدعاوى المدنية في تحديد الاختصاص المحلي للمحاكم، فتكون المحكمة المختصة بالنظر في الدعاوى العينية العقارية، المحكمة التي يقع في دائريتها العقار، وتكون المحكمة التي يقع فيها موطن المدعى عليه هي المحكمة المختصة بالنظر في الدعاوى المنقوله شخصية كانت أو عقارية.

أما الدعاوى المختلطة، والدعاوى الشخصية العقارية فالنظر فيها من إختصاص المحكمة التي يقع في دائريتها العقار أو موطن المدعى عليه.<sup>(2)</sup>

### **المبحث الثاني**

#### **إثبات الحق**

يبين القانون ما لكل شخص من حقوق وما عليه من واجبات وإذا التزم كل شخص بذلك لما كان بحاجة إلى جهاز قضائي لفض النزاعات بين الأشخاص، ولكن

1- خليل جريج : محاضرات في نظرية الدعوى، مؤسسة نوفل، بيروت 1980 ، ص 168.

2- أحمد أبو الروافع : المرجع السابق، ص 170.

## ب - مذهب الإثبات المقيد

قد يفرض المشرع للإثبات طرقاً محددة، فلا يستطيع القاضي إقامة الدليل على حقه بغير الوسيلة التي حددتها القانون، كما يكون القاضي كذلك ملزماً بهذه الطرق، فهذا المذهب يقييد القاضي إلى أبعد الحدود ويحقق الانسجام في تقدير القضاة، مما يتربى عليه استقرار المعاملات، إلا أنه يؤخذ على هذا النظام أن الحقيقة القضائية لا تتفق أحياناً مع الحقيقة الفعلية أو الواقعية، لأن القاضي والمتقاضين ملزمون بطرق محددة، فلا يمكن إقامة الدليل على أمر واضح بغير الطرق التي حددتها القانون.<sup>(1)</sup>

## ج - مذهب الإثبات المختلط

يأخذ هذا المذهب بالإثبات المقيد في مسائل معينة كالمسائل المدنية التي يتطلب المشرع إثباتها بالكتابة أما في المسائل المدنية التي لا تشترط الكتابة لاثباتها، فإثباتها يكون مطلقاً إذ للقاضي تقدير شهادة الشهود أو القرائن القضائية وفقاً لاقتناعه الشخصي، أما المسائل التجارية فيأخذ فيها بنظام الإثبات المطلق<sup>(2)</sup> نظراً لما تتطلب هذه المسائل من سرعة في التعامل، إذ يصعب إقامة الدليل عليها كتابة، فلا يمكن تقييدها بأدلة معينة، وتأخذ معظم التشريعات - ومن بينها المشرع الجزائري - بالذهب المختلط.

وفي هذا المذهب المختلط يكون للقاضي موقف وسط، إذ قد يكون له مطلق الحرية في المسائل المدنية، إذ يستطيع من تلقاء نفسه الأمر باجراء تحقيق في الواقع التي تكون بطبعتها قابلة للإثبات بالبينة مثلاً، كما أن له أن يوجه اليمين المتممة إلى أحد الخصوم من تلقاء نفسه أيضاً.<sup>(3)</sup>

ويكون دور القاضي مقيداً وسلبياً كلما قيده القانون بأدلة معينة، كوجوب

1- أنور سلطان : قواعد الإثبات في المواد المدنية والتجارية، الدار الجامعية، بيروت 1984، ص 7.

2- حمدي عبد الرحمن : مبادئ القانون، دار الفكر العربي، 1975، ص 465.

3- يحيى بوكوش : المرجع السابق، ص 43 - 44.

## الاعتداد بالدليل الكتابي مثلاً.

### ثانياً : عبد الإثبات

يجب تحديد الشخص الذي يلزم بتقديم الدليل، والقاعدة العامة هي أن عبد الإثبات يقع على المدعي، فمن يطالب غيره بحق، عليه إثبات ذلك، فالإثبات يقع على الخصم الذي يدعى خلاف الظاهر، فإذا طالب شخص معين شخصاً آخر بمبلغ من المال فيجب عليه بصفته دائناً إثبات حقه وإذا أنكر المدين ذلك فعليه إثبات انقضاء الدين أو إثبات عدم أحقيته، وتنص المادة 323 مدني على ما يلي: «على الدائن إثبات الالتزام، وعلى المدين إثبات التخلص منه».

ففي الحقوق العينية، تكون الحيازة هي الأمر الظاهر وإذا ادعى شخص خلاف ذلك، أي أدعى أن له حق ملكية أو حقاً عيناً آخر على المال الموجود في حيازة الغير، فعليه إثبات ما يدعوه، وإذا نجح في ذلك يكون على الخائز إثبات حقه بطرق أخرى، إذ ينتقل عبد الإثبات من شخص إلى آخر، حتى يتذرع الإثبات، وبخسر الداعي من تعذر عليه الإثبات<sup>(1)</sup> ولا تعتبر القواعد الخاصة بعبد الإثبات من النظام العام، إذ يستطع شخص معفي من تقديم الإثبات، إقامة الدليل على ما هو ليس مطلوب منه إثباته.<sup>(2)</sup>

ويلاحظ أن القرائن القانونية قد تغير من عبد الإثبات كما قد تعفي من الإثبات نهائياً، فالقرينة القانونية الواردة في المادة 776 مدني التي تعتبر أن تصرفات المريض مرض الموت تعتبر تبرعات ويعفى الورثة من إثبات أن التصرف كان تبرعاً، ويقع على المتصرف إليه إثبات خلاف ذلك.

### ثالثاً : محل الإثبات

أتناول أولاً الواقعية القانونية محل الإثبات، ثم الشروط الواجب توافرها في هذه الواقعية القانونية.

1- عبد الرؤوف يحيى : دروس في مبادئ القانون، دار النهضة العربية 1986، ص 350.

2- Marty et Raynaud : Op cit, introduction, P 376.

## أ. الواقعية القانونية محل الإثبات

1- يجب أن تكون الواقعية محل نزاع : فإذا كان الخصم قد سلم بالواقعة، أو كان القانون قد أعفاه من إثباتها، كما في مسؤولية المتبوع عن أعمال تابعه فلا تحتاج هذه الواقعه إلى إثبات، إذن لا بد أن تكون الواقعه محل خلاف بين الخصمين، وأن يكون من الضروري على مدعى الواقعه إثباتها ليفصل له على أساسها.

2- يجب أن تكون الواقعه محددة ومتصلة بموضوع النزاع : لا بد من تحديد الواقعه المراد إثباتها، لأنه يستحيل إثبات واقعة غير محددة، فيجب على الدائن مثلا تحديد مصدر الدين، وقيمه، وشخص المدين المطالب به..

وإذا كانت الواقعه المراد إثباتها هي مصدر الحق المطالب به، كتمسك المؤجر بعقد الإيجار للمطالبه بالأجرة ويسمى هذا بالاثبات المباشر، وقد يستحيل أحيانا تقديم إثبات مباشر، فيضطر المتقاضي إلى البحث عن دليله بالاستناد إلى واقعة أخرى، فيقدم دليلا متصلة بالدعوى بطريق غير مباشر، وهذا ما يعرف بالإثبات غير المباشر، تقديم المستأجر مخالفات بالأجرة عن المدد السابقة للمرة التي يطالبه المؤجر بالأجرة المستحقة عنها.<sup>(1)</sup>

3- يجب أن تكون الواقعه منتجة في الإثبات : ويقصد بهذا أن تكون الواقعه مقنعة للقاضي ولو في أحد عناصرها<sup>(2)</sup> وقد تكون الواقعه متصلة بالدعوى ولكنها غير منتجة، كما إذا سلم المستأجر للقاضي جميع الإيصالات الخاصة بالمدد السابقة عن المدة التي يطالب المؤجر بالأجرة المستحقة عنها، وإن كان تسليم هذه الإيصالات متصلة بالدعوى إلا أنه غير منتج لأن المدعى يطالب بإيجار خاص مدة معينة لم يقدم المدعى عليه إيصالا عنها. وفي هذا الصدد تنص المادة 61 إجراءات مدنية على ما يلي: «يجوز الأمر بالتحقيق لاثبات الواقعه التي تكون بطبعتها قابلة للاثبات بشهادة الشهود والتي يكون التحقيق فيها جائزا ومنتجا في الدعوى.»

يقع الإثبات على الواقعه القانونية، لأن الحق ما هو إلا الآخر المترتب عليها، فإذا استطاع المدعى إثبات الواقعه فإنه يكون قد أثبت حقه.

ويجوز إثبات الواقعه المادية بكلفة طرق الإثبات أما التصرفات القانونية فان المشرع يشترط الكتابة لإثبات المسائل المدنية كلما زادت قيمة التصرف عن 1000 دينار ، أو كان محدد القيمة.

وستبعد القاعدة القانونية من محل الإثبات لأنه يفترض علم القاضي بها، وإن كان المتقاضي يحاول دائما بواسطة محامي إثارة القاضي بتقديم تفسير للنصوص القانونية وفقا لأراء الفقهاء، وتذكيره بسوابق قضائية معينة، إلا أنه يفترض في القاضي العلم بكل ذلك ويقع عليه عبد البحث والتحري لكي يصل إلى الحقيقة التي تقنعه.<sup>(1)</sup>

وإذا كانت القاعدة التشريعية ليست محل للإثبات فإن القاعدة العرفية باعتبارها قاعدة غير مكتوبة، فغالبا ما يقيم المتمسك بها الدليل على وجودها إلا أنه تبقى للقاضي سلطة تقديرها<sup>(2)</sup> لأنها قاعدة قانونية يقع على القاضي التزام التحري على وجودها بكافة الطرق.

## ب- الشروط الواجب توافرها في الواقعه القانونية محل الإثبات

يشترط في الواقعه القانونية محل الإثبات أن تكون محل نزاع، و محددة، ومتصلة بموضوع النزاع، ويشترط كذلك في الواقعه القانونية أن تكون منتجة في الإثبات وأن تكون جائزة القبول.

وفيما يلي أتناول هذه الشروط..

1- Marty et Raynaud : Op cit, introduction, P 369.

2- أنور سلطان : قواعد الإثبات في المواد المدنية والتجارية، المرجع السابق، ص 15.

1- يحيى بكروش : المرجع السابق، ص 27 - 28.

2- أنور سلطان : قواعد الإثبات في المواد المدنية والتجارية، المرجع السابق، ص 19.

## أ - الكتابة

ويكون الأثبات بورقة مكتوبة ثبت الواقعية القانونية، ويشترط المشرع الكتابة في التصرفات القانونية التي تزيد قيمتها على ألف دينار جزائري أو تكون غير محددة القيمة، وهذا وفقاً للمادة 333 مدني ولا تستثنى من ذلك إلا التصرفات الخاصة بالمواد التجارية.

والادلة المكتوبة على أنواع ثلاثة : الأوراق الرسمية، والأوراق العرفية، والكتابات الخاصة غير المعدة مسبقاً للاثبات.

### 1- الورقة الرسمية

وهي محرر يثبت فيه موظف عام، أو ضابط عمومي أو شخص مكلف بخدمة عامة ما تم لديه أو تلقاء من ذوي الشأن ويجب أن يكون الشخص محرر الورقة مختصاً بتحريرها سواءً من حيث طبيعتها أو من حيث مضمونها، فالأحكام القضائية مثلاً يختص بتحريرها كاتب الضبط.

وقد نصت المادة 324 مدني على ما يلي: « العقد الرسمي<sup>(1)</sup> عقد يثبت فيه موظف أو ضابط عمومي أو شخص مكلف بخدمة عامة ما تم لديه أو ما تلقاء من ذوي الشأن وذلك طبقاً للأشكال القانونية وفي حدود سلطته و اختصاصه ».

وتكون الورقة الرسمية دليلاً قاطعاً على ما ورد فيها وبعد كذلك تاريخها، تاريخاً ثابتاً، لا يجوز الطعن فيه إلا بالتزوير وهذا ما تضمنته المادة 324 مكرر 5 مدني.

وتعتبر الورقة الرسمية سندًا تنفيذياً إذا كانت ممهورة بالصيغة التنفيذية،

1- يلاحظ أن نص المادة 324 استعمل عبارة ( العقد الرسمي ) والأصح هو الورقة الرسمية، لأن مصطلح الورقة أعم من العقد، فالورقة تشمل العقد كما تشمل التصرفات بالارادة المنفردة كالابراء من الدين الذي يتم في شكل ورقة وليس في شكل عقد لأن الابراء تصرف بالارادة المنفردة.

وكذلك بالنسبة لمن يطالب باكتساب ملكية العين بالتقادم مدعياً أن حيازته لها دامت عشر سنوات وهو عالم بملكية غيره لهذه العين، فهذه واقعة متصلة بالدعوى ولكنها غير منتجة للاثبات، إذ في هذه الحالة يجب عليه أن يثبت أن حيازته للعين دامت خمس عشرة سنة مستمرة.

4- يجب أن تكون الواقعية جائزة القبول : لا يمكن أن تكون الواقعية محل الأثبات مستحيلة استحالة طبيعية كالخصم الذي يربد إثبات بنوته لمن هو أصغر منه سناً. ولا يجيز القانون كذلك إثبات واقعة معينة لاعتبارات مختلفة كسر المهنـة<sup>(1)</sup>، كما لا يجيز القانون كذلك الاتفاق على القرض بفائدة بين الأفراد، وعليه فلا جدوى من إثبات هذا الاتفاق ولو بدليل كتابي لأنه واقعة قانونية غير جائزة القبول. وكذلك الحال بالنسبة لتعامل شخص في تركة إنسان على قيد الحياة حتى إذا تم إثبات هذا الاتفاق، فهو غير جائز القبول قانوناً، كما لا يجوز كذلك إثبات خلاف ما تضمنته القرائن القانونية القاطعة.<sup>(2)</sup>

فاذن لكي تكون الواقعية محل الأثبات، يجب أن تكون جائزة القبول.

## رابعاً : طرق الأثبات

تختلف طرق الأثبات من حيث قوتها، فللكتابة قوة مطلقة في الأثبات، أما البيينة والقرائن القضائية فلهما قوة محدودة، وهناك طرق تعتبر معرفية من الأثبات كالاقرار واليمين، والقرائن القانونية، وحجية الحكم المقضى به، وأتعرض لهذه الطرق كلها بالتفصير الآتي.

1- د. عبد الرزاق السنہوري : الوسيط في شرح القانون المدني، الجزء الثاني، الأثبات - آثار الالتزام، دار النهضة العربية، القاهرة 1968 ، ص .64.

2- جمال الدين زكي : الوجيز في النظرية العامة للالتزامات، مطبعة جامعة القاهرة 1978 ، ص .1042.

فتمكن صاحبها من التنفيذ بحقه مباشرة دون حاجة إلى استصدار حكم بذلك.

## 2- الورقة العرفية

وهي ورقة يحررها الأفراد فيما بينهم دون تدخل موظف عام، ولابد من توقيع ذوي الشأن عليها سواء كان ذلك بأنفسهم أو بواسطة من ينوب عنهم.

وليست الورقة العرفية حجة بما تضمنه، إذ يستطيع موقع الورقة انكار ما تضمنه ، أو ادعاء أنه لم يوقعها وإذا اقر موقع الورقة بما تضمنه فتكون لها قوة الورقة الرسمية<sup>(1)</sup>. ولا تكون الورقة العرفية حجة على الغير في تاريخها إلا منذ أن يكون لها تاريخ ثابت وهذا ما تضمنه المادة 328 مدنى.

كما أن الورقة العرفية لا تعتبر سندًا تنفيذياً إذ يجب استصدار حكم على أساسها لتنفيذ ما دون فيها.

## 3- الأوراق غير المعدة للاثبات

توجد أوراق أو محررات عرفية غير معدة للاثبات، كالرسائل والبرقيات والدفاتر التجارية، والأوراق المنزلية، والتأشيرات ببراءة ذمة المدين، ويقرر القانون لهذه الأوراق قوة معينة في الاثبات وهذا ما نبيه فيما يلي:

- الرسائل والبرقيات : تكون للرسائل الموقع عليها قيمة المحرر العرفي، وتكون حجة على المرسل بما دون فيها، إلا إذا أثبت عكس ذلك، أما إذا انكر المرسل توقيعه فعلى من يتمسك بها إثبات صدورها من المرسل فعلا.

وتكون الرسائل ملك المرسل إليه، فله الاستفادة منها، إلا إذا كانت تتضمن سرا عائلياً أو مهنياً يمنع القانون إفشاعه.

وللغير الاستفادة بما دون في الرسائل ، وله أن يحتج بها بشرط ألا يكون قد

1- سليمان مرقس : أصول الاثبات وإجراءاته في المواد المدنية، الجزء الأول، المرجع السابق، ص 206 - 207 .

حصل عليها بطريق غير مشروع<sup>(1)</sup>.

وتكون للبرقيات حجية الورقة العرفية متى كان الأصل المودع في مكتب الارسال موقعا عليه من المرسل، وهذا ما تضمنته المادة 329 مدنى .

- الدفاتر التجارية : يلزم التجار بامساك دفاتر تجارية ليسجلوا كل ما يتعلق ب أعمالهم التجارية، ومن هذه الدفاتر، دفتر اليومية، ودفتر الجرد السنوي، ولا تكون الدفاتر التجارية حجة لصاحبها ولكنها تكون حجة عليه وفي هذا الصدد نصت المادة 330 مدنى على ما يلي: « دفاتر التجارة لا تكون حجة على غير التجار، غير أن هذه الدفاتر عندما تتضمن بيانات تتعلق بتوريدات قام بها التجار، تجيز للقاضي توجيه اليمين المتممة إلى أحد الطرفين فيما يكون إثباته بالبينة.

وتكون دفاتر التجار حجة على هؤلاء التجار، ولكن إذا كانت هذه الدفاتر منتظمة فلا يجوز لمن يريد استخلاص دليل لنفسه أن يجزئ ما ورد فيها وأن يستبعد منها ما هو منافق لدعواه. »

- الدفاتر والأوراق المنزلية : قد يحدث أن يسجل الأشخاص مذكراتهم في دفاتر أو أوراق متفرقة، ولا تكون لهذه الدفاتر والأوراق حجة لصاحبها ذلك لأنه لا يجوز للشخص أن يصطنع دليلا لنفسه<sup>(2)</sup> ولكنها يمكن أن تكون حجة عليه، وتنص المادة 331 مدنى على ما يلي : « لا تكون الدفاتر والأوراق المنزلية حجة على من صدرت منه إلا في الحالتين الآتيتين :

- إذا ذكر فيها صراحة أنه استوفى دينا.

- إذا ذكر فيها صراحة أنه قصد بما دونه في هذه الدفاتر والأوراق أن تقوم مقام السند لمن أثبتت حقاً لصلاحته. »

1- أنور سلطان : قواعد الاثبات في المواد المدنية والتجارية، المرجع السابق، ص 74.

2- سليمان مرقس : أصول الاثبات وإجراءاته في المواد المدنية، الجزء الأول، المرجع السابق، ص 458 .

الحصول على الدليل الكتابي، وكذلك يجوز الإثبات بالشهادة إذا فقد الدائن سنه الكتابي بسبب أجني خارج عن إرادته، وهذا ما تضمنته المادة 336 مدنى.

كما يجوز الإثبات بالشهادة في حالة الغش أو التدليس، ويقصد بذلك الغش أو التدليس الصادر في مواجهة الغير وخاصة الدائنين منهم ، إذ في هذه الحالة يمكن استبعاد ضرورة الإثبات بالكتابة عملاً بالمبدأ الذي يقضي بأن جميع القواعد القانونية تستبعد في حالة الغش.<sup>(1)</sup>

#### جـ. القرائن وحجية الأمر المقتضى به Presumptions

القرينة هي استخلاص أمر مجهول من أمر معلوم على أساس غلبة تحقق الأمر الأول إذا تحقق الأمر الثاني.<sup>(2)</sup> وتعتبر حجية الأمر المقتضى به قرينة قاطعة من نوع خاص لهذا سأ تعرض أولاً للقرائن ثم لحجية الأمر المقتضى به.

##### 1- القرائن

وتنقسم القرائن إلى نوعين ، قرائن قانونية وقرائن قضائية.

- القرائن القانونية : وهي قرائن ينص عليها القانون بصفة عامة ومجردة، وقد تكون قرائن بسيطة أي غير قاطعة، كما قد تكون قرائن قاطعة، أي لا يقبل إثبات عكسها.

فالقرائن البسيطة هي القرائن التي لا تعفي نهائياً من الإثبات، بل تنقل عبء الإثبات من على عاتق المكلف به إلى عاتق شخص آخر ، مثال ذلك إذا صدر تصرف في مرض الموت اعتبر أنه قد تم على سبيل التبرع، وعلى مدعى العكس إثبات ذلك.

أما القرينة القانونية القاطعة فهي قرينة لا يمكن إثبات عكسها، وقد تكون القرينة القانونية القاطعة متعلقة بالنظام العام مثل القرينة المعلقة بالنسبة والتي

1- Starck : Op cit, P 176.

2- عباس الصراف وجورج حزبون : المرجع السابق، ص 237.

- التأشير ببراءة ذمة المدين : إذا قام الدائن بالتأشير على سند بما يستفاد منه براءة ذمة المدين، فيعتبر هذا التأشير حجة على الدائن وذلك حتى لو لم يوقع الدائن على هذا السند، أو كان التوقيع أو الكتابة بواسطة شخص آخر كالوكيل مثلاً، ولاعتبار التأشير بهذه الصفة حجة على الدائن يشترط أن يظل السند في حوزته وهذا ما تضمنته المادة 332/1 مدنى.

أما إذا كان السند المؤشر عليه في حيازة المدين، فيشترط فيه أن يكون التأشير بخط الدائن وهذا ما تضمنته المادة 332/2 مدنى، ذلك لأنه لو صح أن يكون التأشير بخط شخص آخر غير الدائن، لكان من السهل على المدين أن يكتب بنفسه أو بواسطة غيره عبارة الآية<sup>(1)</sup> لذلك يعتبر شرط التأشير بخط الدائن، شرطاً ضرورياً لبراءة ذمة المدين إذا وجد السند بحوزته.

#### بـ. الشهادة Preuve par témoins

الشهادة هي سمع أقوال أشخاص بقصد إثبات وقائع قانونية معينة أو نفيها.

وإذا كانت للكتابة قوة مطلقة في الإثبات إذ تلزم القاضي إذا لم يطعن بالتزوير في صحة الورقة الرسمية أو إذا لم ينكر موقع الورقة العرفية توقيعه عليها، ففي شهادة الشهود تكون للقاضي السلطة التقديرية في الأخذ بها أو تركها إن شاء، ويؤخذ بالشهادة في إثبات الواقع المادي والتصرفات التجارية وكذلك في التصرفات التي تقل قيمتها عن ألف دينار جزائري.

وكذلك يؤخذ بها إذا وجد مبدأ ثبوت بالكتابة ويقصد به كل كتابة تصدر من الخصم ويكون من شأنها أن يجعل وجود التصرف المدعى به قرب الاحتمال وهذا ما تضمنته المادة 335 مدنى، ويعتبر هذا دليلاً ناقصاً يجوز للقاضي تكميله بالشهادة. ويجوز الإثبات بالشهادة أيضاً إذا وجد مانع أدبي أو مانع مادي يحول دون

1- يحيى بکوش : المرجع السابق، ص 180.

ويشترط في الحكم القضائي لبحوز حجية الأمر المضي به :

- أن يكون الحكم قضائيا وأن يصدر من جهة مختصة بالنظر في النزاع.
- أن يكون قطعيا، أي فاصل في موضوع النزاع بصفة نهائية ، وقد يكون هذا الحكم ابتدائيا أو غيابيا أو حضوريا طالما اتحد فيه صفة الخصوم والمحل والسبب.
- أن تتعلق الحجية بمنطق الحكم، فلا يجوز الحكم حجية الأمر المضي به إلا بالنسبة للأجزاء التي فصل فيها دون أي شرط أي الأجزاء التي حسم النزاع بصددها.

وإذا حاز الحكم حجية الأمر المضي به فلا يجوز لأي طرف في النزاع أن يعيد طرحه مرة ثانية أمام نفس المحكمة أو محكمة من درجتها بدعوى مبتدأة ويشترط للتمسك بحجية الأمر المضي به أن يكون هناك إتحاد الخصوم أي يحتاج به على الأطراف الذين صدر الحكم في مواجهتهم وكذلك يجب أن يتحدد محل أي يجب أن يكون الطلب الجديد متعلق بنفس الموضوع الذي تم الفصل فيه وكذلك بالنسبة للسبب يجب أن يكون سبب الطلب الجديد هو نفس سبب الذي فصل فيه وهذا ما تضمنته المادة 338 المذكورة أعلاه. ولا تكون حكم معين حجية تمنع من النظر في الدعوى الجديدة إذا اختلف محل أو السبب أو الخصوم<sup>(1)</sup>.

#### د - الإقرار

وهو اعتراف الخصم بصحة الواقعية القانونية المدعى بها عليه، والاقرار إما أن يكون إقرارا قضائيا أو إقرار غير قضائي.

أ - الإقرار القضائي : يكون الإقرار قضائي *Aveu judiciaire* ، إذا تم أمام القضاء أثناء النظر في النزاع المتعلق بالواقعة ويكون حجة قاطعة على المقر، إذ تنص المادة 341 مدني على ما يلي: « الإقرار هو إعتراف الخصم أمام القضاء بواقعة قانونية

1- سليمان مرقس : أصول الإثبات وإجراءاته في المراد المدنية، الجزء الثاني، الأدلة المقيدة ، الطبعة الرابعة، ص 261 - 262.

تقضي بأن الولد للفراس، فهذه قرينة قاطعة وتعتبر قاعدة موضوعية لا يجوز إثبات عكسها بأي طريق كان، أما القرائن القانونية القاطعة التي لا تتعلق بالنظام العام، كالتقادم المكتسب للملكية مثلا، فهي قرائن مقررة لمصلحة خاصة ويمكن إثبات عكسها إذا تم ذلك باقرار المدعى بها أو إذا نكل المتسلك بها عن أداء اليمين الموجه إليه.

القرائن القضائية : هي قرائن يستخلصها القاضي، ولا يجوز الإثبات بها إلا في الأحوال التي يجوز فيها الإثبات بالشهادة، وترك للقاضي سلطة استخلاصها، فهو يعتمد على واقعة معروفة في الدعوى المعروضة عليه، ويستدل بها على الواقعية المراد إثباتها.

فالإثبات بالقرائن القضائية ينصب على واقعة متصلة بموضوع النزاع ويؤدي ثبوتها إلى رجحان ثبوت الواقعية المتنازع عليها.

وتتوقف القرائن القضائية على إجتهاد القاضي، فله استنباطها من أي مصدر كان، كما أن له السلطة في تقديرها، وفي هذا الصدد تنص المادة 340 مدني على ما يلي: « يترك لتقدير القاضي استنباط كل قرينة لم يقررها القانون، ولا يجوز الإثبات بهذه القرائن إلا في الأحوال التي يجوز فيها القانون الإثبات بالبينة. »

#### 2- حجية الأمر المضي به

هذه قرينة قاطعة يفرضها إحترام الأحكام القضائية. والحكم القضائي الحائز لحجية الأمر المضي به هو حكم قابل لطرق الطعن العادلة وقد نصت المادة 338 مدني على ما يلي: « الأحكام التي حازت حجية الشيء المضي به تكون حجة بما فصلت فيه من الحقوق، ولا يجوز قبول أي دليل ينقض هذه القرينة ولكن لا تكون لتلك الأحكام هذه الحجية إلا في نزاع قام بين الخصوم أنفسهم، دون أن تتغير صفاتهم وترتبط بحقوق لها نفس المحل والسبب.

ولا يجوز للمحكمة أن تأخذ بهذه القرينة تلقائيا. »

اليمين على واقعة لا يشترك فيها الخصم بل يستقل بها شخص من وجهت إليه اليمين. »

وإذا حلف الخصم اليمين، فيخسر من وجهها الدعوى نهائياً، ولا يجوز له إثبات كذب اليمين، وكذلك إذا ردت اليمين إلى الخصم وتكل عنها خسر دعواه، وهذا ما نصت عليه المادة 347 مدني بقولها : « كل من وجهت إليه اليمين فنكل عنها دون ردها على خصميه وكل من ردت عليه اليمين فنكل عنها، خسر دعواه. »

2- اليمين المتممة le serment suppleatoire هي مبين بوجهها القاضي لاستكمال اقتناعه بالأدلة، المعروضة عليه، ويمكنه توجيهها إلى أي من الخصميين، ولا يجوز لمن وجهت إليه اليمين المتممة ردها إلى خصميه، وللقاضي أي يحكم وفقها إذا اقتنع بها كما يمكنه عدم الأخذ بها.

ويشترط القانون لتمكن القاضي لتوجيهه اليمين المتممة ألا يكون لديه دليل كامل في الدعوى، إذ لا يستطيع القاضي توجيهها إذا وجد الدليل الكامل في الدعوى إذ في هذه الحال يجب عليه الحكم بمقتضى الدليل<sup>(1)</sup> ويجب كذلك ألا تكون الدعوى خالية من أي دليل، إذ لا يجوز للقاضي في هذه الحالة الفصل في الدعوى بناءً على اليمين المتممة وحدها فقط، وهذا ما نصت المادة 2/348 مدني بقولها : « ويشترط في توجيهه هذه اليمين ألا يكون في الدعوى دليل كامل وألا تكون الدعوى خالية من أي دليل. »

مدعى بها عليه وذلك أثناء السير في الدعوى المتعلقة بها الواقعية. »

فالقرار الذي يتم أمام القضاة يكون دائماً مقبولاً إلا إذا كان المقر غير أهل لذلك، إذ لا يعتد بالقرار الصادر من القاصر أو من عديم الأهلية، كما لا يجوز إقرار الأولياء أو الأوصياء أو المقدم، والقرار يلزم القاضي، ولا يجوز للشخص الرجوع عن إقراره بعد صدوره صحيحاً منه، كما أنه لا يتجرأ إلا إذا كان متعلقاً بوقائع متعددة، وكان وجود واقعة منها لا يستلزم حتماً وجود الواقع الآخر، وهذا ما تضمنته المادة 2/342 مدني بقولها « ولا يتجرأ القرار على صاحبه إلا إذا قام على وقائع متعددة وكان وجود واقعة منها لا يستلزم حتماً وجود الواقع الآخر. »

2- الاقرارات غير القضائية *Aveu extra judiciaire* الاقرار الذي صدر في غير مجلس القضاء، أو يصدر في مجلس القضاة ولكن يكون عند النظر في دعوى أخرى لا تتعلق بموضوعه، وبخضوع تقديره للقاضي وإذا تم شفاهة فلا بد أن يكون بصدده وقائع يجوز إثباتها بالبينة، أما إذا كان مكتوباً فتكون له قوة السند المكتوب<sup>(1)</sup>.

#### هـ . اليمين Le Serment

تنقسم اليمين إلى نوعين، مبين حاسمة ومبين متممة.

1- اليمين الحاسمة : le Serment décisoire هي توجيه أحد الخصم اليمين إلى الآخر يتحكم فيها لضميره، غالباً ما يلتجأ الشخص إلى الإثبات باليمين الحاسمة عندما يبأس من جميع طرق الإثبات الأخرى، ويجوز لمن وجهت إليه اليمين الحاسمة ردها إلى خصميه، إذ تنص المادة 343 مدني على ما يلي: « يجوز لكل من الخصميين أن يوجه اليمين الحاسمة إلى الخصم الآخر، على أنه يجوز للقاضي منع توجيهه هذه اليمين إذا كان الخصم متغسلاً في ذلك. »

ولمن وجهت إليه اليمين أن يردها على خصميه، غير أنه لا يجوز ردها إذا قامت

1- يحيى بكروش : المرجع السابق، ص 331.

1- Starck : Op cit, P 179.

إن جميع الحقوق تنتقل من السلف إلى الخلف، وقد يكون الانتقال إرادياً بتصريف صاحب الحق في حقه، كما قد يكون إنتقالها قانوني إذ أن وفاة الشخص تؤدي إلى انتقال حقوقه إلى ورثته، وتنتهي الحقوق حتماً بالوفاة كما تنتهي الحقوق الشخصية والعينية بطرق متعددة ومختلفة باختلاف نوع الحق.

وفيما يلي أتناول انتقال الحق في الفصل الأول، أما الفصل الثاني فأخصمه لانقضاء الحق.

## الباب الرابع انتقال الحق وانقضاؤه

حالة اكتسابه بالالتصاق وبالاستيلاء وبالتالي قادم أو بالحيازة فيما يتعلق بالمنقولات.

ويلاحظ أن المشرع يشترط شهر التصرف لانتقال الملكية فيما بين المتعاقدين، وعدم شهر الحق العيني العقاري يؤدي إلى عدم نقل الملكية بين المتعاقدين وقد نصت المادة 16 من الأمر 74-75 المؤرخ في 12 نوفمبر 1975 الذي يتضمن إعداد مسح الأراضي العام وتأسيس السجل العقاري على ما يلي: «إن العقود الإرادية والاتفاقات التي ترمي إلى إنشاء أو نقل تصريح أو تعديل أو انقضاء حق عيني، لا يكون لها أثر حتى بين الأطراف إلا من تاريخ نشرها في مجموعة البطاقات العقارية ...»

### ثانياً : انتقال الحق الشخصي

ينتقل الحق الشخصي من السلف إلى الخلف العام عن طريق الوصية أو الميراث مثله مثل الحقوق العينية.

كما ينتقل فيما بين الأحياء، بطريقة خاصة وهي حالة الحق، ولقد نصت المادة 239 مدني على ما يلي: «يجوز للدائن أن يحول حقه إلى شخص آخر إلا إذا منع ذلك نص القانون أو اتفاق المتعاقدين، أو طبيعة الالتزام، وتم الموافقة دون حاجة إلى رضا المدين.»

وإذا كانت حالة الحق تتم في غالب الأحيان بعوض إلا أنها تتم أحياناً أخرى كوفاء مقابل، وإذا قمت الحالة بدون مقابل فتكون هبة.

وحالة الحق هي إتفاق ينقل بمقتضاه الدائن (ويسمى المحيل) حقه الشخصي إلى شخص آخر (يسمى المحال له) يصبح دائناً محله في استيفاء الحق من المدين (المحال عليه).

وكلقاعدة عامة، كل الحقوق الشخصية قابلة للحالة شريطة أن يكون الحق قابلاً للحجز عليه، وفي هذا الصدد تنص المادة 240 مدنی على ما يلي: «لا تجوز حالة الحق إلا إذا كان الحق قابلاً للحجز .»

## **الفصل الأول**

### **انتقال الحق**

يقصد بانتقال الحق أن يحل شخص جديد محل الدائن معبقاء الحق نفسه دون تغيير، والأصل أن جميع الحقوق قابلة للانتقال، أي قابلة للتعامل فيها ويستثنى من ذلك الحقوق المتصلة بالشخصية، فقد سبق القول بأنها مرتبطة بالشخص وتنتهي بوفاته، وسأعرض في هذا الفصل لانتقال الحق العيني والحق الشخصي في مبحث أول، أما الحقوق الذئنية فقد سبق أن تعرّض لها في الموضوع الخاص بها.

وسأبين في مبحث ثانٍ القواعد القانونية الأساسية التي تحكم انتقال الحق إلى خلف.<sup>(1)</sup>

### **المبحث الأول**

#### **انتقال الحق العيني والحق الشخصي**

##### أولاً : انتقال الحق العيني

ينتقل الحق العيني بطريق متعددة لا يمكن حصرها، فقد يتم الانتقال بدون عوض كما في عقد الهبة والوصية كما ينتقل كذلك بالميراث.

وقد يتم انتقاله بعوض، كما هو الحال في عقد البيع والمقايضة، فعقد البيع ينقل ملكية شيء أو حق مالي آخر من البائع إلى المشتري.

فجميع الحقوق العينية يمكن نقلها من السلف إلى الخلف، بل كثيراً ما ينتقل الحق العيني من السلف إلى الخلف، ونادرًا ما يكتسب الحق العيني ابتداءً كما في

1- لقد تعرّض لمفهوم الخلف الخاص والخلف العام في الفصل الخاص بمصدر الحق.

وقد نص المشرع على أنه يقوم مقام اقرار المدين، الإعلان بالحالة الموجهة إليه بإجراء رسمي على يد محضر، ويكتفى أن يتضمن الإعلان جميع البيانات المتعلقة بالحالة.<sup>(1)</sup>

ويقوم بالإعلان الدائن (المحال له) أو المحيل، وليس هناك وقت محدد للإعلان، ولكن لكي يكون نافذا في مواجهة الغير يجب أن يتم قبل الحكم على المدين بالإفلاس، وقبل أن يحجز دائن آخر عليه، وقبل أن يقوم محال له آخر باعاته رسميا.<sup>(2)</sup>

وقد نصت المادة 241 مدني جزائري على أن الحالة تتم أيضا إذا أخبر المدين بها بعقد غير قضائي<sup>(3)</sup>، ولكن إذا أعلم المدين بالحالة دون أن يقبلها فله الحق في التمسك بالمقاصة بعد هذا الإعلان وهذا ما نصت عليه المادة 2/303 مدني جزائري.

ويلاحظ أنه قبل إقرار المدين للحالة أو إعلاته بها لا تكون نافذة في مواجهته، وبالتالي إذا وفي للدائن الأصلي اعتبر وفاذه صحيحا<sup>(4)</sup> وتبرأ ذمته بالنسبة للمحيل أو المحال له. أما إذا تم الوفاء بعد نفاذ الحالة سواء بالإعلان أو بالإقرار، فأن الوفاء للمحيل لا يبرئ ذمة المدين في مواجهة المحال له، إذ يكون لهذا الأخير أن يجبره على الوفاء له مرة أخرى.

وإقرار المدين للحالة أو إعلاته بها كلاما يؤدي إلى نفاذ الحالة في مواجهته من جهة، ومن جهة أخرى إلى أن يصبح ملزما بها تجاه المحال له الذي حل محل الدائن بنفس الالتزامات التي كان ملزما بها تجاه الدائن الأصلي.

1- د. تناغر : نظرية الالتزام، منشأة المعارف، الأسكندرية، ص 479.

2- A. Rieg : Cession de créance, Guide juridique, Dalloz, Volume 1, Parag 16.

3- لقد ورد خطأ في المادة 241 مدني جزائري، الصحيح هو " يعمل غير قضائي " إذ ليس في القانون ما يسمى "عقد غير قضائي" كما ورد في النص.

4- د. تناغر : نظرية الالتزام، المرجع السابق، ص 480.

د. أحمد سلامة : مذكرات في نظرية الالتزام، الكتاب الثاني، أحكام الالتزام، ص 204.

ولنفاذ حالة الحق في مواجهة المدين لابد من اقرار المدين لها، وقد نصت المادة 241 مدنی على ما يلي: « لا يتحقق بالحالة قبل المدين ، أو قبل الغير إلا إذا رضي بها المدين، أو أخبر بها بعقد غير قضائي، غير أن قبول المدين لا يجعلها نافذة قبل الغير إلا إذا كان هذا القبول ثابت التاريخ. »

ويخصوص هذا النص من الأفضل إحلال كلمة " إقرار " محل كلمة " قبول " الواردة فيه ، لأن الحالة تتم بمجرد تراضي المحيل والمحال له دون حاجة إلى رضا المدين، وقبوله لا يعني صدور إيجاب منه بل مجرد إقرار للحالة لتكون نافذة في مواجهته.<sup>(1)</sup> ولكي تكون الحالة نافذة في مواجهة الغير اشترط المشرع إلى جانب اقرار المدين لها أن يكون هذا الاقرار أو القبول ثابت التاريخ.

وبمجرد قبول المدين للحالة، ينتقل الحق بجميع ضماناته ودفعه إلى المحال إليه، فيكون للمدين أن يتمسك إزاء بجميع الدفعات التي كان له أن يتمسك بها قبل المحيل، إلا أنه لا يستطيع التمسك بالمقاصة التي كان له الحق في التمسك بها إزاء المحيل قبل قبوله الحالة.<sup>(2)</sup>

وقد نصت المادة 1/303 مدني جزائري على ما يلي: « إذا حوك الدائن حقه للغير وقبل المدين الحالة دون تحفظ، فلا يجوز لهذا الأخير أن يتمسك قبل المحال له بالمقاصة التي كان تمسك<sup>(3)</sup> بها قبل قبوله للحالة وليس له إلا الرجوع بحقه على المحيل ».

1- د. حسن التوري : مصادر الالتزام واحكامه، مكتبة عين الشمس القاهرة، ص 303.

2- د. عبد الرزاق السنهوري : الوسيط، الجزء الثالث، الأوصاف، الحالة، الانقضاض، دار النهضة، 1964، ص 473.

د. أنور سلطان : أحكام الالتزام، دار النهضة العربية ، بيروت 1983 ، ص 314.

A. Rieg : Cession de Creance, Encyclopédie Dalloz, parag 555 - 556.

3- ورد نص المادة 1/303 خطأنا، والصحيح هو « التي كان له أن يتمسك بها » بدلا من « التي كان تمسك بها »، فالعبارة الموجدة في النص توحى أنه حتى لو كان تمسك بها قبل الحالة فيسقط عنه هذا الحق، بينما المقصود هو سقوط هذا الحق إذا لم يتمسك به قبل الحالة، وربما جاء هذا الخطأ نتيجة سقوط كلمة " له " من النص، لأن النص الفرنسي صحيح إذ يقول: "...Qu'il pourrait opposer..."

بأوصافه، وفي الأخير أتعرض للاستثناءات الواردة على قاعدة عدم اكتساب الخلف حقوقاً أكثر مما كانت لسلفه.

### أ - إنتقال التكاليف العينية إلى الخلف الخاص

لا يمكن أن تنتقل إلى الخلف حقوق أكثر من تلك التي كانت للسلف، وبالتالي إذا كانت العين مثقلة بتكاليف معينة كحق ارتفاق، انتقل الحق إلى الخلف متقدلاً بحق الارتفاع المقرر للغير. فانتقال هذه الحقوق إلى الغير قوامه نفاد العقد المن Shi'، أو الناقل للحق العيني في مواجهة الجميع. وكذلك إذا تقرر على العين حق انتفاع، انتقل هذا الحق مع العين إلى الخلف الخاص، إذ لا يمكن أن يكون لهذا الأخير حق أكثر مما كان لسلفة وهذا تطبيق لمبدأ أن فاقد الشيء لا يعطيه.<sup>(1)</sup>

وكذلك تنتقل الحقوق العينية التبعية التي تشتمل العين إلى الخلف الخاص باعتبارها متصلة بالعين التي انتقلت إليه،<sup>(2)</sup> هنا كله مع مراعاة القواعد المتعلقة بشهر الحقوق العينية العقارية. ولا تطبق قاعدة عدم اكتساب الخلف حقوقاً أكثر من

1- د. عبد الرزاق السنوري : الوسيط، الجزء الأول، المرجع السابق، ص 612.

د. عبد الحفي حجازي : النظرية العامة للالتزام، المرجع السابق، ص 833.

2- بقصد الحقوق العينية، يذهب الاتجاه السادس في ظل القانون المصري إلى أنه لا يستخلص علم المشتري بحق الارتفاع من مجرد التسجيل وبالتالي يبقى التزام البائع بضمان حق الارتفاع قائماً حتى لو كان هذا الحق مسجلًا. (د. توفيق حسن فرج: عقد البيع، ص 313). أيضًا د. عبد الرزاق السنوري : الوسيط، الجزء الرابع، عقد البيع، ص 702 - 704.

ولكن التسجيل يعد قرينة يجوز للقاضي الاستناد إليها لاستخلاص علم المشتري بهذا الحق، وهذا ما أخذ به المشرع الجزائري إذ تنص المادة 2/377 مدني جزائري على ما يلي: «... ويفترض في حق الارتفاع أن البائع قد اشترط عدم الضمان إذا كان هذا حقاً ظاهراً أو كان البائع قد أعلم به المشتري». وهذا يعني أن البائع يظل ضامناً للارتفاعات غير الظاهرة، وذلك حتى لو كانت مسجلة مادام المشتري لم يعلم بها.

ومن المفروض أن يلغى هذا الحكم من القانون المدني لأن نظام شهر الحق العيني الذي يأخذ به القانون الجزائري يعطي صورة كاملة وواضحة عن العقار وما يشتمل عليه من حقوق وتكاليف واجبة الشهر، فينبغي أن يعطي للعلم المستمد من السجل نفس الأثر الذي يعطى للعلم الفعلي المستمد من البائع أو من أي مصدر آخر.

## البحث الثاني

### القواعد القانونية الأساسية

#### التي تحكم إنتقال الحق

تنقل إلى الخلف الخاص التكاليف العينية المشتملة للعين التي انتقلت إليه، ويتلقي الخلف الحق بأوصافه أيضاً، وبالتالي يتتأثر بالعقود التي أبرمها سلفه لأنه لا يستطيع الخلف أن يكتسب حقوقاً أكثر من السلف، كما أن قاعدة الملحقات تتبع الأصل يجعل الخلف يتلقى الحق بملحقاته.

#### أولاً : قاعدة عدم اكتساب الخلف حقوقاً أكثر مما كانت للسلف

إن الحق الذي ينتقل إلى الخلف يتتأثر بالالتزامات الناتجة عن العقود التي أبرمها السلف والمتعلقة بالحق الذي أنتقل إليه، وذلك لأن الخلف لا يستطيع أن يكتسب حقوقاً أكثر من الحقوق التي كانت للسلف.

ولكي تؤثر الالتزامات الناتجة عن العقود التي أبرمها السلف في الحق الذي ينتقل إلى الخلف يجب أن تكون من مستلزمات هذا الحق أي تحد من إستعمال الخلف لحقه. وهذا ما تضمنته المادة 109 مدني جزائي السابق ذكرها.

فمن الضروري أن تكون الالتزامات عينية، لأن الالتزام الشخصي لا يمكن مطلاقاً أن يحد من استعمال صاحب الحق العيني لحقه.<sup>(1)</sup>

فقاعدة أن الخلف لا يستطيع أن يكتسب حقوقاً أكثر من حقوق سلفه تسمح بانتقال التكاليف العينية إلى الخلف، كما تسمح بانتقال الحق بأوصافه أيضاً.

وأتعرض فيما يلي لانتقال التكاليف العينية إلى الخلف الخاص، ثم لانتقال الحق

1- J.L Goutal : Thèse précitée, P 72.

ويلاحظ في هذا المجال أنه لا يحتج على الخلف الخاص لصاحب الحق المهدى بفسخ الحقوق العينية أو إبطالها أو إلغائها أو نقضها إلا إذا كان الشرط الذي حصل بقتضاه الفسخ أو الإبطال أو النقض قد تم اشهاره أو كان الفسخ أو الإبطال أو الإلغاء بحكم القانون، وهذا ما تضمنته المادة 86 من المرسوم 63-76 المتعلق بتأسيس السجل العقاري السابق ذكره.

#### جـ . استثناءات على قاعدة عدم كسب الخلف حقوقاً أكثر مما كان لسلفه

من المسلم به أن فاقد الشيء لا يعطيه، وأن السلف إذا لم يكن مالكا للحق لا يستطيع نقله إلى الخلف، إلا أن هذه القاعدة تستبعد كلما اقتضى الأمر حماية الغير حسن النية وتحقيقاً لاستقرار المعاملات.

فيقصد المنقولات قاعدة الحيازة في المنقول سند الحائز يجعل من حائز المنقول بحسن نية مالكا له، ولو كان السلف غير مالكا له. كما تسقط التكاليف والقيود التي تشنل المنقول، فإذا كان مرهوناً رهناً حيازاً انتقل إلى الحائز حسن النية حالياً من هذا التكليف وهذا ما نصت عليه المادة 814 مدني جزائري.

وبقصد العقارات، يستطيع الشخص إذا كان حسن النية ولديه سبب صحيح أي يعتقد أنه تلقى الحق من المالك فعلاً. أن يكتسب العقار بالتقادم القصير، وهذا ما تضمنته المادة 828 مدني جزائري. كما يمكن أن يكتسبه بالتقادم الطويل إذا كان سيء النية واستمرت حيازته للعقار مدة خمس عشرة سنة وهذا ما تضمنته المادة 827 مدني جزائري.

ومن أهم الاستثناءات الواردة على قاعدة عدم اكتساب الخلف حقوقاً أكثر من سلفه، الاستثناء الخاص بحماية الوضع الظاهر، إذ ينشأ عن الوضع الظاهر، مظهر ينخدع به الناس كافة. ولذلك سعى المشرع إلى حماية هذا الوضع، فيصير الخلف مالكا رغم أن السلف لم يكن مالك للحق.

السلف إلا إذا كان الحق الذي انتقل إلى الخلف يحد من استعماله حقاً من نفس الطبيعة، فإذا انتقل إلى الخلف الخاص حق ارتفاع، فلا يحد من استعماله إلا حق ارتفاع آخر من نوع للغير، حق المر. أما إذا اكتسب الغير حقاً شخصياً فقط كحق الصيد في أراضي الجار فهذا لا يحد من حق عيني ولا ينتقل مع العين إلى الخلف الخاص لأنه حق شخصي.<sup>(1)</sup>

فالالتزامات السلف الشخصية لا تحد من حق الخلف، فاتفاق السلف مع مقاول على البناء في الأرض التي انتقلت إلى الخلف لا ينتقل إلى المشتري.

#### بـ . انتقال الحق بأوصافه إلى الخلف

ويترتب أيضاً على عدم اكتساب الخلف حقوقاً أكثر من سلفه انتقال الحق إليه بأوصافه من شرط و أجل<sup>(2)</sup>، كما أنه إذا كان الحق قابلاً للإبطال أو الفسخ أو الرجوع فيه انتقل إليه كذلك.

وانتقال الحق بأوصافه إلى الخلف الخاص لا يعني أيضاً تحمله بالالتزامات، فإذا التزم المشتري قبل البائع تحت شرط فاسخ بتنفيذ التزام معين ثم تصرف المشتري في العين، انتقل الحق إلى الخلف قابلاً للفسخ، فإذا لم ينفذ السلف التزامه تجاه البائع فلا يستطيع هذا الأخير مطالبة المشتري بالوفاء به، بل له أن يطالب فقط بحق شخصي على العين، وهو حق الفسخ، ولا يطالبه بتنفيذ الالتزام.

1- J.L Goutal : Op cit , P 73 - 74.

2- الشرط هو أمر مستقبل غير محقق الواقع، يترتب عليه نشأة الحق أو زواله، فإذا ترتب عليه نشأة الحق كان الشرط واقفاً، لأن يشترط الأب على ابنه النجاح في الامتحان ليشتري له سيارة. وقد يكون الشرط فاسحاً ويترتب على تتحققه زوال الحق، لأن يهب الأب سيارة لابنه على أن يستردها منه إذا لم ينجح في الامتحان.

أما الأجل فهو أمر مستقبل محقق الواقع يترتب عليه نشأة الحق أو زواله. فإذا كان الأجل واقفاً يترتب على حلوله نشأة الحق، فحق الدائن في استرداد القرض مثلاً يحل بحلول الأجل المتفق عليه.

أما الأجل الفاسخ فهو الذي يترتب على حلوله انقضاء الحق، فحق الانتفاع إذا كان محدوداً مدة معينة يترتب على حلول الأجل المحدد انقضاء حق المنفع.

ولل الحال له الحق في قبض الثمن وينتقل إليه حق البائع في الفسخ باعتباره من ملحقات الحق الذي انتقل إليه.

وإذن فتنتقل إلى الخلف الخاص جميع الدعاوى التي يكون للمشتري أن يحل فيها محل البائع، كدعوى التعويض تجاه شركة التأمين أو تجاه الإدارة إذا نزعت الملكية للمنفعة العامة.<sup>(1)</sup>

وإذا استحق الغير جزءاً من العين، رجع المشتري على البائع الأول بضمان الاستحقاق، بشرط أن يكون الحق الذي يدعى به الغير سابقاً على البيع الأول أو تالياً له، ولكنه مستمد من البائع الأول، وهذا ما نصت عليه المادة 375 مدني جزائري.

وتنتقل إلى الخلف الخاص دعوى ضمان العيب الخفي، لأن الدائن في ضمان العيب الخفي هو المشتري، وينتقل الحق إلى خلفه.<sup>(2)</sup> فمن حق المشتري الثاني رفع دعوى ضمان العيب مباشرة على البائع الأول، لأنها من ملحقات الحق الذي انتقل إليه، ولكن هل يمكن للمشتري الثاني المطالبة فقط بالتعويض عن الضرر الذي أصابه، أو تنتقل إليه أيضاً دعوى الفسخ، ويستطيع مطالبة البائع الأول بها؟

كان القضاء الفرنسي يسمح للمشتري الثاني بمطالبة البائع الأول بالفسخ ولكنه عدل عن موقفه هذا في حكم صادر عن الغرفة التجارية بتاريخ 27/2/1973، حصر نطاق الادعاء المباشر في المطالبة بالتعويض ورفض طلب فسخ العقد نظراً لعدم وجود عقد بين المدعى والمدعي عليه.

ويلاحظ أن هذا الحكم انتقد بشدة لأن يفرق بين دعوى التعويض ودعوى الفسخ الناتجين عن دعوى ضمان العيب الخفي واحتضنهما لنظام قانوني مختلف.<sup>(3)</sup>

1- زواوي فريدة : مبدأ نسبة العقد، المرجع السابق، ص 186.

2- د. عبد الرزاق السنهوري : الوسيط، الجزء الرابع، المرجع السابق، ص 730 - 731 .

3- د. أسعد دياب : ضمان عيوب المبيع الخفية، دار إقرأ، بيروت، الطبعة الأولى 1981، ص 165.

والحقيقة أن نظرية الوضع الظاهر لا تطبق إلا على أوضاع معينة نص عليها القانون. أو في حالة وقوع الخلف في خطأ شائع واعتقاده الراسخ أن السلف حائز الحق هو المالك له فعلاً، وهذه الحالات قليلة الحدوث. لما يحققه نظام الشهر العقاري من إعلان الغير عن الوضعية الحقيقة للعقارات.

فتبقى قاعدة عدم كسب الخلف حقوقاً أكثر من تلك التي كانت لسلفه، قاعدة عامة ترد عليها الاستثناءات السابق ذكرها، حماية لاستقرار المعاملات، وحماية للغير حسن النية.

### ثانياً : قاعدة الملحقات تتبع الأصل

إن ملحقات الحق تنتقل إلى الخلف الخاص، لأنها تتبع الحق الذي انتقل إليه. لا شك في أن الحقوق العينية الجزئية تعتبر من ملحقات الحق، فحق الارتفاق ينتقل مع العقار المرتفق إلى الخلف الخاص. فحقوق الارتفاق ملحقات قانونية تتبع الحق الرئيسي ولا يتقرر وجودها بدونه.

كما أن للحال له حقاً شخصياً وتنتقل إليه ضمانات هذا الحق كالكفالة، والرهن لأنها من ملحقات الحق الذي انتقل إليه وفقاً للمادة 243 مدني جزائري.

#### أ - إنتقال دعاوى السلف إلى الخلف الخاص

تنتقل إلى الخلف دعاوى الضمان التي كانت للسلف قبل البائع الأول، فانتقال الحق في عدم المنافسة إلى الخلف الخاص لمشتري المحل التجاري، يمكن تعليمه بأن البائع ملزم بضمانته الشخصي وعدم منافسته المشتري، وهذا الحق ينتقل مع المحل التجاري إلى المشتري الثاني للمحل التجاري، ذلك لأن الالتزام بعدم المنافسة هو من العناصر الأساسية للمحل التجاري وبالتالي يعتبر من ملحقاته.

وكذلك إذا كان المبيع متولاً فتنتقل إلى المشتري دعوى البائع بالضمانت التي كانت له قبل المهندس والمقاول اللذان اشتركا في تشييد المنزل.

اعتباره من ملحقات حق الارتفاق لأنه ضروري لوجود الحق، ويخالط مع الحق ذاته، فلا تطبق فكرة الملحقات تتبع الأصل، لنقله إلى الخلف الخاص.<sup>(1)</sup>

ويمكن الاستناد إلى قاعدة الملحقات تتبع الأصل لنقل حقوق العينية إلى الخلف باعتبارها من ملحقاته وكذا الدعاوى التي كانت للسلف قبل الخلف إذا كانت متصلة بالشيء الذي انتقل إلى الخلف. وكذلك يمكن الإستناد إلى هذه القاعدة لنقل الالتزامات العينية الضرورية لاستعمال الخلف للحق الذي انتقل إليه.

ولكن هذه القاعدة لا تسمح بانتقال الالتزامات الشخصية التي كانت للسلف كحق السلف الذي تعاقد مع مقاول على بناء أرض انتقلت إلى الخلف، لأن هذا الحق ليس مكملاً للحق الذي انتقل إلى الخلف فلا يعتبر من ملحقاته.<sup>(2)</sup>

فانتقال ملحقات الحق إلى الخلف يرجع غالباً إلى طبيعة الحق ذاته، فانتقال الحقوق العينية الجزئية إلى الخلف الخاص يرجع إلى طبيعة هذه الحقوق وإلى نظامها الخاص.

ومن الأفضل إعطاء الخلف الخاص للمشتري الحق في المطالبة بالفسخ مثل حق في المطالبة بالتعويض، لأن الغرض من الدعوى المباشرة هو اختصار الوقت، وعدم اللجوء إلى سلسلة الدعاوى المتعددة، التي تنتهي إلى نتيجة واحدة إذ يطالب المشتري الثاني المشتري الأول بالفسخ وهذا الأخير يطالب البائع أيضاً، وهذا إذا لم يتعدد المشترون، فنكون أمام دعاوى لا حصر لها، فمن الأفضل إعطاء المشتري الأخير حق طلب الفسخ مباشرة قبل البائع الأول.

إن الحق في الفسخ ما هو إلا من ملحقات حق الضمان المنوح للخلف الخاص.

#### بـ - انتقال الالتزامات العينية باعتبارها من الملحقات إلى الخلف الخاص

إن إنتقال الحقوق العينية المتصلة بالشيء إلى الخلف الخاص حق الارتفاق لا يبرر انتقال الالتزامات العينية المتصلة بالعين إليه، ولكن يمكن الإستناد إلى فكرة الملحقات تتبع الأصل لتبرير هذا الانتقال، فلذلك يتمكن الشخص مثلاً من الارتفاع بحق ارتفاق واستعماله لابد أن ينتقل إليه مع هذا الحق كل ما هو ضروري للمحافظة عليه.

وتنص المادة 873 مدني جزائري على ما يلي: «لا يلزم مالك العقار المرتفق به أن يقوم ببنشآت لصلاحة العقار المرتفق إلا إذا كانت منشآت إضافية يقتضيها استعمال الارتفاع على الوجه المألف مالم يوجد شرط يخالف ذلك.»

إذن فقيام صاحب العقار المرتفق به بالأعمال الضرورية لاستعمال الارتفاع على الوجه المألف يعتبر من ملحقات حق الارتفاع وتنقل إلى الخلف الخاص لمشتري العقار المرتفق.

والالتزامات العينية التي تعتبر من ملحقات حق الارتفاع هي الالتزامات الضرورية لاستعمال الحق والارتفاع به، أما إذا اختلطت مع الحق ذاته بحيث يصعب فصلها عنه، كقيام صاحب المحجر المرتفق به باستغلال المحجر، فهذا الالتزام لا يمكن

1- زواوي فريدة : مبدأ نسبية العقد، المراجع السابق، ص 188.

2- د. عبد الرزاق السنهروري : الوسيط، الجزء الأول، المراجع السابق، ص 610.

## الفصل الثاني انقضاء الحق

إذا كسب الحائز حسن النية ملكية المنقول، ينقضي حق المالك على المنقول.  
وينقضي حق الانتفاع بوفاة المنتفع كحد أقصى، كما ينقضي بانتهاء المدة المحددة له، كما ينتهي كذلك بهلاك الشيء، وينتهي أيضاً بعدم استعماله لمدة خمس عشرة سنة.

أما حق الارتفاع فينقضي بانتهاء المدة المقررة له، أو عدم استعماله لمدة عشر سنوات، وينتهي كذلك بهلاك العقار المرتفق به، وكذلك ينتهي باجتماع العقار المرتفق به والعقار المرتفق في يد مالك واحد، كما ينقضي كذلك حق الارتفاع إذا فقد العقار المرتفق كل منفعة من ذلك أو إذا لم تبق له إلا فائدة محدودة لا تناسب مع الأعباء الواقعة على العقار المرتفق به.

أما الحقوق العينية التبعية فتنقضي بانقضاء الالتزام الشخصي الذي تضمنه، كما تنتهي بعدم تجديد قيد الرهن، وينقضي الرهن كذلك بنزول المرتهن عن الرهن، وينقضي كذلك باتحاد الذمة كانتقال ملكية العقار المرهون إلى الدائن المرتهن، وكذلك ينقضي الرهن بهلاك العقار المرهون<sup>(1)</sup> أو بتطهير العقار المرهون، وينقضي الرهن الحيازي الوارد على المنقول بكسب الحائز حسن النية ملكية المنقول إذ الحيازة تسقط التكاليف الواردة على المنقول.

### المبحث الثاني انقضاء الحق الشخصي

ينقضي الحق الشخصي بالوفاء، أو بما يعادل الوفاء، كما ينقضي دون وفاء،  
وفيما يلي أتعرض لمختلف هذه الأسباب.

1- يلاحظ أنه في حالة هلاك العقار المرهون ينتقل الرهن بمرتبته إلى الحق الذي يحل محل العقار المرهون من مبلغ التأمين أو التعويض، أو مقابل نزع الملكية للمنفعة العامة ، راجع المادة 900 مدنی.

سأعرض في هذا الفصل لانقضاء الحق العيني ولانقضاء الحق الشخصي، ذلك لأن الحقوق العامة باعتبارها متصلة بالشخص تنتهي بوفاته، وألحظ في هذا الصدد أن بعض الحقوق السياسية، كالحق في تولي الوظائف العامة، والحق في الترشح بحرم الشخص منها إذا حكم عليه بعقوبة جنائية، كما يحرم كذلك بالتمتع ببعض الحريات العامة حق التنقل.

كما تنتهي كذلك بعض حقوق الأسرة بأسباب خاصة ومتنوعة، تختلف باختلاف نوع الحق ولذلك لا يمكن حصرها، فحق الحضانة مثلاً يسقط عن الأم بالتزوج بغير قريب، ولأسباب أخرى، كما نصت على ذلك المادة 66 أسرة. كما أن حق الأب في الولاية على أبنائه يسقط عنه بالحجر عليه مثلاً.

كما ألحظ أنه سبق أن تعرضت بقصد الحقوق الذهنية إلى أن الجانب المالي لهذه الحقوق يستغله الشخص طوال حياته وينتقل بعد وفاته إلى ورثته، وينقضي حق هؤلاء في الاستغلال بمرور 25 سنة من وفاة مورثهم.

### المبحث الأول انقضاء الحق العيني

لا أعرض لانقضاء الحق العيني بالتفصيل لأنني تعرضت له في الفصل الخاص بهذه الحقوق، فحق الملكية لا يسقط بعدم الاستعمال ولكنه ينقضي حتماً بوفاة المالك إذ ينتقل الحق إلى الورثة أو إلى الموصى لهم، كما ينقضي هذا الحق بالتصرف فيه، وينقضي حق الملكية كذلك بتترك المالك محل الحق العيني أو تخليه عنه، ويلاحظ أنه

ويكون الوفاء الجزئي في حالات معينة نص عليها القانون، ومنها يمكن الكفالة غير المتضامنين الدفع بالتقسيم والزام الدائن بقبول الوفاء الجزئي وهذا ما تضمنته المادة 1/664 مدنى.

للديندين غير المتضامنين كذلك الحق في الدفع بالتقسيم إلا إذا كان الالتزام غير قابل للانقسام. أما إذا كان الالتزام غير قابل للتجزئة<sup>(1)</sup> فلا يمكن الوفاء به جزئيا، وفي غير الحالات المنصوص عليها قانونا، أو المتفق عليها صراحة، لا يجبر الدائن على قبول الوفاء الجزئي ويبقى الالتزام قائما ولا ينقضى حق الدائن.

#### ثانياً : انقضاء الحق بما يعادل الوفاء

طرق انقضاء الحق بما يعادل الوفاء هي، الوفاء بمقابل، والمقاصة والحاد الذمة، والتجديد.

#### أ . الوفاء بمقابل

يتم الوفاء بمقابل إذا قدم الدين شيئاً آخر غير ما كان ملزم بادائه مثال ذلك تقديم شيئاً آخر بدلاً من مبلغ من النقود. ويشترط لصحة هذا الوفاء أن يقبله الدائن، فلا يمكن فرضه على الدائن إذ تنص المادة 285 على: «إذا قبل الدائن في استيفاء حقه مقابلًا استعراض به عن الشيء المستحق قام هذا مقام الوفاء».

ويترتب على قبول الدائن وقيام الدين بالوفاء أن تسري أحكام البيع فيما يتعلق بأهلية الطرفين وفيما يخص الضمانات التي يتلزم بها الدين كضمان الاستحقاق والعيوب الخفية. كما أن الوفاء بمقابل يعتبر وفاء للدين وينقضى به حق الدائن، فتسري عليه أحكام الوفاء فيما يخص جهة الدفع، وانقضاء التأمينات، وهذا ما تضمنته المادة 286 مدنى.

ويترتب على الوفاء بمقابل انقضاء حق الدائن رغم أنه لم يتم الوفاء بما هو

1- أنظر المواد من 236 إلى 238 مدنى.

الوفاء هو تنفيذ المدين ما التزم به عيناً، وبذلك ينقضى حق الدائن، وبشرط في بعض الالتزامات كالالتزام بالقيام بعمل أن يتم الوفاء من المدين نفسه إذ شخصه يكون محل اعتبار، ولكن فيما عدا هذا الاستثناء يجوز أن يكون الموفي شخصاً آخر غير المدين، وينقضى الحق إذا قام الغير بوفاء الالتزام محل المدين، ويكون للموفي الرجوع على المدين بالدعوى الشخصية، وهي إما دعوى الوكالة، أو دعوى الفضالة أو دعوى الائراء بلا سبب وفقاً لتوافر الشروط المطلوبة لرفع هذه الدعاوى.

كما يمكن للموفي الرجوع على المدين بدعوى الحلول في حالات معينة تضمنتها المادة 261 مدنى وهي خاصة بالحلول القانوني وزيادة على هذه الحالات يمكن للموفي الرجوع على المدين بدعوى الحلول إذا تم الإتفاق بينهما على ذلك، ويسمى هذا بالحلول الإتفاقي.

وإذا حلّ الموفي محل الدائن يكون له الرجوع على المدين بحق الدائن بما لهذا الحق من خصائص وتواتر، ويمكن المدين التمسك في مواجهة الموفي بكافة الدفوع التي كانت له في مواجهة الدائن.

ويلاحظ أنه يجوز للمدين الذي حصل الوفاء بغير إرادته أن يمنع رجوع الموفي عليه بما وفاه عنه كلاً أو جزءاً إذا أثبت أن له مصلحة في الإعتراض على الوفاء وهذا ما تضمنته المادة 259 مدنى، لأن يكون التصرف الذي أنشأ الدين، تصرفًا باطلًا لعدم مشروعية سببه، أو كان قد انقضى كله بالابراء أو بالمقاصة.

ولكي ينقضى الدين بالوفاء يجب أن يشمل محل الوفاء ما كان مستحقاً أصلاً في ذمة الدين، أي عين ما التزم به، فلا يمكن أن يجبر الدائن على قبول الوفاء الجزئي، وقد نصت المادة 1/277 مدنى على ما يلي: «لا يجبر المدين الدائن على قبول وفاء جزئي لحقه مالم يوجد إتفاق أو نص يقضي بغير ذلك».

## جـ. إتحاد الذمة

ينقضي الحق عندما يجتمع في نفس الشخص صفة الدائن والمدين<sup>(1)</sup> مثال ذلك أن يرث الدين الدائن فلا يتصور أن يطالب المدين نفسه، ولكن يشترط في ذلك أن يكون المدين هو الوارث الوحيد، أما إذا وارث مع غيره وورث بقدر الربع فقط اتحدت ذمته مع ذمة المورث في حدود ربع الدين فقط، ويبقى مدينا بقدر ثلاثة الأربعين الأخرى، وقد يحدث إتحاد الذمة بالوصية وذلك في حالة ما إذا أوصى الدائن للمدين بما له في ذمته فينقضى حق الدائن في حدود الثالث، وإذا كانت الوصية بأكثر من الثالث ولم يقر الورثةُ الزيادة فإن إتحاد الذمة يزول بالقدر الذي لم يقره الورثة ولا ينقضى الدين إلا في حدود الثالث المقرر للوصية شرعاً. ويترتب على هذا زوال إتحاد الذمة فيما زاد عن ثلث الدين بأثر رجعي.

## دـ. التجديد

هو اتفاق يحل بموجبه التزام جديد محل الالتزام القديم<sup>(2)</sup> ويترتب على التجديد انقضاء الحق القديم ونشأة حق آخر محله، وهذا ما نصت عليه المادة 1/291 مدنى بقولها : «يتترتب على التجديد انقضاء الالتزام الأصلي بتواضعه وإنشاء التزام جديد مكانه».

وللحصول التجديد، يجب أن يكون الالتزام الجديد والقديم مرتبطين، إذ لا ينقضي الالتزام الأصلي إلا إذا حل محله الالتزام الجديد، ولا ينشأ الالتزام الجديد إلا إذا كان الالتزام الأصلي قد انقضى فعلاً.<sup>(3)</sup>

ويتم التجديد إما بتغيير الدين، كتغيير محله، ويshire التجديد في هذه الحالة الوفاء، بمقابل، إلا أن هذا الأخير يؤدي إلى انقضاء الدين دون تجديده.

1- انظر المادة 304 مدنى.

2- انظر نص المادة 287 مدنى.

3- Terki : responsabilité civile, Cours polycopiés, S4, 1981, Institut de Droit Ben Aknoune, P 213.

مستحق عيناً، لأن العوض الذي تم الوفاء به يقوم مقام ما هو مستحق أصلاً.

## بـ. المقاضة

هي إجتماع صفتى المدين والدائن في كل من طرفى الالتزام، وينقضى الدينان بقدر الأقل منهما، كأن يكون (أ) دائن ل (ب) بـمبلغ 4000 دج ويكون (ب) أيضاً دائناً ل (أ) بـمبلغ 3000 دج فينقضى الدين بـمقدار 3000 دج وقد تكون المقاضة قانونية أو إتفاقية أو قضائية، ويشترط لقيام المقاضة القانونية أن يكون الدينان بين نفس الشخصين وأن يكون الدينان واردين على نقود أو مثلثيات متحدة النوع، ولا يهم أن يكون مصدرها العقد أو الفعل الضار. ويشترط أن يكون الدينان خالين من النزاع ومستحقى الأداء، فلا تجوز المقاضة إذا كان أحد الدينين معلقاً على شرط وافق لم يتمتع بعد أو مقتربنا بأجل لم يحل بعد، ويشترط أن يكون الدينان صالحين للمطالبة قضائياً. فإذا كان أحد الدينين التزم طبيعياً، فلا تجوز المقاضة بينه وبين التزام المدين، ويشترط أيضاً ضرورة التمسك بالمقاضاة، فلا يحكم بها القاضي من تلقاء نفسه<sup>(1)</sup> ويلاحظ أنه حتى لو توافرت جميع شروط المقاضة فلا يمكن إعمالها في حالات معينة نصت عليها المادة 299 مدنى.

ويترتب على إجراء المقاضة انقضاء حق الدائن بالقدر الذي قت به. وإذا لم تتوافر الشروط السابقة يجوز أن تقع المقاضة باتفاق الطرفين، إذا تخلفت شروط المقاضة القانونية، كأن يسمح صاحب الحق المستحق للأداء بإجراء المقاضة مع صاحب الحق المؤجل، ولا يجوز إجراء المقاضة الإختيارية إلا باتفاق الطرفين إذا كان الشرط المنصوص عليه قانوناً لمصلحة الطرفين معاً.

أما المقاضة القضائية : فيستطيع المدعى عليه في حق متنازع فيه، إذا كان دائناً للمدعى بمبلغ معين أن يطلب من القاضي إجراء المقاضة، وللقاضي السلطة التقديرية في الحكم بذلك.<sup>(2)</sup>

1- هذا ما تضمنته المادة 300 مدنى.

2- Carbonnier : Droit civil, Tome 4, les obligations, P 575.

فيه أن يكون الدائن أهلاً للتبرع لأنَّه تصرف بدون عوض.  
ويمكن المدين رد إبراء الدائن له، إذ لا يجبر على قبول تبرع لا يريده، لهذا يرى البعض بأنَّ الإبراء لا يعتبر تصرفًا بالإرادة المنفردة وإنما هو اتفاق يتطلب قبول المدين، ولا يكون له أثر إذا رده المدين.<sup>(1)</sup>

ولا أوفق هذا الرأي، ذلك لأنَّ الإبراء يتم بمجرد وصوله إلى المدين، ولا يستطيع الدائن العدول عنه بعدها فهو تصرف بالإرادة المنفردة وقد نصت المادة 305 مدنی على ما يلي: «ينقضى الالتزام إذا برأ الدائن مدينه اختبارياً، ويتم الإبراء متى وصل إلى علم المدين ولكن يصبح باطلًا إذا رفضه المدين.»

#### بـ . استحالة التنفيذ

ينقضى الحق إذا استحال على المدين تنفيذه، وكانت الاستحالة راجعة إلى سبب أجنبى لا يد له فيه كالقوة القاهرة أو الحادث الفجائي أو خطأ الغير أو فعل الدائن، إذ نصت المادة 307 مدنی على ما يلي: «ينقضى الالتزام إذا ثبت المدين أن الوفاء به أصبح مستحيلاً عليه بسبب أجنبى عن إرادته.

ولا يلزم المدين بتعويض الدائن إذا كان فعل الدائن أو فعل الغير هو السبب الوحيد الذي أدى إلى إحداث الضرر.

أما إذا كانت استحالة التنفيذ راجعة إلى المدين نفسه، فإنه يلزم بتعويض الدائن.

#### جـ . التقادم المسقط

ينقضى الالتزام بمرور خمس عشرة سنة من اليوم الذي يصبح فيه الدين مستحق الأداء، ولا يستطيع الدائن المطالبة بحقه بعد مرور هذه المدة، ويلاحظ أن بعض الديون تنقضى بمرور مدة أقصر نظراً لطبيعتها الخاصة.<sup>(2)</sup>

1- Terki : Op cit, P 222.

2- أنظر المواد من 309 إلى 312 مدنی.

كما قد يتم التجديد بتغيير سبب الدين، فيكون مثلاً سبب الحق القديم، عقد بيع فيصبح بالتجديد سببه عقد قرض، وقد يتم التجديد بتغيير الدائن أو المدين<sup>(3)</sup> وهذا ما نصت عليه المادة 287 مدنی في فقرتيها الثانية والثالثة. ويترتب على التجديد انقضاض الالتزام الأصلي بتوابعه من التأمينات والدعوى المتصلة به، ونشأ التزام جديد يحل محله، وهذا ما نصت عليه المادة 291 السابق ذكرها.

ويلاحظ أنه إذا كان التجديد بتغيير المدين فمن الجائز نقل التأمينات المقدمة منه دون رضاه، وإذا كان التجديد بتغيير الدائن فلا تنتقل التأمينات إلى التزام الجديد إلا إذا رضي بذلك كل من الدائن والمدين والدائن الجديد وهذا ما نصت عليه المادة 292 مدنی.

أما إذا كان التأمين المقدم عبارة عن كفالة شخصية أو تأمين عيني أو تضامن سلبي بين المدين، فإنه لا ينتقل إلى الالتزام الجديد إلا إذا رضي بذلك الكفيل الشخصي أو الكفيل العيني أو المدين المتضامن، وهذا ما نصت عليه المادة 293 مدنی بقولها: «لا تنتقل الكفالة العينية، أو الشخصية، ولا التضامن إلى الالتزام الجديد إلا إذا رضي بذلك الكفلاً، والمدينون المتضامنون.»

#### ثالثاً : انقضاء الحق دون الوفاء

ينقضى الحق دون أن يفي به المدين بالطرق التالية وهي الإبراء، واستحالة التنفيذ، والتقادم المسقط.

#### أـ . الإبراء

ينقضى الحق بابراء الدائن المدين، ويتم الإبراء بارادة الدائن المنفردة، ويشترط

1- يختلف التجديد بتغيير المدين عن حالة الدين بأنه في التجديد يحل مدين جديد محل المدين السابق في دين جديد لأن الدين القديم ينقضى.  
ويختلف كذلك التجديد بتغيير الدائن عن حالة الحق في أن حق الدائن ينقضى ونشأ حق جديد بالتجدد بينما في حالة الحق ينتقل الحق ذاته إلى الدائن الجديد.

ولكي ينقطع التقادم بالطالة القضائية يجب أن تنتهي الدعوى لصالح المدعى  
أما إذا سقطت الدعوى أو رفض الفصل فيها فلا ينقطع التقادم.

كما ينقطع التقادم كذلك بالتبنيه وذلك إذا كان بيد صاحب الحق سند تنفيذه  
وهو إما أن يكون حكم أو سند رسمي فإنه لا يرفع دعوى على الحائز وإنما يسأر إلى  
التنفيذ به، ويشترط المشرع على القائم بالتنفيذ تبليغ المحكوم عليه بالحكم المراد  
تنفيذها.

وينقطع التقادم كذلك بفعل الحائز وذلك في حالة إقراره صراحة أو ضمنا بحق  
الدائن.

ويترتب على انقطاع التقادم سقوط المدة التي مرت منه سقوطا نهائيا، ويبدأ  
بعدها تقادم جديد لا تحسب فيه المدة التي سبقت الانقطاع.

ويبدأ حساب مدة التقادم من اليوم التالي لل يوم الذي يصير فيه الدين مستحق  
الأداء، إذ تنص المادة 314 مدنی على ما يلي: « تحسب مدة التقادم بالأيام لا  
بالساعات ولا يحسب اليوم الأول، وتكمل المدة بانقضاء آخر يوم منها. »

فالحق الشخصي المتعلق على شرط واقف لا يبدأ سريان تقادمه إلا من الوقت  
الذي يتحقق فيه الشرط. وإذا كان الحق مقتربا بأجل، فلا يبدأ التقادم إلا من وقت  
حلول الأجل، ذلك لأن صاحب الحق الشخصي لا يستطيع مطالبة المدين إلا بعد أن  
يصبح الحق نافذا أي مستحق الأداء.

ويعرض التقادم أثناء سريانه الوقف، فقد يقف التقادم لسبب معين يؤدي إلى  
عدم حساب المدة التي توقف فيها التقادم، إذ تحسب المدة السابقة للوقف وتضاف  
إليها المدة اللاحقة له، وقف التقادم أمر اقتضاه العدالة بحيث يوقف حساب المدة  
لمصلحة أشخاص تعذر عليهم رفع الدعوى في مدة زمنية معينة لأسباب معينة.

وقد يرجع وقف التقادم إلى أسباب خارجية، فقد تشب حرب قمع صاحب الحق  
من المطالبة بحقه أو قمع المحاكم من مباشرة أعمالها.

وقد يكون السبب الذي يمنع الشخص من المطالبة بحقه مانعا أدبيا يرجع إلى  
علاقة الزوجية أو علاقة القرابة بينه وبين المدين إذ تنص المادة 316/1 مدنی على ما  
يليه: « لا يسري التقادم كلما وجد مانع مبرر شرعا يمنع الدائن من المطالبة بحقه كما لا  
يسري فيما بين النائب والأصل. »

ويرد كذلك على التقادم الانقطاع، ويتم ذلك بالطالة القضائية أي مطالبة  
صاحب الحق بحقه، ويرجع ذلك لاعتبارات تقتضيها العدالة لأن الدعوى قد يطول  
الفصل فيها وليس من العدل أن يسري التقادم أثناء سريان الدعوى وقبل الفصل فيها  
لأن الأحكام المقررة للحق تسرى بأثر رجعي من يوم بداية المراجعة.<sup>(1)</sup>

1- Colin & Capitant par De La Morandiere : Traité de droit civil Français, Tome 2,  
Paris , 1959, P 228.

## **المراجع باللغة العربية**

ابن قدامى (موفق الدين) و ابن قدامى (شمس الدين).  
1- المغني ويليه الشرح الكبير، الجزء التاسع، دار الكتاب العربي، بيروت  
1983.

### **أبو السعود (رمضان)**

2- المدخل إلى القانون ، الدار الجامعية، بيروت 1985.

### **أبو الوفا (أحمد)**

3- أصول المحاكمات المدنية، الدار الجامعية، بيروت 1983.

### **الدرني (فتحي)**

4- الحق ومدى سلطان الدولة في تقييده، الطبعة الثالثة، مؤسسة الرسالة،  
بيروت 1974.

### **الزحيلي (وهبة)**

5- الفقه الإسلامي وأدلته، الجزء الخامس، الملكية وتابعها، دار الفكر، الطبعة  
الثانية 1985.  
6- الجزء الرابع ، النظريات الفقهية والعقود ، الطبعة الثانية ، 1985 .

### **الستهوري (عبد الرزاق)**

7- الوسيط في شرح القانون المدني، الجزء الأول، مصادر الالتزام، دار النهضة  
العربية، القاهرة 1964 .  
8- الجزء الثاني ، الأوصاف، الموجلة، الانقضاء ، 1964 .  
9- الجزء الثالث، الإثبات، أثار الالتزام، 1968 .  
10- الجزء الرابع، عقد البيع، 1960 .  
11- الجزء التاسع، أسباب كسب الملكية، 1968 .

## **قائمة المراجع**

**حسنين (محمد)**  
22- الوجيز في نظرية الحق بوجه عام، المؤسسة الوطنية للكتاب، الجزائر، 1985.

**دياب (أسعد)**  
23- ضمان عيوب المبيع الخفية، دار إقرأ، بيروت 1981.

**زكي (جمال الدين)**  
24- الوجيز في النظرية العامة للالتزامات، مطبعة جامعة القاهرة، 1978.

**زواوي (فريدة)**  
25- مبدأ نسبة العقد، رسالة دكتوراه، معهد الحقوق بن عكرون، 1993.  
26- الحيازة والتقادم المسقط، ديوان المطبوعات الجامعية، الجزائر، 1996.  
27- نظرات في قانون الأوقاف، مقال بالمجلة الجزائرية للعلوم القانونية، الاقتصادية والسياسية، العدد 4، سنة 1995.  
28- مدى تعارض إنتقال التركة المدينية إلى الورثة مع قاعدة «لا تركة إلا بعد سداد الديون»، المجلة الجزائرية، العدد 2، 1995.

**سعد (نبيل إبراهيم)**  
29- التأمينات العينية والشخصية، منشأة المعارف، الاسكندرية.

**سلامة (أحمد)**  
30- مذكرات في نظرية الالتزام، الكتاب الثاني، أحكام الالتزام، مكتبة عين الشمس.

**سلطان (أنور)**  
31- الموجز في النظرية العامة للالتزام، مصادر الالتزام، دار النهضة العربية، بيروت، 1983.

12- مصادر الحق في الفقه الإسلامي، المجلد الثاني، دار إحياء التراث العربي، بيروت.

**الشرقاوي (جميل)**  
13- مبادئ القانون، دار النهضة العربية القاهرة.

**الصلة (عبد المنعم فرج)**  
14- الحقوق العينية الأصلية، دار النهضة العربية، بيروت، 1978.

**الصراف (عباس) وحزبون (جورج)**  
15- المدخل إلى علم القانون، عمان، 1985.

**النوري (حسين)**  
16- مصادر الالتزام وأحكامه، مكتبة عين الشمس، القاهرة.

**تناغو (سمير)**  
17- نظرية الالتزام، منشأة المعارف، الاسكندرية.

**جريج (خليل)**  
18- محاضرات في نظرية الدعوى، مؤسسة نوفل، بيروت، 1980.

**حجازي (عبد الحفيظ)**  
19- مذكرات في نظرية الحق، 1951.  
20- النظرية العامة للالتزام، الجزء الأول، مصادر الالتزام، مطبوعات جامعة الكويت، 1982.

**حمدي (عبد الرحمن)**  
21- مبادئ القانون، دار الفكر العربي، 1975.

- مرقس (سليمان)**
- 32- الموجز في النظرية العامة للالتزام، أحکام الالتزام، دار النهضة، بيروت، 1983.
  - 33- قواعد الإثبات في المواد المدنية والتجارية، الدار الجامعية، بيروت، 1984.
- ناصف (إلياس)**
- 43- أصول الإثبات وإجراءاته في المواد المدنية، الجزء الأول، الأدلة المطلقة، عالم الكتب، القاهرة 1981.
  - 44- الجزء الثاني، الأدلة المقيدة، الطبعة الرابعة 1986.
- يعي (عبد الوهود)**
- 45- الكامل في قانون التجارة، الجزء الثاني، الشركات التجارية، منشورات عويدات والبحر المتوسط، بيروت 1982.
  - 46- دروس في مبادئ القانون، دار النهضة العربية، 1986.

## المراجع باللغة الفرنسية

- Atias (Christian)**
- 47- Les personnes, les incapacités, PUF, Paris 1985.
- Benmelha (Ghaouti)**
- 48- Le droit Algérien de la famille, OPU, Alger 1994.
- Carbonnier (Jean)**
- 49- Droit civil, tome 1, introduction les personnes, PUF, Paris 1985.
  - 50- Tome 3, les biens, 11ème édition 1983.
  - 51- Tome 4, les obligations, 12ème édition, 1985.
- Chehata (Chafik)**
- 52- Théorie générale de l'obligation en droit musulman Hanéfite. Les sujets de l'obligation, Sirey, Paris 1969.
- Duclos (José)**
- 53- L'opposabilité, Essai d'une théorie générale, L G D J, Paris 1984.
- Dupoux (Jean) & Hellal (Joseph)**
- 54- Le fonds de commerce, collection Que sais-je ? tome 1936, 1981.
- سليمان (علي)**
- 34- نظرات قانونية مختلفة، ديوان المطبوعات الجامعية، الجزائر، 1994.
  - 35- ضرورة إعادة النظر في القانون المدني الجزائري، ديوان المطبوعات الجامعية، الجزائر، 1992.
  - 36- النظرية العامة للالتزام، مصادر الالتزام، ديوان المطبوعات الجامعية الجزائر، 1990.
- عبد الفتاح (عبد الباقى)**
- 37- نظرية العقد والإرادة المنفردة، مطبعة نهضة، مصر، 1984.
- فرج ( توفيق) و مطر (يعي)**
- 38- الأصول العامة للقانون، الدار الجامعية 1988.
- كيرة (حسن)**
- 39- المدخل إلى القانون، منشأة المعارف، الإسكندرية 1979.
- لطفي (محمد حسام)**
- 40- موجز النظرية العامة للحق، القاهرة، 1991.
- مالك ابن آنس (الإمام)**
- 41- المدونة الكبرى، المجلد الثاني، دار الفكر للطباعة والنشر.
- محرز (أحمد)**
- 42- القانون التجاري الجزائري، الجزء الثاني، الشركات التجارية، الطبعة الثانية، 1980.

# الفهرس

صفحة

01 .....	المقدمة
03 .....	مبحث تمهيدي : مفهوم الحق
03 .....	أولا : انكار فكرة الحق
05 .....	ثانيا : تعريف الحق
05 .....	أـ المذهب الشخصي
06 .....	بـ المذهب الموضوعي
07 .....	جـ المذهب المختلط
07 .....	دـ النظرية الحديثة

## الباب الأول

### تقسيم الحقوق

12 .....	الفصل الأول : الحقوق العامة أو حقوق الشخصية
12 .....	المبحث الأول : أنواع حقوق الشخصية
12 .....	أولا : حق الشخص في سلامته جسمه
13 .....	ثانيا : حق الشخص في احترام كيانه الأدبي
14 .....	ثالثا : حق الشخص في حرمة حياته الخاصة
14 .....	رابعا : الحقوق المتعلقة بنشاط الشخصية
14 .....	المبحث الثاني : مميزات حقوق الشخصية
14 .....	أولا : حقوق عامة
15 .....	ثانيا : حقوق ترتبط بالإنسان
16 .....	ثالثا : حقوق تنقضي بوفاة الشخص
16 .....	رابعا : حقوق لا يرد عليها التقادم
17 .....	الفصل الثاني : الحقوق الخاصة

**Hubrecht (Georges) & Agostini (Eric)**

55- Droit civil, 13ème édition, Sirey, Paris 1983.

**Marty (Gabriel) & Raynaud (Pierre)**

56- Droit civil, introduction générale à l'étude du droit, tome 1, 2ème édition, sirey, Paris 1972.

**Mazeaud (Henri , léon & Jean)**

57- Leçons de droit civil, tome 1, volume 1, introduction à l'étude de droit, 4ème édition, montchrétien, Paris 1970.

58- Tome 2, Volume 1, les obligations théorie générale, 6ème édition.

**Rieg (A )**

59- Cession de créance, encyclopédie Dalloz, civil.

60- Cession de créance, le guide juridique, Dalloz, volume 1.

**Starck (Boris)**

61- Droit civil, introduction, LITEC, Paris, 1976.

**Terki (Nourredine)**

62- Responsabilité civile, semestre 4, cours Ronéotypes, Institut de Droit Ben -Aknoun, 1981.

**Vouin (R) & Robino (P)**

63- Droit Privé civil et commercial, tome 2, PUF, Paris 1960.

**Weill (Alex)**

64- Droit civil, Introduction générale, 2ème édition ,daloz, 1970.

50	المبحث الثاني : الملكية الأدبية أو الفنية
51	المطلب الأول : أركان حق الملكية الأدبية
51	أولاً : المؤلف
51	ثانياً : المصنف
52	المطلب الثاني : طبيعة حق المؤلف
52	أولاً : الحق المالي
53	ثانياً : الحق الأدبي

## الباب الثاني أركان الحق

56	الفصل الأول : أطراف الحق
56	المبحث الأول : الشخص الطبيعي
56	المطلب الأول : بداية الشخصية ونهايتها
56	الفرع الأول : بداية الشخصية
58	الفرع الثاني : إنتهاء الشخصية
58	أولاً : الوفاة الطبيعية
60	ثانياً : الموت الحكمي
60	أ - الحكم بالفقدان
60	1 - التفرقة بين الغائب والمفقود
60	2 - الآثار التي تترتب على الحكم بالفقدان
60	- بالنسبة للأموال
61	- بالنسبة للزوجة
61	ب - الحكم بالوفاة
61	1 - حالات الحكم بالوفاة
62	2 - الآثار التي تترتب على الحكم بالوفاة

17	المبحث الأول : حقوق الأسرة
18	المبحث الثاني : الحقوق العينية
19	المطلب الأول : الحقوق العينية الأصلية
19	الفرع الأول : حق الملكية
19	أولاً : خصائص حق الملكية
21	ثانياً : القيود الواردة على حق الملكية
21	أ . القيود القانونية
21	1- القيود القانونية المقررة للمصلحة العامة
23	2- القيود القانونية المقررة للمصلحة الخاصة
24	ب - القيود الإرادية
25	الفرع الثاني : الحقوق المتجزئة عن حق الملكية
25	أولاً : حق الانتفاع
27	ثانياً : حق الاستعمال وحق السكن
28	ثالثاً : حق الارتفاع
31	المطلب الثاني : الحقوق العينية التبعية
33	الفرع الأول : الرهن الرسمي
34	الفرع الثاني : الرهن الحيادي
36	الفرع الثالث : حق التخصيص
37	الفرع الرابع : حقوق الامتياز
39	المبحث الثالث : الحق الشخصي
39	المطلب الأول : أركان الحق الشخصي
40	المطلب الثاني : محاولة التقارب بين الحق الشخصي والحق العيني
43	المطلب الثالث : المقارنة بين الحق الشخصي والحق العيني
46	الفصل الثالث : الحقوق الذهنية أو المعنية
47	المبحث الأول : حق الملكية الصناعية

صفحة		صفحة	
76	أ. إنعدام الأهلية	62	3 - ظهور المفقود حيا بعد صدور الحكم بوفاته
77	ب. نقص الأهلية	63	الطلب الثاني : مميزات الشخصية الطبيعية
78	ج. كمال الأهلية	63	الفرع الأول : الإسم
79	ثالثا : عوارض الأهلية	64	أولا : الإسم المدني
79	أ. الجنون والعته	64	أ - كيفية اكتساب الاسم العائلي
79	1- مفهوم الجنون والعته	64	-1- النسب
80	2- حكم تصرفات الجنون والمعتوه	65	2- بالقانون
80	ب- السفه والغفلة	65	3- بالزوجية
80	1- مفهوم السفه والغفلة	65	ب - كيفية اكتساب الاسم الشخصي
81	2- حكم تصرفات السفه وذى الغفلة	65	ثانيا : مميزات الإسم
82	رابعا : موانع الأهلية	66	ثالثا : حماية الإسم
83	أ. الحكم بعقوبة جنائية	66	رابعا : الطبيعة القانونية للإسم
83	ب. الحكم بشهر الإفلاس	67	الفرع الثاني : الحالة
83	ج. إجتماع عاهتين	68	أولا : الحالة السياسية
84	خامسا : النيابة الشرعية أو القانونية	69	ثانيا : الحالة الدينية
85	أ. الولاية	70	ثالثا : الحالة العائلية
86	ب. الوصاية	70	أ. أنواع القرابة
87	ج. المقدم	71	1- قرابة النسب
88	الفرع الرابع : المواطن	71	2- قرابة مباشرة
89	أولا : أهمية المواطن	71	3- قرابة الحواشى
89	أ. في المرافعات	72	4- قرابة المصاهرة
89	ب. في الوفاء بالالتزامات	73	ب - أهمية القرابة
89	ج. الاختصاص المحلي للقضاء	75	الفرع الثالث : الأهلية
89	د - شهر الإفلاس	75	أولا : أهلية الوجوب
90	ثانيا : كيفية تحديد المواطن	76	ثانيا : أهلية الأداء

106	الشركات
107	الجمعيات
108	بـ. مجموعات الأموال ذات الشخصية المعنوية
108	رـ. المؤسسات الخاصة
109	ـ2. الوقف
110	المطلب الثاني : عناصر تكوين الشخص المعنوي الخاص
110	أولاً : العنصر الموضوعي
111	ثانياً : العنصر المادي
112	ثالثاً : العنصر المعنوي
112	رابعاً : العنصر الشكلي
115	المطلب الثالث : مميزات الشخص الاعتباري
115	أولاً : أهلية الشخص الاعتباري
115	ـ1. أهلية الوجوب
116	ـ2. أهلية الأداء
117	ثانياً : الإسم
117	ثالثاً : الموطن
117	رابعاً : الحالة
118	خامساً : الذمة المالية
119	سادساً : مسؤولية الشخص الاعتباري
120	الفصل الثاني : محل الحق
120	المبحث الأول : محل الحق الشخصي
121	أولاً : الالتزام بقيام بعمل
122	ثانياً : الالتزام بالامتناع عن عمل
123	المبحث الثاني : محل الحق العيني
124	أولاً : تقسيم الأشياء من حيث طبيعتها

90	ـ1. التصوير الحكمي للموطن
91	ـ2. التصوير الواقعي للموطن
92	ثالثاً : أنواع الموطن
92	ـ1. الموطن العام
92	ـ2. الموطن القانوني أو اللازمي
93	ـ2. الموطن العام الإرادي
93	ـ3. الموطن الخاص
93	ـ1. الموطن التجاري أو الحرفي أو موطن الأعمال
94	ـ2. موطن القاصر المأذون له بالتجارة و من في حكمه
95	ـ3. الموطن المختار
96	الفرع الخامس : الذمة المالية
97	ـ1. أهمية الذمة المالية
97	ـ2. حق الضمان العام
98	ـ3. قاعدة لا تركة إلا بعد سداد الديون
98	ـ4. الطبيعة القانونية للذمة المالية
99	ـ5. النظرية التقليدية أو النظرية الشخصية
100	ـ6. النظرية الحديثة أو نظرية التخصيص
101	ـ7. تقدير النظريتين و موقف المشرع الجزائري منهما
101	ـ8. تقدير النظريتين
101	ـ9. موقف المشرع الجزائري
103	المبحث الثاني : الشخص الاعتباري
104	المطلب الأول : أنواع الشخص المعنوي
104	ـ1. الشخص المعنوي العام
106	ـ2. الأشخاص المعنوية الخاصة
106	ـ3. مجموعات الأشخاص ذات الشخصية المعنوية

صفحة		صفحة
	<b>المبحث الثاني : معايير التعسف في استعمال الحق وجزاؤه</b>	124.....
152.....	<b>أولا : معايير التعسف في استعمال الحق</b>	125.....
152.....	<b>أ . المعيار الشخصي : قصد الإضرار بالغير</b>	126.....
153.....	<b>بـ . المعيار الموضوعي</b>	127.....
153.....	<b>1- إذا كان استعمال الحق يرمي إلى الحصول على فائدة قليلة بالنسبة إلى</b>	129.....
153.....	<b>الضرر الناشئ للغير</b>	129.....
154.....	<b>2- عدم مشروعية المصلحة</b>	131.....
154.....	<b>3- الضرر الفاحش</b>	133.....
155.....	<b>ثانيا : جزاء التعسف في استعمال الحق</b>	135.....
155.....	<b>المبحث الثالث : أساس التعسف في استعمال الحق</b>	135.....
157.....	<b>الفصل الثاني : حماية الحق واثباته</b>	135.....
157.....	<b>المبحث الأول : حماية الحق</b>	136.....
158.....	<b>أولا : التفرقة بين الحق والدعوى</b>	139.....
159.....	<b>ثانيا : شروط قبول الدعوى</b>	140.....
160.....	<b>ثالثا : أنواع الحماية القانونية للحق</b>	143.....
161.....	<b>رابعا : تقسيم الدعوى المدنية من حيث طبيعة الحق</b>	143.....
162.....	<b>المبحث الثاني : إثبات الحق</b>	145.....
163.....	<b>أولا : المذاهب المختلفة في الإثبات</b>	145.....
163.....	<b>أ . مذهب الإثبات المطلق</b>	145.....
164.....	<b>بـ . مذهب الإثبات المقيد</b>	145.....
164.....	<b>جـ . مذهب الإثبات المختلط</b>	146.....
165.....	<b>ثانيا : عبد الإثبات</b>	
165.....	<b>ثالثا : محل الإثبات</b>	
166.....	<b>أ . الواقعية القانونية محل الإثبات</b>	150.....
166.....	<b>بـ . الشروط الواجب توافرها في الواقعية القانونية محل الإثبات</b>	150.....
	<b>أ . العقارات</b>	.....
	<b>بـ . المنقولات</b>	.....
	<b>جـ . أهمية تقسيم الأشياء إلى عقارات ومنقولات</b>	.....
	<b>ثانيا : تقسيم الأشياء من حيث قابلية التعامل فيها</b>	.....
	<b>ثالثا : تقسيم الأشياء من حيث طريقة استعمالها</b>	.....
	<b>أ . الأشياء القابلة للاستهلاك والأشياء غير القابلة للاستهلاك</b>	.....
	<b>بـ . الأشياء المثلية والأشياء القيمية</b>	.....
	<b>جـ . الأشياء المشمرة والأشياء غير المشمرة</b>	.....
	<b>الفصل الثالث : مصدر الحق</b>	.....
	<b>المبحث الأول : الواقعية القانونية</b>	.....
	<b>أولا : الواقع الطبيعية</b>	.....
	<b>ثانيا : الواقع التي هي من فعل الإنسان أو الأعمال المادية</b>	.....
	<b>المبحث الثاني : التصرف القانوني</b>	.....
	<b>أولا : أنواع التصرفات القانونية</b>	.....
	<b>ثانيا : شروط التصرف القانوني</b>	.....
	<b>أ . الشروط الموضوعية</b>	.....
	<b>بـ . الشروط الشكلية</b>	.....
	<b>ثالثا : أثار التصرفات القانونية</b>	.....
	<b>أ . مبدأ أن العقد شريعة المتعاقدين</b>	.....
	<b>بـ . مبدأ نسبية العقد</b>	.....

### الباب الثالث

#### استعمال الحق ، حمايته وإثباته

150.....	<b>الفصل الأول : إستعمال الحق</b>
150.....	<b>المبحث الأول : تطور نظرية التعسف في استعمال الحق</b>

**صفحة**

190	بـ . انتقال الالتزامات العينية باعتبارها من الملحقات
192	الفصل الثاني : انقضاء الحق
192	المبحث الأول : انقضاء الحق العيني
193	المبحث الثاني : انقضاء الحق الشخصي
194	أولاً : انقضاء الحق بالوفاء
195	ثانياً : انقضاء الحق بما يعادل الوفاء
195	أـ . الوفاء بمقابل
196	بـ . المقاضة
197	جـ . إتحاد الذمة
197	دـ . التجديد
198	ثالثاً : إنقضاء الحق دون وفاء
198	أـ . الابراء
199	بـ . استحالة التنفيذ
199	جـ . التقادم المسقط
202	المراجع
209	الفهرس

**صفحة**

168	رابعاً : طرق الأثبات
169	أـ . الكتابة
169	1- الورقة الرسمية
170	2- الورقة العرفية
170	3- الأوراق غير المعدة للإثبات
172	بـ . الشهادة
173	جـ . القرائن وحجية الأمر المضي به
173	1- القرائن
174	2- حجية الأمر المضي به
175	دـ . الإقرار
176	هـ . اليمين

**الباب الرابع****انتقال الحق وإنقضائه**

180	الفصل الأول : انتقال الحق
180	المبحث الأول : انتقال الحق العيني والحق الشخصي
180	أولاً : انتقال الحق العيني
181	ثانياً : انتقال الحق الشخصي
184	المبحث الثاني : القواعد القانونية الأساسية التي تحكم انتقال الحق
184	أولاً : قاعدة عدم اكتساب الخلف حقوقاً أكثر مما كانت للسلف
185	أـ . انتقال التكاليف العينية إلى الخلف الخاص
186	بـ . انتقال الحق بأوصافه إلى الخلف
187	جـ . إثناءات على قاعدة عدم كسب الخلف حقوقاً أكثر مما كان للسلف
188	ثانياً : قاعدة الملحقات تتبع الأصل
188	أـ . انتقال دعوى السلف إلى الخلف الخاص